



ROK XXXII NR 42/1695
CENA: 5 zł (w tym 8% VAT)
USA \$ 3.00 20 PAŹDZIERNIKA 2022 r.

Nr indeksu 379417
ISSN 1231-5818



TEL. ALARMOWY
601 100 300

UKAZUJE SIĘ NA PODHALU, ORAWIE, SPISZU, W PIENINACH, W CHICAGO I TORONTO

Tak wygląda łączenie owiec w czasie jesiennej redykcji braci Leśnickich w Kluszkowcach. Zdjęcia z tego niezwykłego wydarzenia, w którym bohaterami były białe i czarne owce, w mgnieniu oka obiegły świat. Fotografie i film to dzieło naszego fotografa Bartłomieja Jureckiego.



Czarna seria

W ciągu dziewięciu dni na szlakach zginęło dziewięć osób.



15 października w rejonie Przełęczy pod Chłopcami zginął 38-letni turysta.

Jolanta Flach

Od połowy września warunki w wyższych partiach Tatr są bardzo trudne i nietypowe jak na tę porę roku. Utrzymuje się tam spora pokrywa śnieżna. Od wysokości około 1800 m n.p.m. śnieg jest zmrożony i twardy, a w wielu miejscach można trafić na oblodzenia. Jest bar-

dzo ślisko, więc poślizgnięcie w stromym terenie grozi upadkiem z dużej wysokości, które może się skończyć śmiercią. Tak było w ostatnich dniach. W ciągu dziewięciu dni po polskiej i słowackiej stronie Tatr zginęło dziewięć osób. Czarna seria zaczęła się 7 października. Z Przełęczy Krzyżnej deska śnieżna porwała 58-letniego mężczyznę.

dokończenie str. 12

Zima bez węgla

Jeden dom, cztery rodziny, cztery piece i tylko jeden dodatek na węgiel.

Beata Zalot, Paweł Pelka

Tak właśnie w praktyce wygląda rządowa pomoc dla Polaków ogrzewających swoje domy węglem. W domu przy ul. Kasprowicza w Zakopanem mieszkają cztery rodziny, są cztery osobne wejścia, cztery kotły węglowe. - Każda z rodzin płaci osobno podatki. Jak przy-



Ryszard Pietrzak ma osobne mieszkanie, własny kocioł, ale dodatku węglowego nie dostał.

Fot.: Maciej Jonek

jechała straż miejska, żeby sprawdzić, czym palimy, to sprawdzali każde mieszkanie, każdy kocioł. Gdy teraz staramy się o dodatek węglowy, zaczęły się schody - mówi Ryszard Pietrzak.

Wszystkie cztery rodziny mieszkające pod tym adresem złożyły wnioski o dodatek. Już teraz wiadomo, że przyznany on zostanie tylko jednej z rodzin. Zgodnie

z przepisami, gdy dom ma jeden adres, przysługuje mu jeden dodatek węglowy. Liczy się kolejność zgłoszeń. Pan Ryszard już dostał odpowiedź, że ze względu na to, że z tego budynku wcześniej ktoś inny złożył wniosek, jego sprawa nie będzie rozpatrywana. Jak ma teraz ogrzewać swoje mieszkanie?

dokończenie str. 12

ZAKOPANE

Nie kupimy pomidora

Z targu pod Gubałówką zniknął tzw. zielony rynek, a władze nie wyznaczyły miejsca na nowy. str. 6

NOWY TARG

Młodzież bananowa

Grupa nastolatków wdała się w awanturę z policjantami, agresorzy mieli po 14-15 lat, w tym gronie były też dziewczyny. str. 3

ZAKOPIANKA

Prezydent w tunelu

Prezydent wizytował budowę tunelu. Przejazd ma zostać otwarty pod koniec listopada. str. 5

NOWY TARG

Żarnecki buduje hotel

Tym razem za inwestycją na nowotarskim rynku stoi Piotr Żarnecki, właściciel znanej piekarni. str. 3

NOWY TARG

Strzał w kolano

Podatki w górę. Czy przedsiębiorcy to wytrzymają? Radni podzieleni, ale większość głosuje „za”. str. 9



REKLAMA



salon: tel. 18 261 02 12
serwis: tel. 18 261 02 10



salon: tel. 18 261 02 22
serwis: tel. 18 261 02 23



salon: tel. 18 264 14 80
serwis: tel. 18 264 14 80



Centrum Likwidacji Szkód
tel. 18 200 08 00

Nowy Targ, ul. Szaflarska 170.

Zapraszamy do naszych salonów i serwisów!

Felieton

Jestem Europejką

Wkraczałam w dorosłość, kiedy kończyła się u nas komuna. Żeby dostać paszport i być w Słowacji, znajoma załatwiła mi zaopieczanie od „fałszywej siostry” w Spiskiej Nowej Beli. Wyprawy na Słowację, choć tak niedaleko od domu, były bardziej ekscytujące niż dzisiaj te na inny kontynent. Kolejki na granicy, dokładne kontrole, nieograniczona władza celników i strażników granicznych - to wszystko nie było już tak miłe.

Moja pierwsza poważna podróż - już w czasie studiów - była do Grecji. Szok na pierwszej granicy, kiedy czechosłowacki pogranicznik, zamiast podać mi po kontroli mój paszport do ręki, rzucił mi pod nogi. Pamiętam pogardę w jego oczach. Każda kolejna granica to był stres, ryzyko, że mnie zawrócą. Zupełnie o tym zapominałam, bo odkąd jesteśmy w Unii Europejskiej, jadąc samochodem, czasem nawet nie zauważam, że zmieniam kraj. Przypominałam to sobie w te wakacje, kiedy postanowiłam się wybrać samochodem poza granice UE. Znowu - jak przed laty - stałam w ogromnej kolejce kilka godzin, najpierw na granicy węgiersko-serbskiej, a potem serbsko-czarnogórskiej. Celnicy dokładnie przeszukali mój samochód. Pomyślałam, że nie chcę, żeby taka Europa wróciła do nas.

Żeby pod koniec lat 80. stać mnie było na zwiedzenie Grecji, najpierw przepracowałam kilka dniówek u tamtejszych rolników. Starczyło mi na miesięczne włożenie się po kraju. Polacy nie zwiedzali wtedy Grecji, jeździli tam zazwyczaj do pracy. Pamiętam małżeństwo lekarzy z Polski,

którzy przyjechali maluchem, z bagażnikiem wyładowanym ziemniakami. Jak my, pracowali u rolników - oni na swój wymarzony gabinet prywatny, ja z moimi przyjaciółmi na dalszą podróż.

Kiedy w 2004 r. rąbali szlaban na przejściu granicznym w Łysej Polanie, czułam, że to ważny moment w moim życiu i życiu mojego syna, a kiedyś jego dzieci. Wtedy nawet nie myślałam o tych wszystkich inwestycjach i projektach, które gdzieś blisko mojego domu powstały dzięki unijnym pieniądzą. Nie myślałam o mostach, drogach, ścieżkach rowerowych. Nie przypuszczałam, że tak szybko będziemy doganiać Europę. Że lecąc do Grecji czy Portugalii, stać mnie będzie na obiad, za który zapłacę tyle samo co w Polsce, czy na mieszkanie w Lizbonie, które kosztuje mniej, niż pobyt w Warszawie czy Gdańsku. Nie myślałam, że będę zazdrościła mojej młodszej siostrzyczce z Gronkowi, która w pewnym momencie postanowiła studia rozpocząć w Warszawie kontynuować w Barcelonie. Czy o dzieciach z tutejszej podstawówki, które w ramach Erasmus+ pojechały w tym roku do Chorwacji. Myślałam o wolności, o dumie, godności, o tym, że nie będę już obywatelem drugiej kategorii.

Dziś z przerażeniem słucham tych, którzy mówią o wyjściu z UE. Ja od dawna jestem mentalnie Europejką. Owszem, są rzeczy, które mi się nie podobają ale to jest moja Unia Europejska, w której chcę być nadal. Boję się polityków, którzy chcą mnie z niej wyprowadzić. Mam wrażenie, że ich jedyna podróż, to ta, którą odbywają na Wiejską.

Beata Zalot

Czekamy na Wasze felietony i listy.

NASI PRZEDSIĘBIORCY

Maciej Rzankowski

Tiramisu za opium

Edyta Górniak i Adam Sztaba mieli tu próby, w weekendy odbywały się dyskoteki, a dziś rosną wypieki - ciastka i torty wszelkiego rodzaju.

Rafał Gratkowski

Przed długim budynkiem na Rysulówce kilka samochodów firmowych. Obok farma fotowoltaiczna. Na budynku znane wszystkim mieszkańcom i byłym Zakopanem logo: „Samantha - 1927”. - Pracownia na Kasprusiach, gdzie przeniesliśmy produkcję z głównej siedziby przy ulicy Witkiewicza w 2000 roku, okazała się za mała - wyjaśnia Maciej Rzankowski, właściciel „Samanty”. - Szukaliśmy czegoś nowego i w 2002 roku wybór padł na obiekt państwa Słodczyków w Kościelisku - Rysulówce, który stał pustą.

Miał tu być kurnik, ale nigdy nie powstał. Za to odbywały się dyskoteki. Adam Sztaba i Edyta Górniak urządzali próby muzyczne. Był prąd, była woda. To podstawa. Bo firmie potrzeba około 200 kilowatów do pieców. Dziś produkcja ciast opiera się na prądzie, dlatego przy zakładzie postawili fotowoltaikę. Instalację tak dużą, jak tylko pozwalają przepisy budowlane. - Masz tam opium? - pyta swej pracownicy właściciel. Widząc moją zdziwioną minę od razu wyjaśnia, że chodzi o ciastko, którym mnie chce poczęstować. Ciastko na bazie maku, żeby była jasność. Niestety wyszło. A raczej wyjechało w transporcie do któregoś z pięciu punktów handlowych, jakie firma ma w Zakopanem i Kościelisku. - Teraz przedsiębiorstwo tworzą trzy firmy - wyjaśnia Maciej Rzankowski - Cukiernia Samantha produkcją w Kościelisku, dystrybucja, czyli sklepy z kawiarniami w Zakopanem na Krupówkach i przy Witkiewicza, którymi zajmuje się doskonale moja żona Beata, plus franczyza pani Styrzuli przy ulicy Nowotarskiej. Córka się usamodzielniała, bo Bi-

stro STRH to jej pomysł. Młode pokolenie powoli przejmuję pałeczkę.

Do tego coraz prężniej działa strona i sklep internetowy. Jak mówi właściciel, jedyny plus pandemii. Coraz więcej gości, którzy planują przyjazd do Zakopanego i chcą zamówić np. tort na jakąś okazję, składa zamówienie przez internet. Wybierają smak, wielkość, placą i czekają na dowieszenie słodkości pod wskazany adres. Ja zamiast opium zostałem poczęstowany torcikiem tiramisem. Pyszności.

Krupówkowa prosperity

„Samantha” to wiekowa, rodzinna firma. Przy produkcji zatrudnia dziś 25 osób i pięcioro uczniów. Do tego doliczyć trzeba personel w kawiarniach i sklepach. Przez wojnę w Ukrainie pojawiła się też liczna obsługa ze wschodu.

A wszystko zaczęło się od maleńkiej kawiarenki „Zacisze”, którą przy ulicy Kościeliskiej uruchomiła nestorka rodu Marta Rzankowska. - Naprzeciwko piekarni Dańca, gdzie babcia jako panna pracowała, założyła swój sklepik cukierniczy. Towar brała właśnie z piekarni Dańca, która jest o 20 lat starszą firmą niż my. Gdy dziadek się zjawił, to zaczęli wspólnie prowadzić kawiarenkę. Mamy sporo historycznych zdjęć właśnie z ulicy Kościeliskiej. Dużo mniej z Krupówek, gdzie po krótkim czasie przeniosła się cukiernia i działała pod nazwą „Mieszczkańska”.

To były lata prosperity. Do lokalu na Krupówkach zaglądali znani twórcy, na kawę i ciasteczka wpadał sam Witkacy. Cukiernia obok kościoła przetrwała trudny okres okupacji i działała do 1956 roku. Potem komuna zaczęła dokręcać przedsiębiorcom śrubę. Produkcja ograniczyła się tylko do wypieków dla sklepu Chramca (vis a vis Poraju na Krupówkach) i kilku obiektów wypożyczynowych. Główną siedzibą cukierni była kamienica przy Kasprusiach 26. W 1966 roku ruszył lokal przy ulicy Witkiewicza.

- W 1992 roku wróciliśmy z „Samanthą” na Krupówki, ale naprzeciw kościoła - podsumowuje historycz-



Fot.: Bartłomiej Jurecki

„Samantha” to wiekowa, rodzinna firma. Przy produkcji zatrudnia dziś 25 osób i pięcioro uczniów.

ne wspomnienia Maciej Rzankowski. Podkreśla, że choć kilkupokoleniowe doświadczenie i cukiernicza tradycja z pewnością ułatwia prowadzenie słodkiego biznesu, to dziś firma mierzy się z poważnymi problemami.

Na dachach Chicago

Covid, choć przeszli go obronną ręką, potężnie ich sponiewierał. Teraz biją w produkcję ceny prądu i inflacja. W lutym kończą się cukierni kontrakty na energię. - Dziadkowie przeżyli okupację, rodzice przeżyli stan wojenny i wszystkie pomysły komunistów, mam nadzieję, że to też przetrwamy. Choć niepewność jest wielka. Nikt nic nie wie. Nie wiadomo, jak to będzie wyglądało. Dziś mam fakturę na 10 tysięcy, a co, gdy w marcu dostanę na 40 tysięcy? To czarne chmury. Lecz z natury jestem optymistą - podkreśla Maciej Rzankowski.

Najczarniejszym okresem był dla cukierników przełom lat 80. i 90. ubiegłego wieku. Nie było surowca. Z Nowego Sącza dostali po znajomości 30 litrów śmietany. Jako przydział na miesiąc. A im sto litrów potrzeba na tydzień. - Wtedy cukiernia była maleńka, lokal na Witkiewicza. Otwieraliśmy o godzinie 9, a już o 11 zamykaliśmy, bo nie było czego sprzedawać - dodaje Maciej Rzankowski.

W 1989 roku pojechał do USA. Początkowo pracował w cukierni. Potem głównie w budowlance. Bo jak przyjechał do Zakopanego, toś cię śla. Tak się już utarło za Wielką Wodą. Przestał się tłumaczyć i zaczął pracować na dachach w Chicago. - Człowiek był młody, całkiem dobrze mi szło na tych dachach - mówi cukiernik. Gdy wrócił do kraju, w Polsce wybuchła epoka handlu. Granice się otworzyły. Ludzie przywozili towar, wszystko sprzedawało się na pniu. Produkty z Austrii, Czech, Słowacji. Człowiek miał dylemat. Z jednej strony stary, zrujnowany piec węglowy, stary lokal. I wszyscy wokół mówią, że teraz nie z tego się żyje.

Dziadkowa maksyma

Przyznaje, że gdyby nie mądra maksyma jego dziadka, „Samanty” już dawno by nie było. - Namawiali, żeby cukiernię sprzedać. W głowie miałem dziadkową maksymę: „Chleb cukierniczy nie bogaty, ale pewny”. No i zaczęliśmy powoli inwestować w lokal na Witkiewicza. Potem powstała cukiernia na Krupówkach. Motorem naszej firmy zawsze były kobiety. Babcia firmę założyła. Dziadek miał zwórkę dzieci. Jednak dopiero synowa pociągnęła to dalej. Mama Maria ciągle działa, codziennie o godz. 8 jest w pracy. Żona Beata jest bardzo zaangażowana. Przyszła z rodziny muzycznej w rodzinę cukierniczą. Ale mamy już po 60 lat, jesteśmy w wieku przedemerytalnym. Jesteśmy na rozdrożu. Czy dalej rozwijać firmę, czy dzieci będą działalność kontynuować. Rok temu w tłusty czwartek różne scenariusze rozważaliśmy. Nikt nie pomyślał, że będzie wojna w Ukrainie. Ludzie zawsze będą jeść. Słodkie też, może mniej, ale tego potrzebują. Na kryzysowe uderzenia jesteśmy bardziej odporni niż inne branże.

Przez kolejne kadencje Maciej Rzankowski pracował w samorządzie. Był radnym powiatowym i miejskim. Pytany o powrót do samorządu - nie wyklucza. Uważa jednak, że dziś samorząd czeka na ludzi młodych.

Komentarze z internetu

DOTYCZĄCE TRAGICZNEJ SERII WYPADKÓW W TATRACH

9 ofiar w 9 dni! Ludzie, pomyślcie o chłopakach z TOPR-u. To nie roboty ze stali. Każda śmierć to głębokie przeżycie, trauma, tego się nie zdejmie wraz z ubraniem po zakończonej akcji. Niech Wam się włączy

wreszcie myślenie! Mirosława

Są inne widokowe trasy, gdzie nawet dzieci wchodzi. Trzeba mierzyć swoje siły i mieć pokorę dla gór, ale po co myśleć, jest TOPR. Nie chcę oceniać nikogo, ale ciężko jest. Znam swoje możliwości i nie nadużywam ich. Tego życzę wszystkim. Piotr

zebrał: pp

Cytat tygodnia

Nowotarska radna Ewa Pawlikowska:

- Wiadomo było, że wszystko pójdzie w górę, ale miasto nie oszczędzało. Były imprezy, a trzeba sobie zdać sprawę, że zabawa się skończyła.

Liczba tygodnia

7,8%

O tyle wzrosną w Nowym Targu podatki od nieruchomości dla przedsiębiorców.

Okiem reportera

Fot.: Bartłomiej Jurecki



Waksmund: redyk i odpust w jednym.



Z zewnątrz widoczne będą tak jak dotychczas dwie odrębne kamienice. Jednak wewnątrz wyrównane zostaną stropy i całość ma pełnić wspólne funkcje.

Żarnecki buduje hotel

Tym razem za inwestycją na nowotarskim rynku stoi Piotr Żarnecki, właściciel znanej piekarni.

Jak przekonuje przedsiębiorca, będzie to prawdziwa wizytówka miasta. Po kamienicy, w której niegdyś mieściła się kawiarnia Mieszczńska i popularna księgarnia, nie ma już śladu. Przebudowa obejmie także sąsiadujący dom, który ze względu na wpis do rejestru zabytków nie mógł zostać rozebrany. Za to odzyskać ma drugą młodość. Jak przekonują projektanci Szymon Szatko i Paweł Szlachetowski, ze względu na konsultacje z konserwatorem zabytków proces uzgodnień i uzyskiwania pozwoleń trwał niemal dwa lata i przeszedł wszystkie możliwe instancje. Konieczne było przeprowadzenie badań w zachowanej kamienicy. Naukowcy z Uniwersytetu Jagiellońskiego badali nawet strukturę tynków. Podczas tych prac odsłonięto zamalowa-

ne przed laty ornamenty. Część z nich po odsłonięciu będzie widoczna w budynku, a jedna polichromia zostanie przeniesiona do głównego holu, gdzie będzie wyeksponowana dla odwiedzających obiekt.

Z zewnątrz widoczne będą tak jak dotychczas dwie odrębne kamienice. Jednak wewnątrz wyrównane zostaną stropy i całość ma pełnić wspólne funkcje. W podziemiach znajdują się kręgielnia, pub i restauracja. Z kolei parter będzie wykorzystany pod działalność handlową. Piętra zajmą pokoje hotelowe. Cały obiekt będzie rozbudowany o oficynę, która ciągnąć się będzie aż do ul. Sokoła. Co ciekawe, na jej dachu znajdzie się pokrycie organiczne. Będą tu specjalne gatunki roślin płożących. Obsługa takiego „ogródka” nie jest skomplikowana. Raz do roku wymagane jest wynajęcie specjalistycznej ekipy



Dach oficyny przykryty będzie roślinnością.

do... plewienia na wysokościach.

Jak przekonują projektanci, nowy obiekt przy nowotarskim rynku ma być gotowy za mniej więcej dwa lata.

Głównym argumentem, którym przekonaliśmy do tego przedsięwzięcia konserwatora zabytków, było to, że zna-

lazł się ktoś gotowy zainwestować ogromne pieniądze w nowotarski rynek. To najbardziej uczęszczana pierzeja i dzięki nowym obiektom ma szansę zaistnieć - podkreślają zgodnie Szymon Szatko i Paweł Szlachetowski.

fig

Nowy Targ

Młodzież bananowa

Grupa nastolatków wdała się w awanturę z... policjantami, agresorzy mieli po 14-15 lat, w tym gronie były też dziewczyny.

Incident zdarzył się we wtorek, około 19 w okolicy garaży przy ulicy Kopernika w Nowym Targu. Policjanci zostali wezwani do grupy głośnej młodzieży. Faktycznie, na miejscu patrol zastał grupkę młodych ludzi, którzy na widok radiowozu stali się agresywni. W stronę funkcjonariuszy posypały się wulgaryzmy. Podczas legitymowania jeden z chłopaków zachowywał się szczególnie arogancko. Najpierw odmówił podania swoich danych, a później nakłamał w sprawie swojej tożsamości. Nie wykonywał też poleceń mundurowych, znieważał ich, a w pewnym momencie - pchnął jednego z policjantów - relacjonuje podkomisarz Dorota Garbacz z nowotarskiej policji. Co ciekawe, przez cały czas młody człowiek utrzymywał, że policjanci „nie nie mogą mu zro-

bić”, gdyż jest... nieletni. Młody człowiek bardzo szybko się przekonał, że tkwił w wielkim błędzie. Policjanci obezwładnili 14-latkę i zapakowali do radiowozu. Ale to nie miał być koniec „atrakcji” tego wieczoru. Pacyfikacja kolegi wywołała furję pozostałych młodocianych. Tym razem prym wiodły dziewczyny - stały się agresywne i zaczęły hojnie obdarzać stróżów prawa wyzwiskami. Jeden z chłopaków, 15-latek, nawet przeszedł do rękoczynów. - Dwie dziewczyny w wieku 15 lat i 14-latek zostali przewiezieni do nowotarskiej komendy. Nieletnie były trzeźwe, natomiast 14-latek miał ponad 0,5 promila alkoholu w organizmie. 15-latek został na miejscu interwencji przekazany matce, a pozostała trójka przekazana rodzicom - podsumowuje rzecznik policji.

mk

Ukrainka płaci więcej?

Jedni pomagają naszym sąsiadom zza wschodniej granicy, inni na nich zarabiają.

Przekonała się o tym Tatiana, która od kilku miesięcy mieszka z córką w Czerwiennem. Przed dwoma tygodniami wybrała się z córką Anną do lasu. Nie zdawała sobie sprawy, że ze spaceru wróciły z nieproszonym gościem. Dopiero w nocy Anna zauważyła, że złapała kleszcza. Przeszraszona matka zatelefonowała na 112. Usłyszała, że powinna przyjechać do szpitala w Nowym Targu. Panią pod telefonem poprosiła o pomoc w zamówieniu taksówki. Ta pojawiła się w Czerwiennem błyskawicznie. Gdy dotarły do Nowego Targu, czekała je niemiła niespodzianka. Kierowca zażądał od nich 215 zł. Tatiana wielokrotnie była w Nowym Targu, dlatego trochę zaniepokoiła się już podczas jazdy, gdy zobaczyła, że taksówkarz jedzie nieznaną jej, okrężną drogą. - Dowiedziałem się o całej sprawie dopiero następnego dnia. Tatiana płakała, bo to były dla niej ostatnie pieniądze - mówi Jacek Kaczmarczyk, u którego Ukra-

inki mieszkają. - Facet ewidentnie woził je po Podhalu, żeby nabić licznik. Najkrótsza droga jest przez Skrzypne, wszyscy tamtędy jeżdżą, a taksówka jechała z nimi przez Bańską - mówi oburzony góral. - To skandal. Jedni pomagają Ukraińcom, a drudzy na nich zarabiają w nieuczciwy sposób - dodaje.

Kierowca taksówki oburzony jest takimi insynuacjami. - To prawda, że jechałem przez Bańską, a potem z Bustryku skręciłem na Bachledówkę. Rzeczywiście droga przez Skrzypne jest nieco krótsza, ale tam droga jest wąska, są zakręty. Kiedyś jechałem tam w nocy, były mgły, dlatego wybrałem prostszą drogę. Ważniejsze jest dla mnie bezpieczeństwo pasażerów - mówi Zbigniew Sas. - Nie mam nic do ukrycia, nie jestem naciągaczem - podkreśla. Przypomina, że taryfa nocna jest droższa od tej w ciągu dnia. - Panie zapłaciły według obowiązujących stawek, dostały paragon. Gdyby zamówiły taksówkę z innej sieci, zapłaciłyby więcej - twierdzi taksówkarz.

bz

Nowy Targ

Pijana i agresywna nastolatka

Myślała, że jest cwana i wywiedzie w pole policjantów. Nie udało się.

Policjanci patrolujący ścieżkę wiodącą wątem Dunajca w okolicy Hali Lodowej zwrócili uwagę na młodą dziewczynę siedzącą na ławce. Wyglądało na to, że dziewczę jest kompletnie pijane. Przypuszczenia policjantów się potwierdziły.

Podczas rozmowy z funkcjonariuszami dziewczyna była arogancka, kłamała, nie chciała podać swojej prawdziwej daty urodzenia. Mundurowi przestrzegali, że podanie nieprawdziwych danych podczas legitymowania i nieokazanie dokumentów może się skończyć mandatem.

Poskutkowało. Dziewczyna wyznała, że kłamała, że w rzeczywistości ma 16 lat, a nie 18. Znalazł się też dowód osobisty.

Dziewczyna trafiła do nowotarskiej komendy. Została przebadana na zawartość alkoholu. Badanie wykazało promil alkoholu w organizmie. - Dziewczy-

na została przekazana matce - relacjonuje podkom. Dorota Garbacz z nowotarskiej policji.

16-latkę czeka rozprawa przed Sądem Rodzinnym, który może zastosować szeroki wachlarz środków: wychowawczych, leczniczych, a nawet - poprawczych.

mk





KAPUSTA



18 20 145 18

świeżo szatkowana w ciągłej sprzedaży

Rozbudowa i modernizacja Domu Podhalańskiego w Ludźmierzu dla potrzeb Instytutu Dziedzictwa Niematerialnego Ludów Karpackich



Projekt: DRESLER STUDIO Architektura i Urbanistyka

Modernizacja budynku umożliwi konserwację i zachowanie przed zniszczeniem elementów wystroju Domu Podhalań zaliczanych do dóbr współczesnej kultury ludowej.

Powstanie tu m.in. pracownia **sztuki ludowej i rzemiosła artystycznego** zajmująca się np. haftem, szyciem strojów regionalnych, przekazywaniem umiejętności i opracowywaniem materiałów do edukacji w tym zakresie w przyszłości. Pracownia **muzyki Ludów Karpat** zajmie się digitalizacją dorobku mieszkańców Łuku Karpat. Będzie ona nie tylko gromadziła cyfrowo opracowane i udostępniane zbiory, ale także prowadzi będzie naukę gry opartą na tradycyjnej metodzie nauczania mistrz-uczeń, będzie też służyć pomocą merytoryczną w tworzeniu kapel oraz grup muzycznych zgodnie z danym regionem. Pracownia **tańca ludowego**, bezpośrednio ucząc tańców ludowych, będzie opracowywała w formie drukowanej i cyfrowej kroki poszczególnych tańców. We współpracy z Kołami Gospodyń Wiejskich prowadzona będzie również **edukacja kulinarna** z zakresu potraw tradycyjnych. Instytut pozwoli także realizować **zajęcia edukacyjne dla osób starszych**. Będzie temu służyć bliska współpraca ze środowiskiem lokalnym i organizacjami pozarządowymi, m.in. ze Związkiem Podhalań w Polsce. W ramach Instytutu prowadzona będzie również **działalność sceniczna**. Organizowane będą m.in. widowiska i koncerty.

Budynek po kompleksowej modernizacji będzie dostępny dla osób z niepełnościami.

Szacunkowa wartość inwestycji wynosi ok. 32 mln zł, w tym planowane zaangażowanie środków unijnych z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego wyniesie 25 mln zł. Zakończenie projektu: **II połowa 2023 r.**

Inwestor:

Małopolskie Centrum Kultury SOKÓŁ w Nowym Sączu

Instytut zajmować się będzie archiwizacją, badaniami, opracowywaniem i udostępnianiem cennych aspektów życia, będących podstawą kultury ludów Karpat zamieszkujących m.in. Małopolskę.



Projekt: DRESLER STUDIO Architektura i Urbanistyka



mcksokol.pl

f @ ▶ /mcksokol

Jabłonka

Prezydent wychodzi z tunelu

Prezydent Andrzej Duda przeszedł w środę na nogach cały niemal 3-kilometrowy tunel pod Małym Luboniem.

Budowa największej drogowej inwestycji w regionie dobiega końca. Przedstawiciele Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad mówią wreszcie o konkretnym terminie oddania obiektu do użytku - pod koniec listopada tego roku. Dziś tunel wizytowała głowa państwa.

Prezydent dojechał do północnego portalu, skąd przemierzył całą długość tunelu pieszo. Po stronie południowej spotkał się z dziennikarzami. Mówił o znaczeniu tunelu i całego nowego odcinka zakopianki dla Podhala. Zapewniał, że sam wielokrotnie doświadczył stania w korkach w drodze pod Tatry lub zmierzając ku granicy w Chyżnem. - To inwestycja bardzo ważna dla wszystkich miłośników Tatr, Podhala, mieszkańców Małopolski. Już niedługo będzie otwarta. Ogromny skrót na czasie, ale przede wszystkim bezpieczeń-

stwo - stwierdził prezydent. Jak dodał, w tunelu zastosowano nowoczesne rozwiązania, zapewniające bezpieczeństwo.

Prezydentowi towarzyszył minister Andrzej Adamczyk. Także on mówił o nadrobieniu zaległości w rozwijaniu infrastruktury, które były szczególnie odczuwalne w Małopolsce.

Po odjeździe głowy państwa tunel mieli okazję zwiedzać przedstawiciele mediów. Faktycznie, obiekt nie przypomina już placu budowy. Roboty są na finiszu.

mk



Fot.: Bartłomiej Jurecki

Prezydent Andrzej Duda chwali tunel na nowej zakopiance.

Pozostanie już tylko... Sąd Ostateczny

Spór wójta Jabłonki i Tygodnika Podhalańskiego trafił do Sądu Najwyższego.

Wójt Antoni Karlak poczuł się dotknięty treścią artykułu „Afera z opóźnionym zapłonem”, który opublikowaliśmy kilka lat

temu. Tekst dotyczył okoliczności zakupu przez gminę Jabłonka działki w centrum miejscowości. W treści artykułu cytowaliśmy opinie naszych informatorów, którzy sugerowali, że cena za jaką została nabyta działka, znacznie przekraczała stawki rynkowe. Samorząd nie zro-

bił za wiele, by zagospodarować zakupiony teren, mimo że grunt został zakupiony w sprzeczonym celu (budowa basenu).

Tuż po publikacji wójt wystąpił do sądu z wnioskiem, by ten zakazał Tygodnikowi kolejnych publikacji na temat działki. Tamten wniosek został odrzu-

czone. A sprawa rzekomego naruszenia dóbr osobistych wójta przez Tygodnik Podhalański przetoczyła się przez dwie sądowe instancje. W pierwszej - sąd przyznał rację wójtowi, nakazując Tygodnikowi publikację na pierwszej stronie oświadczenia zredagowanego przez wój-

ta. Sąd drugiej instancji zmienił ten wyrok, oddalając powództwo w całości. Obciążył też Antoniego Karlaka kosztami procesu (1877 zł). W ustnym uzasadnieniu orzeczenia Sąd Apelacyjny wskazał, że wójt, jako osoba publiczna, musi w większym stopniu znosić krytykę medial-

mk

KAMPANIA INFORMACYJNA

DIETA I RUCH W WALCE Z RAKIEM

Nadwaga i otyłość osłabiają odporność i sprzyjają występowaniu nowotworów. Bez względu na wiek czy sprawność fizyczną można i warto ograniczyć ryzyko choroby, stosując lekkostrawną dietę i regularnie ruszając się albo ćwicząc przynajmniej pół godziny dziennie. Porady dotyczące diety i zdrowego trybu życia są dostępne w internetowych poradniach dietetycznych NFZ i PZH.

Na świecie prawie połowa śmierci z powodu raka (rocznie ponad 4,5 miliona osób w 200 krajach) jest wywołana czynnikami ryzyka w pełni zależnymi od ludzi, jak m.in. używanie tytoniu, alkoholu i niezdrowa dieta, powo-

dująca nadwagę i otyłość. Nadmierna masa ciała w największym stopniu zwiększa ryzyko zachorowania na raka. Nowotwory związane z otyłością dwukrotnie częściej zbierają śmiertelne żniwo wśród otyłych kobiet niż wśród mężczyzn, a ponad 90 proc. przypadków dotyczy osób z nadwagą, które ukończyły 50 rok życia. Dla otyłych panów najgroźniejszy jest rak jelita grubego, a dla pań – rak piersi (zwłaszcza wśród kobiet po menopauzie).

Pani Alina z Dzierżoniowa (61 l.) niedawno zakończyła kurację przeciwrakową i powoli wraca do zdrowia. Dzisiaj wyrzuca sobie, że w ostatnich latach zaniedbała mammografię i że trafiła do onkologa z paromiesięcznym opóźnieniem. Tuż przed pandemią zajęła się dwuletnią wnuczką, bo córka wróciła do pracy po urlopie wychowawczym. Obowiązki przy dziecku, gotowanie dla całej rodziny, i niewiele czasu na ruch spowodowały, że babcia przytyła, a nawet uzależniła się od słodkości i ciast.

Na wiosnę 2021 r. córka zauważyła, że pani Alina szybko się męczy i że czasem skarży się na ból klatki piersiowej. Miała akurat urlop, więc zajęła się dzieckiem, a matkę wysłała do lekarza. Okazało się, że konieczne będą dodatkowe badania i wizyta u specjalisty. Diagnoza o raku piersi wywołała panikę w rodzinie, ale lekarka prowadząca miała nadzieję, że na tym etapie naświetlania i chemioterapia przyniosą efekt. Po rocznej, dość uciążliwej kuracji udało się pokonać chorobę. Alina zapamiętała wskazówki lekarza onkologa, aby nie tylko systematycznie się badać, ale też dbać o właściwą dietę i więcej się ruszać, bo otyłość osłabia organizm, zmniejsza odporność i sprzyja rozwojowi komórek rakowych.



Troska o właściwą dietę i utrzymanie prawidłowej wagi ciała powinna towarzyszyć wszystkim od dzieciństwa. Zażądanie stresu, nawet jeśli chwilowo poprawia nastrój, ostatecznie skutkuje nadwagą i wystąpieniem poważnych schorzeń. Problemy z nadwagą dotyczą w większym stopniu ludzi starszych. Za dodatkowe kilogramy odpowiadają głównie nieregularne, zbyt obfite posiłki, nadmiar wysoko przetworzonych produktów, czerwone mięso i tłuste wędliny (jak kielbasa i boczek), sól i cukier, słodkie napoje gazowane, niedostateczna ilość owoców i warzyw, mało snu, stresy życia codziennego, a również brak codziennej aktywności fizycznej. Ryzyko raka wzrasta, gdy nadwaga się zwiększa i utrzymuje się przez dłuższy czas. A przecież dla zachowania formy fizycznej i komfortu psychicznego wystarczy codzienny spacer (30-45 minut) albo 15 minut żywszego ruchu – bez względu na porę roku czy pogodę za oknem.

Eksperti zalecają, aby spożywać przynajmniej pięć porcji (400-600 g) niskokalorycznych warzyw i owoców dziennie. Najcenniejsze dla zdrowia są: sałata, ogórek, pomidory, kapusta, brokuły, kalafior, jarmuż, kalarepa, kapusta kiszona, boćwina, papryka, rzepa, szparagi, szpinak, cykorja, seler naciowy, cebula, czosnek, pietruszka, rzodkiewka, por. W diecie przeciwnowotworowej ważne jest codzienne spożywanie różnokolorowych (zielonych, czerwonych, fioletowych, białych, żółtych i pomarańczowych) warzyw i owoców, z czego połowa w postaci surowej.

W większości posiłków powinny znajdować się jak najmniej przetworzone produkty zbożowe (pełnoziarniste pieczywo, grube kasze, nieusłaskany ryż, otręby, naturalne płatki zbożowe, makarony z mąki razowej) i rośliny strączkowe (groch, fasola, soja, soczewica, bób, ciecierzycę). Stanowią one podstawowe źródło energii dla organizmu, ale zaspokajają potrzeby organizmu na błonnik pokarmowy w diecie. Ich



regularne spożywanie korzystnie wpływa na pracę jelit i skład mikroflory bakteryjnej.

Więcej informacji na temat diet i planów żywieniowych można znaleźć na ogólnodostępnej stronie internetowej Narodowego Fundusze Zdrowia www.dietetyczny.nfz.gov.pl/

O dietoprofilaktyce, która pomaga zmniejszyć ryzyko zachorowania na choroby dietozależne, jak cukrzyca, otyłość czy nowotwory, można się dowiedzieć na stronie Narodowego Centrum Edukacji Żywnościowej (prowadzonego przez Narodowy Instytut Zdrowia Publicznego PZH – Państwowy Instytut Badawczy) www.ncez.pzh.gov.pl

Chcesz wiedzieć więcej, szukasz informacji na temat bezpłatnych badań, wejdź na www.planujedlugiezycie.pl lub zadzwoń na bezpłatną infolinię 800 190 590. Infolinia jest czynna 24 godziny na dobę, 7 dni w tygodniu.

Ministerstwo
Zdrowia

PLANUJĘ DŁUGIE ŻYCIE

Kampania społeczna „Planuję długie życie” realizowana w ramach Narodowej Strategii Onkologicznej na lata 2020-2030, finansowana ze środków Ministra Zdrowia.

Nie kupimy pomidora od rolnika

Z targu pod Gubałówką zniknął tzw. zielony rynek, a władze nie wyznaczyły miejsca na nowy, mimo że mają taki obowiązek.

Dwa razy w tygodniu, we wtorki i piątki, od rana swe towary przywozili na targ w Zakopanem okoliczni rolnicy. Nieraz z odległych miejscowości - by tu sprzedać produkty ze swych pól bądź zebrane od zaprzyjaźnionych producentów. Zielony rynek kilka tygodni temu zniknął. O ewentualne usunięcie handlujących pytaliśmy dzierżawiącego teren od starostwa. Ten nie odpowiedział wprost na pytanie, mówił tylko o „złych ludziach”.

Pozostały na targu tylko stale działające w tygodniu stragany. W sprawie usunięcia handlujących we wtorki i piątki w naszej redakcji interweniowało kilka osób. - Dlaczego nie możemy kupować świeżych warzyw prosto od rolników i mu-

simy korzystać z supermarketów dużych sieci handlowych? Na targu nie tylko nie było drożej, a były to prawdziwe, świeże warzywa czy owoce - mówi jedna z mieszkanki Zakopanego. Kolejna dodawała, że władze gminy mają obowiązek wyznaczyć taki plac dla rolników, a tego nie zrobiły. Rzeczywiście, Ustawa z 29 października 2021 roku o ułatwieniach w prowadzeniu handlu w piątki i soboty przez rolników i ich domowników obowiązuje rady gmin do wyznaczenia miejsc do prowadzenia handlu przez rolników i ich domowników produktami rolnymi, spożywczymi oraz rękodziełem wytworzonym w gospodarstwach rolnych.

Dlaczego w Zakopanem do tej pory nie ma takiego miejsca? Zapytaliśmy o to zakopiańskich urzędników. W otrzyma-

nej z wydziału mienia i nadzoru właścicielskiego odpowiedzi czytamy, że władze zdają sobie sprawę z obowiązku wyznaczenia terenu pod taki handel. Musi to być jednak miejsce w centrum miasta, blisko jego atrakcji turystycznych. Najlepszym na to terenem jest właśnie targ pod Gubałówką. Miejscy urzędnicy zwrócili się w tej sprawie do starostwa, ale otrzymali odpowiedź, że teren ten nie może być udostępniony miastu, bo jest dzierżawiony.

„Pomimo zaistniałej sytuacji Urząd Miasta Zakopanego podejmuje działania mające na celu spełnienie założeń wspomnianej ustawy. Jednym z rozwiązań jest regulacja prawna terenu w rejonie estakady i ul. Szkolnej, którego własność należy do Skarbu Państwa, a znajduje się na nim obecnie parking” - czytamy w odpowiedzi. **PP**

Dary dla uchodźców

Pomóżmy im dziś, bo jutro sami możemy być w potrzebie.

Oby tak się nie stało. Obyśmy nie musieli przekonać się na własnej skórze, czym jest wojna, spalone wioski i zbombardowane miasta. Dlatego póki możemy, wspierajmy działania punktu pomocy dla Ukraińców. Jak apelują władze miasta, pomoc naszym gościom z wschodniej granicy wciąż jest potrzebna.

- W akcję niesienia pomocy zaangażowanych jest wiele osób, organizacji, firm i instytucji. Potrzeby jednak wciąż są duże, o czym na co dzień przekonujemy się w Miejskim Punkcie Pomocy - podkreśla Anna Karpel-Semberecka z biura komunikacji społecznej zakopiańskiego urzędu miasta. Dodaje, że liczy się każdy gest pomocy, bo pozwoli on kontynu-

ować działalność charytatywnej i systematycznie wspierać potrzebujących.

Mieszkańcy, którzy chcieliby włączyć się w pomoc, proszeni są o dostarczanie do wyznaczonych punktów zbiórki najpotrzebniejszych produktów. Chodzi o środki czystości, jak proszki do prania (najlepiej małe opakowania), pasty i szczoteczki do zębów, szampony do włosów, mydła, żele pod prysznic, a także jedzenie: płatki śniadaniowe,

kasę gryczaną, makarony, kawę, herbatę, przecier pomidorowy, sosy do makaronów, olej, mleko, konserwy mięsne i rybne, paszety, dżemy, konfitury, słodczyce dla dzieci, mąkę, cukier, artykuły dla niemowląt i dzieci. Mile widziane są też ubrania. Pamiętajmy jednak - nie chodzi o pozbywanie się „starych łachów” z szafy. Punkt pomocy przyjmuje nową odzież lub ubrania używane, ale w bardzo dobrym stanie. **rav**

Zbiórka darów od mieszkańców prowadzona jest zarówno w URZĘDZIE MIASTA (ul. Kościuszki 13)

jak i

w ZAKOPIAŃSKIM CENTRUM EDUKACJI - dawnym „Szpułkach” (ul. Kasprusie 35)

Do urzędu dary można przynosić od poniedziałku do piątku w godz. od 9 do 15. Natomiast co „Szpułek” od poniedziałku do piątku w godz. od 9 do 18, a w sobotę w godz. od 10 do 15.

OGŁOSZENIE PŁATNE

Pijana taksówka

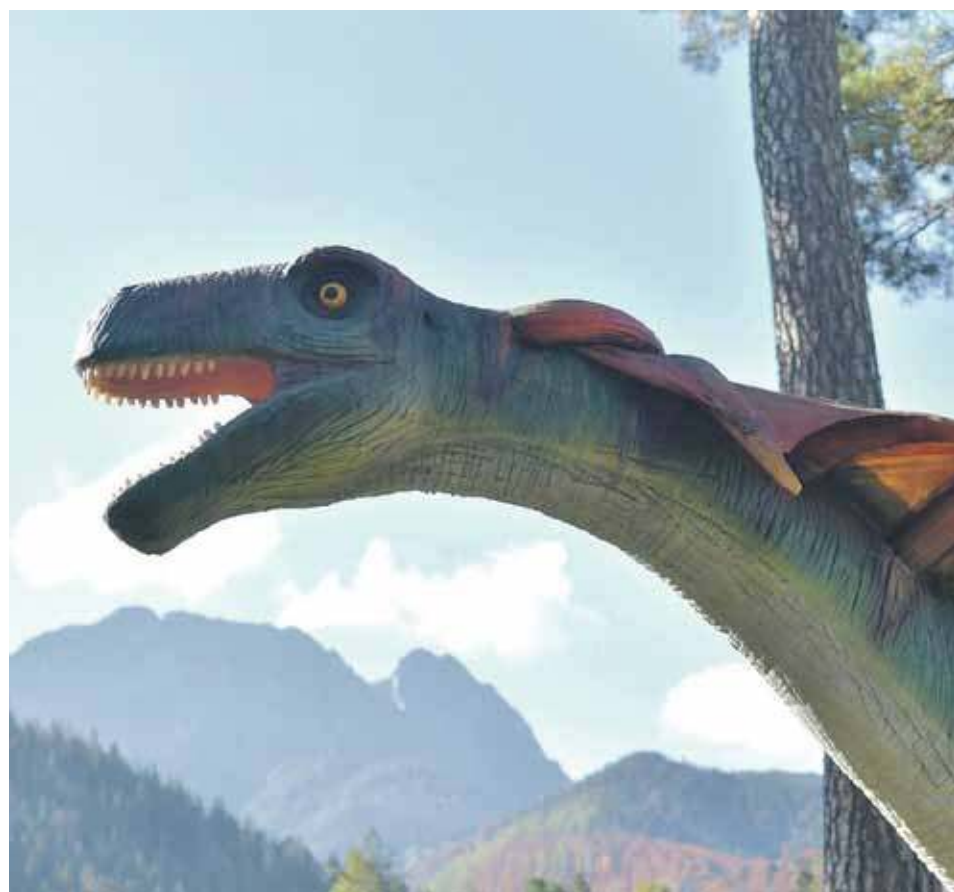
1,7 promila alkoholu miała kierująca taxi busem w Zakopanem, gdy z dużą siłą wjechała w drzewo.

Był wtorek, godz. 2.30 w nocy. O tej porze na szczęście prawie nikt nie spaceruje chodnikami. Jadąca taxi busem 29-latka na ul. Kasprówicza zjechała z ulicy, przecięła chodnik i uderzyła w drzewo. - Pojazd został mocno uszkodzony, ale nikomu nic się nie stało. Pierwszą pomoc udzielili kołbie strażacy. Patrol zakopiańskiej drogówki szybko ustalił, co było przyczyną kolizji. 29-latka z powiatu tatrzańskiego kierowała busem, mając ponad 1,7 promila alkoholu w organizmie - informuje Roman Wiczorek, rzecznik prasowy zakopiańskiej policji. Samochód odholowano na strzeżony parking. Policjanci zatrzymali kierującą prawo jazdy i ukarali ją mandatem. Teraz sprawa trafi do sądu. **pp**

Piraci

Jeden powędrował prosto za kratki, drugi stracił prawo jazdy i dwa tysiące złotych.

Jeszcze „na pociechę” dostał czternaście punktów karnych. Wszystko przez to, że gnali na złamanie karku przez Ząb. Właśnie na takich piratów czekał tam patrol drogówki. - Za lekceważenie przepisów prawo jazdy stracił 22-letni mieszkaniec gm. Czarny Dunajec. Do więzienia trafił 36-letni kierowca, który zatrzymany na znacznym przekroczeniu prędkości okazał się być osobą poszukiwaną - informuje Roman Wiczorek, rzecznik zakopiańskiej policji. **rav**



Park Dinozaurów powstaje przy ul. Piłsudskiego, niedaleko Wielkiej Krokwi.

Tylko dinozaurów tu brakowało

Przy ul. Piłsudskiego w Zakopanem mamy wysyp budek z pamiątkami, food trucków, jest paintball, park linowy, małe zoo, a teraz powstaje park dinozaurów.

Od kilku dni trwa rozkładanie dinozaurów w lasku, kilkaset metrów poniżej Wielkiej Krokwi. Rozpoczęła się też budowa ogrodzenia. Dinozaurów jest kilkanaście. Jak mówi kierujący inwestycją mieszkaniec Zakopa-

nego, na powstający park dinozaurów ma wszystkie pozwolenia. Twierdzi, że urzędnicy, godząc się na inwestycję, postawili warunek - ma być zielona siatka od strony ul. Piłsudskiego. Teren będzie bowiem ogrodzony tak, aby dinozaury nie były widoczne z ulicy. - Wszystko jest legalne. Nie zasłonimy nikomu widoków na Giewont. Zadbaliśmy o ten teren, uporządkowaliśmy go, wywieźliśmy stamtąd pełno śmieci. Chcę, aby była to kolejna zakopiańska atrakcja, skierowana również do dzieci - mówi prowa-

dzący biznes zakopiańczyk. Jak twierdzi, wejście do parku za darmo będą miały dzieci z domów dziecka, a część pieniędzy z zysków zostanie przeznaczona na pomoc dla Ukrainy.

Pozostaje tylko pytanie, czy Zakopane powinno iść w stronę tego typu atrakcji. Czy turyści przyjeżdżają tu po to, aby oglądać Tatry, czy dinozaury? Jedno jest pewne, na ulicy Piłsudskiego zwyciężyły budki, budeczki i właśnie dinozaury. **pp**

Program „JAWOR 2”
dotyczy wymiany źródeł ciepła na paliwa stałe na nowe, ekologiczne źródła ciepła, termomodernizacji budynków jednorodzinnych, dla których łączna powierzchnia docieplana nie przekracza 600 m² oraz zakupu i montażu paneli fotowoltaicznych.

Do dofinansowania zgłaszane mogą być zadania dotyczące:

- wymiany źródeł ciepła na paliwa stałe na nowe, proekologiczne źródła wraz z modernizacją instalacji centralnego ogrzewania i ciepłej wody użytkowej, w tym m.in.:
 - montaż kotła gazowego kondensacyjnego, montaż kotła olejowego
 - montaż ogrzewania elektrycznego
 - montaż kotła na biomase (kocioł zgazowujący, kocioł na pellet), w tym kotły wielopaliwowe, pod warunkiem, że jednym z paliw nie jest węgiel/ekogroszek
 - montaż pompy ciepła powietrze/powietrze
 - montaż pompy ciepła powietrze/woda
 - montaż grzewczej pompy ciepła
- docieplenia przegród budowlanych oddzielających pomieszczenia od środowiska zewnętrznego lub od pomieszczeń nieogrzewanych, w tym:
 - przegrody pionowe (ściany zewnętrzne/ściany wewnętrzne)
 - dachy/stropodachy/stropy nad ogrzewanymi pomieszczeniami
 - podłogi na gruncie/stropy nad piwnicą
- wymiany stolarki otworowej (w pomieszczeniach ogrzewanych), w tym:
 - stolarka okienna (okna/drzwi balkonowe/okna połaciowe)
 - powierzchnie przezroczyste nieotwieralne
 - stolarka drzwiowa
 - bramy garażowe (w garażach ogrzewanych)
- zakupu i montażu instalacji fotowoltaicznej o mocy do 10 kW lub rozbudowa istniejącej instalacji fotowoltaicznej, pod warunkiem, że łączna moc instalacji nie przekroczy 10 kW

Nabór prowadzony jest w trybie ciągłym od 3.10.2022 r. do wyczerpania środków finansowych lub do decyzji Zarządu Funduszu o zakończeniu naboru.

Szczegółowe informacje oraz potrzebną dokumentację można znaleźć na stronie Funduszu pod adresem:
<https://www.wfos.krakow.pl/oferta/programy/jawor-2/>







<https://www.wfos.krakow.pl/oferta/programy/jawor-2/>

Akademia pełna pereł

O tym, że pod Giewontem śpiewają nie tylko na góralską nutę, można się było przekonać na niedzielnej gali Zakopiańskiej Akademii Śpiewu.

To była prawdziwa aktorska i wokalna uczta w wykonaniu młodych wokalistów. Do tego chwytające za serce oscarowe przeboje światowej kinematografii. Muzyka z filmów: Bodyguard, James Bond, Love story, Les Misérables, Zapach kobiety, Kill Bill, Titanic, Riverdale, Młode wilki, Hobbit, LaLaLand, Mężczyźni wolą blondynki, Król lew, Alicja w krainie czarów, Książę Egiptu, Toy story, Księżniczka i żaba, Akademia Pana Kleksa. Był swing, tango, blues, dixieland, a nawet rock. Na scenie zaprezentowali się podopieczni Pauliny Martini z Zakopiańskiej Akademii Śpiewu, która w gościnnych progach hotelu Mercure Kasprowy świętowała swe piąte urodziny. Sala „Tatry” wypełniła się po brzegi. Udany debiut zaliczyła najmłodsza, przedszkolna grupa akademii.

Ta szkoła to marzenie

Historię szkoły w wielkim skrócie pokazał film, którego bohaterowie opowiadali o akademii. - Ponad pięć lat temu spotkaliśmy się z Pauliną na spotkaniu biznesowym przy kawie - wspomina Agata Wojtowicz, prezes Tatrzańskiej Izby Gospodarczej. - Jak opowiadała mi o szkole, to ja cały czas miałam wrażenie, że nie opowiada o biznesie, tylko o swym marzeniu.

Zdaniem szefowej TIG pomysły z akademią był genialnym strzałem w dziesiątkę. Pozwolił spełnić marzenia dzieci, młodzieży z Zakopanego, i nie tylko. Na pierwsze przesłuchania przyszła setka dzieci, a trzeba było wybrać 23 oso-



Podopieczni Zakopiańskiej Akademii Śpiewu nagrodzeni gromkimi brawami.

by. Dziś w ZAŚ uczy się śpiewu ponad 80 osób. Głównie dziewcząt, co było widać podczas galowego koncertu. Jedyne rodzynek wśród pań Wojciech Stoch podkreślił po swym występie, że szkoła Pauliny Martini uczy nie tylko śpiewu. - Uczymy się tu rozmowy z drugim człowiekiem - podkreślił wokalista.

Dobra wróżka

Agnieszka Gąsienica-Giewont, kierownik Muzeum Karola Szymanowskiego „Atma”, przyznała, że z przyjemno-

ścią obserwuje dokonania podopiecznych Pauliny Martini. Bo mają wielką radość ze śpiewania, wyrażania siebie i swych aktorskich talentów na scenie. Malarzka Anna Schumacher dodała, że projekt realizowany przez Paulinę Martini nawiązuje do czasów świetności Zakopanego jako kolonii artystycznej. Beata Słama, tłumaczka i redaktorka, doskonale określiła to, co robi szefowa akademii: „Jest dobrą wróżką, która spełnia marzenia. Jest poławiaczką pereł”. Do gratulacji i życzeń przyłączały się kolejne osoby. Reżyser Piotr Fu-

dakowski, zdobywca Oscara za nieanglojęzyczny film „Tsotsi”, podkreślał, jak ważne są działania instytucji takich jak akademia śpiewu. Przypomniawszy anegdotę z czasów drugiej wojny światowej. Gdy minister finansów Wielkiej Brytanii oznajmił premierowi Winstonowi Churchillowi, że skończyły się pieniądze na kulturę, bo wszystko pochłania wojna, ten miał zapytać „Jeśli nie ma kultury, to co my do cholery walczymy?”. - Nie wiem, czy te słowa padły. Ale to prawda. Kultura jest bardzo ważna w naszym życiu, a śpiew jest

najważniejszy. Bo każdy z nas nosi z sobą ten instrument. Dlatego młodzi powinni być promowani, inspirowani, uczeni w tym zakresie. A Paulina to doskonale robi - podsumował Piotr Fudakowski.

Prowadzący koncert Kuba Brzosko odczytał też list z najlepszymi życzeniami od Andrzeja Dziuka, dyrektora Teatru Witkacego. - Pochodzę z Trójmiasta, przeprowadziłam się do Zakopanego z miłości do Tatr - mówi Paulina Martini. - Kiedy pięć lat temu otwierałam akademię, nie wiedziałam, kogo wy-

brać, bo tak utalentowane dzieci się zgłosiły. Zastosowałam kryterium wieku.

Dzięki zaangażowaniu rodziców i wsparciu hojnych sponsorów dziś w ZAŚ uczy się 81 osób. Absolwenci studiują już m.in. w Akademii Muzycznej w Bydgoszczy, jak Martyna Łukaszczyk (finalistka europejskiego Tour Music Fest), Wiktoria Gomułka w Akademii Teatralnej w Krakowie, a Hela Rzęsa w Akademii Teatralnej w Warszawie.

Duet na zakończenie

Zwieńczeniem koncertu był występ Pauliny Martini w duecie z Honoratą Brzozowską. Razem zaśpiewały utwór „It don't mean a thing (If it ain't got that swing)” w mocno jazzowej aranżacji, o co zadbał muzyk akompaniujący artystom tego wieczoru. A byli to instrumentalści i wykładowcy wyższych uczelni z Bydgoszczy i Torunia: Waldemar Franczyk - perkusja, Marcin Grabowski - kontrabas, Szymon Łukowski - saksofon, klarnet i flet oraz Igor Nowicki - pianista i klawiszowiec. Publiczność na stojąco zaśpiewała gromkie „Sto lat!” a na salę wniesiono muzyczny tort.

Paulina Martini dziękowała wszystkim wykładowcom, muzykom, ekipie nagłośnieniowej Marka Waclawskiego, a także hojnym sponsorom, bez których szkoła nie mogłaby istnieć. Na przestrzeni pięciu lat młode talenty były wspierane wielokrotnie przez firmy oraz instytucje: Bachleđa Hotel Kasprowy, Cristina Cucina, Pensjonat Daniela, DODD INWEST, Efer, Electro5, Elwar, Lumel, Lux System, Nosalowy Hotels, PKL, Samanta, Roksana Stróżyk-Astromal, Teatr Witkacego, TIG, Witowski, ZPUE.

rav

Relaks z procentami

Na 126 weekendowych interwencji jedna piąta dotyczyła pijanych awanturników.

Zarządzona przez władze miasta nocna prohibicja zdaje się psu na budę. O tym, że spożycie napojów wysokokowych w stolicy polskich Tatr nie maleje, świadczy dobrze miniony weekend. Awantury z nietrzeźwymi, kolizje na drogach i śmiertelne wypadki w Tatrach.

W miniony weekend tatrzańscy policjanci interweniowali 126 razy. W tej liczbie 11 interwencji dotyczyło zakłócenia ciszy nocnej, a 16 wezwań do osób nietrzeźwych.

- Zatrzymaliśmy sześć osób

do wytrzeźwienia i jednego kierującego po alkoholu. Zgłoszono trzy zaginięcia. W ręce mundurowych wpadł jeden poszukiwany. Na drogach powiatu tatrzańskiego doszło do pięciu kolizji. W tragicznych wypadkach w Tatrach zginęły dwie osoby - podsumowuje niewesoły bilans z weekendu aspirant sztabowy Roman Wieczorek, rzecznik prasowy Komendy Powiatowej Policji w Zakopanem.

Jego zdaniem trudno powiedzieć, czy pobiliśmy rekord. - Nie wiem. Ale jedna piąta interwencji dotyczyła pijanych. Tak, że było co robić.

Jak widać, pod Tatrami sezon nigdy się nie kończy - dodaje Roman Wieczorek.

rav

REKLAMA

SZPITAL POWIATOWY
im. dr. Tytusa Chałubińskiego w Zakopanem

ul. Kamieniec 10, 34-500 Zakopane
tel. (+48 18) 20-120-21, fax (+48 18) 20-153-51
e-mail: zp@szpital-zakopane.pl
<http://www.szpital-zakopane.pl>

OGŁASZA PRZETARG
PISEMNY NIEOGRANICZONY

na:

„Dzierżawę pomieszczeń Szpitala Powiatowego w Zakopanem z przeznaczeniem na prowadzenie kiosku wielobranżowego”

- Przedmiot przetargu: dzierżawa przez okres trzech lat, tj. od dnia 01 grudnia 2022 roku do dnia 30 listopada 2025 roku pomieszczenia kiosku wielobranżowego zlokalizowanego na poziomie (-1) w głównym budynku Szpitala Powiatowego im. dr. Tytusa Chałubińskiego przy ulicy Kamieniec 10 o powierzchni 49 m², z przeznaczeniem na prowadzenie działalności dzierżawcy tj. prowadzenie sprzedaży art. wielobranżowych, napojów ciepłych i zimnych oraz dań barowych.
- Cena wywoławcza dzierżawy pomieszczeń kiosku: wynosi **6.800,00 zł brutto** miesięcznie za 49,00 m² dzierżawionej powierzchni bez opłat za media w tym należny podatek VAT.
- Czas i miejsce złożenia oferty: Ofertę należy złożyć w siedzibie Szpitala Powiatowego im. dr. Tytusa Chałubińskiego w Zakopanem ul. Kamieniec 10, Sekretariat Dyrektora, II piętro w budynku głównym Szpitala w nieprzekraczalnym terminie **do dnia 04 listopada 2022 roku do godziny 12:00.**

Warunki dodatkowe przetargu wraz z pełną treścią ogłoszenia o niniejszym postępowaniu przetargowym znajduje się na stronie internetowej Szpitala pod adresem:
https://nowa.szpital-zakopane.pl/zamowienia_publiczne/

TILCOR
ROOFING SYSTEMS

BEZPOŚREDNI IMPORTER
DACHÓWKI TILCOR

F.H.U. OKNO-DACH

☎ **602 151 906** 📍 **Kolejowa 61**
☎ **606 815 145** **Nowy Targ**

www.oknodach.com.pl

■ ZAKOPANE 34-500
ul. Zwierzyniecka 14,
tel. 18 20 00000, 18 20 13000,
fax: 18 20 000 01
mail: tp@24tp.pl

ODDZIAŁY:

■ NOWY TARG, ul. Rynek 11
tel. 18 26 699 34
■ CHICAGO, 6500 S. Archer Ave.
Chicago ILL 60638,
tel. 1 773 458 3934

REDAKTOR NACZELNY

Paweł Pełka p.pełka@24tp.pl

SEKRETARZ REDAKCJI

Beata Zalot b.zalot@24tp.pl

DYREKTOR ARTYSTYCZNY

Andrzej Jurecki aloszajurecki@gmail.com

DZIENNIKARZE

Jolanta Flach j.flach@24tp.pl
Jurek Jurecki j.jurecki@24tp.pl
Józef Figura (Nowy Targ, powiat suski)
j.figura@24tp.pl
Marek Kalinowski (Rabka, Orawa)
m.kalinowski@24tp.pl
Rafał Gratkowski (Zakopane)
r.gratkowski@24tp.pl

KULTURA, PUBLICYSTYKA

Beata Zalot b.zalot@24tp.pl

GÓRY

Apoloniusz Rajwa gory@24tp.pl
Łukasz Kosut

SPORT

Paweł Pełka p.pełka@24tp.pl

ROZMAITOŚCI

Agnieszka Nowelli a.nowelli@24tp.pl

FOTO

Maciej Jonek
Bartek Jurecki
Zofia Sz wajnos

DZIAŁ GRAFICZNY

Zofia Sz wajnos
Andrzej Larkowski

KOREKTA

Małgorzata Rybak
Mirosława Borowicz

BIURA REKLAM I OGŁOSZEŃ

Zakopane
● ul. Krupówki 54, tel. 18 20 130 23
ogloszenia@24tp.pl
● ul. Zwierzyniecka 14
tel. 18 20 130 00, fax 18 20 000 01
sekretariat@24tp.pl

Nowy Targ

Rynek 11, tel. 18 26 699 34,
nowytarg@24tp.pl

Czarny Dunajec

Rynek 7, tel. 18 26 57 204

SPECJALIŚCI DS. MARKETINGU

Katarzyna Starczowska
k.starczowska@24tp.pl tel. 508 380 383
Magdalena Lipkowska
magdalena@24tp.pl tel. 608 377 217

SEKRETARIAT

Beata Momot (Zakopane)
sekretariat@24tp.pl

WYDAWCA

Zakopiańskie
Towarzystwo Gospodarcze Sp. z o.o.

DRUK

Polska Press Sp. z o.o. Drukarnia w Sosnowcu
ul. Baczyńskiego 25a, 41-203 Sosnowiec-Milowice

Wydanie internetowe:

www.24tp.pl



Materiały do informatora kulturalnego można wysłać
pod adres: a.nowelli@24tp.pl
Zdjęcia noworodków: dzieci@24tp.pl
Redakcja nie zwraca materiałów niezamówionych.

Telefon interwencyjny
18 2000000
606 402 247

PRENUMERATA

krajowa	kwartalna	90 zł
	półroczna	160 zł
	roczna	270 zł
zagraniczna	kwartalna	170 zł
(Europa)	półroczna	340 zł
	roczna	670 zł

WPŁATY NA KONTO

PKO BP ZAKOPANE
33 1020 3466 0000 9502 0033 4839

Prenumerata realizowana
przez RUCH S.A.

Zamówienia na prenumeratę w wersji papierowej i na e-wydania można składać bezpośrednio na stronie www.prenumerata.ruch.com.pl. Eventualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: prenumerata@ruch.com.pl lub kontaktując się z Telefonicznym Biurem Obsługi Klienta pod numerem: 801 800 803 lub 22 717 59 59 – czynne w godzinach 7.00 – 18.00. Koszt połączenia wg taryfy operatora.



Autor Wojciech Łacek i jego zwycięski projekt pomnika profesora Franciszka Łukaszczyka.

Rad z pomnika

Wojciech Łacek wygrał konkurs na pomnik profesora Łukaszczyka w Poroninie.

Przed tygodniem w Suchem komisja konkursowa ogłosiła wyniki konkursu na pomnik twórcy polskiej radiologii Franciszka Łukaszczyka „Tadeo”. Profesor urodził się w Bustryku, a rodzinnie związany był z Poroninem i Murzasichlem. Ceniony lekarz, pionier radioterapii onkologicznej, był współzałożycielem i pierwszym dyrektorem Instytutu Radowego w Warszawie. W czasie Powstania Warszawskiego przekupił Niemców i wozem pancernym wywiózł z Warszawy promieniotwórczy rad, pierwiastek podarowany przez Marię Skłodowską-Curie dla Instytutu Radowego. Ukrył rad w ogrodzie w Poroninie. Tę akcję przypłacił potem własnym życiem, chorując na białaczkę. Rada Gminy Poronin ustanowiła rok 2022 rokiem profesora Franciszka Łukaszczyka. Konkurs na monument poświęcony jego pamięci to jeden z najważniejszych akcentów tego roku.

Komisja konkursowa oceniła cztery nadesłane przez artystów makiety. Spośród nich do realizacji wybrano projekt Wojciecha Łacka, rzeźbiarza z Poronina. - Mądra, piękna i młoda twarz ojca polskiej radiologii - mówi Anita Żegleń, wójt gminy Poronin. - Takiego profesora znała nasza noblistka Maria Skłodowska-Curie.

Projekt Wojciecha Łacka zdobył 700 punktów. Drugie miejsce zajął Sławomir Micek z Kielc (661 punktów), trzecie Krzesimir Wiater z Krakowa (495 punktów) i czwarte Krzysztof Wojtukiewicz z Ruskowa Drugiego (479 punktów).

- Starałem się, aby pomnik jak najlepiej przedstawiał osiągnięcia profesora i to, jak poświęcił zdrowie i życie dla polskiej radiologii - mówi Wojciech Łacek. - Dlatego jedna strona popiersia jest jakby zdeformowana. By pokazać tę chorobę.

Cokół z popiersiem będzie mieć nieco ponad dwa metry wysokości. Artysta zaproponował też zagospodarowanie przestrzeni wokół cokółu. Na osobnej tablicy umieszczony zostanie napis „Franciszek Łukaszczyk 1897-1956” i góralska parzenica, by podkreślić góralski rodowód profesora. Do tego trzy sześciany składające się na napis RAD. Sześciany jakby chowają się pod płytą, tak jak ukrył je profesor Łukaszczyk. Nocą będą podświetlane, by pomnik, który stanie w parku w Poroninie obok „Wańkówki”, widoczny był z daleka. Całość wykonana zostanie z granitu i brązu.

Autor zwycięskiego projektu został uhonorowany nagrodą 5 tysięcy złotych.

Wojciech Łacek jest absolwentem Państwowego Liceum Sztuk Plastycznych im. A. Kenara w Zakopanem. Ukończył Akademię Sztuk Pięknych w Krakowie na Wydziale Rzeźby w pracowni prof. Józefa Murzyna. Za pracę dyplomową otrzymał wy-

różnienie. W 2007 r. został laureatem stypendium twórczego, przyznawanego przez Fundusz Stypendialny Sztuk Pięknych na rozwój szczególnych uzdolnień rzeźbiarskich. Zdobył główną nagrodę w konkursie na projekt rzeźby w kamieniu na jubileusz 90-lecia miasta Zawiercia (2005 r).

Brał udział w plenerach rzeźbiarskich w kamieniu (Pińczów, Zawiercie, Kraków). W Zawierciu wykonał kamienny obelisk upamiętniający martyrologię mieszkańców w latach 1940-1945. Jego prace prezentowane były na kilku wystawach zbiorowych i indywidualnych, m.in. w Miejskiej Galerii Sztuki w Zakopanem, w Zakopiańskim Centrum Edukacji, w Krakowie.

Wielokrotnie pokazywał swoje prace w Gminnym Ośrodku Kultury w Poroninie. Na zamówienie Szkoły Podstawowej na Harendzie wykonał w drewnie popiersie Jana Kasprowicza. Jego autorstwa jest tablica w brązie upamiętniająca Jana Jedrola w Poroninie. A także drewniane rzeźby świętych Floriana i Józefa w kościele w Murzasichlu. Rok temu stworzył mural na pump tracku przy stadionie sportowym w Poroninie. Wraz z małżonką prezentowali swoje prace w Czerwonym Dworze, na wystawie zatytułowanej „Tradycja naszym skarbem”.

Od 2008 roku Wojciech Łacek jest nauczycielem zawodu w Zespole Szkół Budowlanych w Zakopanem. Prowadzi własną pracownię artystyczną Art-Spektrum.

Tekst i fot.: Rafał Gratkowski

Nowy Targ

Taki spragniony

Pijany 32-latek wpadł w furję, gdy ekspedientka nie chciała mu sprzedać alkoholu - trafił na policjanta w cywilu.

Wsobotni poranek mocno pijany klient próbował w jednym z nowotarskich sklepów zakupić alkohol. Widząc, że 32-letni mężczyzna jest kompletnie pijany, ekspedientka odmówiła podania towaru. To był przyczynek furii. Podniesionym głosem i wyzwiskami mężczyzna próbował wyegzekwować swoje podstawowe konsumenckie prawo, ale sklepowa była twarda jak skała i pokazała klientowi drogę do drzwi. Ale ten nie miał zamiaru bez upragnionej wódki opuścić sklepu. Wtedy kobieta wezwała policję. - W tym czasie do sklepu wszedł policjant z nowotarskiej komendy, który był w dniu wolnym od służby - relacjonuje podkom. Dorota Garbacz z nowotarskiej policji. - Ekspedientka poinformowała go, że sklep

jest chwilowo nieczynny, czeka na przyjazd funkcjonariuszy. Kobieta była wystraszona i stała w innej części sklepu, bała się podejść do lady, gdzie wciąż tkwił 32-latek i żądał sprzedaży alkoholu - dodaje.

Funkcjonariusz po cywilu zapewnił ekspedientkę, że poczeka z nią na przyjazd patrolu. Wtedy jednak agresja pijaka obróciła się przeciwko niemu. I choć funkcjonariusz przedstawił się, wylegitymował i oznajmił, że jest policjantem - nie zdołał uspokoić furii. Ten od zwizsk i gróźb gładko przeszedł do rękoczynów. - Agresor został zatrzymany i przewieziony do nowotarskiej komendy. Następnego dnia usłyszał zarzuty znieważenia i naruszenia nietykalności funkcjonariusza. Grozi mu do 3 lat pozbawienia wolności. Dodatkowo awanturnik odpowie za zakłócanie porządku publicznego - podsumowuje rzecznik policji.

mk

Pół tysiąca talentów

Ponad 500 uczestników zaprezentowało się w miniony weekend na XXXIV Przeziyrackie Młodych Toniecników i Śpiywoków Góralskich w Czarnym Dunajcu.



Dzięki młodym talentom śpiew, muzyka i taniec góralski nie zaginą w naszym regionie.

Jak zawsze główny cel Przeziyracki to stworzenie możliwości zaprezentowania umiejętności tanecznych i śpiewaczych młodych tancerzy i śpiewaków zrzeszonych w zespołach regionalnych, a także niezrzeszonych.

Ponadto Przeziyracka pełni rolę konsultacji, porównania stylów tanecznych i śpiewaczych. Głównym zadaniem imprezy jest popularyzacja wśród dzieci tradycyjnego tańca i śpie-

wu góralskiego oraz zachowanie tradycyjnych form poszczególnych tańców, nut i pieśni podhalańskich przy równoczesnym ukazywaniu ich różnorodności na obszarze całego Podhala.

Przeziyracka miała także charakter konkursu. Komisja artystyczna wytypowała trzy najlepsze pary taneczne i śpiewaków z poszczególnych kategorii do nagród ufundowanych przez organizatorów. Były również nagrody za taniec zbójnicki.

Tekst i fot.: Jan Głabiński

RADIO TAXI
ZAKOPANE
191-92
1820-1111

TYGODNIK Podhalański

OGŁOSZENIA
DROBNE I REKLAMY

do Tygodnika Podhalańskiego
w Czarnym Dunajcu
przyjmuje codziennie

KANTOR
„U BOBKA”
Usługi turystyczne
Czarny Dunajec, Rynek 7

WWW.EUROZAKOPANE.EU

RADIO TAXI EURO
24h 196 88 18 2000 688 +48 602 822 666

TAXI: 4,6,8 - OSOBOWE / BUSY I AUTOBUSY
Oferujemy transport na granicę z Ukrainą i z powrotem



Mieszkańcy Grela i okolicznych ulic od lat apelują o budowę w tym miejscu kładki nad Czarnym Dunajcem.

Mieszkańcy chcą kładki

By z dziećmi dotrzeć do parku, trzeba pokonać trzy kilometry. Do szkoły dzieci muszą wyruszać godzinę wcześniej. A wystarczyłaby kładka.

To miejsce idealne, by połączyć Grel z ul. Nadmłynówka. A przede wszystkim otworzyć dostęp mieszkańcom do parku i centrum miasta. Choćby na piechotę czy rowerem. A może przede wszystkim tymi środkami lokomocji.

Apele w sprawie budowy kładki nad Czarnym Dunajcem mają już wieloletnią tradycję. Ale na petycjach się kończy. Bo choć w planach była przewidziana tam budowa mostu, to nie ma

na nią pieniędzy. A kładka może być kompromisowym rozwiązaniem, ułatwiającym życie mieszkańcom i nie drenującym znanego miejskiego budżetu.

- Dzieci, by dotrzeć do szkoły, muszą przechodzić niebezpieczną częścią zakopianki. Sama miałam tam wypadek - wspomina Joanna Bednarska. - Tu nie chodzi tylko o bezpieczeństwo. Kładka jest lepszym rozwiązaniem niż most, bo ten zwiększyłby ruch na Grelu.

Paweł Gil mieszka po drugiej stronie rzeki, na os. Bohaterów Tobruku. - Projekt kładki wpisywałby się w domknięcie koncepcji związanej z terenami rekreacyjnymi. To byłoby rozwiązanie dla tych, którzy chcą się przemieszczać bez samochodu. Ludzie chętnie by przejeżdżali rowerami na zaku-

py, zamiast wsiadać do samochodu - przekonuje.

Michał Truty spogląda na obiekt potrzebny dla opracowanej przez siebie koncepcji przebiegu ścieżki rowerowej łączącej Ibisor i Grel. - Ona jest bardzo potrzebna. Mam wiadomość, że sąsiad chce przekazać miastu fragment działki, zapewniając dojazd od ulicy - dodaje.

Z kolei Szymon Szatko - architekt i mieszkaniec Grela zauważa, że kładka nie stanowiłaby przeszkody dla ewentualnej późniejszej budowy mostu.

Jednak radna Danuta Szokalska-Stefaniak tłumaczy, że mostu nie uda się zbudować ze względu na zalewowy charakter miejsca. - Jak zrobimy wał z jednej strony, to trzeba będzie z drugiej. Na most trzeba mieć jakieś 30 mln zł. Jeśli miasto będzie

miało tyle pieniędzy, to go zbuduje. My na razie chcemy tylko kładki, żeby nam się życie poprawiło. Bo teraz musimy pokonać 3 km, by z dziećmi dotrzeć do parku. Do szkoły dzieci muszą wyjeżdżać godzinę wcześniej. Jeśli mówimy o czystym powietrzu, to budowa kładki jest konieczna - podsumowuje.

Jak przekonuje Wilhelmina Schab, naczelnik wydziału inwestycji i rozwoju, trzeba jednak przeanalizować kwestie finansowe. Gdyby się okazało, że miasto podejmie się realizacji zadania, trzeba szukać dofinansowania. Potrzebne będzie na ten cel 6-7 mln zł. Zostało już wysłane do małopolskiego marszałka pytanie o pieniądze na ten cel. Wciąż nie ma informacji, czy jest szansa na budowę.

Tekst i fot.: Józef Figura

Elektronika ściekowa

A może tak monitorować zrzuty garbarskich ścieków do kanalizacji?

Pomysł rzucają nowotarscy radni. Jednak, choć nie jest to niemożliwe, to trudne do zrealizowania.

Jak przyznaje Dariusz Latawiec, prezes Miejskiego Zakładu Wodociągów i Kanalizacji, nie można po prostu kupić urządzenia, które stale monitorowałoby to, co płynie kanalizacją. Takiego urządzenia po prostu nie ma. Ale są naukowcy, którzy opracowują projekt i właśnie w tym widzi on szansę dla Nowego Targu.

Bo problem wciąż jest wielki. Mimo że branża garbarska kurczy się z roku na rok, stężenie pochodzącego właśnie stamtąd chromu w ściekach nie ma-

leje. A tych, którzy legalnie oddają ścieki garbarskie do specjalnej linii na oczyszczalni ścieków, jest wciąż niewielu. - Są zakłady, które w ogóle nie wywożą tzw. brzeczek. Domyślamy się, jaką przepustowość one mają i ile powinny dostarczać nam ścieków - twierdzi szef MZWIK-u. - Oni mają obowiązek posiadania operatów wodnoprawnych, część tego unika. Wielu nawet nie wie, że coś takiego istnieje. Ale my nie mamy możliwości kontrolowania ilości ich ścieków. Wydaje się, że wojewódzki inspektor ochrony środowiska nic nie robi w tym zakresie. To orka na ugorze.

Jak zauważa Dariusz La-

tawiec, duże stężenie żrących substancji niszczy także od wewnątrz sieć kanalizacyjną. Gdy takie ścieki docierają do oczyszczalni, są już zmieszane, ale wciąż bardzo negatywnie wpływają na procesy biologiczne. - Oczyszczalnia sobie z tym radzi, ale dużym kosztem. Ona musi być przewymiarowana. Na wylocie z oczyszczalni chromu nie ma, mimo że na wlocie jest go w cholerę. Gdy podaję nasze dane na konferencjach, wszyscy przekonują mnie, że się pomyliłem, bo to nie ma prawa być - przekonuje.

W normalnych warunkach osad, który pozostaje po oczyszczeniu wody, może trafiać na

kompost i być wykorzystywany w rolnictwie. Ten z Nowego Targu nie ma na to szans.

Czy da się włączyć technologię do walki z nielegalnymi spustami ścieków?

- Uniwersytet Rolniczy we współpracy z firmą opracowuje cały system czujników. Na podstawie badanych na bieżąco parametrów określa on, że mogło wystąpić skażenie. Chcę wejść z nimi we współpracę. To są rozwiązania naukowe i wcale nie takie tanie. Złożę zapytanie ofertowe, spróbujemy wejść we współpracę w sprawie opomiarowania sieci - przekonuje prezes MZWIK.

fig

Strzał w kolano

Podatki w górę. Czy przedsiębiorcy to wytrzymają? Radni podzieleni, ale większość głosuje „za”.

To rząd określa maksymalną granicę obowiązujących w gminach podatków lokalnych. Tym razem ze względu na inflację Ministerstwo Finansów podniosło górną granicę aż o 11,8%.

Proponowane przez burmistrza stawki podatku od nieruchomości, które mają obowiązywać w Nowym Targu, wzrosły do maksymalnego poziomu. Wyjątkiem jest stawka podatku od budynków wykorzystywanych do działalności gospodarczej. Tu rząd pozwala na 28,78 zł za metr kw., jednak miasto decyduje się na kwotę o 3,78 mniej. To jednak i tak więcej niż obowiązujące obecnie 23,20 zł.

Podczas posiedzenia komisji finansów, gospodarki komunalnej i rozwoju radny Lesław Mikołajski zauważył, że podwyżka, paradoksalnie, spowoduje obniżenie wpływów do miejskiego budżetu. - Podatki wzbudzają poruszenie, szczególnie gdy są tak mocno podnoszone. Minister daje szansę zwiększenia wpływów dla samorządów związanych ze zmniejszeniem wpływów z podatku dochodowego. Powinniśmy starać się zwiększać napływ podmiotów gospodarczych. Już zamykają się lokale, jeśli dołożymy wzrost podatku dla firm, to będzie strzał w kolano! - przekonuje.

Radny zaproponował zachowanie stawki dla przedsiębiorców na niezmiennym poziomie 23,20 zł.

- Zgadzą się. Jestem przeciwna podnoszeniu podatków - podkreśla Ewa Pawlikowska. - Wiadome było, że wszystko pójdzie w górę, ale miasto nie oszczędzało. Były imprezy, a trzeba sobie zdać sprawę, że zabawa się skończyła. Jeśli z czegoś trzeba zrezygnować, to trzeba, bo ludziom żyje się coraz gorzej, a inflacja idzie w górę! - zauważa.

Jak przekonuje Barbara Kryj-Mozdyniewicz, naczelnik wydziału podatków i opłat, podwyżka przyniesie wzrost dochodów o 810 tys. zł. Dodatkowo miasto zyska, gdyż utrata rządowej preferencji podatkowej ze względu na niską stawkę to aż 1,5 mln zł, których miasto nie otrzyma w wypadku braku podwyżki.

- Dzięki tym podatkom mamy oświetlenie, nowe drogi, łatamy dziury. Podniesienie o 7,8 proc. nie spowoduje upadku firm, a dla całości budżetu będą to bardzo potrzebne pieniądze - twierdzi Marek Mozdyniewicz.

Skarbnik Ewa Bobek dla zobrazowania przypomina, że w tym roku trzeba dołożyć blisko pół miliona złotych na utrzymanie samych obiektów Miejskiego Centrum Sportu i Rekreacji. - Sytuacja i galopująca inflacja zmusza nas do równoważenia rosnących wydatków bieżących. To nie podwyżka podatku, tylko waloryzacja - zauważa.

Zdaniem radnego Lesława Mikołajskiego jednak podwyżka przyniesie skutek odwrotny do zamierzonego. - Przez 3 lata nie podnosiliśmy stawki, co nie oznacza, że była stagnacja, przeciwnie, był wzrost tego podatku. Ostrzegam, że jeśli zmniejszy się powierzchnia, to wpływy mogą zmaleć. Jeśli kilka dużych firm zamknie się, a nie przyciągniemy nowych, to globalnie stracimy. Obym był złym prorokiem - mówi radny.

Do ostatecznego przegłosowania proponowanej uchwały doszło podczas poniedziałkowej sesji. Wcześniej jednak przewodniczący Grzegorz Lubarda zauważył, że trzeba się będzie przyjrzeć, jakie skutki przyniesie wprowadzone przez rząd obniżenie od lipca podatku PIT z 17 na 12 proc.

- Mielimy planowane wpływy z tego podatku na 31 mln zł. Po obniżeniu PIT na przyszły rok planowane dochody z tego tytułu będą o 1,5 mln zł mniejsze. To pieniądze, które zostały w kieszeniach mieszkańców - przekonuje burmistrz. Zauważa przy tym, że podwyżka stawek od nieruchomości dla przedsiębiorców nie będzie tak uciążliwa.

- Dla przedsiębiorców ta pozycja jest kosztem w uzyskiwaniu przychodu. Powierzchni pod działalność gospodarczą przybysza. Im kto ma więcej, tym tego podatku musi zapłacić więcej. Ci, którzy popadną w tarapaty, zawsze mogą się zwrócić o umorzenie podatku, rozłożenie go na raty czy prolongatę - podkreśla Grzegorz Watyha.

fig



Od książek do planszówek

Miłośnicy fantastyki mieli w Nowym Targu swój festiwal.

Były spotkania z autorami książek fantasy. Zaproszenie na spotkania w sali prywatnej szkoły średniej im. Jana Venuleta przyjęli Anna Strzelczyk-Cichosz,

autorka „Ziemi winowajców”, Maks Dieter (Enceladus) i Paweł Kopijer (Wyobraźnia - Marzenia - Rozwój). Festiwal Fantastyki zakończyły rozgrywki planszówek w klimacie fantasy, rozgrywane w czytelni Miejskiej Biblioteki Publicznej.

Tekst i fot.: Józef Figura



podhale



Poszukujemy

KIEROWCY KATEGORII C+E

z doświadczeniem lub bez

Transport krajowy i międzynarodowy, głównie Rumunia.

Jazda pojazdami wyłącznie EURO VI.

Współpraca ze spedytorami będącymi dyplomantami jednej z najlepszych uczelni w Polsce.

Więcej informacji pod numerem telefonu: **723 555 111**



URODZINY W KIDS CLUB KASPRUŚ

**Zorganizuj urodziny w nowej
sali zabaw w Zakopanem**



Aż 400 m² przestrzeni do zabawy! 6 tematycznych sal zabaw,
dodatkowa kameralna sala urodzinowa

**OPIEKA I ZABAWA Z ANIMATORAMI | MENU URODZINOWE DLA DZIECI
MENU URODZINOWE DLA RODZICÓW | WARSZTATY I ANIMACJE
TORT URODZINOWY WG WŁASNEGO POMYSŁU**



Kontakt: Bachleda Hotel Kasprowy (poziom -1) Ul. Szymaszkowa 1
tel.: 883 316 343 | kids@kasprowy.pl

B
BACHLEDA
HOTEL KASPROWY
★★★★

Spytkowice

Próbował przejechać policjanta

61-latek z powiatu nowotarskiego postanowił przeżyć drugą młodość. Wybryk może się skończyć długoletnią odsiadką.

Do incydentu doszło w poniedziałek w Spytkowicach. Policjanci otrzymali za pośrednictwem aplikacji - Krajowej Mapy Zagrożeń - zgłoszenie o przypadkach przekraczania dozwolonej prędkości w Spytkowicach. Około 11 na celowniku policyjnego radaru pojawił się niebieski fiat, pędzący o wiele za szybko - 87 km/h w miejscu, gdzie obowiązują ograniczenie do 50 km/h.

- Funkcjonariusz wydał kierowcy sygnał do zatrzymania. Mężczyzna nie reagował, tylko gwałtownie przyspieszył i odjechał w kierunku Raby Wyżnej - relacjonuje podkom. Dorota Garbacz z nowotarskiej policji. Policjanci rozpoczęli pościg. Ścigany fiat jechał coraz szybciej, kierowca popełniał szereg wykroczeń i stwarzał zagrożenie. Fiat zdołał nawet sforsować blokadę zorganizowaną przez policję w Pie-

niążkowicach. W ostatniej chwili auto poruszające się z ogromną prędkością zjechało na chodnik. Jeden z policjantów cudem uniknął potrącenia. - Kierowca kontynuował ucieczkę, wyprzedzał pomimo zakazu i podwójnej linii ciągłej, jechał lewym pasem jezdni i zmuszał innych kierujących do gwałtownego hamowania. W pewnym momencie wjechał na drogę boczną i pole, gdzie ostatecznie został zatrzymany - dodaje rzecznik policji.

Wkrótce wyszło na jaw, że za kierownicą fiata siedzi 61-letni mieszkaniec powiatu nowotarskiego. Wbrew pierwotnym przypuszczeniom okazało się, że kierowca jest trzeźwy. Powodem ucieczki okazała się decyzja cofająca uprawnienia do kierowania pojazdami w związku z zadłużeniem alimentacyjnym. - Mężczyzna stracił prawo jazdy i został przewieziony do nowotarskiej komendy, a fiat odholowano na parking strzeżony. 61-latek za popełnione przestępstwa i wykroczenia drogowe odpowie przed sądem. Grozi mu kara pozbawienia wolności od 3 miesięcy nawet do 5 lat - podsumowuje podkom. Dorota Garbacz. **mk**

Dodatek na cenzurowanym

Rabczańskie władze będą ścigać tych, co nieprawnie pobrali dodatek węglowy.

W związku z informacjami o próbach wyłudzenia dodatków węglowych poprzez świadome działanie polegające na zmodyfikowaniu złożonej wcześniej deklaracji CEEB w celu uzyskania uprawnienia do pobrania świadczenia w nowelizacji przepisów ustawy o dodatku węglowym wprowadzono zapis obligujący organy samorządowe do opublikowania informacji o okresowych kontrolach źródeł ogrzewania

- informuje rabczański magistrat. „Na właścicieli i zarządcach obiektów budowlanych spoczywa ustawowy obowiązek zapewnienia co najmniej jednej w roku kontroli stanu technicznego użytkowanego obiektu budowlanego. Dotyczy to także stanu technicznego przewodów kominowych: dymowych, spalinowych i wentylacyjnych oraz instalacji gazowych. To oznacza, że każdy, kto posiada i zgłosił piec, podlega obowiązkowej kontroli. Kontrola ta obejmuje również weryfikację zadeklarowanego źródła ciepła w Centralnej Bazie Emisyjności Budynków.” **mk**

Dyrektura koła

Dyrektor z konkursu miał zarabiać 15 tysięcy, a ten z powołania będzie kierował teatrem za połowę stawki.

Jak już pisaliśmy wielokrotnie pod koniec lata, wojewoda małopolski unieważnił wybór dyrektora Teatru „Rabcio”. Nowy szef teatru miał być powołany w wyniku rozstrzygniętego konkursu. Uchwałę powołującą przyjął już nawet zarząd powiatu. Ustalona została też pensja dyrektora na poziomie 15 tysięcy złotych. Gdy wojewoda uchylił wybór, zarząd rozpiął kolejny konkurs i postanowił powierzyć kierowanie placówką dotychczasowemu dyrektorowi, który z tego powodu postanowił o rok odłożyć swoje odejście na

emeryturę. Okazuje się jednak, że pensja dyrektora z powołania to niewiele ponad połowa wynagrodzenia dyrektora z wyboru (8 tysięcy złotych). O przyczynę tej dziwnej dysproporcji radni pytali starostę podczas ostatniej sesji powiatowej. Krzysztof Faber wyjaśniał, że kwalifikacje dyrektora z wyboru były bardziej dopasowane do stanowiska. To powodowało, że nie byłoby potrzeby zatrudniania w teatrze osoby na stanowisku kierownika artystycznego. To stanowiło oczywiście oszczędność. Poza tym tymczasowy dyrektor Rabcia kieruje równocześnie muzeum im. Władysława Orkana. Łączne wynagrodzenie z obu etatów jest zbliżone do pborów niedoszłego dyrektora z konkursu. **mk**



Droga została zamknięta w ostatni piątek.

Wielka obsuwa

Główny wjazd do Rabki zamknięty - osuwisko zerwało drogę, nie wiadomo, jak długo potrwać utrudnienia.

Pod koniec ubiegłego tygodnia na nawierzchni ulicy Zakopiańskiej w Rabce, która stanowi główny wjazd do uzdrowiska, pojawiła się rysa. - Początkowo szczelina miała 2 centymetry szerokości. Zleciłem uzupełnienie jej asfaltem. Uzналиśmy sprawę za zakończoną - relacjonuje burmistrz Leszek Świder. - Na drugi dzień okazało się jednak, że pęknięcie się poszerzyło na tyle, że mogłaby wpaść w nie stopa - obrazuje.

Pęknięcia pojawiły się w czasie, gdy na przebiegającym w sąsiedztwie drogi, nieco poniżej - torowisku kolejowym zaczęły się roboty modernizacyjne. Po torowisku poruszał się ciężki sprzęt, ruszyły też prace ziemne.

Gmina połączyła fakty i wystąpiła do nadzoru budowlanego - wojewódzkiego (w zakresie prac prowadzonych przez kolej) i do powiatowego (w sprawie uszkodzonej drogi gminnej). - Poprosiliśmy o przeprowadzenie kontroli, bo sprawa nas poważnie zaniepokoiła. Przecież tą drogą przejeżdżają codziennie tysiące aut. Poza tym w drodze jest też wodociąg, prowadzący surową wodę z Raby Wyżnej, wodociąg zasilający Chabówkę i kanalizacja - podsumowuje burmistrz.

- Odebraliśmy pisma od władz Rabki, a także od Zakładu Wodociągów i Kanalizacji - potwierdza Gabriela Przysała, powiatowy inspektor nadzoru budowlanego w Nowym Targu. Inspektorzy PINB wizytowali uszkodzoną drogę dwukrotnie - 11 i 12 października. - Nie mogliśmy zwlekać. Trzeba było podjąć decyzję o natychmiastowym zamknięciu. Nie było wątpliwości, że doszło do osunięcia. Trudno wyjaśnić mechanizm. Być może ma to związek z pracami na torowisku, ale nie można też wykluczyć, że to tylko przypadek, że doszło do osunięcia właśnie teraz - zaznacza szefowa nadzoru budowlanego. Wyjaśnienia jednocześnie, że z punktu widzenia inżyniera są dwa możliwe scenariusze rozwoju sytuacji. Ruchy osuwiskowe mogą się zatrzymać. Droga będzie wymagała umocnienia i zabezpieczenia. To bardzo kosztowne roboty i zapewne też długotrwałe, jednak zabezpieczenie osuwiska pochłonie mniej środków niż naprawa drogi, która zostanie zerwana. To właśnie ten drugi, bardziej niepokojący scenariusz: osuwisko się nie ustabilizuje, tylko zerwie drogę. A następnie trakt trzeba będzie odbudować od podstaw i odpowiednio zabezpieczyć, żeby oparł się

podobnym ruchom w przyszłości. W tym wypadku roboty potrwać bardzo długo i pochłoną ogromne kwoty. - Zlecieliśmy wykonanie ekspertyzy geologicznej i wiem również, że wojewódzki nadzór budowlany zlecił PKP przygotowanie podobnego opracowania dotyczącego torowiska. Wiem, że wojewódzki inspektor wstrzymał także roboty prowadzone przez koleje - podkreśla Gabriela Przysała. - Decyzja o zamknięciu drogi jest w pełni uzasadniona. Drogę trzeba było natychmiast odciążyć. Tylko to może ją uratować - nie pozostawia złudzeń szefowa nadzoru.

Burmistrz Leszek Świder zapewnia, że miasto już zleciło wykonanie ekspertyzy. Burmistrz nalegał, by opracowanie zostało przygotowane w ekspresowym tempie. I faktycznie, pierwsze wyniki dociekań ekspertów mogą być znane w przyszłym tygodniu. - Codziennie dokonujemy przeglądu drogi. Na razie tyle możemy zrobić - dodaje szef rabczańskiego samorządu.

Zarówno przedstawiciele nadzoru budowlanego, jak i rabczańskie władze zgodnie potwierdzają, że wskazywanie konkretnych terminów otwarcia drogi byłoby klasycznym wróżeniem z fusów. Przyznają jednak,

że utrudnienia mogą potrwać miesiącami. Wiele będzie zależeć od tego, czy zostanie wskazana jednoznaczna przyczyna ruchów osuwiskowych. Następnie trzeba będzie wybrać technologię naprawy drogi i zdobyć pieniądze na przeprowadzenie remontu.

- To, co się dzieje w Rabce w związku z utrudnieniami, to jest jakiś horror - nie kryje wzburzenia pani Ewa, mieszkanka osiedla Łęgi. Zwraca uwagę, że miasto nie przyłożyło się do właściwego oznakowania zamkniętego odcinka. Kierowcy nie widzą małych znaków informacyjnych ustawionych na skrzyżowaniu ulic: Zakopiańskiej i Podhalańskiej i jadą do tychczasową drogą. Gdy dojeżdżają do szykan próbują cofać, lub szukają objazdów bardzo wąskimi drogami osiedlowymi. Niektórzy bezceremonialnie odsuwają zabezpieczenia i przemierzają zamknięty odcinek, jadąc... chodnikiem. - Na własne oczy widziałam taką sytuację, nawet zrobiłam zdjęcia - podkreśla mieszkanka.

Od chwili zamknięcia przejazdu ruch kumuluje się na ulicy Kilińskiego. Efekt: wielokilometrowe korki, sięgające od Zaborni do Centrum Uzdrowiska.

Tekst i fot.:

Marek Kalinowski

— REKLAMA —

Spytkowice, Nowy Targ

Idziesz, kierowco, pod sąd

Dwójka kierowców wpadła w bardzo poważne tarapaty, grożą im horrendalne grzywny.

Wubiegłą środę policjanci ruchu drogowego przyłapali dwójkę kierowców na jeździe bez uprawnień. W Spytkowicach 57-latek kierujący dostawczym mercedesem został zatrzymany do kontroli, bo prowadził bez zapiętych pasów bezpieczeństwa. - Po sprawdzeniu w policyjnym systemie okazało się, że nie powinien w ogóle wsiadać za kierownicę, ponieważ nie posiadał uprawnień. Pojazd został przekazany kierowcy z wymaganymi uprawnieniami. Za popełnione wykroczenia 57-latek odpowie teraz przed sądem - informuje podkom. Dorota Garbacz z nowotarskiej policji. **mk**

W Nowym Targu policjanci zatrzymali 31-letniego kierowcę BMW, który przekroczył dozwoloną prędkość o 44 km/h. - Podczas kontroli okazało się, że decyzją starosty ma zatrzymane prawo jazdy. Za nadmierną prędkość został ukarany mandatem karnym w kwocie 1000 złotych i przypisano mu 11 punktów karnych. BMW zostało przekazane kierowcy z uprawnieniami do prowadzenia pojazdów. 31-latek za popełnione wykroczenie odpowie przed sądem - podsumowuje rzecznik policji.

Obaj kierowcy mogą ponieść bardzo dotkliwe konsekwencje - zagraża im zakaz prowadzenia pojazdów, areszt, ograniczenie wolności, a także grzywna od 1500 nawet do 30.000 złotych. **mk**

ORLICA
Schronisko
Szczawnica
www.orldica.com

Zapraszamy w Pieniny

TRZY KORONY
Sromowce
www.trzykorony.pl

Schronisko PTTK „Trzy Korony”
ul. Sobczakańska 91, Sromowce N.
tel. (+48) 18 26 29 823
e-mail: trzykorony@trzykorony.pl

Morze owiec zalało Podhale

Ulicami Szczawnicy przeszedł redyk, kończący czas tradycyjnego wypasu w rejonie Pienin.

Zakończył się prawie półroczny wypas owiec w Pieninach. Osod, czyli jesienny redyk, to w kulturze pasterskiej największe święto. Szczawnica ma długą historię organizowania Jesiennego Redyku. Przed laty w Małych Pieninach i Beskidzie Sądeckim wypasało się rocznie około 40 tys. owiec. Pierwszy uroczysty osod przeszedł miastem w 1947 roku, a zapoczątkował go Józef Gąsienica, ówczesny sołtys Jaworek. Tradycja kontynuowana była do lat 80. ubiegłego wieku, a potem na długo przerwana. W 2016 roku miasto wróciło do zapomnianego zwyczaju.

W sobotę uroczyste spędzenie owiec z hal było atrakcją nie tylko dla turystów, ale i miejscowych. Liczące półtora tysiąca owiec stado prowadził bacia Andrzej Majerski, wypasający w Białej Wodzie. Tutaj ma dwie baciówki. - Swoich mam 500 owiec, a w sumie wypasłem półtora tysiąca zwierząt, które właśnie szły w redyku - mówi bacia z prawie 25-letnim stażem w tym fachu.

Uroczyste przejście Andrzeja Majerskiego z juhasami i stadem owiec można było podziwiać na trasie od osiedla Malinowe do przystani przeładunkowej flisaków na Piaskach w Szczawnicy. Już od samego rana turyści oraz mieszkańcy Szczawnicy i okolicznych miejscowości ustawiali się wzdłuż trasy przegonu, by niczego nie przegapić, a potem szli razem z prowadzącymi redyk od rogatki miasta. Dołączyła muzyka, która szła na przód. Niektórzy jechali na przystrojonym wozie, zaprzęgniętym w piękne konie.

Ten sezon pasterski był jednym z gorszych, które pamięta doświadczony bacia. - W tym roku dokuczała susza. Brakowało wody i dobrej trawy. Owce dawały o połowę mniej mleka niż w innych latach. Bra-



Fot.: Bartłomiej Jurecki

Uroczyste spędzenie owiec z hal było atrakcją nie tylko dla turystów, ale i miejscowych.

kowało produktów na sprzedaż, chociaż chętnych na sery było dużo - narzeka Andrzej Majerski.

Nie obeszło się bez ataków wilków. - Wiosną i jesienią był spokój, ale przez dwa letnie miesiące wilki mocno dały się we znaki. Straciłem kilkanaście owiec. Zadużyły mi krowę i cielę - mówi bacia.

Gdy gigantyczny kierdel dotarł na Piaszki, gdzie było zakończenie imprezy, zwierzęta zostały przekazane gospodarzom. Tutaj zaprezentowały się: kapela Jaworcanie, Góralska Hudba Flisok, kapela Folk Power i Temperament Cimbal Orchestra. Koncert dał też zespół Brathanki. Wieczorem z kolei rozpoczęła się góralska potańcówka z kapelą i DJ-em.

Przystań żyła nie tylko muzyką. Można było kupić owcze wyroby, skosztować baraniny z rożna, którą jak zawsze przygotowała rodzina Zachwiejów Bulisów. Była też wystawa twórczości regionalnej. Panie z Oddziału Pienińskiego Związku Podhalań nagotowały tradycyjnych potraw góralskich. Było także stoisko gastronomiczne Koła Polskiego Stowarzyszenia na rzecz Osób z Niepełnosprawnością Intelktualną w Szczawnicy.

Wielki redyk od Beskidu Niskiego do Nowego Targu prowadził też bacia Józef Klimowski. Od wielu lat pasterska gazdówka tego nowotarskiego bacy znajduje się w połemkowskiej wiosce Czarne w Beskidzie Niskim. Ślady po dawnym życiu Rusinów to cerkiewko i przycerkiewny cmentarz z nielicznymi nagrobkami, a także skarłowaciałe drzewka owocowe i zarośnięte podmurówki łemkowskich chat. To tu, na tym pustkowiu pasą się owce powierzone przez gospodarzy Józefowi Klimowskiemu.

Wiosną bacia wiezie owce samochodami ciężarowymi, a jesienią pieszo wraca ze stadem liczącym prawie dwa tysiące zwierząt i z nimi pokonuje około 150 km. Trasa wiedzie najpierw przez pogranicze polsko-słowackie. - Później kierujemy się na Wysową, Jaworzynę Krynicką, Ryto, Prehybę, a następnie wzdłuż drogi z Krościenka do Nowego Targu - wymienia kolejne miejscowości Józef Klimowski. Po drodze czasem ktoś dołącza. Redyk ten nazywany jest przez pasterzy „wielkim jesiennym redykiem” i przypomina dawną karpacką potęgę pasterską.

Z owcami wracali też Dariusz i Artur Leśniczy z Kluszkowiec. Zamiłowanie do pasterstwa odziedziczyli po ojcu Bronisławie, który bacuje na Przełęczy Szożka. Bracia mają swoje baciówki w Krośnicy i Czorsztynie. W tym sezonie w sumie wypasali 1400 owiec. W sobotę z wielkim stadem wyruszyli z Krośnicy do Nowej Białej. Ich pasterska wędrówka wiodła przez Kluszkowce, Maniowy, Hubę, Dębno. Tu skierowali się na Nową Białą. Przed wioską czekali na nich mieszkańcy tej wioski i wspólnie z baciami poprowadzili stado do centrum wsi, gdzie na owce czekali już ich właściciele.

jof



Fot.: Bartłomiej Jurecki

Uroczyste przejście Andrzeja Majerskiego z juhasami i stadem owiec można było podziwiać w Szczawnicy.

dokończenie
ze str. 1

Czarna seria w Tatrach

Ze śniegiem zsunął się w stronę Doliny Roztoki, a później spadł z dużej wysokości i poniósł śmierć na miejscu.

Do kolejnej tragedii doszło 9 października w rejonie Rysów. Zginął tam 30-letni turysta. Mężczyzna spadał około 400 metrów.

W nocy z 10 na 11 października - również na Rysach - zginęła turystka. Kobieta po 350-metrowym upadku bardzo stromym śnieżno-skalnym terenem doznała śmiertelnych obrażeń.

14 października do wypadku doszło na Orlej Perci. Turysta spadł z Pościeli Jasińskiego aż do Doliny Pańszczycy. Pomocy potrzebowali również towarzysze poszkodowanego, którzy zostali na szlaku i nie byli w stanie bezpiecznie zejść w dół.

15 października w rejonie Przełęczy pod Chłopkiem - w wyniku upadku z dużej wysokości - śmierć poniósł 38-letni turysta.

Cztery wypadki śmiertelne zdarzyły się też w Tatrach Słowackich. 7 października pod Polskim Grzebieniem zginął słowacki turysta. Mężczyzna spadał zębem w kierunku Zmarłego Stawu.

14 października doszło do dwóch tragedii. Słowaccy ratownicy najpierw otrzymali informacje o 58-letnim turyście, który w czasie schodzenia z Kieżmarskiego Szczytu spadł po stromym zboczach w stronę Doliny Łomnickiej. Gdy jeszcze trwała akcja do ratowników dotarło zgłoszenie o upadku z Wysokiej w kierunku Chaty pod Rysami. Mimo reanimacji 52-letni mężczyzna zmarł.

15 października słowaccy ratownicy zostali poproszeni o pomoc 36-latkowi, który nagle stracił przytomność podczas zejścia z Bystrej Ławki. Poszkodowanego przetransportowali do szpitala w Popradzie. Mimo wysiłków ekipy ratunkowej mężczyzny nie udało się uratować.

Większość wypadków spowodowanych była przez brak odpowiedniego wyposażenia górskiego i umiejętności. W wyższych partiach Tatr poruszanie się w warunkach zimowych wymaga dużego doświadczenia i posiadania odpowiedniego sprzętu wraz z umiejętnością posługiwania się nim.

Ratownicy TOPR podkreślają, że obecnie w Tatrach panują zdrażliwe warunki, gorsze niż w zimie. W dolinach piękna jesień, a w górze zalodzone skały pokryte cieniutką warstwą śniegu. W tej sytuacji często turystom brakuje wyobraźni. Wielu z nich w mediach społecznościowych zamieszcza filmiki, które o tym świadczą. Ostatnio po internecie krąży nagranie z wypadku przy wejściu na Giewont, które zakończyło się szczęśliwie.

W ciągu 10 dni w Tatrach Polskich zdarzyło się 50 wypadków, z czego pięć śmiertelnych.

pp

dokończenie
ze str. 1

Zima bez węgla

- Kupiłem trochę drewna, kupiłem piecyk elektryczny, ale wiadomo, że ceny prądu też rosną, więc nie wiem, jak to będzie - mówi pan Ryszard. Jest zdziwiony, że gdy państwo wyciąga do mieszkańców ręce po podatki, to traktuje ich jako cztery osobne mieszkania, rodziny, ale jak starają się o dodatek, to dla urzędników stają się jednym numerem.

Trzeba będzie kraść

W jeszcze gorszej sytuacji jest jego sąsiadka. - Jak zapłacę za węgiel z emerytury, która wynosi 1200 złotych? Chyba trzeba będzie pójść kraść. Już trzeba palić, a to dopiero październik. Co będzie w styczniu i lutym - martwi się sąsiadka pana Ryszarda. Gdy mieszkańcy zwracali się z prośbą o wytłumaczenie do urzędników z Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Zakopanem, usłyszeli, że osoba, która dostanie dodatek, może się podzielić z innymi. - Nawet gdyby się podzieliła, to byłoby 700 złotych za osobę - co można za to kupić? - pyta retorycznie pan Ryszard.

Pierwsza wersja rządowej ustawy dotyczącej przyznawania dodatku węglowego zakładała, że pieniądze mają być przyznawane każdej rodzinie. Wtedy okazało się, że pieniędzy przeznaczonych na wypłacanie dodatków w budżecie państwa będzie za mało. Ustawę znowelizowano i każdy dodatek jest związany nie tylko z piecem, ale także numerem domu. Jeśli nie ma formalnego podziału nieruchomości, przysługuje jeden dodatek na jeden numer domu. W tym przypadku dostaje go ta osoba, która pierwsza złożyła wniosek.

Jest jeszcze szansa

Włodzimierz Słomczyński, dyrektor Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej, zapewnia jednak, że sprawa przyznania dodatku węglowego w takim przypadku nie jest jeszcze zamknięta. Na razie ośrodek stara się przyznać i wypłacić dodatki węglowe w sytuacjach, gdzie nie ma wątpliwości. Później pracownicy zajmą się przypadkami wątpliwymi. - Mamy wiele takich sytuacji, jak opisana przez pana, i będziemy się starać rozwiązywać te wątpliwości na miejscu - tłumaczy dyrektor MOPS w Zakopanem. Jeżeli ktoś dostał odpowiedź o nierozpatrzeniu jego wniosku, powinien odpisać na pismo i wyjaśnić, jak wygląda sytuacja. - Będziemy weryfikować takie sytuacje na miejscu. Sprawdzimy, czy rzeczywiście chodzi o osobne kotły. Z drugiej strony spotykamy się też z przypadkami prób wyłudzeń dodatku. Jedną z takich spraw zamierzamy skierować do organów ścigania - dodaje dyrektor Włodzimierz Słomczyński.

Urzędnicy Gminy Nowy Targ z kolei musieli odmówić wypłaty dodatku węglowego aż 130 mieszkańcom. - Zbieramy żniwo, którego nie posialiśmy - podsumowuje wicewójt Marcin Kolasa.

- W telewizji mówią, że dodatek dostanie każdy, a w gminie mi odmówili, bo nie złożyłam na czas deklaracji do centralnej ewidencji emisyjności budynków (CEEb). Za co ja mam ten węgiel kupić? - denerwuje się emerytka z Gronkowa. Takie pretensje słyszą urzędnicy z ul. Bulwarowej w Nowym Targu codziennie. Wicewójt Marcin Kolasa beznadziejnie rozkłada ręce. W mediach grzmie, że każdy otrzyma 3 tys. zł. - Niestety w świetle obowiązujących przepisów musimy odmawiać przyznania dodatku

wszystkim osobom, które nie złożyły wymaganej deklaracji lub zrobiły to po 11 sierpnia - tłumaczy. - Uważam to za bardzo krzywdzące dla naszych mieszkańców, szczególnie że najczęściej dotyczy to osób starszych, które są w bardzo trudnej sytuacji - podkreśla.

Odmówili 130 razy

Na razie gmina wydała 130 odmów, ale na pewno takich osób będzie więcej, bo wnioski o wypłatę dodatku ciągle wpływają. Marcin Kolasa prosił o interwencję w tej sprawie ministra Edwarda Siatkowskiego podczas spotkania w Nowym Targu, a także posłankę Annę Paluch. Bezskutecznie.

Pismo w tej sprawie Gminny Ośrodek Pomocy wystosował także do Anny Moskwy, minister klimatu i środowiska. Samorządowcy piszą o problemach, jakie wynikają z nieścisłości zapisów ustawy z 15 września 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie niektórych źródeł ciepła w związku z sytuacją na rynku paliw oraz Ustawy z 5 sierpnia 2022 r. o dodatku węglowym dotyczących terminu zgłaszania źródeł ogrzewania do CEEb. Zgodnie z obowiązującymi przepisami główne źródło ogrzewania wskazane we wniosku o wypłatę dodatku węglowego bądź dodatku dla gospodarstw domowych musi być wpisane lub zgłoszone do centralnej ewidencji emisyjności budynków. Gminny Ośrodek Pomocy pyta jednak panią minister: „czy osobom, które posiadają źródło ciepła zainstalowane i używane przed dniem 1 lipca 2022 r., które nie złożyły deklaracji z różnych powodów (np. przebywały za granicą, nie wiedziały, że takie deklaracje należy złożyć bądź zapomniały - dotyczy to głównie osób starszych), a które składają ją po raz pierwszy po 11 sierpnia 2022 r., należy przyznać dodatek węglowy lub dodatek dla gospodarstw domowych? Czy - aby zyskać uprawnienie do pobrania świadczenia - należało taką deklarację złożyć do 11 sierpnia 2022 r., a po tym dniu, aby uzyskać świadczenie, takie deklaracje złożyć mogą tylko osoby, które to źródło zgłaszają po raz pierwszy, ale w nowo wybudowanym budynku bądź w starym budynku w przypadku, gdy zmieniają rodzaj stosowanego paliwa np. z węgla na gaz lub pellet?” Autorzy listu przypominają, że ustawy termin obowiązujący właścicieli i zarządców budynków mieszkalnych i niemieszkalnych do złożenia deklaracji o źródłach ciepła minął 30 czerwca br., jednak Główny Urząd Nadzoru Budowlanego dał możliwość składania deklaracji również po tym terminie. Na razie pismo pozostaje bez odpowiedzi.

- Ludzie do nas przychodzą, awanturują się i słusznie mają pretensje, choć to nie my jesteśmy winni - podkreśla Marcin Kolasa. - W telewizji słyszą, że im się należy, a my - zgodnie z prawem - musimy im odmówić wydania dodatku węglowego. Przepisy nie są jednak precyzyjne - uważa wicewójt.

Podkreśla, że rząd kolejny raz ubrał samorządy w trudne do wykonania zadanie. Liczba wniosków jest ogromna, urzędnicy OPS mają ręce pełne roboty. Tymczasem organ rozpatrujący i weryfikujący wnioski, czyli gmina, w razie wypłaty środków niegłównie przeznaczeniem jest obarczona odpowiedzialnością za naruszenie dyscypliny finansów publicznych.

Paweł Pełka, Beata Zalot

Łopuszną zawładnęli młodzi

Młodzi śpiewacy, instrumentalści i tancerze rządzą w ten weekend w Łopusznej.

Po raz XVIII odbył się w sobotę 15 października Przegląd Dziecięcych Zespołów Regionalnych z terenu gminy Nowy Targ. Tradycyjnie jego gospodarzem był Gminny Ośrodek Kultury w Łopusznej. Przed jury w składzie: Dorota Majerczyk - etnomuzykolog, Benedykt Kafel - etnolog i Aleksander Smaga - specjalista ds. muzyki Miejskiego Centrum Kultury „Sokół” w Nowym Sączu wystąpiło 11 dziecięcych zespołów regionalnych z 10 miejscowości gminy Nowy Targ. Byli: Mali Gronkowianie z Gronkowa, Mali Horklowianie z Horklowej, Mali Toniecnicy z Krem-pach, Honaj z Dursztyna, Jaferniocek z Ostrowska, Młodzi Łopusznianie z Łopusznej, Mali Pyzowianie z Pyzówki, Dębnianie z Dębna, Dolina z Krempach, szkółka muzyczna z Krauszowa i zespół z Długopola. Uczestnicy konkurowali ze sobą w dwóch kategoriach - dziecięcej i młodzieżowej. A mogli wykazać się w takich dziedzinach jak: śpiew solo, grupa śpiewacza, taniec solowy lub dwójka, instrumentalista, muzyka i taniec zbójnicki.



Młodzi Łopusznianie, kategoria młodzieżowa - muzyka. Instruktorem gry na instrumentach jest Wojciech Śliwiński.

- Każdy taki występ to dla nas - instruktorów zespołów bardzo duże przeżycie. Wiadomo, że to tylko przegląd i że chodzi o to, żeby się pokazać i sprawdzić. Ale choćbyśmy nie wiem jak długo się przygotowywali, jakaś niepewność i element stresu zawsze jest - przekonywała Joanna Plewa, instruktorka zespołu Mali Horklowianie. W podobnym tonie wypowiedział się Wojciech Śliwiński, instruktor gry na instrumentach Małych Toniecników, Młodych Łopusznianów i Jaferniocka. - Zawsze gdzieś na koniec przewija

się przez głowę taka myśl: czy to nie za wcześnie? Czy są gotowi? Czy sobie poradzą? - wyliczał. I zaraz potem zaznaczył, że jego zdaniem im szybciej dziecko „otrzaska” się ze sceną, tym lepiej. - Kiedyś to musi nastąpić. I nie ma co długo z tym zwlekać.

Mnóstwo korzyści z chodzenia ich pociech na taniec i śpiew góralski dostrzegają też sami rodzice. - Obie moje córki należą do zespołu Mali Łopusznianie. 11-letnia Zuzia ma już pierwsze osiągnięcia w śpiewie, a starsza, Karolina, choć jest licealistką i ma więcej nauki, też chętnie

chodzi na cotygodniowe próby - zaznaczała Małgorzata Woźniak z Łopusznej. Jak przyznała, dla niej, jako rodzica, możliwość zobaczenia swoich dzieci na scenie jest rzeczą szalenie cenną. - Do dziś przechowuję wycinek z gazety ze zdjęciem małej Karolinki, jak występowała na Dniach Tischnerowskich w Krakowie - podkreślała.

Instruktorzy wszystkich występujących w tym dniu śpiewaków, tancerzy i instrumentalistów mieli możliwość indywidualnych konsultacji z jury. Ważna była wierność tradycji,

dobór repertuaru do wieku występujących, zgodny z kanonem odświętny strój, odpowiednie uczesanie, obuwie i inne. - W tym roku oceniamy zespoły pod względem śpiewu, tańca i muzyki. Śpiew musi więc być czysty, w typowym dla Podhala dwugłosie, muzyka harmonijna i dostosowana do wieku grających, a kroki w tańcu technicznie dobre z zachowaniem ich kolejności - wyjaśniała przewodnicząca jury Dorota Majerczyk. Jak przyznała, ona i jej koledzy po fachu są wdzięczni organizatorom za to, że co roku odbywa

się w Łopusznej taki przegląd, podczas którego mogą swoją radą, wiedzą i doświadczeniem służyć pomocą instruktorom zespołów. - Chcemy być ciałem doradczym, a nie Sądem Najwyższym - żartowała.

O swojej radości z faktu trwającej już 18 lat sztafety pokoleń jednym głosem mówili też organizatorzy i fundatorowie nagród przyznanych w przeglądzie - wójt gminy Nowy Targ Jan Smarduch i dyrektorka GOK w Łopusznej Józefa Kuchta.

Tekst i fot.: Krystyna Waniczek

— REKLAMA —



To był tragiczny tydzień. Zalegający powyżej 1500-1600 m n.p.m. śnieg był pułapką dla wybierających się na najwyżej położone szlaki i nieprzygotowanych sprzętowo oraz mentalnie turystów. Doszło do wielu poślizgnięć i upadków z wysokości oraz zapchań w teren, skąd turyści nie byli w stanie bezpiecznie się wycofać. Ratownicy w dzień i w nocy mieli sporo pracy.

PIĄTEK 14 PAŹDZIERNIKA.

Po 12.40 do centrali TOPR zadzwonił turysta, jeden z uczestników wycieczki, z informacją, że przed chwilą spadł z Orlej Perci, z rejonu Orlej Baszty, do Doliny Pańszczycy ich kolega. Na szlaku pozostało dwoje współtowarzyszy wycieczki. Wystartował śmigłowiec. Z jego pokładu trzej ratownicy desantowali się poniżej ściany Orlej Baszty. Po dotarciu na miejsce zdarzenia ratownicy stwierdzili, że w wyniku kilku-setmetrowego upadku mężczyzna doznał wielonarządowych śmiertelnych obrażeń. W tym czasie śmigłowiec poleciał w rejon Pościeli Jasieńskiego, pozostali turyści windą zostali dostarczeni na pokład śmigłowca i przetransportowani do Zakopanego. Ciało zmarłego zostało śmigłowcem przetransportowane do Zakopanego. Okazało się, że śmierć poniosł 21-latek, który nie mając raków, poślizgnął się na twardym, zlodzionym śniegu. Po 17 ratownicy HZS poprosili o przylot śmigłowca TOPR do Chaty pod Rysami, by przetransportować poważnie rannego turystę, który spadł z Kogutka. Ze względu na zalegające chmury śmigłowiec nie był w stanie dolecieć i musiał zawrócić do bazy. Przed 21.30 do cen-

trali TOPR zadzwonił lotewski turysta informując, że z wycieczki na Świnicę nie powrócił jego kolega, który o 17 zadzwonił do niego z informacją, że zaczyna schodzić ze Świnicy na Halę Gąsienicową i stamtąd do Kuźnic. Sprawdzono schroniska w Stawach i na Hali Gąsienicowej. Tam poszukiwany nie pojawił. Nie odbierał telefonu od ratowników. Gdy ratownicy przygotowywali się do akcji, zadzwoniono z Murowańca, że poszukiwany przed chwilą dotarł do schroniska. Jest mocno poobijany, gdyż kilka razy upadał i zsuwał się po śniegu i zalodzonych odcinkach szlaku. Został on z Murowańca przetransportowany do szpitala.

● **SOBOTA 15 PAŹDZIERNIKA.** Po 16 do centrali TOPR zadzwonił turysta informując, że są na szlaku w Dolinie Rostoki, w rejonie Dziaduli. Żona leczy się kardiologicznie, przed chwilą dostała ataku. Na Wodogrzmoty wyjechało terenową karetką TOPR dwóch ratowników, a z Morskiego Oka kolejny. Po 17 ratownicy dotarli do turystki. Ze względu na stan kobiety śmigłowcem przetransportowano ją do szpitala. Po 18 zadzwonił mężczyzna informując, że nie ma kontaktu z bratem, który 13.10 wyjechał autobusem do Zakopanego. Zameldował się w pensjo-

nacie, tam pozostawił swoje rzeczy. Miał zamiar wybrać się na Cubrynę. Nie odbiera telefonu. Miał raki, cze-kan, kask. Policja przekazała, do jakich przekazników logował się jego telefon - poszukiwany najprawdopodobniej wyruszył w rejon Morskiego Oka. Tam po 19 wyjechała 5-osobowa grupa poszukiwawcza. Ratownicy zabrali ze sobą drona i urządzenie do poszukiwania telefonów. Rozpoczęli poszukiwania pod ścianami Cubryny i Mięguszwieckich Szczytów. Po 21.40 w Bandziochu odnaleziono plecak wg opisu należącego do poszukiwanego. Kilka minut później w górnej części Bandziocha natrafiono na wbite w śnieg zwłoki poszukiwanego turysty. Postanowiono, że transport zwłok odbędzie się rano z wykorzystaniem śmigłowca. Po północy ratownicy powrócili na Centralę.

● **NIEDZIELA 16 PAŹDZIERNIKA.** Po 10.30 przetransportowano zwłoki do Zakopanego. Wszystko wskazuje na to, że 37-letni turysta wybrał się samotnie na Mięguszwiecką Przełęcz pod Chłopciami. Będąc w górnej części szlaku (Galeryjce), spadł do Bandziocha. W wyniku poślizgnięcia i kilkusetmetrowego upadku doznał wielonarządowych śmiertelnych obra-

żeń. Ponieważ wędrował sam, nikt nie był świadkiem zdarzenia. O 13.45 do centrali zadzwonił turysta informując, że w pięciosobowej grupie, w której jest dwoje dzieci, utknęli w górnej części Zawratu. Wystartował śmigłowiec. Z jego pokładu poniżej turystów desantowali się ratownicy. Po dotarciu do turystów założono im uprząż, na linie opuszczono, a potem asekurując, sprowadzono nad Czarny Staw i dalej do Murowańca. Turyści nie byli przygotowani na bezpieczną wędrowkę po zalodzonych i pokrytych twardym śniegiem odcinkach szlaku.

W sumie w Tatrach w minionym tygodniu ratowano 33 osoby, w tym 18 z użyciem śmigłowca.

Śmierć poniosły 3 osoby. 6 doznało poważnych urazów lub zachorowań, 9 osób doznało lżejszych urazów, 15 osób bez pomocy ratowników nie byłoby w stanie bezpiecznie zejść z trudnego dla nich terenu.

Przed wyruszeniem na szlaki należy sprawdzić aktualną prognozę pogody i warunki panujące na szlakach, gdyż w najwyższych partiach Tatr, zwłaszcza po północnej stronie, dalej może zalegać twardy śnieg i mogą być zalodzone odcinki szlaków.

Adam Marasek

Na szlaku pieszo-rowerowym Kościelisko - Witów - Oravice - Tvrdošín

Gmina Kościelisko. Do zobaczenia. Tak wiele...
Zmiana trwa w najlepsze.

Zmiana na lepsze! Właśnie zakończyły się działania w związku z realizacją polsko-słowackiego projektu pn. „Na szlaku pieszo-rowerowym. Kościelisko - Witów - Oravice - Tvrdošín”. Dzięki jego realizacji powstały nowoczesne wiaty przystankowe do obsługi ruchu pasażerskiego, pieszego i rowerowego (przystanek Kościelisko - Dolina Kościeliska i Witów - Siwa Polana), a także obiekty małej architektury (m.in. stoliki i leżaki obrotowe) na terenie Centrum Rekreacji i Tras Biegowych w Kościelisku w celu stworzenia przyjaznej strefy relaksu.



O wszystkich pozostałych aktywnościach przeczytacie na stronie:
naszlaku.gminakoscielisko.pl

Tytuł projektu:

**Na szlaku pieszo-rowerowym.
Kościelisko - Witów - Oravice - Tvrdošín**

Partner wiodący: **Gmina Kościelisko**

Partner projektu: **Miasto Tvrdošín**

Wartość projektu:

126 700,72 € (w tym 66 676,72 € po stronie polskiej)

Dofinansowanie z EFRR:

99 992,20 € (w tym 52 621,26 € po stronie polskiej)

Dofinansowanie ze środków budżetu państwa:

9 336,23 € (w tym 3 333,83 € po stronie polskiej)



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego oraz z budżetu państwa za pośrednictwem Euroregionu „Tatry” w ramach Współpracy Transgranicznej Interreg V-A Polska - Słowacja 2014-2020

Śleboda miłości Martyny Kasprzyckiej

W piątek o godz. 18 w kinie Giewont w Zakopanem wystąpi Martyna Kasprzycka. Z wokalistką, laureatką festiwalu Pamiętajmy o Osieckiej, autorką płyty „Śleboda miłości”, rozmawia Paweł Pełka.

- Może się pani przedstawić naszym czytelnikom. Pochodzi pani z Zakopanego, skąd fascynacja muzyką?

- Urodziłam się w Zakopanem, mam 22 lata. Od najmłodszych lat śpiewam, tańczę, można powiedzieć, że staram się rozprzestrzeniać po świecie muzykę góralską. Należałam do zespołu Turliki, skończyłam szkołę muzyczną w Zakopanem, później Krakowską Szkołę Jazzu, gdzie prowadziła mnie mgr Ewa Niewdana-Hady. Następnie przeniósł się do Bydgoszczy, na Akademię Muzyczną, gdzie studiuję wokalistykę jazzową.

- Z tego wynika, że całe pani życie jest związane z muzyką?

- Dokładnie. Całe moje życie kręci się wokół muzyki niczym płyta winylowa. Jeśli nie śpiewam, to słucham muzyki na słuchawkach, uczę się lub biorę udział w konkursach. Myślę, że mieszkając w Zakopanem, mamy po prostu wpisane w nasze DNA zainteresowanie muzyką.

- Na pani płycie „Śleboda miłości”, która składa się z piosenek Agnieszki Osieckiej i góralskich przyspiewek, można odnaleźć wiele gatunków muzycznych.

- To są moje osobiste muzyczne tajemnice, które sprawiły, że chciałam pokazać się w różnych gatunkach muzycznych. Zależało mi na tym, aby pokazać własną historię ślebody. Chciałam pokazać, co siedzi w młodej dziewczynie, marzącej o miłości i wolności. Tak zresztą, jak pokazują to bohaterki utworów Agnieszki Osieckiej.

- Skąd zainteresowanie właśnie Agnieszką Osiecką?



Martyna Kasprzycka łączy gatunki muzyczne, a we wszystko wplata muzykę góralską.

Fot.: Arch. Teatru Nowego w Poznaniu im. T. Łomnickiego

- Twórczość pani Agnieszki Osieckiej towarzyszy mi od lat. Po cząwszy od matury z języka polskiego, którą obroniłam tekstami z utworów właśnie Agnieszki Osieckiej. Jeszcze bardziej memu sercu przybliżył ją festiwal Pamiętajmy o Osieckiej, który udało mi się wygrać. To są bardzo uniwersalne teksty, w których każdy potrafi się odnaleźć. Otwierają one serce i umysł.

- Powiedziała pani, że jeżeli nie gra lub nie śpiewa, to słucha muzyki na słuchawkach. Co z tych słuchawek płynie najczęściej?

- To muzyka od jazzu przez pop nawet po disco lat 80. Wszystko zależy od mojego nastroju. Nie lubię się zamykać na jeden styl czy jednego artystę, bo zawsze lubię być ślebobdą.

- Muzyka góralska pasuje do różnych gatunków?

- Pasuje do wszystkiego. Ma swoją skalę i etniczność. Wpisuje się

w moje muzyczne DNA. Trzeba przy tym tylko zachować smak i szacunek do tego, co się robi.

- Teraz nie tylko uczy się pani na Akademii Muzycznej, ale przeszła na drugą stronę i wykłada muzykę.

- Tak, właśnie zaczęłam pracę w Akademii Muzyki Etnicznej i Improwizowanej w Poroninie. Jestem po pierwszych lekcjach. Bardzo się denerwowałam, bo sama przecież jestem młodą osobą, która się uczy, ale okazało się, że mam wspólnych uczniów. Wiele osób potrafi przekazać wiedzę, ale najważniejsza jest chyba umiejętność wydobywania z ucznia własnego ja, tej ślebody, którą trzyma w sercu. Mam nadzieję, że będziemy zadowoleni z naszej wspólnej pracy.

- Już w piątek 21 października o godz. 18 będzie można pani posłuchać w kinie Giewont w Zakopanem w ramach festiwalu „Inspirowane Górąmi”.

- Koncert będzie się składał z utworów z mojej płyty „Śleboda miłości”. Są na niej utwory Agnieszki Osieckiej oraz trzy góralskie przyspiewki. Zagram z zespołem muzycznym w składzie: Jacek Piskorz (pianista, aranżer), Michał Kapczuk (kontrabas, gitara basowa), Łukasz Belcyr (gitara), Waldemar Frenczyk (perkusja) i Wiesław Wysocki (instrumenty dęte). Dziękuję też za honorowy patronat nad płytą burmistrza Zakopanego oraz medialny Radia Poznań i Tygodnika Podhalańskiego. Koncert będzie wypełniony emocjami i mam nadzieję, że wszyscy będą się dobrze bawić.



A tego zdjęcia nie zobaczycie na Krupówkach, BB Lady in Red na redyku.

Pani w czerwieni na Krupówkach

- Szkoda, że Zakopane wciąż jest zaśmiecone reklamami, Kocham życie, dlatego ruszyłam w czerwonej sukience w świat - mówi Bożena Budzyńska w rozmowie z Rafałem Gratkowskim.

Jej wystawę „BB Lady in Red” zobaczymy w ramach Festiwalu Inspirowane Górąmi na Krupówkach.

- Pochodzisz z Zakopanego, wiele zdjęć z projektu robiłaś w górskich pejzażach, powiedz, czym są dla Ciebie góry, czym są Tatry?

- Tatry są dla mnie wspomnieniem dzieciństwa, miłością młodości i pokorą wieku dojrzałego. W górach nabieram dystansu do siebie i życia, oceniam siły na zamiary i delectuję się ich majestatem i pięknem.

- Jak powstał projekt BB Lady in Red?

- W trakcie ucieczki przed ochroną (śmiech). BB Lady in Red narodziła się na dachu jednego z wieżowców w Chicago. W 2016 roku byłam mocno zafascynowana Instagramem. Postanowiłam sobie zrobić urodzinowe zdjęcie na dachu z panoramą Chicago w tle. Namówiłam moją instagramową koleżankę, która znała chyba wszystkie potajemne wejścia, a po drodze na sesję kupiłam czerwoną sukienkę.

Sesja trwała bardzo krótko i zakończyła się ucieczką schodami przeciwpożarowymi, ponieważ wysłano po nas ochronę budynku. Już po

pierwszym spojrzeniu na zdjęcie wiedziałam, że właśnie tego dnia narodziła się seria BB Kobiety w Czerwieni, no i w pewnym sensie ja na nowo. Oczywiście nie polecam nikomu nielegalnych akcji nawet dla najpiękniejszego zdjęcia!

- Czy odwiedziłaś w czerwonej sukience już wszystkie kontynenty?

- Australia i Antarktyda już w planach.

- A są może miejsca do których chciałaby wrócić, zrobić zdjęcia na nowo, czy raczej szukasz nowych przestrzeni?

- Świat jest tak duży i piękny. Dlatego któregoś dnia postanowiłam, że wracam tylko w te miejsca, które odwiedziłam jeszcze przed projektem. Pakuję sukienkę i jako BB Lady in Red wracam w miejsca, które zapamiętałam jako wyjątkowe.

- Mieszkasz na stałe w Chicago, ale zaglądasz do Zakopanego regularnie. Jak oceniasz Zakopane na przestrzeni ostatnich lat? Czy zmienia się pozytywnie, czy coś może niepokoić?

- Do Zakopanego zawsze chętnie przyjeżdżam, w końcu to mój pierwszy dom i mam tutaj rodzinę i przyjaciół. Miasto ma swój wyjątkowy urok i wyjątkowych ludzi. Dzisiaj jest popularnym miejscem turystycznym. Ja pamiętam je jeszcze jako bardzo spokojne miasteczko w sercu gór.

Z jednej strony cieszę się, że coraz więcej ludzi docenia piękno Tatr i często tutaj wraca. Jednak mam nadzieję, że będzie temu też coraz częściej towarzyszyć szacunek do odwiedzanych miejsc i niezaśmiecanie ich.

Z wielkim utęsknieniem czekam też, aż znikną w końcu z przestrzeni nieestetyczne reklamy, które niszczą piękno tego miejsca.

- No i na koniec, dlaczego właśnie czerwona sukienka?

- Czerwień to królowa kolorów, reprezentująca między innymi miłość, a ja Kocham życie! Kolor czerwony jest dominujący, przykuwa uwagę odbiorcy i świetnie komponuje się z innymi barwami. Dla mnie czerwień to esencja życia.

Trybsz

Muzyka w drewnie zaklęta

W sobotni wieczór 15 października w unikatowym wnętrzu drewnianego kościołka w Trybszu spotkały się nuty polsko-węgierskie, polscy i węgierscy świąci.

Otoczony starodrzewiem, zbudowany w 1567 r. kościół pw. św. Elżbiety Węgierskiej w Trybszu od lat przyciąga miłośników architektury drewnianej i koneserów sztuki. Tym razem stał się jednak areną niezwykłego wydarzenia muzycznego. Koncert w jego unikatowym, pokrytym biblią ubogich wnętrzu, dał urodzony w 1982 r. absolwent Akademii Muzycznej im. Liszta Ferenc w Budapeszcie, chórmistrz franciszkańskiego Gimnazjum Temesvári Pelbárt w Ostrzyhomiu, wykładowca w Szkole Teologicznej w Ostrzyhomiu, znakomity organista Pálmai Árpád. Pomysłodawcą koncertu był dr Tibor Gerencsér, konsul generalny Węgier w Krakowie wraz z Małopolską Organizacją Turystyczną. W organizację wydarzenia zaangażowało się

też Stowarzyszenie Inicjatyw Lokalnych „Przełom”. Koncert odbył się w ramach Festiwalu „Muzyka Zaklęta w Drewnie”. - Kiedy w lutym tego roku przyjechałam do Trybsza po raz pierwszy, a o. proboszcz otworzył mi drzwi tej świątyni, poczułam, że otworzył zupełnie inny świat. Będziecie dziś państwo świadkami podróży w czasie - zapowiedział przybyłym Tibor Gerencsér. Jak podkreślił, czas to wyjątkowy, bo zbliża się 16 października - rocznica wyboru na Stolicę Apostolską kard. Karola Wojtyły - postaci ważnej dla Polski, Węgier i całej Europy.

Zanim jednak liczące 455 lat, pokryte unikatową polichromią zabytkowe wnętrza kościołka pw. św. Elżbiety Węgierskiej wypełniły pierwsze tony muzyki organowej i liczących po kilkadziesiąt lat dawnych pieśni, proboszcz parafii,

o. Rajmund Dziadkiewicz OCist, zwrócił uwagę przybyłym na duchowy wymiar świątyni. - Te zachwycające nas wszystkie ściany są niemym świadkiem zanoszonych w nich latami modlitw - podkreślał. I choć podziwiamy dziś kunszt anonimowego, barokowego artysty, które tu swoje dzieło pozostawił, nie powinien dziwić nas jego przekaz. Znamy go przecież z Ewangelii - zaznaczył.

Pierwszą pieśnią, której wysłuchali w tym dniu przybyli, był stary hymn gregoriański na cześć polskich i węgierskich świętych. Pálmai Árpád chwalił nim św. Elżbietę Węgierską, patronkę trybskiej parafii. Druga, blisko tysiącletnia pieśń, powstała w miejscu urodzenia pierwszego króla węgierskiego Stefana I Świętego, który tak jak Pálmai Árpád przyszedł na świat w Ostrzyhomiu. - Ta pieśń uczy nas pamię-



Hymn „Boże, coś Polskę” Pálmai Árpád zaintonował po polsku i po węgiersku.

tania o naszej tradycji i o historii, bo jeżeli takie narody jak polski i węgierski mają takich świętych i królów, pokonają wszystkie trudności - przekonywał z pasją artysta. On sam od wielu lat jest z Polską mocno związany. Styka się z Polakami na uniwersytecie, na którym wykłada. Co roku jako kantor podróżuje też z Narodową Pielgrzymką Węgrów do Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze. - Proszę sobie wyobrazić to wzruszenie i te emocje, kiedy widać się 800 Węgrów idących na Jasną Górę i śpiewających Czarną

Madonnę po polsku - podkreślała tłumaczka artysty.

Słuchaczy nie ominęła też pieśń na cześć innego polsko-węgierskiego władcy, urodzonego w XI w. w Krakowie króla Władysława I Świętego, który jak Jan Kazimierz, Polskę, zawierzył Matce Bożej Węgry. Na potwierdzenie zasług króla i chwałę Matki Bożej ściany XVI-wiecznej świątyni wypełniła Salve Regina. Była też pieśń o Stefanie Batorym, średniowieczna pieśń o Najświętszym Sakramencie, pieśń pielgrzyma i wiele innych.

Najwięcej wzruszeń dostarczyła jednak obecnym Czarna Madonna w polsko-węgierskim wykonaniu, a po niej „Barka” - ukochana pieśń św. Jana Pawła II i hymn „Boże, coś Polskę”. - Może was to zadziwi, ale żyją jeszcze na Węgrzech ludzie, którzy potrafią zaśpiewać „Boże, coś Polskę” po polsku. A wszystko przez to, że podczas II wojny światowej stacjonowało w naszej wsi 400 polskich żołnierzy, którzy jako votum wdzięczności zostawili po sobie kapliczkę - wyjaśniał obecnym artysta.

A kiedy Pálmai Árpád zakończył już swój piękny koncert, zrewanżowała mu się Trybskie Dzieci. Dziewczęta i chłopcy, wyuczeni pięknie przez Annę Strączek, zaprezentowali wiązanek skocznych spiskich melodii. Artystę upominkiem, serdecznym uściśkiem i dobrym słowem uhonorował też wójt gminy Łąpsze Niżne Jakub Jamróz, a w ślad za nim tradycyjną trybską spinę wreczyli mu panie ze Stowarzyszenia Inicjatyw Lokalnych „Przełom”.

Tekst i fot.: Krystyna Waniczek

Ziarno duszy nagie pozostało

- Mieliliśmy bardzo wymagającą publiczność, która stworzyła dziś wielkie napięcie. Cisza jest przestrzenią, w której artysta musi umieć się odnaleźć
- podkreślał Stefan Błaszczyński, inicjator „Pejzaży romantycznych”, poetycko-muzycznego widowiska wystawionego w kościele w Jurgowie.

A sam tytuł widowiska nawiązywał do 200. rocznicy ukazania się w Wilnie „Ballad i Romansów” Adama Mickiewicza, tomiku poetyckiego, który wyznaczył początek epoki polskiego romantyzmu. Przedsięwzięcie inspirowane twórczością wielkich polskich romantyków: Adama Mickiewicza, Juliusza Słowackiego, Seweryna Goszczyńskiego, Wincentego Pola, Antoniego Malczewskiego, Teofila Lenartowicza, Fryderyka Chopina, Stanisława Moniuszki i innych artyści Piwnicy św. Norberta zrealizowali w niedzielny wieczór 16 października w drewnianym kościele pw. św. Sebastiana w Jurgowie i było to trzecie takie wydarzenie. Impreza tradycyjnie podzielona została na trzy etapy: debatę na zadany przez prowadzącego temat, historię kościoła i wyczekiwanie przez wszystkich koncert główny. W klimacie miejsca ze strony organizatorów wprowadził przybyłych Józef Górka. - Gdy spojrzymy przez okno, zobaczymy piękną, kolorową jesień i ośnieżone szczyty Tatr. Trudno wyobrazić sobie bardziej romantyczne tło do tego naszego wydarzenia - przekonywał.

Intrawertyzm, który ocala

O swoim podejściu do romantyzmu i o tym, ile on w ich dziełach: muzyce, teatrze i poezji znaczy, rozmawiały cztery postaci-symboly: kompozytorka muzy-

ki współczesnej prof. Anna Zawadzka-Gósz z Akademii Muzycznej w Krakowie, poetka, wykładowni i znawczyni tematu romantyzmu prof. Bernadetta Kuczera-Chachulska, reżyser teatralny i twórca neTheatre Paweł Passini oraz piosenkarz i aktor teatralny Andrzej Róg. Prowadzącym dyskusję był krytyk literacki, eseista i historyk literatury Krzysztof Koehler. I choć co rusz dyskusjantom otwierały się nowe wątki, a tematy nie chciały domykać, to udało się wziąć pod lupę tak szalenie istotne dla romantyzmu kwestie jak: wagę słowa, rozszerzenie percepcji, wyostrenie spojrzenia, tęsknotę, paniczne ludzkie wzruszenie czy uwrażliwienie uczucia. I wreszcie po wielu dyskusjach udało się jednak spuentować, że wbrew wszelkim zakusom awangardy romantyzm nigdy nie umarł, a odwołanie się do własnej wyobraźni, spojrzenie w głąb siebie, indywidualizm i intrawertyzm stanowią siłą napędową wszystkich, również współczesnych artystów, mają też zdolność ocalenia. - Romantyzm pozwala nam wątpić, słuchać Karusi, patrzeć w gwiazdy i wciąż zaczynać wszystko od nowa. To romantyczne podejście chroni przed beznadzieją i skostniałością - skonstratował Paweł Passini. - Każdy rodzaj sztuki ocala. Dzięki muzyce opuszczamy ten świat, żeby na powrót go odzyskać - potwierdziła prof. Anna Zawadzka-Gósz.



Ewa Landowska, artystka Piwnicy św. Norberta, w poruszającej pieśni „Drzewa niewierzące”.

Pejzaże romantyczne

A kiedy pogasty już wszystkie światła i zamknęły się drzwi do kaplicy, wewnątrz wybudowanej w 1650 r. drewnianej świątyni wypełniło się muzyką. Zabrzmiały twórcze reinterpretacje dorobku największych polskich romantyków w formie nowych kompozycji i aranżacji muzycznych opar-

tych na ich tekstach oraz utworach muzycznych. Dynamika koncertu była tak zmienna, a przenikające się wątki tak splecione, że obecni w kościele zamarli, chłonąc wszystkimi zmysłami dźwięki, słowa i scenografię. A było kogo podziwiać, bo zaprezentowali się tacy uznani artyści jak: Marek Bałat, Przemysław Branny, Anna Koehler, Piotr Kordas, Maria La-

mers, Ewa Landowska, Andrzej Róg, Dorota Błaszczyńska-Mogilska, Weronika Błaszczyńska, Wiktoria Chorobik, Izabela Krzywdziak, Stefan Błaszczyński, Adam Niedzielin, Oleg Dyyak, Grzegorz Pięta, Bohdan Lizoń, Darek Balfeltowski. Wystąpił też działający od lutego 2020 r. chór In Nomine z Jurgowa pod kierownictwem Andrzeja Budza. Dość powiedzieć,

że wielkim wzruszeniem napęliła obecnych muzyczna aranżacja „Mojej piosenki” Cypriana Kamila Norwida w muzycznej aranżacji Marka Bałata, wirtuozowskie popisy Stefana Błaszczyńskiego, dyrektora Piwnicy św. Norberta, preludium e-moll Fryderyka Chopina czy cudowny sopran Anny Koehler. - „Dźwięk mię uderzył, nagle moje ciało prysło porwane anioła podmuchem. I ziarno duszy nagie pozostało...” - słowa „Widzenia” Adama Mickiewicza najlepiej oddają stan, w którym słuchacze wyszli w tym dniu ze świątyni.

- Jesteśmy na zorganizowanym przez Stefana Błaszczyńskiego koncercie już po raz trzeci. W sierpniu byliśmy na Spiskich Melodiach w Rzepiskach, przed dwoma tygodniami na Festiwalu Siedmiu Kultur w Jurgowie, a dzisiaj tutaj - emocjonowały się Marcjanna Borkowska i Jaga Brzosko, które dojechały do kościółka św. Sebastiana z Zakopanego. - To fantastyczne, że w takich małych miejscowościach dzieją się takie fenomenalne rzeczy. Jesteśmy pod wielkim wrażeniem - podkreślały.

Koncert zorganizowano przy współudziale Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego oraz Narodowego Centrum Kultury. Sponsorem imprezy były też: Urząd Gminy Bukowina Tatrzańska, Bank Karpatia i dwie lokalne stacje narciarskie - Kotelnica Białczańska i Jurgów Ski. A zapytany o plany na przyszłość Stefan Błaszczyński nie wyklucza wcale koncertu kołęd na Boże Narodzenie.

Tekst i fot.:
Krystyna Waniczek

Zakopane to doskonałe miejsce na kryminał

„Potwór z Podhala” to najnowszy kryminał Bartłomieja Kowalińskiego. To doradca kredytowy z Krakowa, który kilka lat temu wziął się za pisanie kryminałów i idzie mu to całkiem nieźle. Akcję nowej powieści umiejscowił w Zakopanem. Z autorem rozmawia Paweł Pełka.

- Potwór z Podhala to nie jest pana debiut literacki, a już trzeci kryminał?

- Tak, debiutem była książka „Wzmowie z mordercą”, której akcja również rozgrywała się w Tatrach, a jej kontynuacją była „Twarz Bestii”. W tym przypadku także umiejscowiłem fabułę w górach, ale w Beskidzie Sądeckim. Wszystkie trzy powieści łączy postać głównego bohatera dziennikarza Pawła Wolskiego.

- Najczęściej autorzy kryminałów za głównych bohaterów obierają sobie policjantów, pan jednak zdecydował się na dziennikarza, dlaczego?

- Przy pisaniu książki rozmawiałem z policjantami, bo chciałem poznać sprawy związane z pracą funkcjonariuszy, procedurami prawnymi, ale nie ma co ukrywać, nie jestem w tym biegły. Dlatego też postanowiłem, że głównym bohaterem nie będzie policjant, a właśnie dziennikarz. Wiadomo, że praca dziennikarza śledczych i policjantów jest często bardzo podobna.



Bartłomiej Kowaliński wzoruje się na klasycie kryminału. W jego powieściach najważniejsza jest zagadka i jej rozwiązanie.

- Z pewnością czyta pan kryminały, jakich autorów ceni pan najbardziej?

- Najbardziej podoba mi się klasyka kryminału, czyli książki Agathy Christie. Siegałem też po kryminały skandynawskie, ale to zupełnie inny rodzaj powieści kryminalnej. W moich książkach, podobnie jak w klasycie kryminału, trup nie ściele się gęsto, a najważniejsza jest zagadka i jej rozwiązanie. Lubię też prowadzić akcję dwutorowo, sięgając do przeszło-

ści i splatając wątki sprzed lat z teraźniejszością.

- Skąd zainteresowanie samym Zakopanem i Tatrami i pomysł osadzenia akcji właśnie tu?

- Tak naprawdę w moim życiu są dwa najważniejsze miejsca - Kraków, gdzie się urodziłem, i Zakopane, do którego często przyjeżdżam. W młodym wieku trenowałem narciarstwo pod Giewontem i również z tego powodu często tam przyjeżdżałem. Nadal jestem pod Giewontem bardzo częstym gościem.

- Czy w tej najnowszej powieści „Potwór z Podhala” znajdziemy jakieś postacie, które można znaleźć w rzeczywistości, czy to całkowita fikcja?

- Fabuła powieści jest całkowicie fikcyjna, ale oczywiście każdy może

się doszukiwać jakichś podobieństw. Prawdziwe są natomiast miejsca, w których rozgrywa się akcja, i tu bardzo pomogły mi moje częste wizyty w Zakopanem i Tatrach. Wydało mi się zresztą, że Tatry, ze swoją tajemniczością, zawsze budziły w ludziach z jednej strony zainteresowanie, z drugiej pewien przestach i grozę, co jest świetnym tłem dla kryminału.

- Ma pan już pomysł na swoją czwartą powieść?

- Pomysł już oczywiście jest. Tym razem dam odpocząć dotychczasowemu głównemu bohaterowi Pawłowi Wolskiemu, wrócę do niego dopiero, jak czytelnicy zatęsknią. Tym razem porzucę też góry, akcja powieści będzie się rozgrywać w Krakowie.

Uwaga, książka!



Od wydawnictwa Dreams mamy 5 egzemplarzy książki. Otrzymają je osoby, które jako pierwsze napiszą do nas w poniedziałek 24.10 o godz. 17 na adres: konkurs@24tp.pl. W treści prosimy podać tytuł dwóch poprzednich książek Bartłomieja Kowalińskiego oraz imię, nazwisko i adres. Tytuł maila: Potwór.



- Kolory mają swoją wibrację, wybieram je intuicyjnie - opowiadała podczas piątkowego wernisazu Anna Tyłka.

Zaproszenie do raju

Baśniowe kwiaty, motyle, ptaki. Fantazyjne drzewa. Taki jest świat rabczańskiej artystki Anny Tyłki. Jej obrazy można oglądać w EmiHome Design w Nowym Targu.

Kolory mają swoją wibrację, wybieram je intuicyjnie - opowiadała podczas piątkowego wernisazu artystka. Jej obrazy są bardzo kolorowe, radosne. Jak przyznaje, główną inspiracją jest natura. Na płótno przenosi swoje fantazje. - Malując, wpadam w dobry nastrój. Liczę, że poprzez swoje obrazy tak też oddziałuję na innych - mówiła Anna Tyłka.

Ukończyła Liceum Sztuk Plastycznych im. Antoniego Kenara w Zakopanem. Do malowania wróciła po 20 latach. Wtedy też postanowiła doskonalić swój warsztat w Szkole Rysunku i Malarstwa ESTE w Krakowie. Na swoim koncie ma kilkanaście wystaw indywidualnych.

Jej obrazy będzie można oglądać w EmiHome Design w Nowym Targu przy ul. św. Katarzyny od 1 do 17 listopada. **bz**

Czego nie wiesz o torfowiskach

Każdy hektar zdrowego, żywego torfowiska w naszej strefie klimatycznej pochłania rocznie z atmosfery około 1100 kg dwutlenku węgla. To magazyn węgla, złożone torfu, zbiornik retencyjny i fascynujący ekosystem.

Taki unikatowy skarb mamy w naszym terenie. Mogli się o tym przekonać dziennikarze z całej Polski, którzy uczestniczyli w wizycie studyjnej w Nowym Targu. Zamoczyli stopy w mokradłach Boru na Czerwonym, w kolejnym dniu zwiedzili orawskie torfowisko Puścizna Wielka z pokładu kolejki wąskotorowej.

Torfowisko to miejsce, gdzie odkłada się torf - utwór organiczny, powstający niemal wyłącznie ze szczątków roślin w środowisku wysyconym wodą i w warunkach beztlenowych. Złoże torfu przyrasta bardzo powoli - ok. 1 mm na rok. Istniejące dziś torfowiska to ogromne magazyny węgla uwiecznionego w szczątkach roślinnych przez całe tysiąclecia. Jak szacują naukowcy, w naszej strefie klimatycznej hektar zdrowego, żywego torfowiska rocznie akumuluje ok. 300 kilogramów węgla w związkach organicznych, po-

wstających w procesie fotosyntezy. W tym celu musi pochłoniąć z atmosfery aż 1100 kg dwutlenku węgla.

Bezcenna gąbka

Torfowiska są bezcenne także dlatego, że są jak gąbka - pochłaniają wodę w okresie ulew i powodzi, a oddają ją stopniowo w czasie suszy. Są więc naturalnymi zbiornikami retencyjnymi, regulującymi stosunki wodne. Gdyby nowotarski Bór na Czerwonym nie był przez dziesiątki lat eksploatowany, niepotrzebna byłaby zapora w Czorsztynie. Dziś, kiedy coraz bardziej doskwierają nam okresy suszy, ta ich właściwość jest szczególnie ważna.

Ale torfowiska to nie tylko magazyny węgla, złoża torfu czy zbiorniki retencyjne. To także fascynujące ekosystemy z niezwykłym światem roślin i zwierząt.

Porośnięte są przede wszystkim przez mchy torfowce, które magazynują ogromne ilości wody - ponad 10-krotność swojej suchej masy. To dlatego torfowisko jest ogromną „gąbką”.

Dawniej torf stanowił cenne źródło energii. Na Podhalu i Orawie zdarzało się, że ludzie palili nim w piecach jeszcze w latach 70. ubiegłego wieku. Dziś wykorzystywany jest w ogrodnictwie. Naukowcy biją na alarm, podkreślając, że torf powinien być trak-

towany jako zasób nieodnawialny. Niestety, torfowiska to jedno z najszybciej zanikających ekosystemów naszej strefy klimatycznej. Wiele z nich było też regularnie odwadnianych.

Cudze chwalicie, swego nie znacie

Tymczasem z uwagi na swoje wybitne walory przyrodnicze oraz rolę, jaką pełnią dla człowieka, zasługują na szczególną ochronę. W Kotlinie Orawsko-Nowotarskiej znajduje się największy w południowej Polsce kompleks torfowisk wysokich, które należą do rzadkości. Rozwinęły się na podłożu bardzo słabo przepuszczalnej gliny o grubości około 2 m, która została najprawdopodobniej utworzona podczas ostatniego zlodowacenia. Dla ich rozwoju bardzo ważne były panujące tu sprzyjające warunki klimatyczne: stosunkowo chłodne sezony wegetacyjne, wysokie sumy opadów rocznych i niewielkie parowanie.

Dziś Torfowiska Orawsko-Nowotarskie chronione są w ramach europejskiej sieci Natura 2000. Ostoja Natura 2000 „Torfowiska Orawsko-Nowotarskie” ma powierzchnię ponad 8 tys. hektarów. Rośnie tu kosodrzewina, która z reguły występuje na większych wysokościach, a także prawdopodobnie sosna błotna, będąca mie-



Krwiozercza rosciczka - rzadka roślina, którą można spotkać właśnie na torfowiskach.

zańcem kosodrzewiny z sosną zwyczajną. Sztandarowym gatunkiem wśród zwierząt tego regionu jest ciętrzew, silnie zagrożony wyginięciem ptak, kojarzony ze spektakularnymi godami, zwany tokowiskami. Można tu też spotkać rzadkie w skali Europy motyle - szlaczkonie torfowca czy modraszka bagniczka, a także bardzo rzadko występujące w innych terenach Polski pajęczaki. Zagląda też niedźwiedzie i wilki.

Eksploatacja torfu rozpoczęła się na naszym terenie już pod koniec średniowiecza. Na obszarze Kotliny Orawsko-Nowotarskiej znajdowało się co najmniej 30 torfowisk wysokich i towarzyszących im torfowisk niskich. Zajmowały one ok. 260 km kw., czyli 26 tys. hektarów. Obecnie torfowiska wysokie i niskie zajmują teren czterokrotnie mniejszy. Zachowało się 19 kopułek lub ich fragmentów o łącznej powierzchni ok. 1300 ha.

Pod ochroną tylko Bór na Czerwonym

Mimo ochrony w ramach sieci Natura 2000 na części naszych torfowisk widać postępującą degradację. Powodem jest osuszanie torfowisk przez człowieka, wydobycie torfu, zarastanie kopułek tor-

fowisk roślinnością krzewiastą i drzewiastą, zalesianie tych terenów czy pożary.

Tylko jedna kopułka Torfowisk Orawsko-Nowotarskich - Bór na Czerwonym - objęta jest ochroną w formie rezerwatu przyrody, ustanowionego już w 1925 r. W 2017 r. został też wpisany na listę obiektów objętych konwencją ramsarską, której celem jest ochrona i utrzymanie w niezmiennym stanie obszarów określanych jako „wodno-błotne”. W skład rezerwatu wchodzi torfowisko wysokie, z dobrze wykształconą kopułą torfowiska oraz występujące w jego otoczeniu bagienne i wilgotne zbiorowiska leśne - charakterystyczne dla Kotliny Orawsko-Nowotarskiej. Bór na Czerwonym jest domem dla gatunków roślin i zwierząt charakterystycznych dla ekosystemów borów bagiennych i torfowisk, w tym rzadkich i zagrożonych. Żyje tu 10 gatunków płazów, 2 gatunki gadów, 98 gatunków ptaków i 25 gatunków ssaków. Szczególnie cenne są płazy - traszka karpacka i kumak górski. W rezerwacie występuje również 269 gatunków grzybów. Wraz z przyległym kompleksem leśnym rezerwat znajduje

się w strefie karpackiego korytarza ekologicznego, łączącego Babią Górę i Tatry z Górcami i Pieninami.

Co można zrobić?

Jak przekonują naukowcy, żeby chronić Bór na Czerwonym, jak najszybciej trzeba poprawić nawodnienie tego terenu m.in. przez tworzenie zastawek, które zatrzymują wodę. Kolejnym zadaniem, które dla niewtajemniczonych w temat miłośników przyrody może być zaskoczeniem, jest odtworzenie bezleśnego charakteru torfowisk, co wiąże się z wycięciem wielu drzew.

Wizyta studyjna to jeden z elementów trwającego już od dwóch lat projektu „Karpaty Łączą - ochrona Torfowisk Orawsko-Nowotarskich”, dofinansowanego z funduszy Islandii, Liechtensteinu i Norwegii w ramach Mechanizmu Finansowego EOG 2014-2021 oraz ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie. Projekt realizowany jest przez UNEP/GRID-Warszawa w partnerstwie z Fundacją Przyroda i Człowiek oraz Asplan Viak z Norwegii.

Tekst i fot.: Beata Zalot

Bzy i muzyczne sny

Nazwisko mają to samo, jednak bardziej niż więzy pokrewieństwa połączyła ich miłość do muzyki.

Szymon Grzybacz i jego kuzynka Gabrysia znają się od dzieciństwa. Obydwójce pochodzą z Podwilka, więc okazji do spotkań było wiele. Jednak muzyka połączyła ich dopiero sześć lat temu. Ona kończyła gimnazjum i chodziła do szkoły muzycznej. On studiował już reżyserię dźwięku w Katowicach. Już mieli za sobą wykonania popularnych coverów, postanowili więc zaśpiewać coś razem. Wcześniej przecież obydwoje nagrywali piosenki, które publikowali w internecie.

- Siadło to fajnie, później zaczęliśmy coraz więcej czasu spędzać razem. I to już jest naprawdę wielka przyjaźń. Czasem się kłócimy. Oboje mamy mocne charaktery i każdy chce postawić na swoim, ale później zawsze dochodzimy do konsensusu - przekonuje Gabrysia.

Bzy na torfowiskach

Jak mówią, kolejne covery zaczęły pojawiać się tak po prostu - dla przyjemności wspólnego śpiewania. Po kilku latach doszli do wniosku, że trzeba razem zrobić coś autorskiego. I tak pojawi-



Gabrysia i Szymon Grzybacz w domowym studiu nagrań.

ły się „Bzy”. Ich pierwszy wspólny utwór, którego teledysk miał premierę w minioną sobotę. - To piosenka o dzieciństwie, kiedy się znaliśmy i mijali. Powrót do bez troskich lat. To także potwierdzenie naszej wieloletniej przyjaźni - podkreśla Szymon.

Nagranie dźwięku nie stanowiło problemu, bo sami się tym profesjonalnie zajmują. Największym wyzwaniem pozostało stworzenie teledysku. Okazało się, że udało się zebrać mały, ale świetny zespół.

- Mielśmy wspaniałą ekipę. Wiedzieliśmy od pierwszego spotkania, że reżyser Dawid Pulit dobrze się tą sprawą zajmie. Już podczas pierwszego spotkania miał rozpisaną propozycję scenariusza. Był otwarty na zmiany. Na planie było tylko sześć osób, ale podeszli do tego z sercem i pełnym zaangażowaniem. Atmos-

fera była wspaniała - przekonuje Gabrysia.

Teledysk kręcili w nowotarskim rezerwacie torfowiskowym Bór na Czerwonym. Konieczne było pozwolenie na zdjęcie z drona, bo to sąsiadztwo lotniska. Teren był ogrodzony, można było spokojnie pracować. Samą muzykę nagrywali wcześniej wspólnie z Michałem Ziółkowskim, multiinstrumentalistą z Wrocławia. Całość obrabiał Rafał Smoleń, pracując nad materiałem gdzieś w Stanach Zjednoczonych. Wokal nagrywali w Podwilku, prywatnym studiu na poddaszu rodzinnego domu Szymona.

15 października była premiera „Bzów” na YouTube, dzień wcześniej piosenka pojawiła się na Spotify i Tidalu. Efekt można ocenić samemu, oglądając klip <https://youtu.be/67DZNeVlCbQ>.

Muzyczne geny

Plany na przyszłość to nagrywanie kolejnych utworów, choć raczej nie w duecie. Szymon ma już przygotowane trzy, Gabrysia też chce działać indywidualnie, ale idąc w kierunku soulu i jazzu. Ale oboje przekonują zgodnie, że kiedyś jeszcze się spotkają przy mikrofonie.

Na co dzień utrzymują się z muzyki. Obydwójce uczą śpiewu jako trenerzy wokalni, Gabrysia dodatkowo śpiewa na ślubach. Całość finansują więc sami. - Nie wiemy, czy to przyniesie jakąś korzyść finansową, ale spełnienie marzeń jest bezcenne - przekonuje Szymon.

Obydwójce muzykę odziedziczyli w genach, mają dziadków, którzy też śpiewali. Gabrysia miała cztery lata, jak stanęła na scenie podczas festiwalu piosenki religijnej Stabat Mater. Teraz sama wysyła tam dzieci, które uczą śpiewu. Śpiewał jej tato i rodzeństwo. Od 12. roku życia brała regularne lekcje śpiewu. Wyładowała na wokalistyce jazzowej na II stopniu szkoły muzycznej, gdzie robi dyplom. Teraz marzy o akademii muzycznej.

Choć rodzina Szymona też jest rozśpiewana, to jednak tylko on zajął się tym profesjonalnie. Jeszcze w podstawówce wziął udział w konkursie na Słowacki, więc nauczycielka mocno naci-

skłała na mamę, by zapisać go na lekcje muzyki. - Ciężko jej było, ale przez pięć lat co piątek wiozła mnie na ognisko do Piotra Burcana w Rabce. Po maturze nie wiedziałem, co robić. W ostatniej chwili zdecydowałem się na reżyserię dźwięku na prywatnej uczelni w Katowicach. I to był strzał w dziesiątkę. Nagrywanie innych ludzi to moja pasja. Lubię ten etap, gdzie można spowodować, że nawet osoba, która śpiewa średnio - zabrzmi fantastycznie.

W 2019 roku zadebiutował w koncertach muzyki filmowej, występując na jednej scenie m.in. z Beatą Kozidrak, Justyną Steczkowską czy Kasią Cerekwicką. Niedawno był uczestnikiem rumuńskiej edycji programu „X Factor”, w którym dotarł do półfinału.

Szkoła Małej Armii Janosika

Jest jeszcze jedna rzecz, która ich łączy. Osiem lat temu Szymon był uczestnikiem telewizyjnego programu „Must be the Music”, gdzie śpiewał. Program obejmował Damian Pałasz, który zaraz potem do niego zadzwonił. Zaproponował, by wspólnie tworzyli muzykę. Mielili zespół, ale po kilku próbach Szymon stwierdził jednak, że jest za młody, za mało potrafi, szczególnie występując z profesjonalnymi muzyka-

mi po akademiach.

Dwa lata temu Damian znów zadzwonił. Tym razem z prośbą o polecenie profesjonalnej nauczycielki śpiewu. Chodziło mu o lekcje dla dzieciaków z Małej Armii Janosika, którą założył i prowadzi. - Ponieważ pani okazała się za droga, Damian zapisał, czy sam nie chciałbym się tego podjąć. Początkowo zgłosiło się kilkanaścioro dzieci na próbę, teraz już uczę niemal 60 uczniów z Małej Armii Janosika. To po kilka godzin zajęć każdego dnia, bo jednorazowo przychodzi maksymalnie 2-3 dzieci. Ta praca mnie nie stresuje. Robię, co lubię, widzę postęp, jak te dzieci pracują. Czuję się też doceniony, bo rodzice też są bardzo wdzięczni - podkreśla Szymon.

Gabrysia też pracuje z dziećmi, i nie tylko. - To są osoby bardzo chcące śpiewać. Kiedyś zdarzało się, że przyszło dziecko, bo rodzice chcieli. Ale teraz tak nie ma. Jak śpiewa, to widzi się tą energię. Dajemy kawałek swojej wrażliwości. Jeśli nauczyciel sam tworzy, to dzieci nie tylko czerpią emisję, ale zarażają się twoim gustem muzycznym, emocjonalnością. To bardzo kształci - podkreśla.

Wkrótce też ma sama prowadzić lekcje z dziećmi od Janosika.

Tekst i fot.: Józef Figura



dodatek



Pieknelna zemsta

21 – 27 października 2022

Piątek



22:15 **Świat to za mało**
TVP1
film sensacyjny, Wielka Brytania, USA, 1999
Pod dnem Morza Kaspijskiego zostają odkryte znaczne złoża ropy naftowej. Staje się to powodem walki między korporacjami o prawo do eksploatacji kopaliny. Sześć firmy King Enterprises, sir Robert King (David Calder) zostaje zamordowany w siedzibie brytyjskich tajnych służb. Opuszczający budynek James Bond (Pierce Brosnan) zostaje postrzelony. Rana okazuje się niegroźna, więc agent rozpoczyna pościg za kobietą, która chciała go zabić. Kobieta ginie, a wkrótce wychodzi na jaw, że pracowała dla bezwzględnego terrorysty Victora „Renarda”.

Sobota



21:50 **Narodziny gwiazdy**
TVN
film muzyczny, USA, 2018
Jackson Maine zyskał sławę jako muzyk country. Teraz zmaga się z kryzysem w życiu zawodowym i osobistym. Trudno pogodzić mu się z faktem postępującej utraty słuchu. Szuka ucieczki od problemów w alkoholu. Artysta trafia do klubu Blue Blue, w którym występują drag queens. Tego wieczoru scena należy jednak do Ally – skromnej kelnerki, która po godzinach pisze piosenki. Mężczyzna jest oszołomiony jej wykonaniem utworu z repertuaru Edith Piaf. Dostrzega w dziewczynie olbrzymi potencjał. Zaprasza ją na scenę.

Niedziela



00:15 **Ucziwy złodziej**
TVP1
dramat kryminalny, USA, 2020
Nieuchwytny złodziej Tom Dolan (Liam Neeson) dzięki napadom na banki zgromadził prawdziwą fortunę. Ukradł 9 milionów dolarów, ale jego tożsamość dla tropiących go służb nadal pozostaje zagadką. Teraz jednak on sam postanawia to zmienić. Poznał bowiem Annie Wilkins (Kate Walsh), w której się zakochuje. Nie chce już dłużej uciekać, bojąc się, że ktoś go zdemaskuje i zniszczy jego szczęście. Marzy o spokojnym życiu u boku ukochanej kobiety. Proponuje więc układ FBI – odda zrabowane pieniądze w zamian za wolność.

Poniedziałek



22:40 **Dom wygranych**
TVN
komedia kryminalna, USA, 2017
Scott (Will Ferrell) i Kate (Amy Poehler) Johansenowie są przykrym, kochającym się małżeństwem. Ich ukochana córka Alex (Ryan Simpkins) już dorasta i wybiera się na studia, które mają być spełnieniem jej marzeń. Niebawem okazuje się jednak, że przyszłej studentce zredukowano kwotę stypendium, co może zniwelować jej świetne plany. Państwo Johansenowie na tę okoliczność nie mają jednak oszczędności, desperacko próbują więc zdobyć. Ich znajomy, lekko ułudy i hazardzista o imieniu Frank podsuwa im pomysł na poprawienie sytuacji ekonomicznej.

Wtorek



20:00 **Bloodshot**
POLSAT
film sf, Chiny, USA, 2020
Ray po udanej akcji odbicia zakładników w Mombasie wyjeżdża z żoną na wakacje do Włoch. Oboje zostają porwani, a wkrótce zabici przez najemnika Martina Axe'a (Toby Kebbell). Jaką rolę później Ray odgrywa życie dzięki przełomowej technologii stosowanej przez korporację RST. Jako superczłowiek, zwany Bloodshotem, jest znacznie silniejszy i szybszy od zwyczajnych ludzi, a w dodatku ma zdolność natychmiastowej regeneracji. Za sprawą decyzji władz firmy został całkowicie pozbawiony tożsamości, wspomnień i kontroli nad własnym życiem.

Środa



24:00 **Ona to on**
TVP2
komedia romantyczna, USA, 2006
Nastoletnia Viola Johnson (Amanda Bynes), wielbicielka piłki nożnej, dowiaduje się, że w jej szkole rozwijała się żeniarska drużyna futbolowa. W każdym z nich nie brakuje „zabójczej prekości”, efektów specjalnych, napięcia, niebezpiecznych pościgów i komizmu, przedstawianego przez bohaterów. Chcąc, aby zawsze na pierwszym miejscu stała sprawiedliwość.
08:00 **Lombard. Życie pod zastaw** – serial obyczajowy
10:00 **Prawdziwe motywy** – serial kryminalny
11:00 **Rodzinny interes** – serial obyczajowy
12:00 **Zaklinaczka duchów**
13:00 **Lombard. Życie pod zastaw** – serial obyczajowy

Czwartek



22:45 **Ukryta gra**
TVN
film sensacyjny, Polska, 2019
Październik, 1962 rok. Czasy kryzysu kubańskiego i zimnej wojny. Joshua Mansky (Bill Pullman), wybitny matematyk, zmaga się z alkoholizmem. Niespodziewanie zostaje uprowadzony przez tajne służby. Okazuje się, że agenci chcą, by wziął udział w prestiżowym szachowym turnieju, który rozegra się wkrótce w warszawskim Pałacu Kultury i Nauki. Geniusz ma stoczyć pojedynek z radzieckim mistrzem Aleksandrem Gawryłowem (Ewgenij Sidichin). Tak naprawdę jednak potyczka ma być jedynie przykrywką dla działalności szpiegowskiej.

piątek 21 października

TVP 1 04:50 Klan - telenowela 05:20 Przysięga - serial 06:10 Dziedzictwo - serial 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:30 Agape - magazyn 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:40 Ranczo - serial 09:40 Komisarz Alex - serial kryminalny 10:35 Ojciec Mateusz - serial kryminalny 11:25 Kasta - Prenumerata - serial parodystyczny 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 Magazyn Rolniczy 12:50 Natura w Jedynce 14:00 Dziedzictwo - serial 15:00 Wiadomości 15:15 Alarm! - magazyn TELETURNIEJ 15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16:05 Przysięga - serial obyczajowy 17:00 Teleexpress 17:15 Jaka to melodia? 17:55 Klan - telenowela 18:20 Kasta - serial 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:10 Alarm! - magazyn 20:35 Ojciec Mateusz - serial 21:25 Kulisy serialu Na sygnale - felieton 21:40 Na sygnale - serial fabularny 22:15 Świat to za mało - film sensacyjny 00:35 Profesjonalista - film fabularny 02:25 S. W. A. T. - Jednostka specjalna - serial	TVP 2 04:55 Na sygnale - serial 05:25 M jak miłość - serial 06:20 Anna Dymna - spotkajmy się 06:55 Rodzinka.pl - serial 07:30 Pytanie na śniadanie 10:40 Panorama 10:45 Pytanie na śniadanie 11:15 Zaczni od zdrowia 11:50 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obyczajowy 12:30 Koło fortuny - teleturniej 13:15 Zranione ptaki - serial obyczajowy 14:05 Va Banque - teleturniej 14:35 Na sygnale - serial 15:00 Koło Fortuny 15:10 Wydział kryminalny Kitzbühel - serial 15:50 Przepis dnia 16:00 Koło fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:15 Zakazany owoc 18:00 Panorama 18:20 Va Banque - teleturniej SERIAL OBYCZAJOWY 18:45 Zranione ptaki - serial obyczajowy 19:30 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:00 Przepis dnia 20:10 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:40 Tak to leciało! - teleturniej muzyczny 21:40 Kabaret. Super Show Dwójki - program kabaretowy 22:45 16. Międzynarodowy Konkurs Skrzypcowy im. H. Wieniawskiego - Koncert laureatów 00:25 Kino relaks - Teściowie - komedia 02:15 Traffic - film sensacyjny 04:40 Zakończenie dnia	TVN 05:50 Uwaga! - magazyn 06:10 Ukryta prawda - program obyczajowy 07:05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:40 Doradca smaku 11:50 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:55 Tajemnice miłości 14:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:10 Ten moment 16:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 17:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:30 Sport 19:40 Pogoda 19:50 Uwaga! 20:00 Panorama 20:00 Lego Masters FILM PRZYGODOWY 21:35 Troja - film przygodowy, USA, Wielka Brytania, 2004, reż. Wolfgang Petersen, wyk. Brad Pitt, Eric Bana, Orlando Bloom, Diane Kruger, Peter O'Toole, Sean Bean, Brian Cox, Brendan Gleeson, Saffron Burrows, Julie Christie 00:50 Poszukiwany - film sensacyjny, prod. USA, 1997, reż. David Hogan, wyk. Keenen Ivory Wayans, Jon Voight, Jill Hennessy, Paul Sorvino, Robert Culp, Eric Robert 02:55 Kuba Wojewódzki 03:55 Noc magii 05:15 Zamieszkać na plaży	POLSAT 06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Malanowski i Partnerzy 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? 11:40 Gliniarze - serial obyczajowy 12:50 Wydarzenia 13:20 Interwencja 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy prod. Polska 18:50 Wydarzenia 19:25 Gość wydarzeń 19:45 Sport 19:55 Pogoda 20:05 Twoja Twarz Brzmi Znamo FILM S-F 22:05 Thor: Ragnarok - Thor zostaje uwięziony po drugiej stronie wszechświata. Osłabiony, poszukiwany młota Mjolnira musi znaleźć sposób, by powrócić do Asgardu i stawić czoła bezwzględnej i wszechpotężnej siostrze Heli bogini śmierci oraz powstrzymać Ragnarok, zagładę świata i całej asgardzkiej cywilizacji. 01:00 Hot Shots! - Topper Harley żyje w budzącej świątyni, a jego dawny, niekompetentny dowódca urządza teraz w Białym Domu. 02:55 Świat według Kiepskich - dramat, prod. Serbia i Czarnogóra, Francja 04:40 Disco Gramy 05:25 Telezakupy TV Okazje	TVP Kultura 06:50 Muzyczne poranki 07:00 Informacje kulturalne - informator kulturalny 07:30 Co dalej? - program publicystyczny 08:05 Kronos - Abraham - magazyn kulturalno-społeczny 08:50 U Pana Boga w ogródku - komedia, reż. Jacek Bromski, wyk. Krzysztof Dziedzic, Andrzej Zaborski, Mieczysław Fiodorow, Emilian Kamiński, Wojciech Solarz, Łukasz Simlat, Jan Wierczkowski, Ira Łączna 11:00 Latarnik - film TVP, reż. Zygmunt Skonieczny, wyk. Józef Pieracki, Józef Ostrowski, Eugeniusz Walaszek, Antoni Jurasz 12:05 Stepowanie po amerykańsku - film 13:30 Królowa Bona - serial 15:55 Harry Gruyaert FILM OBYCZAJOWY 17:05 Do widzenia, do jutra - film obyczajowy 18:45 16. Międzynarodowy Konkurs Skrzypcowy im. H. Wieniawskiego - Koncert laureatów 22:25 Informacje kulturalne 22:50 Wieczór kinomana - Wstęp do filmu 22:55 Wieczór kinomana - Znicz - film fabularny, prod. Francja, USA, Belgia, 2017, reż. Ziad Doueiri, wyk. Adel Karam 01:05 Gomorra - serial 02:10 Teraz animacje! - Niezapomniana 02:20 Teraz animacje! - Latawiec - film animowany 02:45 Życie jest cudem - dramat, prod. Serbia i Czarnogóra, Francja	TV Puls 06:00 Kobra - oddział specjalny Każdy kolejny odcinek to odrębna tematyka. W każdym z nich nie brakuje „zabójczej prekości”, efektów specjalnych, napięcia, niebezpiecznych pościgów i komizmu, przedstawianego przez bohaterów. Chcąc, aby zawsze na pierwszym miejscu stała sprawiedliwość. 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 10:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 11:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 12:00 Zaklinaczka duchów 13:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy SERIAL OBYCZAJOWY 14:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 15:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 16:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 20:00 Triumf sprawiedliwości 21:50 Raport mniejszości 00:55 Drive 03:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 04:00 Menu na miarę - program kulinarny 04:35 Z archiwum policji - serial dokumentalny 05:00 Dyżur - serial dokumentalny	TVN 7 05:15 Szkoła 06:15 Papiery na szczęście - serial, Polska 06:45 Hotel Paradise 07:45 Ukryta prawda - program obyczajowy 10:50 Opowieści małżeńskie 11:55 Zagadki losu 12:55 Szpital - program obyczajowy 13:55 Sąd rodzinny - program sądowy 14:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska 15:55 Ukryta prawda - program obyczajowy prod. Polska 16:55 Opowieści małżeńskie 17:55 Rozwód. Walka o wszystko 19:00 Ten moment 19:30 Perfect Picture 20:35 Hotel Paradise FILM OBYCZAJOWY 21:35 Rozumiemy się bez słów - film obyczajowy, Francja, Belgia, 2014, reż. Eric Lartigau, wyk. Karin Viard, François Damiens, Eric Elmosnino, Louane Emera, Roxane Duran 23:40 Władca pierścieni: Drużyna Pierścienia - film przygodowy, Nowa Zelandia, USA, Niemcy, 2001, reż. Peter Jackson, wyk. Elijah Wood, Ian McKellen, Viggo Mortensen, Liv Ullmann, Sean Astin, Sean Bean, Christopher Lee, Cate Blanchett, Orlando Bloom, John Rhys-Davies, Billy Boyd, Dominic Monaghan, Ian Holm, Hugo Weaving 03:30 Noc magii	TV 4 06:00 Strażnik Teksasu 08:00 Nasz nowy dom 09:00 Pierwsza miłość 09:50 Pierścionek z rubinem 10:55 Kochane Pieniądze 11:55 Sędzia Judy 13:55 STOP Drogówka 16:00 Policjantki i Policjanci 17:00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19:00 Policjantki i Policjanci 20:00 Gwiazdy Kabaretu 22:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 00:00 Jason Bourne - USA, Chiny, 2016, reż. Greengrass Paul, wyk. Cassel Vincent, Damon Matt, Jones Tommy Lee, Stiles Julia, Wikander Alicia Była amerykańska agentka Nicky Parsons dokonuje włamania do serwerów CIA kradnąc tajne dane dotyczące nielegalnych programów agencji. 02:45 Śmierć na 1000 sposobów 03:05 Ucho Prezesa 03:25 Top 10 - Lista Przebojów TV Trwam 11:25 Głos Polski 11:35 Pogranicze 12:00 Anioł Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 Ziemia obiecana 13:05 Dar powołania 13:30 Msza święta 14:20 100 cudownych miejsc 14:30 Zrozumieć Antycywilizację 14:55 Słowo życia 15:00 Modlitwa w Godzinie Miłosierdzia Koronka do Bożego Miłosierdzia 15:20 Mocni w Wierze 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Siódmy Sakrament 16:40 Prosto o gospodarce 17:00 Młodzi z Pasją 17:15 Chęć żyć 17:30 Geopolityka 17:55 Poczet Wielkich Polaków 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Westerplatte Młodych 19:00 Warto zauważyć... 19:30 Król Chwały 19:45 Modlitwa z telewizyjnym udziałem dzieci 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Myśląc Ojczyznę 21:00 Apel
--	---	--	--	---	---	--	--

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:05 Mister Twister - serial fabularny 06:00 Magazyn Ekspresu Reporterów 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:40 Rok w ogrodzie 08:05 Rok w ogrodzie Extra 08:20 Wojsko - polskie.pl - reportaż 08:45 Pełnosprawni - magazyn dla niepełnosprawnych 09:20 Fascynujący świat - Jak wzmocnić odporność? - film dokumentalny, prod. Wielka Brytania, 2021, reż. Paul Overton, Jacqueline Smith 10:25 Sprawa dla reportera 11:25 Noce i dnie - serial 12:35 Gwiazdy w południe - Odszał - western 14:10 Z pamięci - felieton 14:25 Okrasa łamie przepisy SERIAL KRYMINALNY  14:55 Komisarz Alex - serial kryminalny 15:55 Rolnik szuka żony - reality show 17:00 Teleexpress 17:20 Pogoda 17:30 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny 18:30 Ojciec Mateusz - serial 19:30 Wiadomości 20:10 Alarm! - magazyn 20:35 Komisarz Alex - Szkolny zabójca - serial kryminalny 21:35 Hit na sobotę - Uczciwy złodziej - film fabularny 23:20 Godziny strachu - film fabularny 01:05 U Pana Boga w ogródku - komedia 03:15 Jaka to melodia? 04:10 Afryka. Miliony za przemyt ludzi - film	05:15 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial 07:00 Dla niesłyszących - M jak miłość 07:55 Pytanie na śniadanie 12:15 Rodzinny ekspres 12:55 Tak to leciało! - teleturniej muzyczny 14:00 Familiada - teleturniej 14:35 Kolo fortuny - teleturniej 15:15 Szansa na sukces. Opole 2023 - widowisko 16:20 Na dobre i na złe - serial TVP, reż. Adam Guziński, wyk. Mateusz Janicki, Michał Żebrowski, Marta Żmuda Trzebiatowska, Tetiana Malkova 17:20 Smaki świata - magazyn 17:50 Słowo na niedzielę - Fanrafon czyli o błędnym rozumieniu Ewangelii 18:00 Panorama 18:20 Va Banque - teleturniej 18:45 Postaw na milion 19:35 Lajki! WIDOWISKO  20:00 The Voice of Poland - widowisko muzyczne 01:25 Kabaret. Super Show Dwójki 02:30 Teściowie - komedia, prod. Niemcy, USA, 2003, reż. Andrew Fleming, wyk. Michael Douglas, Ryan Reynolds, Albert Brooks 04:15 Duże zwierzę - film obyczajowy, reż. Jerzy Stuhr, wyk. Jerzy Stuhr, Anna Dymna, Dominika Bednarczyk, Błażej Wójcik, Andrzej Franczyk, Feliks Stajnert, Zbigniew Kaleta, Andrzej Kozak, Radosław Krzyżowski, Stanisław Banas 05:35 Zakoczenie	05:55 Uwaga! - magazyn 06:10 Ukryta prawda - program obyczajowy 07:05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:30 Na Wspólnej - serial, Polska 13:30 MasterChef 15:10 Top Model 16:45 Ślub od pierwszego wejrzenia 17:50 Madrze Gotujemy z Katarzyną Bosacką 17:55 Kuchenne rewolucje 19:00 Fakty 19:25 Sport 19:35 Pogoda 19:45 Uwaga! - magazyn prod. Polska 20:00 Mam talent FILM OBYČAJOWY  21:50 Narodziny gwiazdy - film obyczajowy, USA, 2018, reż. Bradley Cooper, wyk. Lady Gaga, Bradley Cooper, Sam Elliott, Andrew Dice Clay, Rafi Gavron, Dave Chappelle, Alec Baldwin 00:35 Amok - film sensacyjny, Polska, 2017, reż. Kasia Adamiak, wyk. Mateusz Kościukiewicz, Łukasz Simlat, Zofia Wichłacz, Zbigniew Strzy, Mirosław Haniszewski, Przemoc, Seks, Wulgaryzm 02:45 Na granicy światów - serial, USA, Wielka Brytania 03:50 Noc magii	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:35 Aleksander - okropny, straszny, niezbyt dobry, bardzo zły dzień 10:10 Ewa gotuje 10:40 Nasz Nowy Dom 11:40 Bogaty Dom - Biedny dom 12:45 Górale 13:45 Drwale i inne opowieści Bieszczadu 14:40 Rolnicy. Podlasie - program rozrywkowy 15:45 Wieżenie 17:45 Chłopa do wzięcia - program rozrywkowy 18:50 Wydarzenia 19:15 Prezydenci i Premierzy 19:45 Sport 19:55 Pogoda 20:00 Doda. 12 kroków do miłości FILM PRZYGODOWY  21:00 Noc w muzeum 2 - film przygodowy, prod. Wielka Brytania, USA, 1968, reż. Peter Anthony Harvey, wyk. Peter O'Toole, Katharine Hepburn, Anthony Hopkins, John Castle 23:15 Desperado - Do małego meksykańskiego miasteczka powraca El Mariachi tajemniczy muzyk. 01:45 Thor: Ragnarok 04:40 Disco Gramy 05:25 Telezakupy TV Okazje	06:55 Przeboje babci, mamy oraz mojej - program rozrywkowy, reż. Janusz Rzeszewski, Józef Gębski, Antoni Halor 08:15 Informacje kulturalne - Informator kulturalny 08:45 Wydarzenie aktualne 09:10 Tamte lata, tamte dni - Janusz Olejniczak - magazyn, reż. Joanna Makowska 09:50 Camille Pissarro - Śladami ojca impresjonistów - film dokumentalny, prod. Francja, 2017, reż. Christophe Fonseca 10:55 Serialowa nostalgia - Czarne chmury - serial 12:05 Kogel - Mogel - komedia, reż. Roman Załuski, wyk. Grażyna Błęcka-Kolska, Ewa Kasprzyk 14:00 Dziką Muzyką 14:40 Actus Humanus Nativitas - Farinelli - koncert DRAMAT  15:45 Retro kino - Lew w ziemi - dramat historyczny, prod. Wielka Brytania, USA, 1968, reż. Peter Anthony Harvey, wyk. Peter O'Toole, Katharine Hepburn, Anthony Hopkins, John Castle 18:10 Do dzieła - magazyn 18:35 Legendy Rocka 19:30 Informacje kulturalne 20:00 Bilet do kina - Pełnia życia - film obyczajowy 22:05 Kabaret Starszych Panów „Ostatni naiwni” 23:30 Seans kultowy - Człowiek Słoń - dramat 01:40 Wieczór kinomana - Zniewaga - film 03:40 Informacje kulturalne 04:05 Wewnętrzny ogień	06:00 Napszała: Morderstwo 07:00 Taki jest świat - program informacyjny 08:15 Informacje kulturalne - Informator kulturalny 08:45 Wydarzenie aktualne 09:10 Tamte lata, tamte dni - Janusz Olejniczak - magazyn, reż. Joanna Makowska 09:50 Camille Pissarro - Śladami ojca impresjonistów - film dokumentalny, prod. Francja, 2017, reż. Christophe Fonseca 10:55 Serialowa nostalgia - Czarne chmury - serial 12:05 Kogel - Mogel - komedia, reż. Roman Załuski, wyk. Grażyna Błęcka-Kolska, Ewa Kasprzyk 14:00 Dziką Muzyką 14:40 Actus Humanus Nativitas - Farinelli - koncert FILM SENSACYJNY  20:00 Mocne sobotnie kino: Cenny ładunek - film sensacyjny 21:55 Niezniszczalni 2 00:00 Człowiek pies 02:00 Zobacz to! Blok powtórkowy: Biesiada na cztery pory roku 02:45 Taki jest świat - program informacyjny 03:20 Menu na miarę - program kulinarny prod. Polska 03:55 Dyzur - serial dokumentalny 04:35 Menu na miarę - program kulinarny 05:00 Dyzur - serial dokumentalny 05:35 Prawdziwe motywy - serial kryminalny	05:05 Szkoła 06:05 Przystanek Bieszczady - serial dokument, Polska 07:00 Wyluzuj, Scooby Doo! - serial animowany, USA 07:30 Lego Ninjago - film przygodowy, USA, Dania, Australia 2017, reż. Charlie Bean, Paul Fisher, Bob Logan, wyk. Dave Franco, Justin Theroux, Fred Armisen, Jackie Chan 09:40 Ukryta prawda - program obyczajowy 13:40 Zagadki losu - program 14:40 Opowieści małżeńskie - program 15:40 Rozumiemy się bez słów - film obyczajowy, Francja, Belgia, 2014, reż. Eric Laticau, wyk. Karin Viard, François Damiens, Eric Elmosnino, Louane Emera, Roxane Duran 17:50 Gremilny II - film S-F, USA, 1990 FILM PRZYGODOWY  20:00 Władca pierścieni: Dwie wieże - film przygodowy, Nowa Zelandia, USA, Niemcy, 2002, reż. Peter Jackson, wyk. Elijah Wood, Ian McKellen, Viggo Mortensen, Liv Uller, Sean Astin, John Rhys-Davies, Bernard Hill, Christopher Lee, Billy Boyd, Dominic Monaghan, Orlando Bloom, Miranda Otto 23:45 Człowiek o żelaznych pięściach - film przygodowy, USA, Hong Kong, 2012, reż. RZA, wyk. RZA, Rick Yune, Russell Crowe, Lucy Liu, Dave Bautista, Jamie Chung 01:40 Druga strona medalu - talk show 02:50 Noc magii	06:00 Galileo 11:05 Max 2 - bohater Białego Domu - USA, 2017, reż. Levant Brian, wyk. Austin Zane, Capaldi Francesca Max zostaje przydzielony na służbę do Białego Domu, ponieważ pies służb specjalnych, Charlie, jest na urlopie macierzyńskim. 12:55 Agenci. Biuro Detektywistyczne 14:55 STOP Drogówka 17:00 Policjanci i Policjanci 22:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny</

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

niedziela

23 października

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:05 Słowna dla reportera 06:00 Sprowadź polsko!polski 06:25 Wojsko - polskie.pl 06:50 Słowo na niedzielę 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Łagiewnikach 08:00 Tydzień 08:30 Zachciaj się w Polsce 09:05 Czas w las - magazyn 09:35 Okrasa łamie przepisy 10:10 Kłasztorne smaki według Remigiusza Rączki 10:45 Zmiennicy - serial 11:55 Między ziemią a niebem 12:00 Anioł Pański 12:15 Między ziemią a niebem 12:50 Misja Zambia 13:15 BBC w Jedyne 14:05 Tytułowa BBC w Jedyne 14:15 Z pamięci - felieton 14:25 Weterynarze z sercem	05:50 Dla niesłychających - Barwy szczęścia - serial obyczajowy 07:00 Dla niesłychających - M jak miłość - serial 07:55 Pytanie na śniadanie 11:25 The Voice of Poland - widowisko muzyczne 14:00 Familiada - teleturniej 14:35 Koło fortuny - teleturniej 15:15 Szansa na sukces. Opolo 2023 - widowisko muzyczne 16:15 Tak to leciało! - teleturniej muzyczny 17:10 Lajki! 17:30 Zaczni od zdrowia - magazyn 18:00 Panorama 18:20 Va Banque - teleturniej 18:55 Na sygnale - serial fabularny 20:00 Postaw na milion - teleturniej 21:00 Parasite	05:20 Uwaga! - magazyn 05:40 Ukryta prawda - program obyczajowy 06:30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rynkowy 07:25 Nowa Maja w ogrodzie 07:55 Akademia ogrodnika 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:30 Co za tydzień - magazyn 12:10 Mam talent - program 14:25 Harry Potter i insygnia śmierci Część I - film przygodowy, USA, Wielka Brytania, 2010, reż. David Yates, wyk. Daniel Radcliffe, Emma Watson, Rupert Grint, Alan Rickman, Ralph Fiennes, Julie Walters, Helena Bonham Carter, Tom Felton, Jason Isaacs 17:25 Lego Masters 19:00 Fakty 19:25 Sport 19:35 Pogoda	06:00 Nowy dzień z Polsat News 07:10 Koń wodny: Legenda głębin 09:35 Doktor Dolittle 11:30 Kung Fu Panda 2 13:20 Noc w muzeum 2 Larry Daley porzuca słabo płatną posadę nocnego stróża w nowojorskim Muzeum Historii Naturalnej. Jako właściciel doskonale prosperującej firmy, produkującej pomysły przedmiotów domowego użytku, wiezie dostatni żywot biznesmena. 15:40 Twoja Twarz Brzmi Znamo 17:40 Słubne pogotowie Izabeli Janachowskiej 18:50 Wydarzenia 19:30 Państwo w Państwie 20:00 Kabaret na żywo. Młodzi i Moralni	07:05 21 Przegląd Piosenek Aktorskiej - Koncert Gilberta Beaud 08:00 Liturgia prawosławna z cerkwi św. Marka w Białej Podlaskiej 09:00 Od ucha do ucha - film animowany 09:20 Angielskie śniadanie - Robin z Sherwood 10:25 Trzeci punkt widzenia - program publicystyczny 11:05 Bilet do kina - Pełnia życia - film obyczajowy 13:10 Wędrowiec Polski 13:50 Festiwal w Bregencji 16:50 Zaginione - odnalezione - Michał Gorstkin 17:15 Niedziela z... polskim jazzem 18:10 Niedziela z... polskim jazzem - Jazz Juniors 19:15 Niedziela z... polskim jazzem 19:30 Informacje kulturalne	06:35 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 09:35 Dziewczyna z Jersey 11:40 Przygoda w krainie słoni 13:35 Miłość, szmaragd i krokodyl Autorka romansów wyjeżdża do Kolumbii ratować siostrę porwaną dla okupu. Pomaga jej przypadkowo poznany łowca przygód. 15:45 Giganci ze stali Charlie, zajmujący się organizowaniem nielegalnych bitew robotów, odkrywa, że ma 11-letniego syna. Chłopak przekonuje ojca do wręczenia udziału w mistrzostwach walk cyborgów. 18:25 Polowanie na prezydenta	05:05 Szkoła 06:05 Przystanek Bieszczady - dokument 07:00 Wyluzuj, Scooby Doo! - serial animowany, USA 08:00 Hop - film komedia, USA, 2011, reż. Tim Hill, wyk. James Marsden, Russell Brand, Kaley Cuoco, Hank Azaria 10:05 Ukryta prawda - program obyczajowy prok. Polska 13:05 Perfect Picture 14:05 Karol. Człowiek, który został papieżem - miniserial obyczajowy, Polska, Francja, Kanada, Niemcy, Włochy, reż. Giacomo Battistio, wyk. Ennio Fantastichini, Lech Mackiewicz, Ken Duken, Violante Placido, Radosław Pazura, Piotr Adamczyk, Małgorzata Bela, Hristo Shopov	06:00 Kosmos - niewyjaśnione tajemnice starożytności 08:00 Galileo 10:00 Naga broń 33 i 1/3: Ostateczna zniewaga 11:45 Król Artur 14:30 Warcraft: Początek 17:00 Łowcy Skarbow. Kto da więcej 20:00 Jason Bourne 22:45 Upadek - Niemcy, Włochy, Austria, 2004, reż. Hirschbegg Oliver, wyk. Ganz Bruno, Maria Lara Alexandra, Berkel Christian, Ferch Heino, Harfouch Corina, Kohler Julian, Matthes Ulrich, Thomas Kretschmann Dramat wojenny. Berlin, kwiecień 1945 roku. Naród czeka na swój upadek. Na ulicach stolicy Niemiec panuje chaos. Hitler wraz ze swoimi najbliższymi współpracownikami ukrywa się w bunkrze. 01:55 Śmierć na 1000 sposobów 02:25 Disco Polo Life 03:25 Top 10
KOMEDIA	FILM OByczajowy	MAGAZYN	THRILLER	WESTERN	FILM SENSACYJNY	FILM PRYgodowy	TV Trwam
14:55 U Pana Boga w ogródku - komedia, reż. Jacek Bromski, wyk. Krzysztof Ziemia, Andrzej Zaborski 17:00 Teleexpress 17:30 Jaka to melodia? 18:30 Wojenne dziewczyny 19:25 Sport 19:30 Wiadomości 20:15 Wojenne dziewczyny 21:15 Rolnik szuka żony - reality show 22:20 Zakochana Jedyńka - Młoda Wiktorja - film kostiumowy 00:15 Uczciwy złodziej - film fabularny, prod. USA 02:00 Godziny strachu - film fabularny 03:45 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny 04:35 Z pamięci - felieton	23:20 Kino bez granic - Tuż po weselu - film obyczajowy, prod. USA, 2019, reż. Bart Freundlich, wyk. Julianne Moore, Michelle Williams, Billy Crudup 01:25 Wspomnienie lata - film obyczajowy, reż. Adam Guziński, wyk. Urszula Grabowska, Robert Więckiewicz, Max Jastrzębski, Paulina Angielska 03:05 Kafarnaum - dramat, prod. Liban, 2018, reż. Nadine Labaki, wyk. Nadine Labaki, Zain Al Rafea, Yordanos Shiferaw, Boluwatife Treasure Bankole 05:10 Zakochanie	19:45 Uwaga! - magazyn 20:00 MasterChef - program kulinarny 21:35 Tajemnica zawodowa - serial, Polska 22:40 Podwodna pułapka II: Labirynt śmierci - film sensacyjny 00:25 Kuchenne rewolucje - program kulinarny 01:30 Największe polskie katastrofy - program dokumentalny 02:30 Uwaga! - magazyn 02:50 Noc magii 04:15 Zamieszkać na plaży 04:45 Recepta na stary dom	22:05 Cold Creek Manor Leah i Cooper Tilsonowie są zmecceni tempem życia w Nowym Jorku. Postanawiają opuścić luksusowy apartament i kupić dom na wsi. Jedną z ogładanych przez nich nieruchomości jest Cold Creek Manor. Zauroczeni tym miejscem, decydują się na kupno malowniczo położonej posiadłości. Nie stają, wkrótce okazuje się, że wymarzony dom kryje mroczną tajemnicę. 00:45 Eliuzum 03:05 Świat według Kiepskich 04:40 Disco Gramy 05:25 Telezakupy TV Okazje	20:00 Nevada Smith - western 22:20 Scena muzyczna - Wokalin - koncert, reż. Małgorzata Kosturkiewicz 23:25 Trzeci punkt widzenia - program publicystyczny 00:05 Niezwyciężony 02:15 Teraz animacje! - Niezapomniana - film animowany, prod. Francja, 2019, reż. Bruno Collet 02:25 Teraz animacje! - Latawiec - film animowany 02:55 Kino nocne - Letnia szkoła życia - film fabularny, prod. Francja, 2017 04:55 Informacje kulturalne 05:20 Legendy Rocka 05:45 Jeszcze więcej kultury w TVP Kultura 2	20:00 Niedziela z gwiazdami: Niezniszczalni 3 - film sensacyjny Niezniszczalni mierzą się ze starym przyjacielem oraz założycielem ekipy, który zszedł na złą drogę. Teraz pragnie on zemsty oraz zniszczenia swoich byłych towarzyszy. 22:30 Wykidajło 01:00 Zobacz to! Blok powtórkowy: Taki jest świat - program informacyjny prok. Polska 03:20 Morderstwo Rodzinny interes - serial obyczajowy prok. Polska	16:15 Władca pierścieni: Dwie wieże - film przygodowy, Nowa Zelandia, USA, Niemcy, 2002, reż. Peter Jackson, wyk. Elijah Wood 20:00 Harry Potter i insygnia śmierci Część II - film przygodowy, USA, Wielka Brytania, 2011, reż. David Yates, wyk. Daniel Radcliffe, Emma Watson 22:50 Holiday - film komedia, USA, 2006, reż. Nancy Meyers, wyk. Cameron Diaz, Kate Winslet, Jude Law, Jack Black, Eli Wallach, Edward Burns, Rufus Sewell 01:35 Krwawa układanka - serial, USA 02:40 Noc magii	10:40 Próba wiary 11:25 Pianistą był 12:00 Anioł Pański z Ojcem Świętym Przemysławem 12:15 Papież Polak do Rodaków 12:50 Pogoria. Żeglarska szkoła życia. 13:30 Oratorium o Niepokalanym Poczęciu Najświętszej Maryi Panny 14:30 Święty na każdy dzień 14:35 Słowo życia 14:40 Drzwi do lasu 15:00 Wiesz - to też Polska 16:00 Informacje dnia 16:10 Koncert zyczeń 16:45 Prawda a historia 17:00 Zostań Żołnierzem RP 17:15 Muzyczne chwile 17:30 Sól Ziemi 17:55 Poczet Wielkich Polaków 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokonane 19:25 Święty na każdy dzień 19:30 Moja katolicka rodzina 20:00 Informacje dnia 20:20 Rozmowa 20:50 Myśląc Ojczyzna 21:00 Apeli Jasnogórscy 21:20 Informacje dnia 21:40 Retrospekcja

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

poniedziałek

24 października

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
04:50 Klan - telenowela 05:15 Przysięga - serial obyczajowy 06:05 Dziedzictwo - serial 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:30 Studio Raban - magazyn 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:40 Ranczo - serial 09:40 Komisarz Alex - serial kryminalny 10:35 Ojciec Mateusz - serial 11:25 Kasta - serial 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 Magazyn Rolniczy 12:50 BBC w Jedynce 14:00 Dziedzictwo - serial 15:00 Wiadomości 15:15 Alarm! - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka	05:30 M jak miłość - serial 06:25 Umarł, aby żyć. Rzecz o Stefanie Kardynale Wyszyńskim - serial dokumentalny 06:55 Rodzinka.pl - serial komediowy 07:30 Pytanie na śniadanie 10:35 Panorama 10:45 Pytanie na śniadanie 11:15 Rodzinka.pl - serial komediowy 11:50 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obyczajowy 12:30 Koło fortuny - teleturniej 13:15 Zranione ptaki - serial obyczajowy 14:05 Va Banque - teleturniej 14:35 Na sygnale - serial fabularny 15:10 Wydział kryminalny Kitzbühel - serial, prod. Niemcy, Austria, 2015 15:55 Przepis dnia 16:00 Koło fortuny - teleturniej	05:20 Uwaga! - magazyn 05:35 Nowa Maja w ogrodzie 06:00 Akademia ogrodnika 06:10 Ukryta prawda - program obyczajowy 07:05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:40 MądrzeGotujemy z Katarzyną Bosacką 11:50 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:55 Tajemnice miłości 14:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:10 Ten moment 16:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 17:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Małanowski i Partnerzy 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? - serial obyczajowy 11:40 Gliniarze 12:50 Wydarzenia 13:20 Interwencja 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? - serial obyczajowy 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość 18:50 Wydarzenia 19:25 Gość wydarzeń 19:45 Sport 19:55 Pogoda 20:05 Dancing with the Stars. Taniec z gwiazdami 22:05 Inferno Słynny badacz symboli Robert Langdon budzi się z amnezją w szpitalu.	07:00 Muzyczne poranki 07:40 Informacje kulturalne 08:10 Co dalej? - O tym mówi świat - program publicystyczny 08:50 Wydarzenia aktualne 09:20 Do widzenia, do jutra 11:00 Reżyserzy - Cecil B. DeMille - cykl dokumentalny, prod. Wielka Brytania, 2018, reż. Lyndy Saville 11:55 Bując w obłokach - film animowany, prod. Francja, 2013, reż. Helene Leroux 12:00 Budzik - film animowany, prod. Czechy, 2017, reż. Filip Divák 12:10 Zabić czas - film animowany, prod. Francja, 2019, reż. Camille Guillot, Fanny Fanny Hagdahl Sorebo, Sarah Naciri, Morgane Ravelonary 12:25 Niedziela z... polskim jazzem 13:30 Królowa Bona - serial	06:00 Kobra - oddział specjalny 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 10:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 11:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 12:00 Zaklinaczka duchów 13:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 14:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 15:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 16:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 20:00 Robocop	05:15 Szkoła 06:15 Papiery na szczęście - serial, Polska 06:45 Hotel Paradise - program rozrywkowy 07:45 Ukryta prawda - program obyczajowy 10:50 Opowieści małżeńskie 11:55 Zagadki losu 12:55 Szpital - program obyczajowy 13:55 Sąd rodzinny - program sądowy 14:55 Perfect Picture - program 15:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:55 Opowieści małżeńskie 17:55 Rozwód. Walka o wszystko 19:00 Zagadki losu 20:00 Papiery na szczęście - serial, Polska 20:35 Hotel Paradise	06:00 Strażnik Teksasu 08:00 Nasz nowy dom 09:00 Pierwsza miłość 09:50 Pierścionek z rubinem 10:55 Kochane Pieniądze 11:55 Sędzia Judy 13:55 STOP Drogówka 16:00 Policjanci i Policjanci 17:00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19:00 Policjanci i Policjanci 20:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:00 Nieuchwytny cel 2 - USA, 2016, reż. Roel Reiné, wyk. Adkins Scott, Knepper Robert Wes, zawodnik MMA, który chce skończyć z walkami, dostaje propozycję wzięcia udziału w prywatnym turnieju w Birnie w zamian za milion dolarów. 23:10 W podziemnym kręgu - USA, 2016, reż. Ferrer Miguel A., wyk. Johnston Amy 01:15 Jas Fasola radzi 01:20 Anatomia głupoty według Richarda Hammonda
SERIAL OBYCZAJOWY 	TELETURNIJ 	SERIAL OBYCZAJOWY 	FILM AKCJI 	KOMEDIA 	THRILLER 	MINISERIAL OBYCZAJOWY 	TV Trwam 
16:05 Przysięga - serial obyczajowy 17:00 Teleexpress 17:15 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny 17:55 Klan - telenowela 18:20 Kasta - serial 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:10 Alarm! - magazyn 20:30 Leśniczówka - serial obyczajowy 21:00 Teatr Telewizji - Apollo z Bellac - spektakl teatralny, prod. Polska, 2022 22:20 Świat bez fikcji - Rosja - Niemcy 23:30 Rob Roy - film przygodowy-histeryczny 01:55 Młoda Wiktoria - film kostiumowy 03:45 Sfora - serial	16:35 Familiada - teleturniej 17:15 Zakazany owoc 18:00 Panorama 18:20 Va Banque - teleturniej 18:45 Zranione ptaki - serial obyczajowy 19:30 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:00 Przepis dnia 20:10 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:40 Kulisy serialu „M jak miłość” 20:55 M jak miłość - serial 21:55 Miłość i medycyna - serial obyczajowy 22:55 Stanley H - serial kryminalny 24:00 Kafarnaum - dramat 02:15 O mnie się nie martw - serial komediowy TVP	20:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy, Polska 20:55 Milionerzy - serial, Polska 21:35 Herkules - serial, Polska 22:40 Dom wygranych - film komedia, USA, 2017, reż. Andrew Jay Cohen, wyk. Will Ferrell, Amy Poehler, Jason Mantzoukas, Ryan Simpkins 00:20 Co za tydzień - magazyn 01:15 Na granicy światów 02:20 Uwaga! - magazyn 02:40 Noc magii 04:05 Zamieszkać na plaży 04:35 Recepta na stary dom 05:05 Raj za pół ceny - program lifestyle'owy	00:50 44 minuty Oparta na autentycznych wydarzeniach historia napadu na bank w Hollywood, którego 28 lutego 1997 roku dokonali dwaj uzbrojeni po zęby mężczyźni. 02:45 Życie, którego nie było Jak byśmy się czuli, gdyby okazało się, że każda chwila, której doświadczaliśmy i wszystkie nasze wspomnienia tak naprawdę nigdy nie istniały? Telly Paretta jest samotną matką, której 8-letni syn zginął podczas katastrofy lotniczej. 04:40 Disco Gramy 05:25 Telezakupy TV Okazje	16:00 Giuseppe w Warszawie - komedia, prod. Polska 17:50 Trzeci punkt widzenia - program publicystyczny 18:30 Informacje kulturalne 18:55 Serialowa nostalgia - Emma - serial 20:00 Kino Mocnych Wrażeń - Kryptonim HHHH - film fabularny 22:10 Kronos - Czystość - magazyn kulturalno-społeczny 22:55 Panorama kina polskiego - Wielki Szu - film sensacyjny, prod. Polska, 1982, reż. Sylwester Chęciński, wyk. Jan Nowicki 00:45 Scena muzyczna 01:50 Nevada Smith - western 04:05 Informacje kulturalne 04:25 Kino nocne - Śpiewać - film dokumentalny	22:15 Plan ocalenia - thriller Miliarder Chalmers zatrudnia najemników, by chronić cenne rezultaty swojej pracy. Chcąc zdobyć jej grupę terrorystów porwuje jego córkę. 00:15 Trafik 02:30 Zobacz to! Blok powtórek: Taki jest świat - program informacyjny 03:10 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 04:20 Menu na miarę - program kulinarny 05:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy	21:35 Karol. Papież, który pozostał człowiekiem - miniserial obyczajowy, Włochy, Polska, Kanada, reż. Giacomo Battisto, wyk. Piotr Adamczyk, Dariusz Kwaśnik, Małgorzata Bela, Lech Mackiewicz, Alberto Cracco 23:35 Widmo - film horror, USA, Japonia, Tajlandia, 2008, reż. Masayuki Ochiai, wyk. Joshua Jackson 01:25 Największe paranormalne zagadki 02:25 Druga strona medalu - talk show 02:55 Noc magii - program ezoteryczny prod. Polska	09:30 Moja katolicka rodzina 10:00 Informacje dnia 10:15 Rozmowy niedokonane 11:20 Stan Bezpieczeństwa Państwa 11:30 Akita 101 Łez 12:00 Aniol Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 Mojżesz - 10 przykazań 13:15 Muzyczne chwile 13:25 Słowo życia 13:30 Msza święta z Jasnej Góry 14:20 100 cudownych miejsc na świecie 14:30 Polska Norwida 15:25 Błask prawdy 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Sanktuarium polskie 16:30 Sympozjum poświęcone Żegocie 18:15 Spotkanie Rodziny Radia Maryja w parafii pw. św. Mikołaja 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Myśląc Ojczyznę 21:00 Apel Jasnogórski 21:20 Informacje dnia 21:40 Polski Punkt Widenia 22:00 Mojżesz - 10 przykazań

dołączony TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

wtorek

25 października

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
04:50 Klan - telenowela 05:15 Przysięga - serial 06:05 Dziedzictwo - serial 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:30 Kościół z bliska 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:40 Ranczo - serial 09:35 Komisarz Alex - serial kryminalny 10:35 Ojciec Mateusz - serial kryminalny 11:25 Kasta - serial 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 Magazyn Rolniczy 12:50 Natura w Jedynce 14:00 Dziedzictwo - serial 15:00 Wiadomości 15:15 Alarm! - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka	05:30 M jak miłość - serial 06:25 Wprowadzenie biskupa. Przemysław Semko Korzo - reportaż 06:55 Rodzinka.pl - serial komediowy 07:30 Pytanie na śniadanie 10:35 Panorama 10:45 Pytanie na śniadanie 11:15 Rodzinka.pl - serial komediowy 11:50 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obyczajowy 12:30 Koło fortuny - teleturniej 13:15 Zranione ptaki - serial obyczajowy 14:05 Va Banque - teleturniej 14:35 Na sygnale - serial 15:10 Wydział kryminalny Kitzbühel - serial 15:55 Przepis dnia 16:00 Koło fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:15 Zakazany owoc 18:00 Panorama	05:50 Uwaga! - magazyn 06:10 Ukryta prawda - program obyczajowy 07:05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:40 Doradca smaku 11:50 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:55 Tajemnice miłości 14:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:10 Ten moment 16:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 17:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Małanowski i Partnerzy 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? - serial obyczajowy 11:40 Gliniarze 12:50 Wydarzenia 13:20 Interwencja 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? - serial obyczajowy 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja - magazyn 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy 18:50 Wydarzenia 19:25 Gość wydarzeń 19:45 Sport 19:55 Pogoda	07:05 Co się dzieje 07:40 Informacje kulturalne 08:10 Wędrowiec Polski - cykl reportaż 08:50 Ktoś po sztuce - Giovanni Battista Zelotti - komedia, prod. Polska 09:10 Giuseppe w Warszawie - komedia, prod. Polska 11:00 Emma - serial, prod. Wielka Brytania, 2009, reż. Jim O'Hanlon 12:05 Dzień w muzeum Ōrsay - film dokumentalny, prod. Francja, 2017, reż. Bruno Ulmer 13:10 Królowa Bona - serial 15:15 Faraon - dramat, prod. Polska, 1965, reż. Jerzy Kawalerowicz, wyk. Jerzy Zelnik, Wiesława Mazurkiewicz, Barbara Brylska, Krystyna Mikołajewska 17:55 Co dalej? 18:30 Informacje kulturalne	06:00 Kobra - oddział specjalny 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 10:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 11:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 12:00 Zaklinaczka duchów 13:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 14:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 15:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 16:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 20:00 Infiltrator 22:10 Triumf sprawiedliwości	05:15 Szkoła 06:15 Papiery na szczęście - serial, Polska 06:45 Hotel Paradise - program rozrywkowy 07:45 Ukryta prawda - program obyczajowy 10:50 Opowieści małżeńskie 11:55 Zagadki losu 12:55 Szpital - program obyczajowy 13:55 Sąd rodzinny - program sądowy 14:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska 15:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:55 Opowieści małżeńskie 17:55 Rozwód. Walka o wszystko 19:00 Zagadki losu 20:00 Papiery na szczęście - serial, Polska 20:35 Hotel Paradise	06:00 Strażnik Teksasu 08:00 Nasz nowy dom 09:00 Pierwsza miłość 09:50 Pierścionek z rubinem 10:55 Kochane Pieniądze 11:55 Sędzia Judy 13:55 STOP Drogówka 16:00 Policjanci i Policjanci 17:00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19:00 Policjanci i Policjanci 20:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:00 Bad Ass 3 22:50 W rozkwiecie - Japonia, USA, 2019, reż. Ghassemi Reza, VillaSenor Adam, wyk. Ogasawara Yusuke, Watanabe Hiroyuki, Wood Tyler Niepokonany japoński czelemion Masahiro trenuje przed zbliżającą się walką bokserką z amerykańskim pretendentem do mistrzowskiego tytułu, Clintem Sullivanem. 00:35 Jas Fasola radzi 00:50 Anatomia głupoty według Richarda Hammonda
SERIAL OBYCZAJOWY 	TELETURNIJ 	SERIAL OBYCZAJOWY 	FILM S-F 	SERIAL OBYCZAJOWY 	KOMEDIA 	FILM PRZYGODOWY 	TV Trwam 
16:05 Przysięga - serial obyczajowy 17:00 Teleexpress 17:15 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny 17:55 Klan - telenowela 18:20 Kasta - serial 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:10 Alarm! - magazyn 20:30 Leśniczówka - serial obyczajowy 21:00 Pełny obraz - cykl dokumentalny 21:40 Magazyn Ekspresu Reporterów 22:45 Ocaleni - reality show 23:50 Magazyn śledczy Anity Gargas - magazyn 00:30 Replikanci - film akcji 02:25 Towarzysz na życie - film obyczajowy 04:15 Notacje 04:30 Zakończenie	18:20 Va Banque - teleturniej 18:45 Zranione ptaki - serial obyczajowy 19:30 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:00 Przepis dnia 20:10 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP, reż. Grzegorz Dębski, wyk. Jakub Wileczorek, Katarzyna Glinka, Jakub Szlachetka, Elżbieta Romanowska 20:40 Kulisy serialu „M jak miłość” 20:55 M jak miłość - serial obyczajowy 21:55 Miłość i medycyna - serial obyczajowy 00:05 Ludzkie historie 01:45 Pomiedzy słowami - film fabularny	20:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy, Polska 20:55 Milionerzy 21:35 Ślub od pierwszego wejrzenia 22:40 Kuba Wojewódzki 23:45 Superwizjer - magazyn reporterów 00:20 Herkules - serial, Polska 01:25 Zabójcza broń - serial, USA 02:25 Uwaga! - magazyn 02:45 Noc magii 04:05 Zamieszkać na plaży 04:35 Recepta na stary dom 05:05 Raj za pół ceny - program lifestyle'owy	20:00 Bloodshot Talulah Vin Diesel wcieliła się w postać Raya Garrisona, żołnierza, który zginął podczas akcji i został przywrócony do życia przez korporację RST jako super-człowiek, tytułowy Bloodshot. W jego żyłach płynie armia nanotechnologicznych rozwiązań, dzięki czemu jest kimś nie do zatrzymania - silniejszym niż jakikolwiek człowiek, z organizmem zdolnym do natychmiastowej regeneracji. 22:25 Lot Feniksa 01:00 Inferno 03:40 Świat według Kiepskich 04:40 Disco Gramy 05:25 Telezakupy TV Okazje	18:55 Emma - serial, prod. Wielka Brytania 20:00 Simon Boccanegra - opera, prod. Niemcy, 2020 22:35 Lekkie obyczaje - Staniczek - komediodramat 00:15 Co dalej? - program publicystyczny 00:50 Młoda Polska - Dog Days - film krótkometrażowy 01:20 Panorama kina polskiego - Wielki Szu - film sensacyjny, prod. Polska, 1982, reż. Sylwester Chęciński, wyk. Jan Nowicki, Andrzej Pieczyński 03:10 Informacje kulturalne 03:40 Kino nocne - Los człowieka - dramat 05:30 Teledyski 05:40 Afisz kulturalny ekstra	00:00 Kariera Nikosia Dyzmy - komedia Pracownik zakładu pogrzebowego przypadkiem trafia na wystawny bankiet. Zdobywa uznanie wpływowych ludzi, dzięki którym zaczyna robić karierę polityczną. 02:10 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 03:15 Zobacz to! Blok powtórek: Biedsia na cztery pory roku 04:00 Menu na miarę - program kulinarny 05:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy prod. Polska	21:35 Apollo 13 - film przygodowy, prod. USA, 1995, reż. Ron Howard, wyk. Tom Hanks, Bill Paxton, Kevin Bacon, Gary Sinise, Ed Harris, Kathleen Quinlan 00:20 Kontrabanda - film sensacyjny, prod. USA, Wielka Brytania, Francja, 2012, reż. Baltasar Kormákur, wyk. Mark Wahlberg, Kate Beckinsale, Ben Foster, Giovanni Ribisi, Lukas Haas, Diego Luna, J.K. Simmons 02:35 Druga strona medalu - talk show 03:05 Noc magii	11:50 Słowo życia 12:00 Aniol Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 Mojżesz - 10 przykazań 13:15 Muzyczne chwile 13:30 Msza święta z Jasnej Góry 14:20 100 cudownych miejsc 14:30 Wystarczy Sobą Być 15:30 Sanktuarium Cudu Eucharystycznego w Sokółce 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Jesteśmy mamą 16:25 Przyroda w Obiektywie 16:40 Pod opieką Limanowskiej Pani 16:55 Sekrety młodości 17:30 Prosto o gospodarce 17:30 Zostań Żołnierzem RP 17:45 Muzyczne chwile 17:55 Poczet Wielkich Polaków 18:00 Aniol Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Ze szkolnej ławki 19:25 Święty na każdy dzień 19:30 Każdy małuch to potrafi 19:45 Modlitwa 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Myśląc Ojczyznę 21:00 Apel

dołączony TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

środa

26 października

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
04:50 Klan - telenowela 05:20 Przysięga - serial obyczajowy 06:10 Dziedzictwo - serial 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:30 Rodzinny ekspres 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:40 Ranczo - serial 09:35 Komisarz Alex - serial 10:35 Ojciec Mateusz - serial 11:25 Kasta - serial paradokumentalny 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 Rok w ogrodzie Extra 12:50 Natura w Jedyńce 14:00 Dziedzictwo - serial 15:00 Wiadomości 15:15 Alarm! - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka	05:00 Na sygnale - serial 05:30 M jak miłość - serial obyczajowy 06:25 Pozytywni.pl - serial 06:55 Rodzinka.pl - serial 07:30 Pytanie na śniadanie 10:35 Panorama 10:45 Pytanie na śniadanie 11:15 Rodzinka.pl - serial 11:50 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial 12:30 Kolo fortuny - teleturniej 13:15 Zranione ptaki - serial obyczajowy 14:05 Va Banque - teleturniej 14:35 Na sygnale - serial 15:10 Wydział kryminalny Kitzbühel - serial 15:55 Przepis dnia 16:00 Kolo fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:15 Zakazany owoc 18:00 Panorama 18:20 Va Banque - teleturniej 18:45 Zranione ptaki - serial 19:30 Barwy szczęścia - serial 19:55 Przepis dnia	05:50 Uwaga! - magazyn 06:10 Ukryta prawda - program obyczajowy 07:05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:40 Doradca smaku 11:50 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:55 Tajemnice miłości - program obyczajowy 14:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:10 Ten moment 16:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 17:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Malanowski i Partnerzy 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? 11:40 Gliniarze 12:50 Wydarzenia 13:20 Interwencja 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość 18:50 Wydarzenia 19:25 Gość wydarzeń 19:45 Sport 19:55 Pogoda 20:00 Hell's Kitchen - Pieknielna Kuchnia 21:35 Świat według Kiepskich - serial komediowy prod. Polska	07:00 Muzyczne poranki 07:30 Informacje kulturalne - informator kulturalny 08:00 Co dalej? - program publicystyczny 08:35 Do dzieła - magazyn obyczajowy, prod. Polska, 1995, reż. Kazimierz Tarnas, wyk. Paulina Tworzyńska, Agata Marciniak, Maria Kaniewska, Piotr Fronczewski, Olgierd Łukasiewicz, Maria Gładkowska, Jan Jankowski, Gustaw Holoubek, Igor Smiałkowski 11:00 Emma - Emma - serial, prod. Wielka Brytania, 2009, reż. Jim O'Hanlon, wyk. Romola Garai, Jonny Lee Miller 12:10 Picasso: kobiety i sztuka - serial dokumentalny 13:30 Quo vadis? - serial	06:00 Kobra - oddział specjalny 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 10:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 11:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 12:00 Zaklinaczka duchów Dzięki swojemu darowi Melinda Gordon potrafi komunikować się z zaginionymi duszami zmarłych ludzi i pomaga im przejść na drugą stronę. 13:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 14:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 15:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 16:00 Prawdziwe motywy - serial obyczajowy	05:15 Szkoła 06:15 Papiery na szczęście - serial, Polska 06:45 Hotel Paradise - program rozrywkowy 07:45 Ukryta prawda - program obyczajowy 10:50 Opowieści małżeńskie 11:55 Zagadki losu 12:55 Szpital - program obyczajowy 13:55 Sąd rodzinny - program sądowy 14:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 15:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:55 Opowieści małżeńskie 17:55 Rozwód. Walka o wszystko 19:00 Zagadki losu 20:00 Papiery na szczęście - serial, Polska	06:00 Strażnik Teksasu 08:00 Nasz nowy dom 09:00 Pierwsza miłość 09:50 Pierścionek z rubinem 10:55 Kochane Pieniądze 11:55 Sędzia Judy 13:55 STOP Drogówka 16:00 Policjantki i Policjanci 17:00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19:00 Policjantki i Policjanci 20:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:00 Alex Cross - Francja, USA, 2012, reż. Cohen Rob, wyk. Fox Matthew, Nichols Rachel, Perry Tyler Matthew Fox, Jean Reno oraz Tyler Perry jako Alex Cross w filmie na podstawie jednego z bestsellerowych thrillerów Jamesa Pattersona o policjancie i psychologu, który specjalizuje się w tropieniu seryjnych zabójców. 23:05 Rebelia 01:25 Anatomia głupoty według Richarda Hammonda
SERIAL OBYCZAJOWY 	SERIAL OBYCZAJOWY 	SERIAL OBYCZAJOWY 	FILM S-F 	FILM FABULARNY 	SERIAL OBYCZAJOWY 	PROGRAM ROZRYWKOWY 	TV Trwam 
16:05 Przysięga - serial obyczajowy 17:00 Teleexpress 17:15 Jaka to melodia? 17:55 Klan - telenowela 18:20 Kasta - serial paradokumentalny 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:10 Alarm! - magazyn 20:30 Leśniczówka - serial obyczajowy 20:55 Piłka nożna - Liga Mistrzów 2022/23 - 5.kolejka: FC Barcelona - Bayern Monachium 23:10 Historia bez tajemnic - Stanisław Syrewicz 00:15 Rodzinny koszmarny - film 01:55 Prokurator - serial 02:50 Medycusze Wspaniali - serial	20:05 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:35 Kulisy serialu Na dobre i na złe i Na sygnale - felieton, reż. Michał Czerwonka, wyk. Mikołaj Roznerski, Marta Żmuda Trzebiatowska, Marcin Sianko 20:50 Na dobre i na złe - serial 21:55 Miłość i medycyna - serial obyczajowy 22:55 Stanley H - serial kryminalny 24:00 Ona to on - komedia, prod. USA, 2006 02:00 Imię róży - serial 03:05 Król Bibi: życie i role Benjamina Netanjahu - film dokumentalny 04:10 Rodzinka.pl - serial komediowy TVP	20:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy, Polska 20:55 Milionerzy 21:35 Top Model 23:10 Pieknielna zemsta - film sensacyjny, USA, 2011, reż. Patrick Lussier, wyk. Nicolas Cage, Amber Heard, William Fichtner, Billy Burke, David Morse 01:20 Tajemnica zawodowa - serial, Polska 02:25 Superwizjer - magazyn reporterów 03:00 Uwaga! 03:20 Noc magii 04:45 Zamieszkać na plaży 05:15 Recepta na stary dom	22:05 Ghostbusters - pogromcy duchów Erin Gilbert i Abby Yates są autorkami książki o duchach. Jednak ich prace zostaje wysmiana przez naukowców. Ale nadchodzi czas rewanżu - kiedy duchy opanują Manhattan, Abby i Erin oraz ich przyjaciółki - Jillian i Patty wkroczą do akcji... Towarzyszy im przystojniak Kevin. 00:45 Hot Shots! 02:20 Człowiek widmo Dr Sebastian Caine, charakteryzmatyczny, lecz arogancki naukowiec, pracuje dla rządu Stanów Zjednoczonych. 04:40 Disco Gramy	14:40 Krzyżacy - film fabularny, prod. Polska, 1960 17:40 Którędy po sztukę - Ferdinand Georg Waldmüller - magazyn, reż. Anna Zakrzewska, Tomasz Filiks 17:50 Przestrzeń pamięci - Muzeum Henryka Sienkiewicza w Oblegorku 18:30 Informacje kulturalne 18:50 Emma - Emma - serial 20:00 Na wschód od Hollywood - Czarna kura - dramat 21:40 Mistrz i Małgorzata - serial, prod. Rosja, 2005 22:50 Dziką muzyką - Tropem pieśni - magazyn 23:30 Więcej niż fikcja - Fellinopolis - film 00:45 Closterkeller 02:15 Lekkie obyczaje - Stanicek - komediodramat	18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 20:00 Do utraty sił Pomimo przeciwności losu bokser stara się powrócić na szczyt i odzyskać dobre imię. 22:35 Cenny ładunek 00:30 Pech to nie grzech 02:05 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 03:05 Zobacz to! Blok powtórkowy: Taki jest świat - program informacyjny 04:00 Z archiwum policji - serial dokumentalny 05:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy	20:35 Hotel Paradise - program rozrywkowy prod. Polska 21:35 Wataha - miniserial 23:40 Bękart - film komedia, USA, 2017, reż. Lawrence Sher, wyk. Owen Wilson, Glenn Close, Katt Williams, Ving Rhames, Christopher Walken Blizniacy dowiadują się, że matka okłamywała ich w sprawie śmierci ojca. Bracia wyruszają, aby go odnaleźć. 02:05 Druga strona medalu - talk show 02:40 Noc magii	14:30 Franz Stock, apostoł pojednania 15:25 Procesja dziejów 15:45 Święty na każdy dzień 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Na zdrowie 16:30 Wyszynski 17:00 Po stronie prawdy 17:50 Muzyczne chwile 17:55 Poczet Wielkich Polaków 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokończone 19:25 Święty na każdy dzień 19:30 Opowieści z Księgi Cnot 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Myśląc Ojczyzna 21:00 Apel

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

czwartek

27 października

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
04:45 Klan - telenowela 05:15 Przysięga - serial obyczajowy 06:05 Dziedzictwo - serial 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:30 Pełnia Wiary - magazyn 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:40 Ranczo - serial 09:35 Komisarz Alex - serial kryminalny 10:35 Ojciec Mateusz - serial 11:25 Kasta - serial 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 To się opłaca - magazyn 12:50 Natura w Jedyńce 14:00 Dziedzictwo - serial 15:00 Wiadomości 15:15 Alarm! - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka	04:55 Na sygnale - serial fabularny 05:30 M jak miłość - serial obyczajowy 06:20 Smaki świata - magazyn 06:55 Rodzinka.pl - serial komediowy 07:30 Pytanie na śniadanie 10:35 Panorama 10:45 Pytanie na śniadanie 11:15 Ostoja - magazyn przyrodniczy 11:50 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial 12:30 Kolo fortuny - teleturniej 13:15 Zranione ptaki - serial obyczajowy 14:05 Va Banque - teleturniej 14:35 Na sygnale - serial 15:10 Wydział kryminalny Kitzbühel - serial 15:55 Przepis dnia 16:00 Kolo fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:15 Zakazany owoc 18:00 Panorama 18:20 Va Banque - teleturniej 18:45 Zranione ptaki	05:50 Uwaga! - magazyn 06:10 Ukryta prawda - program obyczajowy 07:05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:40 Doradca smaku 11:50 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:55 Tajemnice miłości - program obyczajowy 14:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:10 Ten moment 16:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 17:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Malanowski i Partnerzy 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? 11:40 Gliniarze 12:50 Wydarzenia 13:20 Interwencja 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy 18:50 Wydarzenia 19:25 Gość wydarzeń 19:45 Sport 19:55 Pogoda 20:05 Nasz Nowy Dom - magazyn prod. Polska 21:05 Przyjaciółki	07:00 Muzyczne poranki 07:45 Informacje kulturalne - informator kulturalny 08:15 Zaginione - odnalezione 08:35 Dziką muzyką - Tropem pieśni - magazyn, reż. Zuzanna Solakiewicz 09:20 Lotna - dramat, prod. Polska, 1959, reż. Andrzej Wajda, wyk. Jerzy Pichelski, Adam Pawlikowski, Jerzy Moes, Mieczysław Łoza, Bożena Kurowska, Bronisław Dardziński, Wiesław Gołas, Henryk Hunko, Tadeusz Kosakowski 11:00 Emma - Emma - serial, prod. Wielka Brytania, 2009, reż. Jim O'Hanlon, wyk. Romola Garai, Jonny Lee Miller, Michael Gambon, Jodhi May 12:05 W szklanym kloszu Sylwii Plath - film dokumentalny	06:00 Kobra - oddział specjalny 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 10:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 11:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 12:00 Zaklinaczka duchów 13:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 14:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 15:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 16:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 20:00 Green Book	05:15 Szkoła 06:15 Papiery na szczęście - serial, Polska 06:45 Hotel Paradise - program rozrywkowy 07:45 Ukryta prawda - program obyczajowy 10:50 Opowieści małżeńskie 11:55 Zagadki losu 12:55 Szpital - program obyczajowy 13:55 Sąd rodzinny - program sądowy 14:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 15:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:55 Opowieści małżeńskie 17:55 Rozwód. Walka o wszystko 19:00 Zagadki losu 20:00 Papiery na szczęście - serial, Polska 20:35 Hotel Paradise	06:00 Strażnik Teksasu 08:00 Nasz nowy dom 09:00 Pierwsza miłość 09:50 Pierścionek z rubinem 10:55 Kochane Pieniądze 11:55 Sędzia Judy 13:55 STOP Drogówka 16:00 Policjantki i Policjanci 17:00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19:00 Policjantki i Policjanci 20:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:00 Park jurajski III - USA, 2001 23:00 Operacja Overlord 01:20 Jas Fasola radzi, odc.10. Jas Fasola prezentuje kreatywne podejście do rozmaitych zadań - od przygotowania pizzy w formie wizerunku Misia, poprzez sztukę naleśnikową aż po wykonanie kopii Mory Lisy. 01:25 Anatomia głupoty według Richarda Hammonda 01:55 Śmierć na 1000 sposobów 02:25 Disco Polo Life 03:25 Top 10
SERIAL OBYCZAJOWY 	SERIAL OBYCZAJOWY 	SERIAL OBYCZAJOWY 	FILM OBYCZAJOWY 	SERIAL TVP 	FILM SENSACYJNY 	KOMEDIA 	TV Trwam 
16:05 Przysięga - serial obyczajowy 17:00 Teleexpress 17:15 Jaka to melodia? 17:55 Klan - telenowela 18:20 Kasta - serial 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:10 Gala French Touch 22:05 Sprawa dla reportera 23:05 Magazyn śledczy Anity Gargas - magazyn 23:40 Magazyn kryminalny 997 - magazyn 00:35 Magazyn Ekspresu Reporterów 01:40 Tanie Dranie - talk-show 02:20 Londyńczycy - serial obyczajowy TVP 03:15 Ocaleni - reality show 04:15 Magazyn śledczy Anity Gargas - magazyn	19:30 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:00 Przepis dnia 20:10 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:40 Kulisy serialu Ojciec Mateusz - felieton, reż. Andrzej Szulc, wyk. Michał Olejnik, Agnieszka Dąbrowska - Riddersholm 20:55 Ojciec Mateusz - serial kryminalny 21:55 Miłość i medycyna - serial obyczajowy 22:55 Stanley H - serial 00:05 Falsterz - film fabularny 01:50 Tajemnice Manhattanu - thriller, prod. USA, 2016 obyczajowy TVP 03:55 Gomorra - serial, prod. Włochy, Niemcy, 2014, reż. Roberto Saviano 04:45 Zakończenie	20:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy, Polska 20:55 Milionerzy 21:35 Kuchenne rewolucje 22:45 Ukryta gra - film sensacyjny, Polska, USA, 2019, reż. Łukasz Kościński, wyk. Bill Pullman, Lotte Verbeek, James Bloor, Robert Więckiewicz, Aleksiej Serebriakow, Corey Johnson 00:50 Narodziny gwiazdy - film obyczajowy, USA, 2018, reż. Bradley Cooper, wyk. Lady Gaga, Bradley Cooper, Sam Elliott, Andrew Dice Clay, Rafi Gavron, Dave Chappelle, Alec Baldwin 03:40 Uwaga! - magazyn 04:00 Noc magii	22:05 Ile cię nie opuszczę Młode małżeństwo bierze udział w zdarzeniu, które na zawsze odmieni ich życie. W jego wyniku sześcioletnia Paige traci pamięć. A mąż Leo staje się dla niej obcym mężczyzną. Leo musi sprawić, by żona po raz drugi zakochała się w nim bez pamięci. Czekają ich druga pierwsza randka i drugi pierwszy pocałunek, więc nie obędzie się bez śmiechu i wzruszeń. 00:35 Królewskie święta 02:30 Perla Fidzi 02:40 Kabaretowa Ekstraklasa 04:40 Disco Gramy 05:25 Telezakupy TV Okazje	13:20 Quo vadis? - serial TVP 14:20 W pustyni i w puszczy - film przygodowy 17:55 Co dalej? - program publicystyczny 18:30 Informacje kulturalne 18:55 Serialowa nostalgia - Emma - Emma - serial 20:00 Czwartkowy klub filmowy - Wstęp do filmu - Stalker 20:05 Czwartkowy klub filmowy - Stalker - film science fiction 22:55 Res Poloniae 23:35 Rock Camp: The Movie 01:20 Gomorra - serial 02:30 Co dalej? - program publicystyczny 03:05 Na wschód od Hollywood - Czarna kura	01:15 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 02:15 Zobacz to! Blok powtórkowy: Menu na miarę - program kulinarny 03:00 Menu na miarę - program kulinarny 03:40 Taki jest świat - program informacyjny 04:15 Z archiwum policji - serial dokumentalny 05:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy	21:35 Dusza towarzysza - film komedia, USA, 2018, reż. Ben Falcone, wyk. Melissa McCarthy, Gillian Jacobs, Julie Bowen, Debby Ryan 23:45 Ustawka - film komedia 01:40 Największe paranormalne zagadki 02:45 Noc magii	13:30 Msza święta 14:20 100 cudownych miejsc na świecie 14:30 Bądź wielki przed Bogiem - cz. 2. Kapłaństwo 15:25 Odwaga wiary 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Z wędką nad wodę w Polskę i Świat 16:35 Żew natury 17:05 Akademia pro-life 17:10 Historie obywateli 17:30 Odpowiedzialni za Kościół 17:55 Poczet Wielkich Polaków 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokończone

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

Leśnica-Groń Ostatni, który tak grał

„Stefaniakowe nuty” to konkurs, który nie powstał po to, żeby Władysława Stefaniaka podrobić, ale po to, żeby go uczcić - przekonywała w niedzielę 16 października w „Walusiówce” Maria Dudek, prezes Stowarzyszenia Przyjaciół Zespołu „Zawaternik” i jego założycielka.

Az pomysłem, żeby w ogóle taki konkurs zorganizować, nosiła się już od dawna. - Władysław Stefaniak był niesamowitym człowiekiem, najzdolniejszym muzykaniem w Leśnicy i na Podhalu. Jego muzyka była nie do podrobienia. Grał wolne nuty i miał bardzo charakterystyczny śpiew - tłumaczyła Maria Dudek z przejęciem. - Jak przyznała, bardzo pomógł jej zwłaszcza po tym, gdy założyła zespół „Zawaternik”. - Bo nawet jeśli nie jeździł z nami na wyjazdy, to na jego skrzypce zawsze mogliśmy w Leśnicy liczyć. A jak on tańczył! - zachwycała się kierowniczką „Zawaternika”.

Dusza człowiek

Upamiętniany w tym dniu prymista urodził się w 1929 r. w rodzinie o silnych tradycjach muzycznych. Grali jego dziadek, ojciec i brat. W wieku 16 lat zagrał swoje pierwsze wesele i od tej pory muzykował już regularnie - na posiadach, pruckach i trockach. W 1950 r. na Konkursie Kapel i Śpiewaków w Jaworkach zachwycił wszystkich swoją oryginalną muzyką i śpiewem. Za ten występ jury nagrodiło go 1. miejscem. Od tego czasu wielokrotnie grywał na renomowanych imprezach, odbywających się na Podhalu i w różnych zakątkach Polski, rozsławiając Leśnicę, Groń i gminę Bukowina Tatrzńska. W 1960 r. utworzył zespół góralski „Stefaniaki”. Grał i śpiewał Władysław Stefaniak z zainteresowaniem się nawet Polskie Radio. Nagrania zrealizowano w Kazimierzu Dolnym, Bukowinie Tatrzńskiej i w Leśnicy, a w 2004 r. Zespół Góralski „Ślebodni” z Leśnicy-Gronia nagrał płytę pt. „Radość zielonej polany”, uwieczniającą muzykę góralską w wykonaniu mistrza. - To był bardzo dobry, bardzo pogodny człowiek, który do końca aktywnie uczestniczył w życiu społeczności Leśnicy i Gronia. Grał i śpiewał na niemal wszystkich uroczystościach ko-



I Konkurs Muzyk „Stefaniakowe nuty” stał się znakomitą okazją do spotkań na scenie, wspomnienia mistrza i do wymiany doświadczeń.

ścielnych i wydarzeniach organizowanych w naszej miejscowości. Od 1985 r. był też członkiem Związku Podhalań oddziału Groń-Leśnica, wspierając działalność oddziału poprzez uczestnictwo w spotkaniach, posiadach i różnego rodzaju imprezach - podkreślała kierowniczką „Zawaternika”.

Stefaniakowe nuty

Przegląd upamiętniający wybitnego prymistę, rozpoczął się uroczystą Mszą św. za spójność jego duszy, odprowadzoną w kościele pw. św. Jacka w Groniu, a następnie złożeniem kwiatów na jego grobie. Właściwa, konkursowa część wydarzenia odbyła się w już w Domu Ludowym „Walusiówka”. I tu przed jury w składzie: Halina Maciata - etnomuzykolog, Bartłomiej Kudasik - etnograf, Jakub Gąsienica-Giewont - multiinstrumentalista, w trzech kategoriach wiekowych - dziecięcej do lat 14, młodzieżowej do lat 18 i dorosłych, zaprezentowało się 22 śpiewaków solo, 18 instrumentalistów solo i 11 tradycyjnych góralskich muzyków. Byli uczestnicy z Zębu, Ostrowska, Gliczarowa Górnego, Brzegów, Leśnicy-Gronia, Szaflar, Zakopanego i innych zakątków Podhala. W skład jury wszedł też członek honorowy. Był nim Stanisław Stefaniak, syn zmarłego w 2015 r. Władysława. Jako pierwsza na senie

wystąpiła w tym dniu tradycyjna góralska muzyka w składzie: Tadeusz Chrobak - prym, Józef Jarząbek - sekund i Jacek Mucha - bas. - Grywałem kiedyś ze swokiem Władkiem i po prostu musiałem tu dzisiaj być, żeby wziąć udział

w przeglądzie jego imienia - zastrzegł się utalentowany multiinstrumentalista Jacek Mucha. W podobnym tonie wypowiadali się wszyscy uczestnicy przeglądu, wyrażając równocześnie nadzieję, że pierwsza impreza na cześć ich mistrza zmieni się w imprezę regularną.

Przegląd „Stefaniakowe Nuty” odbył się dzięki dofinansowaniu pozyskanemu od marszałka województwa małopolskiego. - Aż 70% tej sumy mogliśmy wykorzystać na uszy-

cie strojów dla zespołu, a 30% na organizację imprezy - wyjaśniała prezes Stowarzyszenia Przyjaciół Zespołu Góralskiego „Zawaternik”. A że impreza nie miała charakteru konkursowego, we wszystkich kategoriach i grupach wiekowych przyznano po jednym wyróżnieniu. I tak w śpiewie solo wyróżnienia dostali: Michał Wilczek z Zębu (kat. I), Kacper Śmiałek z Zębu i Maciej Łukaszczyk-Capowski z Zakopanego (kat. II) i Tomasz Słodczyk z Zębu (kat. III). Najlepszymi instrumentalistami zostali: Jakub Karpiel z Zębu i Bartłomiej Zagata z Ostrowska (kat. I), Franciszek Topór-Futer z Zakopanego i Seweryn Piekliński z Piekelnika (kat. II) i Katarzyna Lassak „Helios” z Zakopanego (kat. III). W kategorii muzyk uhonorowano: muzykę zespołu „Mały Zbójnik” z Zębu (kat. I), muzykę zespołu „Zbójnik” z Zębu (kat. II) oraz muzykę Tadeusza Chrobaka z Leśnicy-Gronia (kat. III). Komisja przyznała też specjalne wyróżnienie dla Patryka Chrobaka z Leśnicy za kultywowanie tradycji muzykowania w rodzinie Stefaniaków. Nagrody dla uczestników przeglądu współfinansowało również samo stowarzyszenie oraz drugi z trzech synów Władysława Stefaniaka - Władysław junior z USA.

Tekst i fot.:
Krystyna Waniczek



W przeglądzie wzięli udział śpiewacy soliści, instrumentalści i muzyki góralskie z terenu całego Podhala.

Wydarzenia pod patronatem TP

Inspirowane górami

Po raz wtóry zapraszamy na 11. Festiwal Inspirowane Górami... im. Ewy i Macieja Berbeków, który w Zakopanem rozpoczyna się w czwartek 20.10.

Od 2012 roku Festiwal wpisuje się w listę ważnych wydarzeń kulturalnych Zakopanego. Dodatkowo przypadająca 18.10 rocznica nadania Zakopanemu praw miejskich w 1933 roku jest okazją, by przez rozmaite wydarzenia poznać, na czym polega fenomen tego miejsca, które dla kolejnych pokoleń jest atrakcyjnym ośrodkiem turystycznym, sportowym i artystycznym.

Tegoroczną edycję rozpocznie wernisaż wystawy plenerowej w Parku Miejskim, przygotowanej przez Piotra Mazika i Stanisława Berbekę. „Kadry tatrzańskie” obejrzymy już w czwartek o godzinie 16. W trakcie kilku festiwalowych dni spotkamy się m.in. z Beatą Sabałą-Zielińską, która opowiadała będzie o nowej książce „TOPR. Tatrzańska przygoda Zosi i Piotra”. Również Bożeną Budzyńską - z okazji wernisażu „BB Lady in Red”, Martyną Kasprzycką w trakcie koncertu „Śleboda miłości” czy wreszcie z Hanną Banaszak, której występ w Teatrze Witkacego w niedzielę 23.10 zakończy festiwal.

Aby dowiedzieć się, jakie festiwalowe wydarzenia zaplanowane są jeszcze w tym roku, zajrzyjcie do informatora obok. Podajemy w nim pełen program.

Na nutę pieśni

Kolejny koncert z cyklu „Karol z Atmy. Wartość tradycji i wyzwania współczesności” w czwartek 20.10 o godzinie 18 w Muzeum Karola Szymanowskiego w willi Atma w Zakopanem.

W programie zatytułowanym „Na nutę pieśni. W kręgu liryki - serio i buffo” usłyszymy sopranistkę Joannę Fraszel. Na fortepianie towarzyszyć jej będzie Bartłomiej Kominek.

W wykonaniu artystów usłyszymy utwory Zygmunta Mycielskiego - „Pięć pieśni weselnych do słów Brunona Jasieńskiego”, „Tańcowała izba, stół”, „Pa- dał deszcz, płakał deszcz”, „Grajże, Josek, grajże, Ber- rek”, „A musiała żeś ty, Maryś”, „Tańcowała izba, sień”. Również Karola Szymanowskiego Pieśni kurpiowskie op. 58 (w wyborze): „Lecioły zurazie”, „Uwoz, mamó”, „U jeziorecka”. Artyści przygotowali także wybór pieśni Ludomira Różyckiego („Akwarela”, „Dzwoń, dzwo- neczku”, „Illi” - „Spojrzij, ach, wokół”, „Twe usta”), Fernando J. Obradors („El majo celoso”, „Con amores, la mi Madre”, „Del Cabello Más Sutil”, „Chiquitita la Novia”) oraz Grażyny Bacewicz (1. Inna, 2. Samot- ność, 3. Smuga cienia, 4. Oto jest noc, 5. Boli mnie głowa, 6. Srocza).

Słowo o muzyce wygłosi tradycyjnie dr hab. Małgorzata Janicka-Słysz, kurator do spraw programo- wych Atmy.

Zakopiańska Akademia Sztuki

XXIII Zakopiańska Akademia Sztuki to kontynuacja Międzynarodowych Mistrzowskich Kursów Interpretacji Muzycznej, organizowanych od ponad 20 lat w Zakopanem.

Ich podstawę stanowi praca warsztatowa w relacji mistrz - uczeń w pięciu klasach muzycznych: dwie klasy skrzypiec, dwie klasy wiolonczeli i klasa kameralistyki. Dodatkowo w programie zaplanowano warsztaty, koncerty i zajęcia artystyczne dla uczestników - młodych muzyków, tworząc interesującą interdyscyplinarną propozycję.

Profesorowie: Eszter Haffner /skrzypce, Szymon Krzeszowiec /skrzypce, Alexander Gebert /wioloncze- la i Marcin Markowicz /skrzypce, kameralistyka. Pianiści: Agata Lichoś, Grzegorz Skrobiński, Michał Sadzikowski. Zaproszeni goście: Joanna Wnuk-Nazaro- wa, Mateusz Smoczyński, Małgorzata Janicka- Słysz, Krzysztof Giermek.

Tegoroczna edycja rozpocznie się w piątek 21.10. Koncert finałowy - 29.10. Szczegółowy program po- dajemy w informatorze obok.

Śleboda miłości

W piątek 21.10, w ramach festiwalu Inspirowane Górami”, koncert Martyny Kasprzyckiej promujący jej płytę „Śleboda miłości”, którą Tygodnik Podhalański objął patronatem medialnym.

Śleboda to po gó- ralsku wolność: myślenia, podróżowania, po- wrotów - a wszystko to z miłości lub dla mi- łości. Zapraszam na wspólne muzyczne poszukiwa- nia tej wyjątkowej pary - wolności i miłości - razem z bohaterami piosenek Agnieszki Osieckiej.” Marty- na Kasprzycka

Koncert odbędzie się w kinie Giewont w Zakopa- nem (ul. Kościuski 4). Początek - godzina 18.

Tych, którzy chcieliby przeczytać coś więcej o ar- tyście i jej twórczości, zapraszamy do lektury wywia- du zamieszczonego na stronie 14 bieżącego wydania.

Muzyczne wieczory w Jaworkach

Na pierwszy do Muzycznej Owczarni zapraszamy w piątek 21.10. Zagrają Mike Greene Band & Jacek Jaguś.

Mike Greene komponuje, gra na gitarze, man- dolinie, banjo oraz akordeonie. Urodził się w Nowym Jorku na Brooklinie, a jego mu- zyczną drogę zainspirował blues. Dziś artysta m.in. współpracuje we Francji z Tomaszem Dziań, tworząc zespół The Immigrants, a w Polsce koncertował między innymi z Leszkiem Cichońskim i Łukaszem Wiśniew- skim. W Jaworkach towarzyszyć mu będą: Jacek Ja- guś/gitara, Jean Louis Brazzi/gitara basowa i Prze- mek Cioch/perkusja.

W sobotę zaś, 22.10, na scenie Muzycznej Owczarni w koncert zagra Wojtek Pilichowski Band.

Inkarnacje stylu zakopiańskiego

Inkarnacje stylu zakopiańskiego - konferencja w Muzeum Tatrzańskim w ramach projektu „Nowe Zakopane 2022.

Muzeum Ta- trzańskie zaprasza w sobotę 22.10 od go- dziny 9 na konferencję popularnonaukową, która odbędzie się w gmachu głównym placówki przy ulicy Krupówki 10. Jednodniowa sesja popularnonau- kowa poświęcona będzie tradycji stylu zakopiańskie- go ze szczególnym uwzględnieniem jego kolejnych in- karnacji w XX i XXI wieku.

O tym wydarzeniu Muzeum Tatrzańskie pisze: „Zeszłoroczny projekt „W stronę Nowego Zakopane- go” cieszył się dużym zainteresowaniem publiczności i zgromadził grono zainteresowanych rozwojem Za- kopanego osób, które pragną dyskutować i działać na rzecz poprawy jakości przestrzeni stolicy Tatr. W obec- nym roku kontynuujemy ten ważny projekt badawczy. Spotkania z praktykującymi architektami w 2021 roku dały przyczynek do rozważań o Stanisławie Witkiewi- czu i tradycji stylu przez niego wykreowanego oraz jego oddziaływania na współczesny wygląd Zakopa- nego. Uaoocznili również potrzebę poznawania dzie- dztwa oraz dyskusji nad nim. W tym roku obchodzi- my również 100. rocznicę otwarcia gmachu główne- go Muzeum Tatrzańskiego dla publiczności, który był ostatnim projektem Stanisława Witkiewicza w stylu zakopiańskim. Sesja popularnonaukowa doskonale wpisuje się w muzealny jubileusz.”

Konferencji towarzyszyć będzie promocja cza- sopisma naukowego „Artifex Novus” o tematyce „Za- kopane - historia, kultura i sztuka”.

Dopokąd idę...

Miejska Biblioteka Publiczna w Nowym Targu zaprasza na spotkanie słowno- muzyczne „Dopokąd idę...”.

Tematem wyda- rzenia będzie twórczość Cy- priana Kamila Norwida, na program zatem zło- żą się jego wiersze, myśli i listy w aktorskiej interpretacji Jerzego Zelnika. Dopeł- ni je muzyka w wykonaniu pianistki Marii Skurjat-Silvy. Zapraszamy - ratusz, Rynek 1 - sobota 22.10 o godzinie 16. Bezpłatne wejściówki do odbioru w MBP (tel. 18 264 63 72).

Powidok. Wernisaż wystawy

Muzeum Tatrzańskie zaprasza do Galerii Władysława Hasióra w Zakopanem. Tu prezentowana będzie nowa wystawa czasowa „Powidok”.

Jego autorami są Józef Gałązka i Natan Kryszk. W zaproszeniu zaś czyta- my: „W 2019 roku Józef Gałązka po ukończeniu studiów na Wydziale Rzeźby na warszawskiej ASP po- stanowił wyruszyć w miesięczną podróż przez Polskę w poszukiwaniu swojej tożsamości jako artysty- rzeźbiarza. Do swojej podróży zaprosił Natana Krysz- ka, z którym wspólnie tworzył rzeźby, obiekty, insta- lacje. Na potrzeby podróży Józef Gałązka stworzył mobilną pracownię „Widok” - powóz łączący funkcje pracowni rzeźbiarskiej oraz punktu prezentacji sztuki. Forma pracowni na kołach, inspirowana kramami jar- marcznymi i handlem ulicznym, nawiązuje do nom- adycznego charakteru pracy artysty. Wystawa w Mu- zeum Tatrzańskim ma pokazać dorobek miesięcznej podróży i jej konsekwencje.”

Wernisaż odbędzie się w niedzielę 23.10 o godz. 17.

Biegniemy z nadzieją

Do udziału w 6. Biegu Charytatywnym „Biegniemy z nadzieją!” zachęcają Podhalańskie Stowarzyszenie Przyjaciół Chorych Hospicjum Jezusa Miłosiernego w Zakopanem oraz Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Zakopanem.

el jest prosty - biegając, wesprzeć hospicjum. Stąd warunkiem uczestnictwa w biegu jest do- konanie darowizny na rzecz Podhalańskiego Stowarzyszenia Przyjaciół Chorych Hospicjum Jezu- sa Miłosiernego w Zakopanem.

Z nadzieją pobiegniecie w niedzielę 23.10 na tra- sach biegowych Centralnego Ośrodka Sportu w Zako- panem, na dystansach od 2,5 km do 5 km. Limit cza- su na pokonanie trasy to 60 minut.

Zapisy i dodatkowe informacje na stronie mosir. zakopane.eu. Start o godz. 12.

Witkiewicz. Ojciec Witkacego

Zapraszamy na spotkanie z Natalią Budzyńską, autorką biografii „Witkiewicz. Ojciec Witkacego”.

Stanisław Witkie- wicz, malarz, kry- tyk, geniusz, buntownik. Człowiek, który wymy- ślił nowy styl w architekturze i odkrył dla świata uroki najpopularniejszej dziś podtatrzańskiej miejscowości. Dzięki stylowi zakopiańskiemu, którego był pomys- łodawcą, stolica Tatr nabrała charakteru, Polacy ją po- kochali. Znal się z niemal całym artystycznym świa- tem przełomu XIX i XX wieku. Przyjaźnił się między innymi z Heleną Modrzejewską, która została mat- ką chrześną Witkacego. Mimo to wybierał często to- warzystwo prostych górali, z którymi gawędził przy koniaku w ukochanym Zakopanem. Był postacią nie- tuzinkową, genialnym artystą, buntownikiem. Nata- lia Budzyńska, dziennikarka i autorka pierwszej wielo- wymiarowej biografii „Witkiewicz. Ojciec Witkacego” (Znak, 2022), podkreśla, że „Witkiewicz wysa- dził dziurę w artystycznej ścianie, przez którą mógł przejść jego syn”.

Kim tak naprawdę był Stanisław Witkacy? O tym Natalia Budzyńska rozprawiać będzie we wtorek 25.10 w Galerii Kobierców Wschodnich (Droga na Kozinie 8). Spotkanie poprowadzi Katarzyna Kubisiowska, a rozpocznie się ono o godzinie 18.

Opowieść o Rafale Malczewskim

„Rafała Malczewskiego Tatrzy ukochane i utracone” - spotkanie z prof. Dorotą Folgą- Januszką w 130. rocznicę urodzin Rafała Malczewskiego.

Odbędzie się ono w czwartek 27.10 o godzi- nie 18 w Galerii Sztuki XX wieku w willi Oksza w Zakopanem - oddziale Muzeum Tatrzań- skiego. Poprowadzi je wybitna znawczyni tego ar- ty- sty prof. Dorota Folga-Januszkowska, a towarzyszyć jej będzie Magdalena Nosowska z Muzeum im. Jac- ka Malczewskiego w Radomiu, autorka książki „Klan Malczewskich”.



kina i teatru

ZAKOPANE

■ KINO „GIEWONT” REAL 4K, ul. Kościuski 4, 18 201 53 04, kinogiewont.pl

● 20.10, 12.15 Orleń. Grodno '39, 14.10 Medjugorje, 16.30 Orzeł. Ostatni patrol, 18.30 Ania, 20.15 Bilet do raju
● 21.10, 20.30 PREMIERA! Bejbis
● 21.10, 12.15 Orzeł. Ostatni patrol, 14.30 Mia i ja, 16.00 Kopciuszek, 17.45 i 20.30 Bejbis
● 22.10, 12.00 Medjugorje, 14.30 Mia i ja, 16.00 Kopci- uszek, 17.45 i 20.30 Bejbis

● 23.10, 12.15 Orzeł. Ostatni patrol, 14.30 Mia i ja, 16.15 Kopciuszek, 18.00 Johnny, 20.15 Bejbis
● 24.10, 12.00 Medjugorje, 14.30 Mia i ja, 16.15 Kopci- uszek, 18.00 Ania, 20.13 Bejbis

■ KINO „SOKÓŁ” DIGITAL 3D, ul. Orkana 2, 18 20 140 40, kinosokol.z-ne.pl

● 20.10, 14.40 Medjugorje, 17.00 Orzeł. Ostatni patrol, 18.00/dubb/, 20.20/nap. PREMIERA! Black Adam
● 21.10, 13.40 Medjugorje, 16.00 Orzeł. Ostatni patrol, 18.00/dubb/, 20.20/nap. Black Adam
● 22.10, 16.00 Orzeł. Ostatni patrol
● 23-27.10, 13.40 Medjugorje, 16.00 Orzeł. Ostatni pa- trol, 18.00/dubb/, 20.20/nap. Black Adam

■ KINO „MIEJSCE” (sala studyjna kina „Sokół”), ul. Or- kana 2

● 20.10, 20.00 Amsterdam
● 21.10, 15.20 Amsterdam

● 22-23.10 i ● 25-27.10, 15.20 Kino Dzieci: Mama Mu wraca do domu, 16.30 Serce dębu, 19.00 Chopin. Nie boję się ciemności

■ TEATR IM. ST. I. WITKIEWICZA, ul. Chramcówki 15, bilety on line: witkacy.pl. Kasa czynna wt.-sob. 10-14 (info: 600 00 15 14).

● 20.10, 19.15 DEMONIZM ZAKOPIAŃSKI (variétés) St. I. Witkiewicz/Scena A. Bazakbala, Kawiarnia Witkacy
● 21.10, 19.15 DA CAPO AL FINE na podstawie „Cmen- tarzyska samochodów” Fernando Arrabala/Scena Witka- cego

● 22., 10., 17.00 Gościnie w Teatrze - XI FESTIWAL IN- SPIROWANE GÓRAMI im. Ewy i Macieja Berbeków - werni- saż wystawy „CITTA BELLISSIMA E MERAVIGLIOSA - MIASTO NAJPIĘKNIJSZE I CUDOWNE” St. Witkiewicz, koncert Davida Danijela, wystąpienie konsula honoro- wego Chorwacji Pawła Włodarczyka, podpisanie umowy partnerskiej między Zakopanem a Opatiją/Scena A. Ba- zakbala, Kawiarnia Witkacy, występ wolny

● 23.10, 18.00 Gościnie w Teatrze - XI FESTIWAL IN- SPIROWANE GÓRAMI im. Ewy i Macieja Berbeków - KONCERT HANNY BANASZAK/Scena Witkacego

NOWY TARG

■ KINO „TATRY”, ul. Jana Kazimierza 17, kino.nowy- targ.pl. 18 26 626 24, kinotatry@nowytarg.pl

● 20.10, 15.10 Gdzie diabeł nie może, tam babę pośle, 17.00 Medjugorje/lektor, 19.20 Ania, 21.00 Uśmiechnij się
● 21.10, 11.10 Orzeł Ostatni Patrol, 13.00 Kopciuszek, 14.40 Black Adam/dubbing, 16.50 Uśmiechnij się, 18.50 Black Adam/napisy, 21.00 Bejbis

● 22.10, 11.30 Mia i ja, 13.10 Black Adam/dubbing, 15.20 Kopciuszek, 17.00 Black Adam/napisy, 19.10 Bejbis, 21.20 Uśmiechnij się

● 23.10, 11.15 Mia i ja, 13.00 Black Adam/dubbing, 15.15 Kopciuszek, 17.00 Ania, 18.35 Bejbis, 20.45 Black Adam/ napisy

● 24.10, 12.30 Orzeł. Ostatni patrol, 15.00 Uśmiechnij się, 17.00 Bejbis, 19.00 Johnny, 21.00 Black Adam/napisy

● 25.10, 11.00 Orzeł. Ostatni patrol, 13.20 Kopciuszek, 15.00 Uśmiechnij się, 17.00 Ania, 18.40 Black Adam/na- pisy, 20.50 Bejbis

● 26.10, 13.45 Kopciuszek, 15.20 Black Adam/dubbing, 17.30 Bejbis, 19.30 Ania, 21.00 Uśmiechnij się

● 27.10, 13.00 Medjugorje/lektor, 15.20 Black Adam/ dubbing, 17.30 Ania, 19.00 Johnny, 21.00 Bejbis

RABKA-ZDRÓJ

■ TEATR LALEK „RABCIO”, ul. Orkana 3C, 18 26 77 648, rabcio.pl

● 20.10, 10.15 Karius i Baktus

● 21.10, 10.15 Tygrys Pietrek

● 22.10, 11.00 Tygrys Pietrek

● 24.10, 19.00 Letni dzień

● 25-26.10, 10.15 Bajka o Kocie w Butach

● 27.10, 10.15 Miś Tymoteusz Rym Cim Ci

Zakopiański Test Coopera

MOSiR w Zakopanem zaprasza na test we wtorek 25.10 na stadion lekkoatletyczny Centralnego Ośrodka Sportu.

Pierwsza tura tego testu wytrzyma- łościowego roz- pocznie się o godz. 12. Do udziału w niej orga- nizatorzy zapraszają uczniów oraz nauczycieli szkół podstawowych i ponadpodstawowych. Druga tura rozpocznie się o godz. 17 i w niej będą mogły wziąć udział osoby pracujące w godzinach popołudniowych. Zapisy mailowo do 23.10 (stadion@mosir.zakopane.eu) lub na miejscu w dniu zawodów. Wszelkie infor- macje uzyskać można pod numerami telefonów: biu- ro 18 20 73966, stadion 182066971.

SUCHA BESKIDZKA

■ Centrum Kultury i Filmu im. Billy'ego Wildera. Wystawa czasowa: MINIATURY USKIE Monika Świąt- kowska (do 31.10).

● 20.10 14.00 i 16.00 Tedi i szmaragdowa tablica, 18.00 Orzeł. Ostatni patrol
● 21-23.10, 14.00 i 16.00 Tedi i szmaragdowa tablica, 18.00 Amsterdam, 20.30 Bilet do raju
● 25-26.10, 16.00 Mia i ja, 18.00 Amsterdam



wydarzenia

ZAKOPANE

■ 11. FESTIWAL „INSPIROWANE GÓRAMI: IM. EWY I MACIEJA BERBEKÓW:

● 20.10, 16.00 „Kadry tatrzańskie - wernisaż wystawy przygotowanej przez Piotra Mazika i Stanisława Berbe- kę/Park Miejski; 17.00 Paweł Grocholski i Tomasz Stępień „Teksty (z) gór” spotkanie autorskie. Prowadzenie Ma- rek Grocholski/Kino „Miejsce”, ul. Orkana 2; 19.00 „Bro- ad Peak” pokaz specjalny filmu/Kino „Sokół”, ul. Orkana 2
● 21.10, 16.00 Beata Sabała-Zielińska, „TOPR. Tatrzań- ska przygoda Zosi i Franka” spotkanie autorskie i warszta- ty dla dzieci/Oddział dla Dzieci i Młodzieży Miejska Biblio- teka Publiczna, ul. Zborowskiego 1, 17.00 Bożena Budzyń- ska - „BB Lady in Red” wernisaż wystawy fotografii/Kru- pówki, obok Oczka Wodnego, 18.00 Martyna Kaspryc- ka „Śleboda miłość” premiera płyty/Kino „Giewont”, ul. Kościuski 4

● 22.10, 10.00 Wizyta w bazie śmigłowca TOPR. Spo- tkanie z ratownikami/przy szpitalu zakopiańskim, ul. Ka- mieniec 10 (liczba miejsc ograniczona - zapisy), 17.00 „Cit- ta bellissima e meravigliosa” - miasto najpiękniejsze i cu- downe” (Stanisław Witkiewicz) wernisaż wystawy, kon- cert i podpisanie umowy partnerskiej pomiędzy Zakopa- nem a Opatiją w Chorwacji/Teatr im. St. I. Witkiewicza - Scena Atanazego Bazakbala, ul. Chramcówki 15

● 23.10, 18.00 Hanna Banaszak koncert/Teatr im. St. I. Witkiewicza - Scena Atanazego Bazakbala, ul. Chram- cówki 15

■ Muzeum Karola Szymanowskiego w willi „Atma”, ul. Kaspruse 17. CZYNNIE: wt. (dzień bezpłat- nego wstępu) i sob. 10-17, śr.-pt. i niedz. 10-16, codz. 13- 13.30 przerwa techniczna. Ekspozycja: Informacje o ży- ciu i twórczości kompozytora, zachowane po nim rzeczy osobiste, rekonstrukcja gabinetu. Pokaz obrazu: Z WIZY- TĄ POWROTŃ, Panneau dekoracyjne Jana Rembowski- go z Sanatorium Dłuskich w Zakopanem.

● 20.10, 18.00 Koncert: NA NUTĘ PIEŚNI. W KRĘGU LI- RYKI - SERIO i BUFFO; wykonawcy: Joanna Freszel - so- pran i Bartłomiej Kominek - fortepian, w programie: Zygmunt Mycielski (1907-1987) Pięć pieśni weselnych do słów Brunona Jasieńskiego - „Tańcowała izba, stół”, „Pa- dał deszcz, płakał deszcz”, „Grajże, Josek, grajże, Bere- k”, „A musiała żeś ty, Maryś”, „Tańcowała izba, sień”, Karol Szymanowski (1882-1937) - Pieśni kurpiowskie op. 58 (w wyborze): „Lecioły zurazie”, „Uwoz, mamó”, „U jeziorec- ka”, Ludomir Różycki (1883-1953), wybór pieśni: „Akwa- rela”, „Dzwoń, dzwoneczku” „Illi” („Spojrzij, ach, wo- kół”), „Twe usta”, Fernando J. Obradors (1897-1945), wybór pieśni: „El majo celoso”, „Con amores, la mi Ma- dre”, „Del Cabello Más Sutil”, „Chiquitita la Novia”, Gra- zyna Bacewicz (1909-1969), wybór pieśni: 1. Inna, 2. Samot- ność, 3. Smuga cienia, 4. Oto jest noc, 5. Boli mnie gło- wa, 6. Srocza

■ Hotel Logos, ul. Grunwaldzka 10

● 21.10 Agenda konferencji podsumowującej re- alizację projektu Zakopane - Miasto Wysokie Tatry - Tatrzańskie ścieżki rowerowe: 10.00-10.30 Rejstra- cja, bufet kawowy, 10.30 Otwarcie konferencji i powitanie uczestników, 10.40 Prezentacja założeń projektu „Zako- pane - Miasto Wysokie Tatry - Tatrzańskie ścieżki rowe- rowe” Rozwój ścieżek rowerowych w Zakopanem w świetle wdrażania planu transportowego, Tomasz Filar - zastę- pca burmistrza Zakopanego, 11.00 Budowa ścieżki rowe- rowej na trasie Tatrzańska Łomnica - Tatrzańska Kotlina, Zuzana Hlavatá - Wysoké Tatry, 11.20 Turystyka rowerowa w miastach partnerskich Zakopanego - Sopot oraz Opa- tija (Chorwacja), Jacek Karnowski - prezydent Sopotu, Goran Pavlović - Opatija Tourist Board i Egon Vasilic - dy- rektor Parku Narodowego Učka, 12.00 Turystyka rowero- wa w Tatrzańskim Parku Narodowym, 12.20 Przerwa ka- wowa, 12.30 Ruch rowerowy i jego pozytywny wpływ na rozwój gmin. Potencjał niewykorzystany, Roman Krupa - wójt gminy Kościelisko, 12.50 Szlak rowerowy wokół Tatr, Agnieszka Pyzowska - Europejskie Ugrupowanie Współ- pracy Terytorialnej w Nowym Targu, 13.10 Szanse i ogra- niczenia rozwoju tras i szlaków rowerowych na Podhalu, Marcin Kolasa - zastępca wójta gminy Nowy Targ, 13.30 Program Interreg Polska - Słowacja w perspektywie finan- sowej 2021-2027, Rafał Baliński - dyrektor Departamen- tu Współpracy Terytorialnej - Ministerstwo Funduszy i Po- lityki Regionalnej, 13.50 Dyskusja

■ 23. ZAKOPIAŃSKA AKADEMIA SZTUKI:

● 22.10, 17.00 Koncert inauguracyjny - wystąpią pro- fesorowie ZAS - Eszter Haffner, Szymon Krzeszowiec, Marcin Markowicz, Alexander Gerbert i pianiści: Agata Li- choś, Grzegorz Skrobiński, Michał Sadzikowski/Miejska Galeria Sztuki, ul. Krupówki 41

● 23.10, 10.00 „Klasika i jazz” - warsztaty impro- wizacji Mateusza Smoczyńskiego dla uczestników ZAS/ sala koncertowa PSM I stopnia w Zakopanem, ul. Sien- kiewicza 12

● 24.10, 17.00 Spotkanie z Joanną Wnuk-Nazaro- wą „Moje życie z muzyką.” /Galeria Władysława Hasio- ra, ul. Jagiellońska 18b

● 26.10, 17.00 I koncert uczestników ZAS/Miejska Galeria Sztuki, ul. Krupówki 41

● 27.10, 17.00 II koncert uczestników ZAS/Miejska Galeria Sztuki, ul. Krupówki 41

■ Centralny Ośrodek Sportu, stadion lekkoatletyczny ● 25.10 XVIII Zakopiański Test Coopera - edycja je- sienna - I tura godz. 12 dla szkół, II tura godz. 17 dla pra- cujących

GLICZARÓW GÓRNY

■ „Gonzówka”. Galeria autorska Jarosława Jamroza. Malarstwo, rzeźba. Gliczarów Górny 79, czynna codziennie 8-20.

ŁAPSZE NIŻNE

■ Pracownia-galeria malarstwa żel-art Jana K. Pawluśkiewicza, ul. Długa.169/2 - po uzgodnieniu tel. 601 093 221

RABKA-ZDRÓJ

■ Galeria autorska Ewy Łączek-Daleki, ul. Kręta 3, (codz. 11-17).

SZCZAWNICA

■ Pracownia Twórcza Anny i Józefa Madejów, ul. Pienińska 4, 18 262 12 90. Malarstwo na szkło, rzeźba.
■ Malarstwo Józefa Ignaciuka, ul. Filsacka 16d. Pejzaże pienińskie, portrety.
■ Galeria Jana Wierzyby, ul. Szalaya 100. Korzenioplastyka, metaloplastyka, minerały Pienin.
■ Izba Pamięci Michała Słowika Dzwona, ul. Szalaya 43, 18 262 20 65. Malarstwo na szkło, rzeźba, twórczość pisarska.
■ Pracownia Twórcza Janiny i Tadeusza Zachwiejów, ul. Połoniny 5, 18 262 23 08. Rzeźba - kamień, malarstwo na szkło, hafciarstwo.

KROŚCIENKO N.D.

■ Prywatna Galeria Tadeusza Oleśia. Wystawa przyrodnicza i nie tylko. Codz. 10-16, ul. Potoczki 2, 18 26 23 926. Tadeusz Oleś - zoolog, lepidopterolog, preparator zwierząt.



ośrodki edukacji

ZAKOPANE

■ Centrum Edukacji Przyrodniczej TPN, ul. Chałubińskiego 42a, 18 20 23 311. CZYNNY: wt.-niedz. 8-16:30, ostatnie wejście o godzinie 15. Kino 4D, makietą Tatr, sala odkryć i inne. Wystawa czasowa twórczości WALEREGO ELJASZA, ARTYSTY ZAHARTOWANEGO TATRAMI (do 30.12).

CHOCHOŁÓW

■ Centrum Promocji i Ochrony Torfowisk, Chochołów 40, tel. 18 265 78 12, muzeumplsk.eu. CZYNNY: wt.-sob. 9-18; grupowe wejścia: 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30. Ekspozycja multimedialna. Wystawa czasowa: TORFOWISKA KAPSUŁA CZASU - wystawa autorstwa dra Marcina Warchałowskiego.

KROŚCIENKO N.D.

■ Budynek dyrekcji PPN, ul. Jagiellońska 107 B. Parking dla zwiedzających. CZYNNY: wt.-sob. 8-16. Wystawa przyrodnicza: makiety, model lasu naturalnej wielkości, eksponaty geologiczne oraz słynna złamana gałąź reliktovej sosny z Sokolicy.



ośrodki kultury

BUKOWINA TATRZAŃSKA

■ Bukowińskie Centrum Kultury - Dom Ludowy, ul. Kościuszki 87, 18 20 77 221, biuro@domludowy.pl, www.domludowy.pl. CZYNNY: pn.-pt. 8-16.

CZARNY DUNAJEC

■ Centrum Kultury i Promocji Gminy Czarny Dunajec, ul. Piłsudskiego 2A

JABŁONKA

■ Orawskie Centrum Kultury. Wystawa czasowa: GRAFIKI MACIEJA CISKZA.

NOWY TARG

■ Spółdzielczy Dom Kultury, ul. Kopernika 12
■ Powiatowe Centrum Kultury, ul. Jana Kazimierza 20
■ Biblioteka Pedagogiczna, ul. Królowej Jadwigi 1
■ Miejska Biblioteka Publiczna, ul. Kolejowa 23
■ Miejska Biblioteka Publiczna Filia nr 1, Al. Kopernika 12, 18 266 28 41
■ Miejska Biblioteka Publiczna Filia nr 2, os. Niwa 9
■ Wypożyczalnia Dla Dorosłych, ul. Kolejowa 23, III piętro, 18 264 63 72 wew. 22

ŁAPSZE NIŻNE

■ Dom Ludowy, ul. Jana Pawła II 57
■ Gminny Ośrodek Kultury w Łapszach Niżnych z siedzibą w Niedzicy, ul. 3 Maja 16

KROŚCIENKO N.D.

■ Centrum Kultury i Promocji, ul. Rynek 34, tel. 18 262 33 04

MAKÓW PODHALAŃSKI

■ Dom Kultury i Miejska Biblioteka Publiczna, ul. Kościuszki 5



kluby i kawiarnie nie tylko muzyczne

ZAKOPANE

■ Cafe Tygodnik Podhalański, ul. Kościuszki 3, SDH Granit, IV p.
■ Kawiarnia Kmicic, ul. Staszica 11a. Wystawa z cyklu Architekt i Artystycznie: WILD HORSES - akwarele i rysunki Wojtka Sielczaka (do 28.10).

SZCZAWNICA

■ Dworek Gościnny, Park Górny 7
■ Folwark Stara Winiarnia, ul. Ogrodowa 2

■ Centralny Ośrodek Sportu, trasy biegowe
■ 23.10. 6. BIEG CHARYTATYWNY - BIEGNIJMY Z NADZIEJĄ! - start godzina 12
■ Galeria Władysława Hasióra (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Jagiellońska 18b. CZYNNY: wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Autorska galeria prac artysty. Znalazły tu swoje miejsce sławne sztandary, kompozycje przestrzenne i rzeźby, tworzone z różnorodnych materiałów.

■ 23.10, 17.00 Wernisaż wystawy POWIDOK - autorzy: Józef Gałązka, Natan Kryszk

■ Muzeum Tatrzańskie im. Dra Tytusa Chałubińskiego, ul. Krupówki 10, gmach główny. muzeumtatrzańskie.pl. CZYNNY: od środy do poniedziałku - środa 12-20, w pozostałe dni 10-18. Gmach muzeum to cenny zabytek architektury w stylu zakopiańskim, budowany w latach 1913-1922 wg planów St. Witkiewicza (elewacja) i Fr. Mączyńskiego (projekt techniczny). Wystawa czasowa: MALARSTWO NA SZKLE / CZYSTA FORMA (do 13.11).

■ 22.10 INKARNACJE STYLU ZAKOPIAŃSKIEGO - konferencja w Muzeum Tatrzańskim w ramach projektu „Nowe Zakopane 2022”: 9.00 Otwarcie sesji, przywitanie gości; 9.10 Dr hab. Zbigniew Moździerz prof. PPUZ, Muzeum Tatrzańskie, wykład inauguracyjny „Geneza stylu zakopiańskiego i nurty jego rozwoju”; 10.10 Olha Zarechnyuk, Centrum historii miejskiej Europy Środkowo-Wschodniej we Lwowie „Styl huculski i styl zakopiański. Dyskusje o stylach architektonicznych we Lwowie w latach 1900-tych”; 10.50 Dr inż. Jan Łaś prof. PK, Politechnika Krakowska „Górska chałupa, willa i współczesne drewniane budownictwo Podhala - proces przemian technologii budowania”; 11.30-12.00 przerwa kawowa; 12.00 Agnieszka Gajc, Narodowy Instytut Dziedzictwa „Drewniane dziedzictwo Zakopanego w świetle badań Narodowego Instytutu Dziedzictwa dotyczących stanu ochrony architektury drewnianej”; 12.40 Dr Anna Wiśnicka, Uniwersytet Kardynała Stefana Wyszyńskiego w Warszawie „Ambivalentna architektura - kilka uwag na temat nowego stylu zakopiańskiego”; 13.20 dyskusja; Miejsce: Galeria Sztuki w willi Oksza, ul. Zamoyskiego 25 - 18.00 - „Artifex Novus” o tematyce „Zakopane - historia, kultura i sztuka” - promocja czasopisma pod redakcją Katarzyny Chrudzimskiej-Uhery oraz Pawła Drabarczyka vel Grabarczyka

■ Galeria Sztuki na Kozińcu (Oddz. M. Tatrzańskiego), Droga na Koziniec 8. Siedziba naukowo-administracyjna Muzeum Tatrzańskiego pn.-pt. 8-16, Galeria Kobięćców Wschodnich - otwarcie wkrótce, biblioteka i archiwum fotograficzne wt.-pt. 8-15, archiwum naukowe wt.-pt. 8-14. Muzeum prosi o ustalanie terminów kwerend mailowo lub telefonicznie.

■ 25.10, 18.00 Spotkanie autorskie Natalii Budzyńskiej w związku z wydaniem pierwszej pełnej biografii Stanisława Witkiewicza - Witkiewicz. Ojciec Witkacego Rozmowę poprowadzi Katarzyna Kubisiowska
■ Galeria Sztuki XX wieku w willi Oksza (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Zamoyskiego 25, 692 029 817. CZYNNY: wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Willa jest trzecim dziełem powstałym wg projektu St. Witkiewicza, twórcy stylu zakopiańskiego. Budynek wznosił góralscy cieśle pod kierunkiem Wojciecha Roja i Jana Obrochty w latach 1895-1896.

■ 27.10, 18.00 Spotkanie z prof. Dorotą Folgą-Januszewską w 130. rocznicę urodzin Rafała Malczewskiego

TATRZY

■ Schronisko PTTK w Dolinie Roztoki
■ 21.10, 20.00 Zagrali i Poszli w schronisku Roztoka

DZIANISZ

■ Budynek Wielofunkcyjny, Filia Gminnej Biblioteki Publicznej

■ 20.10, 19.00 Komedja dla dorosłych: Czas na miłość - spektakl w reżyserii Karola Stępowskiego

NOWY TARG

■ Pływalnia Miejska, Plac Evry 4
■ 20.10 Dzień Seniora. Bezpiecznie i zdrowo: 10.00 rozpoczęcie spotkania, 10.10 MCSiR - oferta dla seniorów, 10.15 ZUS dla seniora - wykład, 10.45 Bezpieczeństwo seniorów - wykład Komendy Powiatowej Policji w Nowym Targu, 11.00 wspólny występ wokalny seniorów, 11.40 przerwa na poczęstunek, 12.00 „Choroba zakrzepowatrzowa - niewydolność żylna” wykład - lek. med. Maciej Mikulski/PPUZ, 12.45 występ zespołu „Wirujące babki” - Stowarzyszenie UTW, 13.15 „Ćwiczenia ruchowe dla seniorów” - PERiER - wykład oraz praktyczny instruktaż, 14.00-16.00 basen + grota, 14.30 aqua aerobik 1. grupa, 15.00 aqua aerobik 2. grupa

■ Miejskie Centrum Kultury, Al. Tysiąclecia 37
■ 20.10 Kino: 17.45 Alcaras, 20.00 Orzeł. Ostatni patrol
■ 21.10, 19.00 Narodowa Perła Gruzji - gruzińscy artyści w nowym programie

■ 23.10 Dzień Seniora. Bezpiecznie i zdrowo: 14.00 prezentacja stowarzyszeń senioralnych działających w Nowym Targu, 14.30 występ chóru Srebrne Nuty, 15.15 pokaz tańca współczesnego „Wirujące Babki” - Stow. UTW, 16.00-17.30 koncert muzyki francuskiej dla seniorów
■ 23.10 Kino: 20.00 Orzeł. Ostatni patrol
■ 24-25.10 Kino: 19.30 Orzeł. Ostatni patrol
■ 26.10 Kino: 20.00 Orzeł. Ostatni patrol
■ 27.10, 18.00 MCK na walizkach. Spotkania podróżnicze/słajdowisko. „Gruzja - smaki Adżarii” - prowadzenie: Iłska Marchwica
■ Budynek Wieży Wodnej, obok dworca kolejowego, ul. Kolejowa 164. Wstęp wolny. Ekspozycja poświęcona historii linii kolejowej Nowy Targ - Królewiany. CZYNNY: pn.-pt. 8-16.
■ 21.10, 18.00 Wernisaż wystawy „Wczoraj - Dziś” 30. rocznica reaktywacji Towarzystwa Bursy Gimnazjalnej
■ Ratusz, Rynek 1
■ 22.10, 16.00 Program słowno-muzyczny „Dopokąd idę...” Cyprjan Kamil Norroz w interpretacji Jerzego Zelnika, muzyka: Maria Skurjat-Silva/pianino

MANIOWY

■ Luzik Pub, ul. Reymonta 1
■ 22.10, 20.00 SKA PUNK SHOW! - ADHD SYNDROM punk/Maniowy, SKA PETARDA ska music - Kraków, BIGGER HALF dub-punk/Nowy Sącz

KLIKUSZOWA

■ Centrum Narciarstwa Biegowego
■ 22.10 Rajd Waligóry - trasy: trail 25 km, ultra 50 km, mega 50 km i giga 100 km - program: 5.30-6.45 praca Biura Rajdu - trasy Ultra i Giga (Centrum Narciarstwa Biegowego), 6.45 odprawa startowa i rozdanie map - trasy Ultra i Giga, 7.00 start tras Ultra i Giga, 7.00-8.45 praca Biura Rajdu - trasy Trail i Mega, 9.00 start tras Trail i Mega, 16.00 uhonorowanie najlepszych zawodników na trasach Trail i Mega, 17.00 koniec limitu czasu podstawowego - trasy Trail i Mega, 17.30 koniec limitu spóźnień - trasy Trail i Mega, 18.00 koniec limitu czasu podstawowego - trasy Ultra i Giga, 18.30 koniec limitu spóźnień - trasy Ultra i Giga, 18.30 uhonorowanie najlepszych zawodników na trasach Ultra i Giga

JAWORKI

■ Muzyczna Owczarnia, ul. Biała Woda 13, 18 262 22 66, 530 434 883
■ 21.10, 20.00 Mike Greene Band & Jacek Jaguś
■ 22.10, 20.00 Wojtek Plińskiowski BAND

LIMANOWA

■ Limanowski Dom Kultury, ul. B. Czecha 4
■ 21.10, 19.00 Kino dla Pań: Bejbis - przed seansem: zabawa konkursowa, losowanie nagród, stoiska promocyjne i degustacyjne (start filmu ok. 19.45)
■ 22.10, 16.00 Koncert prawykonani „Ludowo na Novo” - chór Limanovum pod dyrykcją Ivana Vrublowskiego
■ 23.10, 18.00 Koncert Papieski „Święty Jan Paweł II - Papież Wolności” w wykonaniu zespołu muzycznego Syjon z Belchatowa

MSZANA DOLNA

■ Miejski Ośrodek Kultury
■ 23.10, 14.00 XX Międzynarodowy Konkurs Poetycki i Literacki „O autentyczną wiarę” i „O ludzkie serce człowieka”

ZAWOJA

■ Babiogórskie Centrum Kultury, Zawoja Centrum
■ 22.10, 10.00 Dyniowe lampiony - warsztaty/zapisy do 20.10 tel. 338775066, 519 150 571
■ 23.10 5. Babiogórski Rajd Nordic Walking - trasa: Zawoja Centrum - Obidowa - Mosorny Gróń - Wodosad - Zawoja Centrum (ok. 15 km) - zbiórka o 8.00 w BCK, start o 9.00 - po zakończeniu rajdzie organizator zaprasza na poczęstunek i rozdanie pamiątkowych medali, zapisy mailem: mocnipomocni@interia.pl
■ Orlik, Zawoja Wilczna
■ 24.10, 15.00 Ukraińskie Spotkanie Sportowe pod Babią Górą: piłka nożna, siatkówka, badminton, speedball, koszykówka, ringo, biegi, gry i zabawy sportowe

SUCHA BESKIDZKA

■ Muzeum Miejskie - Zamek. CZYNNY (do 30.04): wt.-sob. 9-16 (ostatnie wejście 40 minut przed zamknięciem), niedz. i po. nieczynne. Dział Etnograficzny „Domek Ogrodnika” NIECZYNNY; 33 874-26-05, muzeum@sucha-beskidzka.pl. Wystawy stałe: 1. Najstarsze osadnictwo w Dolinie Skawy, 2. wystawa ze zbiorów Marii i Emila Zegadłowiczów: Miłość do człowieka - miłość do sztuki - miłość do natury, 3. malarstwo nowożytne i broń myśliwska z Kolekcji Habsburskiej, 4. Sucha na starej fotografii. Galeria Sztuki - Zamek. Wystawy czasowe: W POSZUKIWANIU PIĘKNA PRZYRODY. Podróż W Goetla i P. Chrzastowskich (do 31.01.23) i „Produkt Lokalny Podbabiogóra” (do 27.10).
■ 23.10, 16.00 25 lat Zespołu Muzyki Dawnej im. Gaspara Castiglione - Koncert jubileuszowy/Sala Ryckarska



muzea i zabytki

ZAKOPANE

■ Muzeum Stylu Zakopiańskiego im. Stanisława Witkiewicza w „Kolibie” (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Kościelska 18, 18 26 37 065. CZYNNY: wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Pierwszy dom w stylu zakopiańskim wybudowany wg projektu i pod nadzorem Stanisława Witkiewicza. Budowa datowana jest na lata 1892-1893. Po remoncie udośćniono wnętrza w najstarszej części obiektu, które zaaranżował Władysław Hasiór na początku lat 90. XX wieku. Wystawy w skrzydle zachodnim: na parterze - poświęcona powstaniu i rozwojowi stylu zakopiańskiego na tle sztuki europejskiej; na poddaszu - poświęcona twórcy pierwszego polskiego stylu narodowego Stanisławowi Witkiewiczowi.
■ Muzeum Kornela Makuszyńskiego (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Tetmajera 15, 18 2012263. NIECZYNNE. Muzeum biograficzno-literackie w willi „Opolanka”.
■ Muzeum Stylu Zakopiańskiego - Inspiracje im. Marii i Bronisława Dembowskich - Chałupa Gąsieniców Sobczaków (Oddz. M. Tatrzańskiego), Droga do Rojów 6. CZYNNY: wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Chałupa położona nieopodal słynnej zabytkowej zabudowy ul. Kościelskiej, to jeden z najcenniejszych zabytków budownictwa ludowego w Zakopanem.
■ Muzeum Jana Kasprowicza na Harendzie, 18 20 68 426. CZYNNY: wt.-niedz. 10.15-15.15. Pamiątki poiecie i jego rodzinie. Wnętrza mieszkalne pozostawione w takim stanie, jak przekazała je zmarła w 1968 r. Maria Kasprowiczowa. Dostępne dla zwiedzających muzeum Jana Kasprowicza w parku przylegającym do muzeum.

■ Zespół Dworsko-Parkowy, Kuźnice 1.
■ Cmentarz na Pęksowym Brzyzku i kościół pw. św. Klemensa, ul. Kościelska. Na zakopiańskim starym cmentarzu spoczywa m.in. pierwszy proboszcz zakopiański ks. Józef Stolarczyk, muzyk Jan Krzeptowski Sabala, pisarz Kornel Makuszyński.
■ Muzeum Harcerskie im. Olgi i Andrzeja Małkowskich, willa Czerwony Dwór, ul. Kasprus 27, CZYNNY: soboty 10-16. W innych terminach i godz. tel. 608 438 794.

CHOCHOŁÓW

■ Zagroda Bafiów. Muzeum Powstania Chochołowskiego (Oddz. M. Tatrzańskiego), Chochołów 75. NIECZYNNA do 22.10. W zabytkowej chałupie należącej niegdyś do zamożnego gospodarza Jana Bafi.

ORAWKA

■ Kościół św. Jana Chrzciela. Najstarszy kościół katolicki na Górnym Orawie. Parafoarawka.pl. CZYNNY - zwiedzanie tylko za przewodnikiem: sob. 9.30-17.30, niedz. 11.30-16, w pozostałym czasie możliwe w grupach powyżej 15 osób po wcześniejszym (przynajmniej jednodniowym) zgłoszeniu: 691 204 504, orawka.kosciol@gmail.com.

NOWY TARG

■ Muzeum Podhalańskie im. Czesława Pajerskiego, Rynek - ratusz (I p.), 18 26 67776. CZYNNY: pon. 10-18 (bezpłatne zwiedzanie wystaw stałych), wt.-pt. 9-17, sob. 9-14, facebook.com/muzeum.podhalanskie. Wystawy stałe ze zbiorów muzeum: „Nowy Targ na przełomie XIX i XX wieku, miasto którego już nie ma” i „Jan Paweł II - Miasto Nowy Targ; przeszłość i obecność”. Wystawa czasowa: GENEALOGICZNA PODRÓŻ MOJEGO TATY, NOWY TARG - LIPIEC 1936.
■ Muzeum Drukarni, ul. Sobieskiego 4. CZYNNY: wt.-pt. 8-16, sob. 9-14. W muzeum otworzono dawną oficynę drukarską na wzór prowadzonego od 1898 roku zakładu Ignacego Borka, z oryginalnymi maszynami. Wystawa czasowa: SPOTKANIA Z MOKURITO. LITOGRAFIA NA DREWNIENIE JAPOŃSKICH I POLSKICH ARTYSTÓW - swoje prace prezentują: Seishi Ozaku, Yasuko Sawaoka, Tadashi Kobayashi, Motomi Tsunoda, Mamiko Minamidate, Setsuko Hozumi, Junko Kasai, Ewa Budka, Katarzyna Budka, Justyna Mazur-Kiwer, Agnieszka Rokicka i Marta Śliwak.
■ Izba Pamięci Zimnej Wojny i Komunisty „Izwis”, Urząd Miasta, ul. Krzywa 1. Kontakt z oprowadzającym: 18 26 112 78, 795 591 442.

ŁOPUSZNA

■ Dwór w Łopusznej (Oddz. M. Tatrzańskiego). CZYNNY: śr.-niedz. 10-16 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Dawna siedziba szlacheckich rodzin Lisickich, Tetmajerów i Lgockich. Dwór wybudował ok. 1790 r. Romuald Lisicki, konfederat barski.
■ Izba Pamięci ks. prof. Józefa Tischnera przy GO-K-u. CZYNNY: wt.-pt. 10-17, sob. 10-16. Ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem.

CZARNA GÓRA

■ Zagroda Korkosów (Oddz. M. Tatrzańskiego), Za Górą 86. CZYNNY: śr.-niedz. 10-18. Drewniana zagroda należąca niegdyś do tutejszej zamożnej rodziny Korkosów.

JURGÓW

■ Zagroda Sołtysów (Oddz. M. Tatrzańskiego), Jurgów 215. CZYNNY: śr.-niedz. 10-16 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Ubogie gospodarstwo spiskie. Zagrodę Sołtysów wybudował w 1861 r. pradiadź ostatniego właściciela, Jakuba Sołtysa.

NIEDZICA

■ Muzeum - Zespół Zamkowy w Niedzicy, Stowarzyszenie Historyków Sztuki, tel./fax 18 26 29 480, 26 29 489, 26 29 473, zamekniedzica.pl. CZYNNY: od wtorku do niedzieli 9-16 (ostatnie wejście 15.30). Zachowany historyczny układ i charakter obiektu. We wnętrzach: meble, obrazy, bibeloty z XVII-XX w., grafiki i fotografie z XIX-XX w. oraz przedmioty z badań archeologicznych.
■ Wozownia. CZYNNY. Pawilon w pobliżu zamku. Ekspozycja zabytkowych pojazdów konnych z lat 1900-1939.

CZORSZTYN

■ Zamek Czorsztyn. Zachowane i częściowo utracone ruiny zamku średniego i górnego, renesansowa Baszta Baranowskiego i Zieleniec. Wystawa o historii zamku i starostwa czorsztyńskiego, niewielkie lapidarium. CZYNNY: codziennie 9-18.

ZUBRZYCA GÓRNA

■ Muzeum-Orawski Park Etnograficzny. CZYNNY: pon.-pt. 9-15,sob.-niedz. 11-17. Ekspozycje obrazują życie różnych warstw społecznych na Orawie na przestrzeni XVIII-XX w., wiejskie zakłady przemysłowe: olejarnię, folusz, tartak i kuźnię. Kościół pw. Matki Boskiej Śnieżnej.

SIDZINA

■ Park Etnograficzny. W górnej części Sidziny - Bińkowiec. Ekspozaty związane z historią i etnografią regionu. CZYNNY: rezerwacja odwiedzin: 501597208, skansensidzina@interia.pl.

RABKA-ZDRÓJ

■ Kościółek Muzeum im. Władysława Orkana, ul. Sądecka 6, 18 2676747, muzeum-orkana.pl. CZYNNY: wt.-niedz. 9-16. Drewniany kościół pw. św. Marii Magdaleny to jeden z ciekawszych zabytków Rabki. Ekspozycja muzealna: garncarstwo, pasterstwo, strój i dawna rzeźba ludowa.

■ Muzeum Górali i Zbójników - Muzeum Gorczańskie Jana Fudał, ul. Sądecka 4. CZYNNY po wcześniejszym kontakcie telefonicznym: 795 222 925, muzeum-zbojnikow.pl. Muzeum interaktywne w chałupie góralskiej wpisanej do rejestru zabytków, z unikalnymi kasetonami. Malarstwo na szkło Jana Fudał, mini skansen, szlak humoru góralskiego Zygmunta Pytlika.

PORĘBA WIELKA

■ Orkanówka - Muzeum Biograficzne Władysława Orkana. CZYNNY: wt.-pt. 9-17. 608 731 557. Wiele przedmiotów należących do pisarza i jego rodziny. W pobliżu domu znajdują się oryginalne zabudowania gospodarce tzw. wironki i boisko.

CHABÓWKA

■ Skansen taboru kolejowego w Chabówce. Skansenchabowka.pl. CZYNNY: w dni robocze 8-15, soboty, niedziele i święta 8-15. Ekspozycja: parowozy, lokomotywy elektryczne i spaliniowe, wagony oraz tabor specjalny taki jak żurawie, plugi śnieżne itp.

SZLACHTOWA

■ Muzeum Pienińskie im. Józefa Szalaya, ul. Łemkowska 37, 18 262 22 58, CZYNNY: wt.-czw. i sob.-niedz. 10-16 (ostatnie wejście na ekspozycję 15.15). Ekspozycja prowadzi szlakiem przeszłości regionu pienińskiego.

ZAWOJA

■ Skansen budownictwa regionalnego im. Józefa Żaka na Markowych Równiach, Zawoja 155, 33 877 50 66. Najstarszym i najcenniejszym budynkiem w skansenie jest „kurna chałupa” z 1840 r. W skansenie odbywają się zajęcia, warsztaty i gry edukacyjne - stale i sezonowo. CZYNNY: od 1.10 tylko rezerwacje grupowe - terminy ustalane telefonicznie i mailowo.



galerie

ZAKOPANE

■ Zakopiańskie Centrum Kultury - Miejska Galeria Sztuki im. Wł. hr. Zamoyskiego, ul. Krupówki 41, 18 2012792, galeria.zakopane.pl. CZYNNY: wt.-sob. 10-17. Wystawa czasowa: ANNA KWIATKOWSKA I TOMASZ ZIAWIONY - MALARSTWO.
■ Willa Czerwony Dwór - Centrum Kultury Rodzimej, ul. Kasprus 27. CZYNNY: pn.-sob. 10-17 (oprócz środy). Malarstwo na szkło zakopiańskich artystów - wystawa stała, Galeria Sztuki Ludowej.
■ Galeria Sztuki Współczesnej „Dom Doktora”, ul. Witkiewicza 19, 18 20 00239.
■ TKiS „Jutrzenka”, ul. Grunwaldzka 3, 18 2012833. Galeria „ARTPARK”. Prace uczestników zajęć plastycznych „Jutrzenki”. Wystawa czasowa: BEATA KOŁACIAK, MALARSTWO.
■ Galeria Sztuki Współczesnej „YAM”, ul. Krupówki 63, 18 2066984.
■ Galeria „Pod Makiem”, Pasaż Handlowy, ul. Krupówki 29/11L, 18 20 12044. Prace Wójcika, Fortuny, Karaska, Wątor, Popowicz, Kowalczyk, Kłosowskiego i inne, oraz rękodzieło.

NOWY TARG

■ Małopolskie Biuro Wystaw Artystycznych Galeria „Jatki”, ul. Kościuszki 4, 18 2669482. CZYNNY: pon.-pt. 10-17, sob. 10-14. Ostatnie wej

Rekordowa solówka na Wielkim Kapucynie

Wspaniały prezent zrobił sobie Filip Babicz na swoje 40. urodziny. Wspiął się w rekordowym czasie 49 minut na Grand Capucin w masywie Mont Blanc.

Filip Babicz, były zakopiańczyk, urodzony w Wodzisławiu Śląskim, a od ćwierć wieku mieszkający we Włoszech, znowu zadziwił swoim wyczynem górskim. 23 września wystartował do kładnie w południe u stóp ściany Grand Capucin i wspinając się solo, kombinacją dróg „Suize” i „O Sole Mio”, po 49 minutach stanął na szczycie. Czas przewodnikowy na tej 570-metrowej drodze dwójkowego zespołu wspinaczkowego to około 8 godzin.

Grand Capucin (3837 m) jest wybitną granitową turnią w zakończeniu bocznej grani odchodzącej w kierunku wschodnim od Mont Blanc du Tacul. Wyzwaniem dla pierwszych zdobywców była wschodnia ściana tej turni, którą w 1950 roku pokonał Walter Bonatti i Lucia-

no Chigo. Dróg na południowo-wschodniej ścianie jest kilkanaście. Filip Babicz wybrał kombinację najdłuższą. Zaczął z najniższego miejsca, gdzie schodzi ściana. W czasach Bonattiego śniegi pod ścianą podchodziły 45 metrów wyżej, ale teraz lodowiec zmniejszył się. Pierwsze 200 metrów doprowadziło Filipa do początku Drogi Szwajcarskiej z 1956 roku. Po mniej więcej 300 metrach w górnej partii wejście na szczyt skończył na drodze „O Sole Mio”. Jak wyjaśnił: „Ta trasa jest obecnie jedyną możliwą do zrobienia ze względu na ryzyko spadających kamieni w Kuluarze Aiguillettes - wygodny dostęp do Drogi Szwajcarskiej i w sumie ma 570 metrów.” Miał z sobą linę, którą wykorzystał potem do zjazdów ze szczytu tą samą drogą.

Drogę tę zrobił pierwszy raz w maju tego roku w zespole z Simone Rigolletto i wtedy wpadł na pomysł, by dokonać jej szybkiego przejścia. Początkowo myślał o przejściu z partnerem, a potem stwierdził, że spróbuje sam.

Na sezon letni miał jednak inne plany. Myślał o poprawieniu swojego rekordu z ubiegłego roku na północnej ścianie Piz Badille, który wynosi 42 minuty i 52 sekundy. Latem pojechał do Peru z zamiarem przejścia południowej ściany Siula Grande, ale zrezygnował z powodu choroby. Po powrocie wybrał się na Piz Badille, ale osobiste sprawy spowodowały, że wrócił do domu. Wtedy przypomniał sobie o Grand Capucin i od 20 sierpnia zaczął się do przejścia tej drogi przygotowywać. Przeszedł ją potem jeszcze pięć razy, w tym trzy razy solo, i kiedy był psychicznie przygotowany, podjął wyzwanie 23 września.

Pięć dni później kończył 40 lat. Pochwalił się tym kolejnym górskim rekordem na Instagramie i FB. A było czym, gdyż znalazł się w niebyle jakim gronie wcześniejszych solistów na tej turni. Pierwszy wszedł na Grand Capucin solo w 1977 roku Franco Perlotto, a zimą w 1990 roku Jean Christophe Lafaille. Alex Huber przeszedł ją free solo w 2008 roku, a Alex Honnold free solo OS w 2016 roku.

„Moim celem - napisał Filip na FB - było jak najszybsze przejście całej ściany, a nie konkretnej drogi.” Wyjaśnił też, w jakim stylu się wspinał: „Podczas wspinaczki na czas przestrzegam zasad sprecyzowanych przez Alexa Honnolda przy okazji jego rekordu na The Nose na El Capitanie: „Wszystko jest dozwolone, każda kombinacja wspinaczki klasycznej, wspinaczki hakowej, oszukiwanie. Stawiasz nogi na spitach, jeśli potrzebujesz, ciągniesz z przelotów. Wszystkie ruchy dozwolone, celem jest jak najszybsze, a nie klasyczne przejście drogi. To kwestia priorytetowa.” Alex Honnold robi 9a na The Nose, stawia nogi na spitach, ciągnie z friendów. Ja na Grand Capucin, mimo trudności drogi nieprzekraczającej 6b, aktywnie używałem spitów (jest ich 7 na całej drodze), ciągnąłem z łańcuchów na stanowiskach nie dlatego, że jest tam trudno. Wspinałem się bez liny na drogach do 8a+, ale dlatego, że użycie spita lub postawienie nogi na haku pozwala mi iść szybciej może tylko o sekundę, a ostatecznym priorytetem jest czas.”

40 lat to jeszcze nie emerytura górską, o czym świadczą osiągnięcia Filipa ostatnich lat, o których pisałem: przejście solowe Intergralissima di Peuterey w 17 godz. 15 minut, Południowej Grani Aiguille Noire de Peuterey - 1 godz. 14 min., Nordkante na Piz Badille - 42 min. 52 sek. Do nich dodał teraz Grand Capucin - 49 min. Wcześniej, będąc w Zakopanem, poprowadził jedną z najtrudniejszych dróg drytoolowych świata - „Oświecenie” D16 i w rekordowym czasie przebiegł Orłę Perć.

Przed trzema laty Filip na swoim FB napisał: „Wszyscy kończą karierę..., nie będę gorszy. Denis Urubko niedawno ogłosił koniec działalności w górach, Kilian Jornet przerzucił się na wędkarstwo, rekordzistów wbiegania po schodach przestało cieszyć zdobywanie trofeów. Kimże ja jestem, by się wyłamywać? Poza tym odkryłem niedawno, że kielbaska z grilla i piwko przy ognisku to całkiem niezły pomysł na życie, a nieustających treningów od 24 lat mam już po prostu dość - koniec z tym, zaczynam nowe życie”.

Jednak to nowe życie to u Filipa kolejne jeszcze większe wyzwania. Tak było u niego od dziecka i tak już chyba pozostanie. Warto jednak nie przekraczać pewnej granicy, czego mu życzę i równocześnie gratuluję dotychczasowych osiągnięć górskich, a z okazji urodzin składam serdeczne życzenia.

Apoloniusz Rajwa



Piotr Sułowski, Paweł Karczmarczyk i Maciej Bedrejczuk

Fot.: Paweł Karczmarczyk

10 dni w ścianie Północnego Aksu

Tyle dni trwała wspinaczka trzyosobowego zespołu na trudnej i długiej drodze pięciotysięcznika w Pamiro-Ałaju, którą przeszli Maciej Bedrejczuk, Paweł Karczmarczyk i Piotr Sułowski.

Paweł Karczmarczyk i Piotr Sułowski są przewodnikami wysokogórskimi IVBV, a Piotr również ratownikiem TOPR. Maciej Bedrejczuk ma na swoim koncie wspinaczki na wymagających drogach w Alpach i innych górach oraz uczestnictwo w zimowej wyprawie na K2. Po sezonie letnim udali się w góry Pamiro-Ałaju w Kirgistanie, do Doliny Aksu, w rejon, gdzie wznoszą się pięciotysięczniki, niektóre o pionowych ścianach. Najwyższym szczytem jest tam Aksu Śnieżny (5355 m), od którego odchodzi grań do Północnego - Aksu Skalistego (5215 m), obrywającego się potężną 1900-metrową ścianą. Poprowadzone na niej w latach 80. i później drogi należą do najtrudniejszych w Pamiro-Ałaju. Odbływały się na nich Mistrzostwa ZSRR w alpinizmie. Jedną z nich jest Droga Troszczinienki z 1982 roku, która była celem polskiego zespołu.

Weszli w ścianę 15 września, a ukończyli wspinaczkę 25 września - spędzili w ścianie 10 biwaków. Były to biwaki siedzące i w hamakach, bez namiotów. Wspinaczka odbywała się w warunkach jesienno-zimowych, przy temperaturze od minus 5 do minus 15 stopni, a dwukrotnie na biwaku ich mocno zaśnieżyło. Nie było możliwe wspinanie klasyczne - jak pisze na FB Paweł Karczmarczyk - z powodu zimna, ale również znacznych depozytów śnieżno-lodowych w ścianie. Droga Troszczinienki ma trudności 6A W15, A3, a jej długość wynosi 2600 metrów, czyli 50 wyciągów. Deniwelacja od podstawy do szczytu to 1600 metrów, przy czym główne trudności są na 1200-metrowej ścianie. Potem do szczytu grań jest łatwiejsza, lita skała o trudnościach do VI A1. Paweł napisał, że jest to megapoważna droga, wielostronne wspinanie na wysokim poziomie.

Apoloniusz Rajwa



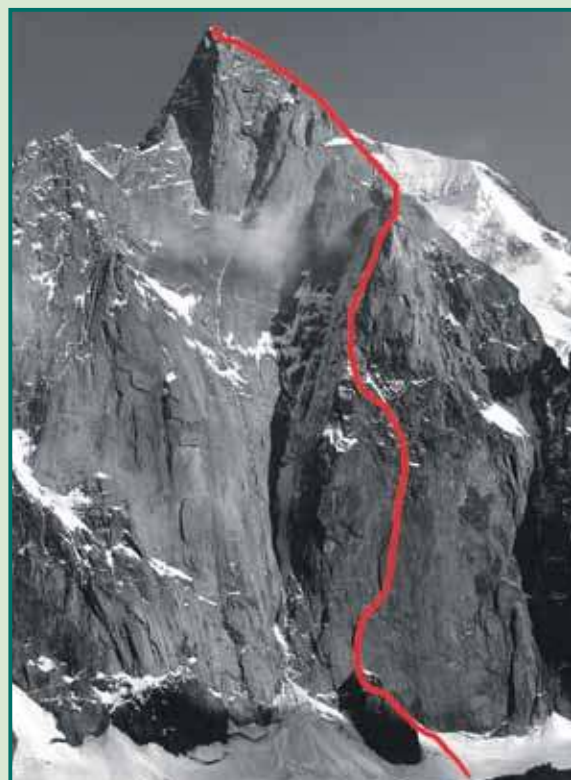
Grand Capucin z wrysowaną drogą przebytą przez Filipa.

Fot.: desnivel.com



Filip Babicz pokazuje turnię Grand Capucin.

Fot.: FB Filipa Babicza



Aksu Północny z Drogą Proszczinienki.

Fot.: Paweł Karczmarczyk



telefony alarmowe

Po stronie polskiej

- **NUMER RATUNKOWY W GÓRACH** - 601 100 300; numer alarmowy - 985
- **TOPR (Tatry)** - Zakopane, Piłsudskiego 63 a; stacja centralna 18

20 63 444. Idziesz w góry? Pobierz specjalną aplikację „Ratunek”. Aplikacja połączy cię z ratownikami górskimi i wyśle twoją lokalizację. Wejdź na: ratunek.eu.

- **GOPR (Gorce, Pieniny, Beskid)** - Rabka, Al. 1000-lecia I; stacja centralna - 18 26 768 80; stacje ratunkowe (całoroczne): Turbacz - schronisko PTTK 18 266 77 80, Nowy Targ Kowaniec - dyżurka 18 266 59 80, Szczawnica - dyżurka 18 262 26 80

Po stronie słowackiej

- **NUMER RATUNKOWY W GÓRACH** - 18 300
- **HZS (Horska Zachranna Sluzba)** - Rejon Vysoké Tatry - Starý Smokovec 52 442 28 20, Rejon Slovenský Raj 53 449 11 82, Rejon Nizke Tatry (północ) - Jasna 44 559 16 78, Rejon Orava 43 586 31 04, Rejon Malá Fatra - Vrátna 41 569 52 32, Rejon Vel'ká Fatra - Donovaly 48 419 97 24, Rejon Západné Tatry (południe) - Žiarska Dolina 44 558 62 18, Rejon Nízke Tatry (południe) - Tále 48 619 53 26



biura podróży

ogłoszenia płatne

- **GRUPA „TRIP”** - ul. Tetmajera 35, tel. 18 20 20 200, www.trip.pl, biuro@trip.pl, czynne 9-17, konferencje, kongresy, szkolenia, rezerwacja hoteli: Belvedere****, Czarny Potok***, wczasy zagraniczne, bilety autokarowe, bilety lotnicze.

HOROSKOP na najbliższy tydzień

21 marca - 20 kwietnia



BARAN
Twój autorytet znacząco wzrośnie, będziesz doceniany i szanowany. Problemy mogą pojawić się w relacjach z bliską ci osobą; nie-domówienia, sprzeczki i niejasne sytuacje nie będą sprzyjały bliskości. To wymaga spokoju i dużej dozy cierpliwości.

21 kwietnia - 21 maja



BYK
Początek tygodnia zweryfikuje twoje plany i marzenia, niektóre ulotnią się niespodziewanie, ale te oparte na solidnych podstawach mają szansę na zaistnienie. Wszystko w twoich rękach, jeśli budowałeś zamki na piasku, szybko pozbędziesz się złudzeń.

22 maja - 21 czerwca



BLIŹNIĘTA
Prawdopodobnie nie wszystko pójdzie po twojej myśli, postaraj się jednak nie zwiększać napięcia i nie generować nowych konfliktów. Wprowadzając spokój i opanowanie, zdecydowanie więcej zdołasz osiągnąć. W sprawach sercowych warto zrobić porządek, bez roztrząsania.

22 czerwca - 22 lipca



RAK
Obowiążki, jakie się pojawiają, mogą się wydać nużące i monotonne. Musisz wykrzesać z siebie wszystkie talenty, postawić na solidność i obowiązkowość, inaczej przytłoczy cię nadmiar zaległości. Potrzeba ci czasu i zaangażowania.

23 lipca - 22 sierpnia



LEW
Powstrzymaj się od nieplanowanych wydatków, zaciąganie nowych pożyczek to kiepski pomysł. Warto skupić się na najbliższym otoczeniu. Rozejrzyj się wokół, może ktoś cię potrzebuje. Żeby mu pomóc, trzeba będzie działać powoli i systematycznie.

23 sierpnia - 22 września



PANNA
Nie powinieneś mieć powodów do narzekań, choć na wielkie sukcesy nie ma co liczyć. Trzymaj rękę na pulsie, pilnuj interesów. Zaczniij uważniej przyglądać się znajomym. Być może ktoś, kogo odbarzasz zaufaniem, już na nie nie zasługuje.

23 września - 23 października



WAGA
Nie popadaj w zniechęcenie, jesteś teraz w doskonałym układzie planetarnym, nie odkładaj realizacji planów na później, to strata czasu i doskonałej koniunktury. Musisz tylko śmiało i zdecydowanie pracować, walczyć ze słabościami i jasno kreślić kolejne cele.

24 października - 22 listopada



SKORPION
Staniesz przed odpowiedzialnymi zadaniami. Będziesz w centrum wydarzeń, musisz wykazać się dynamizmem i odpowiedzialnością. Spokojnie i wyważone decyzje, opanowanie i precyzja - oto broń, jaką musisz wytoczyć.

23 listopada - 21 grudnia



STRZELEC
Planety ci sprzyjają, najbliższe dni będą obfitowały w spotkania z bliskimi i przyjaciółmi. Będziesz z nich czerpać siłę i poczucie wartości. Odczucie, że jest się potrzebnym i lubianym, podziała na ciebie jak katalizator. Rozwiniesz skrzydła.

22 grudnia - 20 stycznia



KOZIOROŻEC
Wchodzisz w doskonały okres, możesz teraz osiągnąć wszystko, co sobie zaplanowałeś. Nawet najśmielsze plany mogą stać się rzeczywistością, jeśli tylko zabierzesz się solidnie do pracy. Powinieneś nakreślić plany działania na najbliższe dni, tygodnie, a nawet miesiące.

21 stycznia - 20 lutego



WODNIK
Nadchodzi czas podsumowania pewnego etapu w twoim życiu. Dokonaj właściwej oceny sukcesów, przeanalizuj przyczyny porażek, wyciągnij wnioski. Nie rozczulaj się nad sobą nadmiernie, raczej stań do walki o lepsze jutro.

21 lutego - 20 marca



RYBY
W ciągu najbliższych dni starannie zaplanuj wszelkie działania. Weryfikuj je na bieżąco. Warto uzbroić się w cierpliwość i działać etapami - tylko w ten sposób będziesz w stanie pokonać trudności. W pracy trzymaj rękę na pulsie.

Pytia

Książki

Ciche bohaterki

„Siostry nadziei. Nieznane historie bohaterskich kobiet walczących na Ukrainie” to najnowsza książka Agaty Puścikowskiej - dziennikarki, felietonistki, reportażystki, autorki scenariuszy filmowych i audycji radiowych oraz książek, w tym takich tytułów jak „Waleczne z gór”, „Wojenne siostry” i „Siostry z powstania”.



na się ładunkiem dobra, siły i piękna.

Nakreślając temat, autorka pisze o niej: „24 lutego 2022 roku przeszedł do historii jako moment, który zmienił życie milionów ludzi nie tylko na Ukrainie, ale też w Polsce i wielu innych krajach. To dzień, który na zawsze odmienił życie konkretnych osób, wywrócił je do góry nogami, zburzył ich spokój. W miejscu prostej codzienności pojawiły się lęk, cierpienie, obawa przed jutrem. Wojna to rzeczywistość, z którą przyszło się mierzyć nie tylko żołnierzom, ale i cywilom. Nie tylko mężczyznom, ale i kobietom, w tym kobietom w habitach. Te ostatnie w wyjątkowy sposób poczuły w czasie wojny przynaglenie, by to wszystko, w co wierzą - wiarę, nadzieję i miłość - realizować w codziennym działaniu, w dramatycznym momencie próby.”

Tytułowe „siostry nadziei” to kobiety z 22 zgrupowań. Polki, które wyjechały na Wschód, by tam pomagać biednym, uczyć dzieci, leczyć i ewangelizować. W momencie wybuchu wojny zdecydowały się pozostać; zaczęły chronić cywilów, przyjmować ich pod swój dach, opiekować się sierotami wojennymi, wspierać żołnierzy, a często i leczyć, bo jak pisze autorka, są wśród nich i takie, które jako pielęgniarki, lekarki, psycholożki docierają na front. Puścikowska zdecydowała się na kartach książki utrwalić ich bohaterstwo w tych trudnych chwilach, choć jak podkreśla, rozmawiając z kobietami skromnymi, zwyczajnymi, mówiącymi bez patosu, a czasem płaczącymi między jednym słowem a drugim, słowo „bohaterka” nie przeszło jej przez gardło. Jednak to, co przedstawia czytelnikom - zapis ich przeżyć, doświadczeń i przemyśleń, to prawdziwe historie cichych bohaterek, które, ma nadzieję, dla wszystkich poszukujących pocieszenia w zranionym świecie sta-

Na rozmowy z nią zdecydowały się te, które - jak pisze - po prostu czuły się na siłach, aby podzielić się swoimi historiami. „Opowiadają te, które chciały poświęcić mi swój czas, ale którym też inne siostry umożliwiły rozmowy, pomogły w wygoszpodarowaniu odpowiedniego momentu i w miarę komfortowej przestrzeni do spotkań.” Jedno i drugie nie było łatwe, rozmowy odbywały się online. Czasem („...”) trwały bardzo, bardzo długo, bywały przeprowadzane bardzo późno, z doskoku. Niejednokrotnie ze schronów.” Historie przez nie opowiedziane to obraz wojny widziany z perspektywy cywilów. Siostry mówią o tym, jak wygląda ona oczami kobiet, czy czują strach, patrząc na rakiety burzące okoliczne budynki lub słysząc huk spadających bomb. Wspominają o codziennej posłudze bliźnim, swoich lekach, ale też o wielkich nadziejach na koniec wojny.

Zebrałszy je wszystkie, Puścikowska oddaje w ręce czytelników wyjątkowy reportaż o kobietach, które w obliczu wojny ryzykują własne życie, walcząc o dobro każdego człowieka. To również dramatyczne i wzruszające historie cywilów, którymi one się opiekują. I swoista kronika wojny, która uzmysławia nam, że zło wciąż czyha i jest, nie znika. Także przestroga, że historia, ta najgorsza, zawsze i wszędzie może się powtórzyć.

an



Od wydawnictwa Znak mamy 2 egzemplarze książki. Otrzymają je osoby, które jako pierwsze napiszą do nas w poniedziałek 24.10 o godz. 17 na adres: konkurs@24tp.pl. W treści prosimy podać imię, nazwisko i adres, a w tytule maila wpisać: Siostry.

Wychodzenie z kryzysu psychicznego

Co czwarta osoba w Polsce doświadczyła, doświadcza bądź doświadczy kryzysu psychicznego. Każdy z nas może znać taką osobę, nawet o tym nie wiedząc. Albo być jedną z nich.



Filozof i eseista Tomasz Stawiszynski o książce Agnieszki Jucewicz „Czasem czuję mocniej” napisał: „To jedna z najważniejszych znanych mi książek o trudnych obszarach naszego doświadczenia. Poruszająca i bardzo potrzebna lektura.”

Agnieszka Jucewicz jest dziennikarką związaną z „Gazetą Wyborczą”, a znaną z pogłębionych rozmów z polskimi i zagranicznymi psychologami, psychoterapeutami i psychiatrami. Autorką i współautorką książek o tematyce psychologicznej, m.in.: „Kochaj wystarczająco dobrze” (z Grzegorzem Sroczyskim), „Czuając. Rozmowy o emocjach” czy „Dom w bułtelce. Rozmowy z dorosłymi dziećmi alkoholików” (z Magdaleną Kicińską). Jest też osobą z doświadczeniem kryzysu psychicznego. Marzy, żeby przedmiot „profilaktyka zaburzeń psychicznych” stał się częścią szkolnego programu nauczania, a nie stanowił ciągle tematu tabu. Bo mimo ogromnej wagi tematu otwarte mówienie o własnym kryzysie nadal wymaga odwagi, a na dźwięk słów „schizofrenia”, „depresja” czy „zaburzenia obsesyjno-kompulsyjne” naszą pierwszą reakcją są często lęk i bezradność.

Czy zastanawialiście się kiedykolwiek, (...) jak żyje ktoś z diagnozą zaburzenia efektywnego dwubiegunowego? Jak funkcjonuje osoba doświadczająca napadów paniki? Dlaczego zachowania kompulsywne nie mają nic wspólnego z pedantyzmem? Czego najbardziej obawia się osoba chorująca na anoreksję? Dlaczego tak trudno zerwać z uzależnieniami? Przeczytajcie „Czasem czuję mocniej”, a poznacie odpowiedzi na te pytania.

Autorka postawiła je w szczyrych, intymnych rozmowach dwunastu osobom - bohaterom tej książki. Są wśród nich m.in. medalista olimpijski Marek Plawgo, dziennikarka Małgorzata Serafin, artysta i aktywista Paweł Żu-

kowski oraz znana dietetyczka Katarzyna Błażejewska-Stuhr. To oni opowiadają o tym, jak przeżyli swój kryzys psychiczny albo co znaczy dla nich mieć diagnozę choroby psychicznej. „Są szczerzy. Nie czarują, że kryzys jest leką. Część z nich, gdyby miała wybór, wolałaby go nie doświadczyć. Ale potrafią też zobaczyć, co dzięki niemu zyskali. Czego się dowiedzieli o sobie i o innych. Za jakie wsparcie są wdzięczni.” Otwarcie mówią o tym, jak diagnoza zmieniła ich życie. Jak - czasem wbrew wszystkiemu - żyją, pracują i budują relacje. I z jakimi wyzwaniem i wyobrażeniami o swoich chorobach muszą się mierzyć.

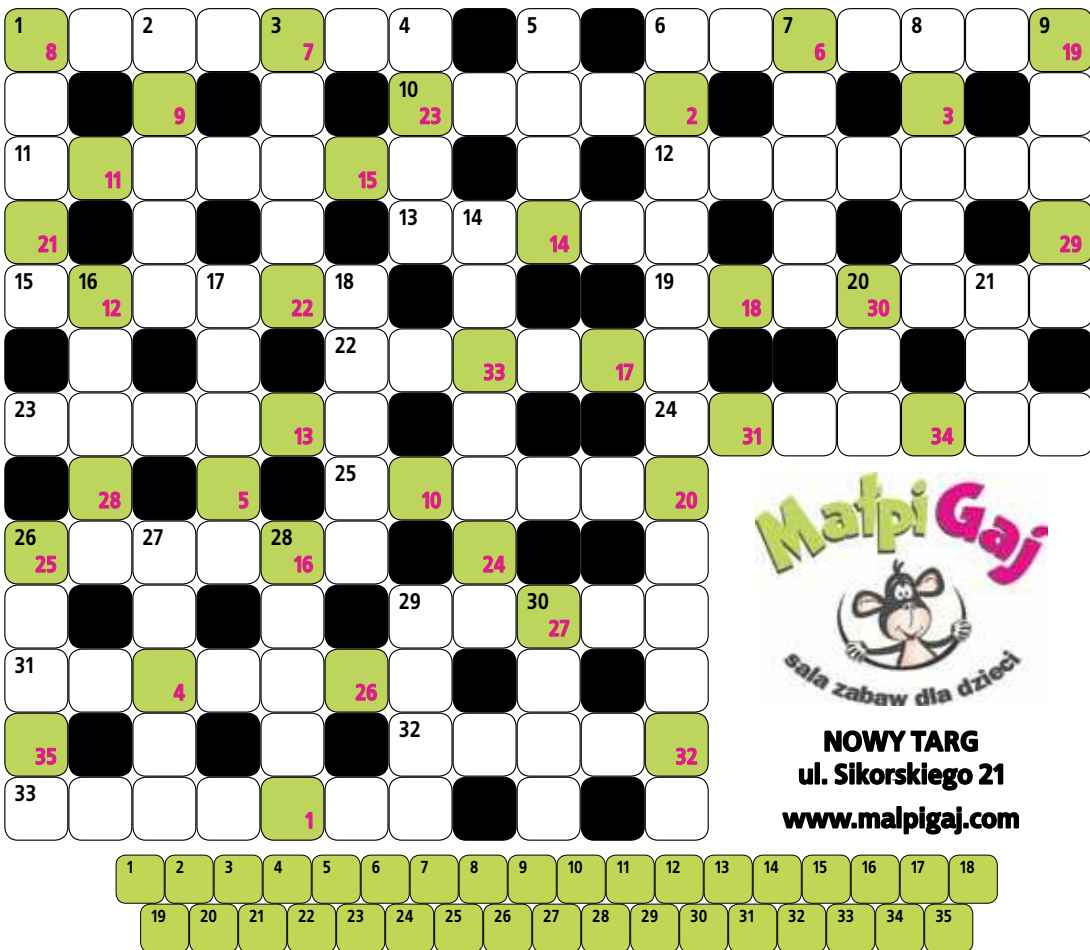
„Czasem czuję mocniej” to książka, dzięki której każdy, kto boryka się z problemami psychicznymi, poczuje, że nie jest sam. Ten, kto choruje, ale boi się stygmatyzacji, odkryje w sobie odwagę potrzebną do podjęcia leczenia. Bliscy osób w kryzysie psychicznym dowiedzą się, jak wspierać zmagających się z depresją, uzależnieniami, napadami lęku panicznego, stresem pourazowym, schizofrenią, zaburzeniami odżywiania lub chorobą afektywną dwubiegunową. A ten, komu temat zdrowia psychicznego był dotąd obcy, będzie mógł skonfrontować się z własnymi lękami i uprzedzeniami.

an



Od wydawnictwa Znak Literanova mamy 2 egzemplarze książki. Otrzymają je osoby, które jako pierwsze napiszą do nas w poniedziałek 24.10 o godz. 17 na adres: konkurs@24tp.pl. W treści prosimy podać imię, nazwisko i adres, a w tytule maila wpisać: Czuje.

KRZYŻÓWKA



NOWY TARG
ul. Sikorskiego 21
www.malpigaj.com

POZIOMO: 1. wytwarza żółć 6. stop odznaczający się żarowyttrzymałością 10. najbardziej znana fontanna Rzymu 11. zaprzeczenie 12. zakaz wywozu towarów 13. zbiór zasad wiary 15. z Kafkaszem w powiedzeniu 19. pocisk w lotczanie 22. zalotnik Celimery z komedii Moliere „Mizantrop” 23. część trąbki lub papierosa 24. żywność gleby wapienne 25. handlowy ostatni dzień miesiąca 26. bezdroże 29. filmowy duński gangster 31. zabobon 32. łupieżca 33. tuszcz jeleni

PIONOWO: 1. córka Kraka 2. syberyjski łosoś 3. podpięta 4. ofensywa 5. rzeka zapomnienia w Hadesie 6. nieuwaga, gapiostwo 7. selekcja 8. grzejnik do wody 9. broń Dawida 14. koncert solisty 16. do transportu chorych 17. krewny w linii męskiej 18. nabycie towaru 20. widoczna wada wzroku 21. zagon zboża 26. wstecz, w tył 27. gałązka do chłosty 28. element genu złożonego 29. pod mostami Wrocławia 30. pies Stasia i Nel.

HASŁO - PRZYSŁÓWIE INDYJSKIE - z ponumerowanych pól od 1 do 35 wraz z kuponem prosimy przesyłać na adres: Tygodnik Podhalański, Zakopane, ul. Krupówki 54 lub mailem na adres: konkurs@24tp.pl (w tytule nr kuponu) w terminie do 10 dni od ukazania się numeru. Wśród osób, które nadeślą prawidłowe odpowiedzi, rozlosujemy nagrodę.

Rozwiązanie krzyżówki nr 39/2022

Hasło: **POŻYCZONY SURDUT NIE DA CI CIEPŁA.**

Nagrodę niespodziankę wylosowała pani **MARIA MAJEWSKA** z Szafłar. Gratulujemy! Prosimy o kontakt z biurem TP, ul. Krupówki 54 w terminie dwóch tygodni.





Hala wielofunkcyjna prawie gotowa



Już za kilka miesięcy mieszkańcy Gminy Szaflary skorzystają z nowego wielofunkcyjnego obiektu!

Zaawansowanie prac na budowie przy Szkole Podstawowej w Szaflarach widać gołym okiem. Wewnątrz nowego, wielofunkcyjnego obiektu trwają prace wykończeniowe. Rozpoczęto również zamawianie i kompletowanie wyposażenia hali sportowej, pracowni przedmiotowych, gminnej biblioteki i centrum kultury.

Z końcem 2022 roku miesz-

kańcom Gminy Szaflary oddana zostanie do użytku hala sportowa z widownią na ok. 300 osób. Budynek szkoły zyska dodatkowe sale lekcyjne. Wygospodarowane zostało także miejsce na nowe, przestronne siedziby dla Gminnej Biblioteki Publicznej oraz Gminnego Centrum Kultury Promocji i Turystyki. Dzięki windom, pochyłnikom oraz odpowiednim parametrom pomieszczeń osoby z niepełnosprawnościami i starsze będą mogły korzystać z obiektu bez przeszkód.

Roboty budowlane i wyposażenie hali realizowane są przez konsorcjum firm Marek Głowa Usługi Ogólnobudowlane oraz Stanisław

Karpiel Firma Handlowo-Usługowa EFER. Z kolei wyposażeniem obiektu w multimedia zajmie się firma WILANKA Sp. z o.o. z Warszawy.

Wartość inwestycji to prawie 11 mln zł, z czego 8 mln zł sfinansowane zostanie ze środków Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego na lata 2014-2020 w ramach projektu pt. „Przebudowa istniejącej sali gimnastycznej i rozbudowa o halę wielofunkcyjną Publicznej Szkoły Podstawowej w Szaflarach wraz z infrastrukturą”, a 200 tys. zł z Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych.

Ten, co świętych rzeźbił

W niedzielę 2 października na cmentarzu parafialnym w Szaflarach odsłonięto tablicę pamiątkową poświęconą Wojciechowi Kułachowi Wawrzyńcowi, wybitnemu podhalańskiemu rzeźbiarzowi ludowemu.

Wojciech Kułach Wawrzyńcok urodził się w 1812 w Gliczarowie Dolnym. Uznawany jest za jednego z najbardziej znanych podhalańskich rzeźbiarzy ludowych. Artysta tworzył w drewnie oraz w kamieniu. Nazywany był „Leonardem da Vinci z Gliczarowa”. Jego dzieła można podziwiać w wielu podhalańskich miejscowościach, m.in. w Gliczarowie Dolnym i Górnym, Białym Dunajcu, Bukowinie Tatrzańskiej, Białce Tatrzańskiej, Groniu, Jurgowie, Szaflarach i Ludźmierzu. Zmarł w 1897 roku, pochowany został na cmentarzu w Szaflarach, jednak jego grób nie zachował się do dzisiaj.

W niedzielnych uroczystościach udział wzięli: Wiceminister Klimatu i Środowiska Edward Siarka, Wójt Gminy Szaflary Rafał Szkaradziński, Wójt Gminy Białego Dunajca Andrzej Jacek Nowak, proboszcz parafii Andrzeja Apostoła w Szaflarach ks. Kazimierz Duraj, Dyrektor Domu Rekolekcyjnego Konferencji Episkopatu Polski „Księżówka” ks. Lesław Mirek, proboszcz parafii Matki Bożej Królowej Aniołów w Białym Dunajcu ks. Jan Dolasiński, Dyrektor Gminnego Centrum Kultury, Promocji i Turystyki w Szaflarach Iwona Gal, Dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Białym Dunajcu Bartłomiej Kudasik, Dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej w Białym Dunajcu Bo-



gumiła Kułach, radni Gminy Szaflary, dyrektorzy szkół, przedstawiciele Związku Podhalań Oddział Szaflary, Ochotniczej Straży Pożarnej w Szaflarach, delegacja uczniów ze Szkoły Podstawowej w Szaflarach, rodzina i potomkowie wybitnego rzeźbiarza oraz mieszkańcy gminy Szaflary.

Po Mszy Świętej odsłonięto tablicę epitafium poświęconą Wojciechowi Kułachowi Wawrzyńcowi. Tablica umieszczona jest na ścianie kaplicy na cmentarzu parafialnym, a jej autorem jest artysta rzeźbiarz Marek Szala.

Po oficjalnej części na cmentarzu przed zebranymi w remizie Ochotniczej Straży Pożarnej w Szaflarach prelekcję na temat życia i twórczości Kułacha wygłosiła Barbara Gałyś, autorka książki „Wojciech Kułach Wawrzyńcok. Artysta z genizmem w oczach”.

Tekst i fot.:
GCKPiT w Szaflarach



Będzie nowa droga gminna w Borze

Już niedługo mieszkańcy Boru będą mogli korzystać z nowej drogi gminnej, zwyczajowo nazywanej „Za Cmentarzem”.

Droga o długości ok. 935 m połączy ulicę Rolną z ulicą Jana Pawła II. Zostały już wykonane elementy odwod-

nienia drogi, kanał technologiczny, elementy oświetlenia, podbudowa drogi oraz rozpoczęto wykonywanie nawierzchni bitumicznej.

Zakończenie i oddanie do użytkowania inwestycji według podpisanej z wykonawcą robót umowy nastąpi do 16.12.2022 r.

Tekst: **UG Szaflary**

Budowa chodnika w Bańskiej Wyżnej



W połowie października br. zakończono rozbudowę drogi powiatowej nr 1653K w Bańskiej Wyżnej.

Na odcinku od Szkoły Podstawowej do Kościoła Parafialnego powstał chodnik oraz położono nową nawierzchnię bitumiczną. Jednocześnie, opracowywana jest dokumentacja projektowa chodnika na kolejnym odcinku drogi – od skrzyżowania z ulicą Do Cieślów do istniejącego chodnika w rejonie Remizy.

Tekst i zdjęcie: **UG Szaflary**

Powstaje chodnik w Maruszynie

Trwają prace budowlane związane z przebudową ulicy Stanisława Kostki w Maruszynie.

Na odcinku od skrzyżowania z ul. Ludźmierską do skrzyżowania z ul. Kosy został dobudowany lewostronny chodnik

oraz wykonana nowa nawierzchnia bitumiczna. Wykonano także elementy odwodnienia drogi. Prace potrwają do końca października.

Tekst: **UG Szaflary**

Drodzy Rodzice!

Co tydzień na łamach Tygodnika Podhalańskiego witamy najmłodszych Podhalan, którzy przyszli na świat w szpitalach w Zakopanem i Nowym Targu. W związku z ogólną sytuacją epidemiologiczną prosimy o przysyłanie zdjęć Waszych nowo narodzonych pociech do redakcji Tygodnika Podhalańskiego na adres: dzieci@24tp.pl
W razie pytań, zapraszamy do kontaktu telefonicznego: 507 171 188

Szpital Powiatowy im. Dra Tyrusa Chałubińskiego w Zakopanem



Bartłomiej Jan Łukasz,
syn Anny i Andrzeja
11.10.22, 3000 g, 52 cm
Kościelisko



Alan Holla, syn Joanny
i Andrzeja
11.10.22, 4050 g
Zubrzyca Górna



Andrzejek Staś Kasperek,
syn Joanny i Andrzeja
11.10.22, 3950 g, 58 cm
Szaflary



Joanna Twaróg, córka
Pauliny i Szymona
13.10.22, 3950 g, 59 cm
Czarna Góra



Nikodem Antoni Kos, syn
Patrycji i Marcina
25.10.22, 3850 g, 58 cm
Nowy Targ



Emilia, córka Eweliny
i Jacka
14.10.22, 3550 g, 56 cm
Zakopane



Szpital im. Jana Pawła II w Nowym Targu



Jaś Chmielak, syn Doroty
i Wojciecha
12.10.22, 3970 g, 58 cm
Harkłowa



Adam Jaga, syn Patrycji
i Piotra
11.10.22, 3700 g, 58 cm
Harkabuz



Syn Katarzyny i Mateusza
Tylków
11.10.22, 3620 g, 52 cm
Nowy Targ



Klara Maria Chorąży,
córka Anny i Patryka
7.10.22, 3410 g, 57 cm
Sieniawa



Córka Ewy i Krzysztofa
Pajdów
12.10.22, 2730 g, 51 cm
Olcza



Martynka Bochenek, córka
Agnieszki i Krzysztofa
12.10.22, 3750 g, 57 cm
Nowy Targ



Córka Kingi i Krzysztofa
Kowalczyków
16.10.22, 3800 g, 56 cm
Sromowce Wyżne



Syn Katarzyny i Piotra
16.10.22, 3490 g, 55 cm
Konina



Henio Tomczyk, syn
Beaty i Dawida
27.10.22, 3680 g, 56 cm
Brzegi



Piotruś Bielarczyk, syn
Katarzyny i Przemysława
14.10.22, 3600 g, 55 cm
Spytkowice



Kamil Mikuś, syn
Katarzyny i Grzegorza
14.10.22, 3510 g, 56 cm
Dział



Weronika Węglarz, córka
Marzeny i Radosława
17.10.22, 3900 g, 57 cm
Ponice



Ania, córka Magdaleny
i Andrzeja
14.10.22, 3540 g, 57 cm
Łąskie Niżne



Marcelek Hulbój, syn
Dominiki i Mateusza
5.10.22, 3930 g, 59 cm
Suche

REKLAMA

TYGODNIK Podhalański

42/2022

TYGODNIK Podhalański

do kawy na śniadanie

**HOTELARZU! ZAMÓW U NAS
COTYGODNIOWY PREZENT DLA SWOICH GOŚCI!**

Co tydzień przywieziemy Państwu na miejsce specjalnie zapakowany
najnowszy numer Tygodnika Podhalańskiego.

Co tydzień Twoi goście znajdą w Tygodniku Podhalańskim
bogaty informator dla turystów, aktualny program imprez kulturalnych i sportowych,
darmowe bilety na spektakle teatralne, seanse kinowe, koncerty.



Teraz czekamy jeszcze na Twój hotel
Zadzwoń: **18 20 00 000 w. 22**



USG, RTG, EEG**Zakopane**

◆ **GABINET USG - LEK. MED. ANDRZEJ KLASIŃSKI** - specjalista rentgenolog. **BADANIA USG JAMY BRZUSZNEJ, TARCZYCY, SUTKÓW, STAWÓW, DOPPLER. UL. SIENKIEWICZA 3B.** Pon.-czw. 11.30-13, pt. 11.30-12.30. Tel. 504 108 602. (1/Z)

◆ **GABINET USG - lek. med. EWA GÓRKA, specj. rentgenolog.** USG jamy brzusznej, tarczycy, głowy przez ciemniaczkę u dzieci, piersi. Pon., śr., czw. od godz. 14 po uzgodnieniu telefonicznym: 608 610 101. **Ul. Sienkiewicza 4A.** (2/Z)

◆ **PRACOWNIA RENTGENOWSKA** czynna od poniedziałku do czwartku w godz. 11-18. Zdjęcia zębów punktowe, panoramiczne. Ul. Kościuszki 8, I piętro, **rejestracja telefoniczna: 693 436 596.** (3/Z)

◆ **Badania USG jamy brzusznej, piersi, tarczycy, węzłów chłonnych, narządów mocznych (jądra, najądrza). Lek. EWA SMOŁECKA** specjalista radiolog, Certyfikat PT USG, ul. Zborowskiego 4a/6 - pon., wt., środa. **Konieczna rejestracja telefoniczna - 509923737.** (124/Z)

◆ **Dr n. med. JACEK JANCELEWICZ.** **BADANA USG TARCZYCY, JAMY BRZUSZNEJ, PIERSI, STAWÓW (kolano, bark i inne), NACZYŃ - DOPPLER TĘTNIC SZYJNYCH I ŻYŁ KOŃCZYN DOLNYCH.** Piątki od 16.30, Nowotarska 10 c. Tel. 604 916 262. (252/NT)

Nowy Targ

◆ **RTG dla dorosłych i dzieci,** nowoczesna technologia, przystępne ceny, krótki termin oczekiwania, opis zdjęć przez specjalistów radiologii. **Zaprasza NZOZ PULS,** ul. Wojska Polskiego 14, tel. 18 261 17 58. Czynne: pn., wt., śr., czw. 8-17, pt. 8-16. (210/Z)

Krościenko

◆ **Lek. med. Wojciech Granowski.** **USG: JAMY BRZUSZNEJ, TARCZYCY, JĄDER, DOPPLER: TĘTNIC SZYJNYCH, TĘTNIC I ŻYŁ KOŃCZYN, OPISY ZDJĘĆ RTG.** Ul. Esperanto 2. Rejestracja: 604 567 583. (133/NT)

OKULISTYKA**Zakopane**

◆ **Lek. med. LUCYNA GALICA-JURECKA - OKULISTA, optometrysta PWr,** ul. Krupówki 52 (obok Biura Ogłoszeń TP). **ZAKŁAD OPTYCZNY** i rejestracja pacjentów w godz. 10-14 (pon., wt., śr., pt.), 16-18 (czw.). **LEKARZ PRZYJMUJE** po wcześniejszej rejestracji: 18 20 66 824. (23/Z)

◆ **GABINET OKULISTYCZNY.** Specjalista okulista lek. **MAŁGORZATA KWIATKOWSKA.** Ul. Chałubińskiego 37B, tel. 18 20 62-907, 601 177-405 przyjmuje pn. i czw. od 16-17, Zakopane, ul. Sienkiewicza 3B, przyjmuje wt. 16-17, pt. 17-18. W nagłych przypadkach codziennie. (27/Z)

◆ **Lek. med. NADZIEJA KLASIŃSKA - specjalista chorób oczu,** ul. Kasprusie 1b - (zakład optyczny), wtorek i czwartek 14.30-16. Tel. 18 20 149 71. Diagnostyka i leczenie okulistyczne. Pełny wybór szkielek kontaktowych. (26/Z)

◆ **Lek. med. WERONIKA MARASZEWSKA - specjalista chorób oczu** przyjmuje: pon. 10-12, wt. i czw. 16-18. Ul. Zamoyskiego 17 a, tel. 18 20 121-66, 695 996 417. (30/Z)

◆ **Lek. med. TOMASZ SZTENCEL - OKULISTA.** Dobór soczewek kontaktowych. Zakład optyczny na miejscu. Zakopane, Na Wilcznik 1 a. **NAGŁE PRZYPADKI: 604 42 65 92.** Rejestracja tel. czynna od 9-18, w soboty 10-13, 18 20 153 73. (28/Z)

◆ **Lek. med. ESTERA RÓŻEWICZ - OKULISTA.** Diagnostyka i leczenie chorób oczu. Wtorek 9-12, czwartek 16-18, piątek 10-12. Ul. Gimnazjalna 1 (DOM RZEMIOSŁA). Tel. dom. 18 20 68 148, 606 609 406. (29/Z)

◆ **GABINET OPTOMETRYCZNY.** Badanie wad wzroku i dobór okularów. **Inż. LUCYNA MARUCHA** Optometrysta UM Poznań. Zakład Optyki Okularowej, ul. Kasprusie 1B. Tel. 18 20 149 71, www.optyka-optometria.pl (300/Z)

Nowy Targ

◆ **Lek. med. Marta Kotylak - specjalista chorób oczu.** leczenie schorzeń oczu, soczewki kontaktowe, orzecznictwo, badania profilaktyczne, okulistyka dziecięca, kwalifikacje do laserowego usuwania wad wzroku, komputerowe badanie pola widzenia, badanie tomografii komputerowej oczu (OCT). Ul. Kolejowa 10, pon, pt 9-17, wt, czw. 14-17. Rej. 509 297 858, 18 26 73 272. (5/NT)

Rabka

◆ **DR N. MED. MAŁGORZATA WOŚ, SPECJALISTA OKULISTA,** Szpital im. Żeromskiego w Krakowie, konsultacje, zabiegi okulistyczne, KRÓTKIE TERMINY OCZEKIWANIA NA ZABIEG USUNIĘCIA ZAĆMY. **SPEC MED, ul. Prof. Jana Rudnika 3B, 602 222 084.** (431/Z)

INTERNA**Zakopane**

◆ **GASTROMED INTERNA i ENDOSKOPIA** Specjalistyczna Poradnia Internistyczna, ul. Stolarczyka 12. **Lek. med. Henryk Chodurski** przyjmuje pon.-pt. po wcześniejszej rejestracji telefonicznej: 18 20 646 64, 606 46 39 40. www.gastromedzakopane.pl (10/Z)

Nowy Targ

◆ **Specjalistyczny Gabinet Lekarski - lek. med. Witold Kalata,** specjalista chorób wewnętrznych. N. Targ, ul. Krasieńskiego 3, gabinet Cardim. Rej. 600 354 696, 516 618 111. Porady internistyczne i kardiologiczne. Kwalifikacje do zabiegów operacyjnych. (167/NT)

PEDIATRIA**Zakopane**

◆ **Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Lekarska - GRAŻYNA MAŁEK - pediatra.** Codziennie: Droga do Olczy 8 b. Tel. 18 20 14-999, 603 610-605. (19/Z)

◆ **Pediatra TERESA BURNAT - specj. chorób dzieci.** Wizyty domowe, tel. 18 20-125-92, 604 06-17-26. Gabinet: Bulwary Słowackiego 4A/3. (21/Z)

◆ **PEDIATRYCZNE WIZYTY DOMOWE.** Lek. Janina Kovacs. Tel. 601860090 (245/NT)

KARDIOLOGIA**Zakopane**

◆ **Lek. med. WŁODZIMIERZ RÓŻEWICZ - kardiolog, specjalista chorób wewn.** Przyjmuje: ul. Gimnazjalna 1 (DOM RZEMIOSŁA), pon. i śr. 17-19. EKG. Tel. 18 20 68-148, 604 44-07-39. (59/Z)

◆ **Lek. med. MICHAŁ STASZEL,** specjalista kardiolog, specjalista chorób wewnętrznych. EKG, Holter EKG, Holter ciśnieniowy, EKG wysiłkowe. Zakopane, ul. Sienkiewicza 4a, **rej. telefoniczna 782 24 20 00** (od 17:00). (417/Z)

Nowy Targ

◆ **PAWEŁ CHRUŚCIEL, specjalista kardiolog, specjalista chorób wewnętrznych.** Echokardiografia, EKG wysiłkowe, holter ciśnienia. Ul. Wojska Polskiego 14, cały tydzień od godziny 16, rej. 18 26 672 56, 666 942 546. (4/NT)

◆ **CHOROBY SERCA, UKŁADU KRAŻENIA, CHOROBY WEWNĘTRZNE, EKG, ECHO SERCA, HOLTER EKG, HOLTER CIŚNIENIOWY, KONTROLA STYMULATORÓW SERCA I KARDIOWERTERÓW - DEFIBRYLATORÓW.** Lek. med. Daniel Pelczarski - specjalista chorób wewnętrznych i kardiologii. Ul. Kolejowa 31. Tel. 606 683 999, 502 490 805 (do godz. 19). (108/NT)

LARYNGOLOGIA**Zakopane**

◆ **WOJCIECH MAŁEK - spec. audiolog laryngolog.** Zakopane, Dr do Olczy 8 b (codziennie) i Nowotarska 79 ZAK-MED (pn., czw.) i wizyty domowe. Nowy Targ, Kopernika 7. DOBÓR APARATÓW SŁUCHOWYCH. **BADANIA SŁUCHU: AUDIO-METRIA, TYMPANOMETRIA, OTO-EMISJA, ABR; ENDOSKOPIA.** Badania okresowe pracowników. 18 20 14 999, 601 46 04 50. (31/Z)

◆ **GABINET LARYNGOLOGICZNY.** Specjalista laryngolog lek. **PAWEŁ KWIATKOWSKI.** Dobór aparatów słuchowych. Ul. Sienkiewicza 3B: pon. i czw. od 16-17. Ul. Chałubińskiego 37B, wt. i pt. 17-18. W sprawach pilnych codziennie: 18 20-62-907. Wizyty domowe, 603 125-510. (34/Z)

◆ **Dr n. med. JANUSZ KWIATKOWSKI - specjalista laryngolog,** ul. Sienkiewicza 3 B: środy i piątki w godz. 16-17. Wizyty domowe, tel. 18 20 638-76, 605 200 885. (33/Z)

◆ **Dr med. Emilian Kowal - specjalista otolaryngolog dzieci i dorosłych.** Konsultacje z zakresu chirurgii i onkologii głowy i szyi. Przyjmuje: **ALLMEDICA, Zakopane, Chyćów Potok 26,** pon. i wt. 14-18. Rejestracja 18 265 74 88. (9/NT)

Rabka

◆ **Dr n. med. Mieczysław Kossek - specjalista otolaryngolog.** Choroby uszu, nosa, gardła i krtani u dzieci i dorosłych. Choroby alergiczne górnych dróg oddechowych. Kompleksowa opieka nad chorym dzieckiem. Rabka, Orkana 19B, CH "Małgosia", Ilp., pok. 4, pon, śr, pt. 16-17. Tel. 18 26 70 509, 603 055 491. (8/NT)

◆ **DR N. MED. JAN WOŚ, SPECJALISTA OTOLARYNGOLOG,** Szpital im. Żeromskiego w Krakowie, badanie dorosłych i dzieci (endoskopia w cenie), usunięcie migdałków, operacje przegrody nosa i endoskopowa zatok, leczenie chrapania. **SPEC MED, ul. Prof. Jana Rudnika 3B, 602 222 084.** (360/Z)

ORTOPEDIA**Zakopane**

◆ **SPECJALISTYCZNY GABINET ORTOPEDYCZNO-URAZOWY, prof. dr hab. med. Daniel Zarzyci,** ul. Jagiellońska 34, wtorki 17-19. Rejestracja telefoniczna: 668 690 415. (268/Z)

◆ **GABINET ORTOPEDYCZNY.** Dr n. med. **WOJCIECH KĄCKI.** Przyjmuje: piątki (17-19): Zakopane, Balzera 18, rejestracja: 606 509 539; poniedziałki (18-20): ALLMEDICA, Nowy Targ, Kolejowa 31, rejestracja: 18 265 74 88 (196/Z)

◆ **PORADNIA ORTOPEDYCZNA, lek. med. SZYMON BANAK** przyjmuje w poniedziałki 17.00-19.00, ul. Makuszyńskiego 1, Zakopane. Rejestracja telefoniczna: 694 41 35 49. (405/Z)

◆ **Lek. med. JANUSZ KALISKI, SPECJALISTYCZNY GABINET ORTOPEDYCZNY I MEDYCYNY PRACY** (porady ortopedyczne, RTG, USG, badania profilaktyczne, badania kierowców, badania osób ubiegających się o pozwolenie na broń). **UL. TETMAJERA 23** (Centrum Medyczne STAR-MED), tel: 509 961-365. (428/Z)

GINEKOLOGIA, POŁOŻNICTWO**Zakopane**

◆ **PORADNIA GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZA, lek. med. GRZEGORZ MARKOWSKI - spec. ginekolog-położnik,** Nowotarska 79, 18 20 64 244. Przyjęcia: bezpłatne (umowa z NFZ); pn., śr., czw. 8-14.30, wt. 14-18; prywatne: wt. 18-19, pt. 16-17. (13/Z)

◆ **Specjalistyczny Gabinet Chorób Kobietych i Położnictwa, USG, USG piersi i cytologia - lek. med. DANUTA GRUSZKA-WRÓBEL, specjalista ginekolog-położnik.** Droga do Samków 3 A, poniedziałki i czwartki od 16. Tel. 18 20 629-50, 604 118 380. (40/Z)

◆ **Lek. med. MACIEJ WIDE-RA - ginekolog - położnik - USG, CYTOLOGIA.** Przyjmuje: wt. i czw. 16-18 po uzgodnieniu tel. 602 389-411. Ul. Kaszelewskiego 6 (dojazd od ul. Powstańców Śląskich przez parking pod Gubałówką). (41/Z)

◆ **Specjalistyczny Gabinet Lekarski Ginekologiczno-Położniczy - dr n. med. ANDRZEJ SAŁYK - USG, cytologia, bezbolesne usuwanie nadżerki metodą Krio - przyjmuje:** ul. Nowotarska 79 (koło ronda); pon., śr., i czw. od godz. 16. Tel. 604 802-696, rejestracja telefoniczna 13-14.: 18 20-143-79. (46/Z)

◆ **SPECJALISTA GINEKOLOG POŁOŻNIK - ANNA BAŃKOWSKA-PODOLAK** przyjmuje w gabinecie przy ul. Ks. Stolarczyka 12 - poniedziałki, środy 17-19 - USG, cytologia. 601 28-15-79. (139/Z)

◆ **GINEKOLOGIA POŁOŻNICTWO** Dr hab. n. med. Hubert Wolski, lek. Magdalena Massalska-Wolska, lek. Jan Wolski. Badania prenatalne. Monitorowanie ciąży. Profilaktyka onkologiczna. Badania prenatalne: USG, KTG. Profilaktyka onkologiczna: Cytologia, Kolposkopia, USG. Ul. Kościuszki 1, Zakopane, rejestracja 660 615 089. (316/NT)

Nowy Targ

◆ **Dr hab. n. med. Hubert Wolski, specjalista ginekolog-położnik** USG 3D, 4D, cytologia, ul. Waksmundzka 67, Nowy Targ. Rejestracja telefoniczna 660 615 089. (18/NT)

◆ **AB CLINIC CENTRUM GINEKOLOGII I LECZENIA NIEPŁODNOŚCI - dr n. med. Anna Gąsiorowska i lek. B. Pflaum.** Prowadzenie ciąży, USG, cytologia, KTG, leczenie schorzeń ginekologicznych. Ul. Długa 129 (budynek Femedici), rejestracja: **603 774 775** (433/Z)

NEFROLOGIA**Nowy Targ**

◆ **CHOROBY NEREK I UKŁADU MOCZOWEGO - specjalista nefrolog Marek Truczka,** przyjmuje: ul. Długa 44, we wtorki 16-18. Tel. 600 314 922. (2/NT)

CHIRURGIA**Murzasichle**

◆ **Prywatny Gabinet Chirurgiczny MAGDALENA DANIEL - specjalista chirurgii dziecięcej.** Ul. Chycokówka 1, tel. 602651002. Choroby chirurgiczne, choroby paznokci leczone metodą podologiczną ARKADY, bezbolesne usuwanie blizn i rozstępów nieinwazyjną metodą BLOOMEA. (437/Z)

ENDOSKOPIA**Zakopane**

◆ **GASTROMED INTERNA i ENDOSKOPIA** Pracownia Endoskopowa, ul. Stolarczyka 12. **Dr Henryk Chodurski** przyjmuje pon.-pt. po rejestracji telefonicznej: 18 20 646 64, 606 46 39 40. Także w ramach NFZ. Gastroskopia, kolonoskopia. (68/Z)

Nowy Targ

◆ **LEK. MED. CEZARY WOJSŁAWSKI - CHIRURG.** Gastroskopia, kolonoskopia, rektoskopia. Ul. Rynek 24. Wtorek: 15-17, sobota: 9-11 oraz po telefonicznym uzgodnieniu: 18 266-63-78, 606 262 796. (17/NT)

SPEC. GABINETY LEKARSKIE**Zakopane**

◆ **Lek. med. ALEKSANDRA SKUPIEŃ-DUDEK - MEDYCYNĄ PRACY** - badania profilaktyczne, badania kierowców oraz dla celów sanepid. - ul. Sienkiewicza 3 b, poniedziałki 9-11, środy 15-17, tel. 603 125-551 (38/Z)

◆ **Centrum Medyczne STAR-MED,** ul. Kazimierza Przerwy-Tetmajera 23, tel. 18 26 377 00, e-mail: centrummedyczne@onet.pl. **PORADNIE:** - ORTOPEDYCZNA, - CHIRURGII OGÓLNEJ, - CHIRURGII NACZYNIOWEJ, - UROLOGII, - CHOROBY WEWNĘTRZNYCH, KARDIOLOGII, - FIZJOterapii, - NEUROLOGII, - ENDOKRYNOLOGII. **PRACOWNIE:** USG, RTG, EMG, punkt pobierania krwi. (429/Z)

DERMATOLOGIA**Zakopane**

◆ **SPECJALIŚCI DERMATOLOGI - WENEROLOG**zy, asystenci Kliniki CMUJ: dr med. Marek Brzewski i dr med. Paweł Brzewski. Przyjmują w piątki 17-19. Ul. Makuszyńskiego 1. Rejestracja: 12 267 35 60, 608 472-034. (66/Z)

◆ **Lek. med. KRZYSZTOF MARASZEWSKI - DERMATOLOG, WENEROLOG** - zamrażanie brodawek, diagnostyka znamion barwnikowych. Przyjmuje: pon. oraz pt. 16-17; w pozostałe dni - 605 596 710. Ul. Zamoyskiego 17 a. Wizyty domowe. (67/Z)

◆ **Lek. ANNA IGRAS, SPECJALISTA DERMATOLOG-WENEROLOG.** Choroby skóry, włosów, paznokci i przenoszone drogą płciową. Badanie znamion dermatoskopem, kriochirurgia, elektrokoagulacja. **UL. Nowotarska 79** (wtorki, czwartki). Wizyty domowe. Tel. 600 044 624. (422/Z)

◆ **ŁUSZCZYCA SKÓRNA, ŁUSZCZYCA STAWOWA** oporna na leczenie dermatologiczne, nawracająca. Dr n. med. **JACEK JANCELEWICZ.** Piątki od 16.30, Nowotarska 10 c. Tel. **604 916 262.** (210/NT)

Nowy Targ

◆ **LEK. MED. KATARZYNA DZIUBAS-STOCH - SPECJALISTA DERMATOLOGII I WENEROLOGII** przyjmuje we wtorki i piątki 16-18, ul. Bolesława Wstydlwego 32. Tel. 18 264 86 38, 604 128 106. Dzwonić po 18. (77/NT)

PODOLOGIA**Zakopane**

◆ **GABINET PODOLOGICZNY „STUDIO ORCHIDEA,”** - specjalista podolog. **Leczenie grzybic paznokci, wrastające paznokcie** - klamry, metoda Arkady, rekonsstrukcja płytki. **Pedicure specjalistyczny, usuwanie modeli i odcisków, wykonywanie odciażeń i ortoz indywidualnych.** Ul. Grunwaldzka 11b, 600 801 792, studioorchidea.net (329/Z)

UROLOGIA**Zakopane**

◆ **GABINET UROLOGICZNY, lek. Janusz Szczepka - specjalista urolog - chirurg** - USG nerek, pęcherza, prostaty, uroflowmetria, cystoskopia, laseroterapia. Ul. Gimnazjalna 1, pt. 15-17, sob. 9-10.30. tel. 502 733-153. (111/Z)

Nowy Targ

◆ **Prywatna Poradnia Urologiczna UROVITA,** ul. Szaflarska 93d, specjaliści urologów pracujący w Pododdziale Urologicznym Szpitala Powiatowego w Zakopanem: lek. Piotr Trybek, lek. Leszek Michalski, lek. Wojciech Lewandowski. Poradnia czynna po południu, po rejestracji telefonicznej: (32) 11 14 260 po godz. 15.00, tel: 606 201 080 w godz. 8.00-15.00. (174/NT)

REUMATOLOGIA**Zakopane**

◆ **Dr n. med. JACEK JANCELEWICZ, specjalista reumatolog.** Konsultacje specjalistyczne dorosłych i dzieci. USG stawów. Recepty refundowane. Piątki od 16.30, Nowotarska 10 c. Tel. 604 916 262. (237/NT)

ENDOKRYNOLOGIA**Zakopane**

◆ **Prof. JERZY STARZYK - ENDOKRYNOLOG - dorośli i dzieci.** Choroby tarczycy, przysadki, jąder, jajników, nadnerczy, niedobór wzrostu, przedwczesne i opóźnione dojrzewanie, otyłość. Zakopane, ul. Sienkiewicza 3B. **Rejestracja 18 206 22 00.** Czynne: co 2-gą sobotę od godz. 10.00. **www. StarzykEndokrynolog.pl** (36/Z)

Nowy Targ

◆ **Lek. med. Elżbieta Pastuszek, specjalista internista - ENDOKRYNOLOG.** USG jamy brzusznej i tarczycy. Rynek 24. Przyjmuje: 1., 2. i 3. sobota miesiąca: 9-13. Tel. 602 319 259. (42/NT)

◆ **Centrum Zdrowia „INTERMED,”** lek. med Irena Wójciak-Majerczak, endokrynolog, specjalista chorób wewnętrznych. Konsultacje endokrynologiczne, usg tarczycy. Nowy Targ, ul. Pajerskiej 8a, tel. 18 549 16 66. **www. intermed24.pl**, Krościenko, przychodnia Esperanto 1, tel. 609 468 844. (71/NT)

NEUROLOGIA

Zakopane

◆ **GABINET NEUROLOGICZNY**, dr n. med. **RYSZARD BIELSKI** - specjalista neurolog. Przyjmuje ul. Kościuszki 11 (nr jedenaście), wt. i czw. 15-16.30. Rejestracja tel.: 602 624-020. Padaczka, choroby kręgosłupa, profilaktyka udarów mózgu, nerwice. (60/Z)

Nowy Targ

◆ **STANISŁAW SKRZYPEK** - specjalista neurolog. Ul. Gorczańska 29. Przyjmuje codziennie pon.-pt., po wcześniejszym uzgodnieniu telefonicznym. Tel. 507 060 345. (80/NT)

PSYCHOLOGIA, PSYCHIATRIA

Zakopane

◆ **Lek. med. psychiatra ZBIGNIEW ŁABĘDZKI** - depresje, lęki, obsesje, zaburzenia psychiczne wieku podeszłego, nerwice, anoreksja i bulimia, bezsenność. Ul. Sienkiewicza 3 „Radowid”, pon. 9-14, wt. 9-19. 18 20 700-40, 501 056 947. [www. zbigniew-labedzki-psychiatra.com](http://www.zbigniew-labedzki-psychiatra.com) (70/Z)

◆ **Specjalista psychiatra, lek. med. EWA MAKIEŁA** - przyjmuje w Zakopanem, ul. Nowotarska 10 c - środy 15-17. Rejestracja w godz. dopołudniowych: 18 20 155 66. (231/Z)

◆ **PRACOWNIA PSYCHOLOGICZNA** - **ANNA JANUSZEK**, ul. Krupówki 3/5, 609 664 379. Badania psychologiczne kierowców i operatorów maszyn, pomoc psychologiczna, doradztwo zawodowe. Jakość i przystępne ceny. Dorosli, młodzież, dzieci. pracownia@psychologzakopane.pl (279/Z)

◆ **Mgr JAN DYBA, Psycholog** - psychoterapia zaburzeń psychicznych (depresja, nerwice, lęk, uzależnienia), radzenie sobie z sytuacjami trudnymi, terapia rodzin, terapia grupowa; ul. Na Wilcznik 1a, [www. jandyba. pl](http://www.jandyba.pl). Tel. 602655100. (315/Z)

◆ **Specjalista Psychiatrii OLGA KAŁUŻYŃSKA**. Lekarz z wieloletnim doświadczeniem, pracownik Kliniki UM w Łodzi. Gabinety Lekarskie, Sienkiewicza 4a, Zakopane. Rejestracja telefoniczna pod numerem: 605 820 589. (444/Z)

Nowy Targ

◆ **MACIEJ BRYNIARSKI**. Lek. specjalista psychiatra. Nowy Targ, ul. Wojska Polskiego 24. Przyjmuje: pon. 14.30-17, czw. 14-17. Rejestracja, wizyty domowe; tel. 608 480 432. (19/NT)

◆ **SPECJALISTA PSYCHIATRA, MEDYCYNY PRACY** - dr n. med. **MICHAŁ GAŁECKI** - wtorki, czwartki i piątki od godz. 15, Nowy Targ, ul. Szkolna 2, rejestracja tel. 603 97-19-11. Leczenie nerwic, depresji, psychozy, zaburzeń osobowości, uzależnień. Wizyty domowe. (74/Z)

◆ **BADANIA PSYCHOLOGICZNE, PSYCHOTESTY**: kierowców i operatorów, osób skierowanych za alkohol, punkty, wypadek. Bezsztosowa, bez kolejek, Nowy Targ, Szafłarska 30. Tel. 606 515 717. Zaprasza my. (306/NT)

Klikuszowa

◆ **Gabinet Psychologiczny dla Dzieci i Młodzieży**. Diagnosta, terapia, w sparcie dla rodziców, Klikuszowa 40a, rejestracja: 535 122 256, psycholog-podhale. pl (217/NT)

LOGOPEDIA

Nowy Targ

◆ **PRACOWNIA LOGOPEDYCZNA MOWA**, kompleksowa diagnosta i terapia dzieci i dorosłych - wady wymowy, jękanie, zaburzenia komunikacji. N. Targ, ul. Kowaniec 2, lub z dojazdem do klienta 533501509, [www. logopedamowa. pl](http://www.logopedamowa.pl) (200/NT)

Witów

◆ **PRYWATNA PRAKTYKA LOGOPEDYCZNA** - mgr Elżbieta **Watycha** - logopeda, pedagog specjalny. Usługi w zakresie wczesnej interwencji, diagnozy i terapii zaburzeń i wad wymowy dzieci i dorosłych. Witów 245c. Rejestracja tel. 604215061 (252/Z)

ORTODONCJA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ**. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20-156-97, 18 20-625-40, 512 157 497. (90/Z)

◆ **GIEWONT STOMATOLOGIA** - lek. stom. **KATARZYNA MATUSIAK-HEŁMECKA**, ul. Kościuszki 1 (III p.), rejestracja: 18 542 70 18, 698 966 226. (451/Z)

STOMATOLOGIA DZIECIĘCA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ**. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156-97, 512 157-497, 18 20 625 40. (172/Z)

STOMATOLOGIA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ**. Zakopane, Krupówki 50, 18 20-156-97, 18 20 625 40, 512 157 497. (79/Z)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY** - ul. Sienkiewicza 3 (Radowid). 18 20 64 220, 601 45 63 69. Pon.-pt. **LIDIA ZAREMBA-SOŁTYS**, **MATEUSZ SOŁTYS** i **AGNIESZKA KOWALKIEWICZ-SOŁTYS**; **ANNA NIEDZIELSKA-STEFANIK** (606 278 912). Pełny zakres usług, RTG, mikroskop. (80/Z)

◆ **TATRZAŃSKIE CENTRUM STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ I IMPLANTOLOGII** **TATRA MED**. Ul. Chramcówki 9, Zakopane. Pon.-pt.: 9-20; sob.: 10.30-15.30. Recepta: 530 433 433, 18 200 19 16. [www. tatramed. pl](http://www.tatramed.pl) (86/Z)

◆ **Stomatologia „EVADENT”, lek. stom. EWA DASZKIEWICZ**. Pełen zakres usług. Stomatologia estetyczna, dziecięca, chirurgia, nowoczesna protetyka, rtg. **Rejestracja**: 602 880 990. Ul. Zborowskiego 4a/5, Zakopane. (135/Z)

◆ **STOMATOLOGIA ZALIŃSKA**, Al. 3 Maja 23, lek. stom. Elżbieta Zalińska. Tel. 692 073 576. Pełen zakres usług, RTG, chirurgia, endodoncja, protetyka, stomatologia dziecięca. (290/NT)

◆ **KOMPLEKSOWE LECZENIE STOMATOLOGICZNO-PROTETYCZNE**, ul. Sienkiewicza 22 c (18 20 132 46): lek. stom. **MONIKA PABIŚ-SIĘKA** (604 232 488), lek. stom. **SEBASTIAN SIĘKA** (606 71 61 41). Implanty, mosty i korony porcelanowe, zatrzaskowe protezy szkieletowe, rekonstrukcja złamanych zębów, piaskowanie, wybielanie zębów. (151/Z)

◆ **GIEWONT STOMATOLOGIA** - gabinety stomatologiczne, pracownia rentgenowska: zdjęcia pantomograficzne, cefalometryczne, punktowe i tomografia komputerowa 3D. Ul. Kościuszki 1 (III p.), rejestracja: 18 542 70 18, 698 966 226. Przyjmują lekarze: **Anna Krynicka-Pęksa**, **Maciej Rajski**, **Anna Marciniszyn**, **Patryk Targoński**, chirurdzy stomatologiczni: **Paweł Novak**, **Jan Miech**, oraz higienistka **Sabina Kucak** - pełen zakres usług. (202/Z)

◆ **STOMATOLOGIA PRZY RÓWNI ANNA I BARTOSZ NIEZGODZIŃSKI**. Nowoczesne leczenie stomatologiczne. Stomatologia bez bólu. Pełen zakres usług, implantologia, endodoncja, protetyka. Mikroskop, pantomograf, tomografia liniowa. Ul. Sienkiewicza 4A/4, pn -sob. Tel. 530 602 603, [www. przyrowni. eu](http://www.przyrowni.eu) (298/NT)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY** - **MEDYCYNĄ ESTETYCZNA** - **STOMATOLOGIA ESTETYCZNA** - lek. stom. **JUSTYNA KĘDZierska**. Tomografia 3D + pantomogram + cefalo. Ul. Chyćów Potok 26 (CH „Szymonek”), niedziałek-sobota 9-20. Rejestracja: 506 36 58 56. (405/Z)

Poronin

◆ **SICHELSKI** - **STOMATOLOGIA**. Poronin, ul. Kasprowicza 75 a (przy zakopiance), pn.-śr. 12-19, czw.-pt. 9-16, tel. 18 20 751 51. Przyjmują: lek. stom. **Adam Sichelski**, lek. dent. **Ewa Kościelniak**. Kompleksowe i nowoczesne leczenie. (81/Z)

Nowy Targ

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY LEK. DENT. PAULINA SAMOLEJ-UJWARY**. Leczenie dzieci i dorosłych. **EKSPRESOWE WYKONYWANIE PROTEZ ZĘBOWYCH** - pon. i czw. godz.12. Gabinet czynny pon.-pt. Tel. 609 209 290. (105/NT)

◆ **ANNA STOKŁOSA-PIELA** lek. stom., dyżur całodobowy - 606 463 125, 18 266 32 89, N. Targ, Kolejowa 127. Leczenie i usuwanie zębów w znieczuleniu komputerowym „the Wand”, leczenie paradontozy, laseroterapia, ozonoterapia, rentgen - panorama cyfrowa. Od pon. - sob. do godz. 21. Rejestracja wyłącznie telefoniczna. (27/NT)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY, LEK. STOM. MAŁGORZATA BUŃDA, LEK. STOM. PIOTR BUŃDA** - **SPECJALISTA CHIRURGII STOMATOLOGICZNEJ**, ul. Jana III Sobieskiego 15. Czynne pon.-pt., także W SOBOTĘ, po wcześniejszej rejestracji telefonicznej. Pełny zakres usług, chirurgia stomatologiczna. **LASEROWE WYBIELANIE ZĘBÓW**. Tel. 504 620 074. (142/NT)

Bukowina Tatrzańska

◆ **BUKOWINA TATRZAŃSKA WIERCH RUSIŃSKI 66. GABINET STOMATOLOGICZNY** lekarz dentysta: **MICHAŁ PASICH**, **GABINET CZYNNY**: piątek, sobota, niedziela - kontakt tel. 784-151-943 (259/Z)

Czarny Dunajec

◆ **Gabinet Stomatologiczny**. Przyjmuje lek. dent. **MAGDALENA FIT-RUTKOWSKA**. Usługi stomatologiczne. Ul. Kamieniec Dolny 18. Gabinet jest otwarty w środy w godz. 13-18. Rejestracja tel. 609 952 778. (438/Z)

Zubrzyca Górna

◆ **Gabinet w Zubrzycy Górnej 488 oferuje: stomatologia zachowawcza i dziecięca, protetyka, chirurgia, rentgen**. Czynne: pon.-pt. 10-20, sob. 12-16. Tel.: 604 519 887, 735 989 347, (12) 272 63 55. (294/NT)

Jabłonka

◆ **Gabinet Stomatologiczny**. Przyjmuje lek. dent. **MAGDALENA FIT-RUTKOWSKA**. Usługi stomatologiczne. Ul. Sobieskiego 7. Gabinet otwarty we wtorki, czwartki i piątki. Rejestracja tel. 18 26 525 04, 609 952 778. (207/Z)

◆ **CENTRUM STOMATOLOGII RODZINNEJ „IMPLADENT”,** lek. stom. **MARZENA BOGACZ-KLUCZ**, lek. stom. **WOJCIECH KLUCZ**. Jabłonka, ul. Wąska 2 (Juta). **KOMPLEKSOWE LECZENIE STOMATOLOGICZNE I PROTETYCZNE**, **IMPLANTY**, **WYBIELANIE**. Poniedziałek-sobota. 660 459 439, 606 621 014, 18 26 528 83. (221/Z)

CHIRURGIA STOMATOLOGICZNA

Zakopane

◆ **TATRA MED** ul. Chramcówki 9, Zakopane. Chirurgia stomatologiczna, implantologia, tomografia 3D. Recepta: 530 433 433, 18 200 19 16. [www. tatramed. pl](http://www.tatramed.pl) (291/Z)

Poronin

◆ **IMPLANTY, S3 Stomatologia**, ul. Za Torem 28d, tel. 18 201 29 29. Lek. dent. **ANDRZEJ ŻEGLĘŃ** - specjalista periodontolog, lek. dent. **ANNA JAKUBIK** - specjalista periodontolog. Chirurgia stomatologiczna, zabiegi periodontologiczne, implanty. 504 104 963 (312/Z)

Nowy Targ

◆ **LEK. STOM. PIOTR BUŃDA, SPECJALISTA CHIRURGII STOMATOLOGICZNEJ**, N. Targ, Jana III Sobieskiego 15. Czynne pon.-pt., także w SOBOTĘ, po wcześniejszej rejestracji telefonicznej. **LASEROWE WYBIELANIE ZĘBÓW**. Tel. 504 620 074. (285/NT)

PERIODONTOLOGIA

Poronin

◆ **S3 STOMATOLOGIA**, Za Torem 28 d, 18 201 29 29, lek. dent. **ANDRZEJ ŻEGLĘŃ** - specjalista periodontolog, lek. dent. **ANNA JAKUBIK** - specjalista periodontolog. Kompleksowe leczenie chorób przyzębia (paradontozy), usuwanie kamienia poddziąstłowego, chirurgiczne wydużanie koron klinicznych. Zabiegi periodontologiczne. Przeszczepy dziąseł, pokrywanie recesji. (266/Z)

Rabka-Zdrój

◆ **CENTRUM STOMATOLOGII DOMINIK**, ul. Zakopiańska 6a, Rabka. Lek. dent. specjalista periodontolog **ANNA JAKUBIK** - skuteczne leczenie paradontozy, odsłoniętych szyjek zębowych, przeszczep dziąseł, korekta uśmiechu dziąstłowego, usuwanie kamienia poddziąstłowego. Tel. 696 025 147 (414/Z)

PROTETYKA

Zakopane

◆ **Specjalistyczny Gabinet Stomatologiczny dr ZBIGNIEW RASZCZYK**, Sobiechowska Bór 57, Kościelisko. Protezy, korony, mosty porcelanowe. Pełny zakres usług. Protezy refundowane przez NFZ. **602 11 93 02, 18 20 70 539**. (288/Z)

STOMATOLOGIA ESTETYCZNA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. Jasiewicz**, ul. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156 97. (311/Z)

IMPLANTO-PROTETYKA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL, A. W. JASIEWICZ**. Ul. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156 97, 18 20 625 40, 512 157 497. (230/Z)

◆ **IMPLANTY** - lek. stom. **PAWEŁ SKŁOWIK**, ul. Sabaty 2, Zakopane. Poniedziałek-piątek 10-19. Tel. 18 20 14 931, 602 49 09 24. (249/Z)

◆ **IMPLANTY** - **IMPLANTOPROTETYKA**, lek. stom. **Sebastian Sięka**, ul. Sienkiewicza 22c, tel. 606 71 61 41. **TOMOGRAFIA 3D** (281/Z)

Jabłonka

◆ **IMPLADENT S. C. CENTRUM STOMATOLOGII RODZINNEJ** - ul. Wąska 2, Jabłonka. **KOMPUTEROWE PLANOWANIE W PROGRAMIE SIMPLANT IMPLANTACJA NATYCHMIASTOWA**, **ODBUDOWY TYMCZASOWE NA IMPLANTACH DO 48 GODZIN**. Tel. 606 621 014, 660 459 439, 18 26 528 83. (219/Z)

ALERGOLOGIA

◆ **PRYWATNA PORADNIA Alergologiczna**, Zakopane, ul. Gimnazjalna 5. Lekarz med. **ZOFIA KOMUSIŃSKA-BIEDERMANN** - specjalista alergolog, specjalista pulmonolog, pediatra. Wtorek-środa od godz. 14. Rejestracja telefoniczna: 18 20 64-064, 531 841 890. (96/Z)

MEDYCYNĄ ESTETYCZNA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL**. Krupówki 50, Zakopane, tel. 18 20 156 97. (208/Z)

ANALITYKA

Zakopane

◆ **ANALIZY LEKARSKIE** - mgr farm., analityk kliniczny **Włodzimierz Danielewski**. Zakopane, UL. SIENKIEWICZA 3B (18 20 622 00). **Badania diagnostyczne. ILOŚCIOWE OZNACZANIE POZIOMU PRZECIWCIAŁ anty SARS-Cov-2. Wyniki również mailem.** (97/Z)

◆ **LABORATORIUM „HORMON-DIA”** - o/Zakopane, ul. Makuszyńskiego 1, 18 20 174 22. Poniedziałek-piątek 7.30-12.00. Pełny zakres badań laboratoryjnych. **Wynik możesz sprawdzić w internecie, poprosz o kod dostępu. Aktualne informacje zawsze na www.hormondia.pl** (98/Z)

UZALEŻNIENIA

Zakopane

◆ **ODTRUCIE POALKOHOLOWE, ODWODNIENIA, NIEDOŻYWIENIA** - **WIZYTY W DOMU PACJENTA**. Lekarz **MACIEJ WÓJCIK**. Kropówki, zastrzyki, tabletki. TERAPIA. Tel. 601 525 588, 696 213 825. (148/Z)

Rabka

◆ **OŚRODEK TERAPII UZALEŻNIENI „DEZYDERATA”** - terapia stacjonarna, konsultacje indywidualne z zakresu uzależnień od alkoholu, narkotyków, leków, hazardu i innych zachowań kompulsywnych. Rabka-Zdrój, ul. Zaryte 25, [www. dezyderata. com](http://www.dezyderata.com), +48 530940354, +48 18 5447247, biuro@dezyderata.com.pl (450/Z)

◆ **INDYWIDUALNA TERAPIA UZALEŻNIENI**: alkohol, narkotyki, dopalacze, leki, hazard, nowe technologie, itp. **Konsultacje dla osób z problemem i ich bliskich. Rabka-Zdrój, tel. 515268322.** (456/Z)

Koninki

◆ **WYJĄTKOWO SKUTECZNY PROGRAM TERAPII** - Prywatne Centrum Terapii Uzależnień „KONINKI”, DYSKRECJA - POMOC. **DETOKS** - **ODTRUCIA** - **BADANIA**. Bezpiecznie w szpitalu. 18 33 17 250, 18 33 19 737, [www. terapienet. pl](http://www.terapienet.pl), [www. pomoc. terapienet. pl](http://www.pomoc.terapienet.pl) (92/NT)

OTYŁOŚĆ

Zakopane

◆ **CENTRUM DIETETYCZNE NATURHOUSE W ZAKOPANEM, UL. KOŚCIUSZKI 15, ZAPRASZA NA BEZPŁATNĄ KONSULTACJĘ DIETETYCZNĄ**: pomiary antropometryczne ciała, badanie ilości tkanki tłuszczowej w organizmie, wskazówki dotyczące prawidłowego żywienia. 18 20 156 19. (337/Z)

◆ **PORADNIA DIETETYCZNA** - mgr inż. **ANETA ZAJĄC**. Indywidualny plan żywieniowy w zdrowiu i w chorobie (hipercholesterolemia, celiakia, niedoczynność tarczycy, itp.). Bezpłatna analiza składu ciała. Droga do Olczy 11 c, 880 563 097. (355/Z)

REHABILITACJA

Zakopane

◆ **CENTRUM REHABILITACJI SPORTOWEJ** mgr Michał Zarzycki, ul. Jagiellońska 34. Rejestracja telefoniczna 604 504 966. (269/Z)

Nowy Targ

◆ **GABINET REHABILITACJI LECZNICZEJ** - rehabilitacja wszystkich schorzeń kręgosłupa, po urazach układu kostnego, po urazach układu nerwowego - **NIEDOWŁADY**, po udarach mózgu. Korekcja wad postawy. Możliwość wykonywania zabiegów w domu pacjenta. Nowy Targ, ul. Gorczańska 29, 605 079 054. (97/NT)

BHP

Nowy Targ

◆ **CARDIM** szkolenia interaktywne z zakresu pierwszej pomocy, BHP i ppoż. Profesjonalnie i interesująco, dla osób indywidualnych i grup zorganizowanych, pakiety szkoleń, eventy. Możliwy dojazd. Nowy Targ/Zakopane/Nowy Sącz i inne. Tel. 500 878 858. (313/NT)

OPIEKA

Skrzypne

◆ **DOM SENIORA TATRZAŃSKA JESIEŃ** - opieka długoterminowa, krótkoterminowa i dzienna. Skrzypne, ul. Wierchowa 20. Tel. 601 364 265, [www. tatrzańskajesien. pl](http://www.tatrzańskajesien.pl) (169/NT)

Maniowy

◆ **DOM SENIORA EDEN** - komfortowe warunki. Opieka długoterminowa, krótkoterminowa, dzienna, pobyty rehabilitacyjne. Maniowy, ul. Jana Pawła II 12. Tel. 692 999 103, [www. pensjonateden. com](http://www.pensjonateden.com) (315/NT)

WETERYNARYJNE

Zakopane

◆ **PRZYCHODNIA WETERYNARYJNA „TATRAVET”,** ul. Staszica 5b. Pon.-pt. 10-18, sob. 10-14. **Ze względu na epidemię Covid-19 prosimy o telefoniczne umawianie wizyt: 18 54 277 04, 669 897 438.** [www. tataravet. pl](http://www.tataravet.pl) (320/Z)

Zapraszamy do biur ogłoszeń: ZAKOPANE, ul. Krupówki 54 NOWY TARG, Rynek 11

PRACA dam

- ◆ Przyjmę MURARZY, CIEŚLI SZALUNKOWYCH. Praca Polska Niemcy. 608 729 122.
- ◆ Austria oferty dla murarzy, cieśli, stolarzy, elektryków, hydraulików i dekarzy z j. niem. Zarobki do 2500,00 eur na rękę/ml. 538373894 praca@csopole.pl www.clubsi-lesius.pl
- ◆ PIEKARNIA DAŃCA Zakopane zatrudni PIEKARZA - BRYGADZISTĘ - wynagrodzenie od 5.000 do 6.500 netto. Tel. 604 901 207.
- ◆ RESTAURACJA W ZAKOPANEM ZATRUDNI ENERGETYCZNĄ OSOBĘ DO PRACY ZA BAREM Z ALKOHOLEM, praca stała. 601 533 566, 18 20 64 305
- ◆ Forma remontowa zatrudni pracownika - malowanie, szpachlowanie, gładź gipsowa - możliwość stałej pracy. 504286272
- ◆ RESTAURACJA W ZAKOPANEM ZATRUDNI KELNERKĘ. PRACA STAŁA z świadczenia. 601 533 566, 18 20 64 305

PRACA MAGAZYNIER ROGOŻNIK

24 zł/godz.

- umowa zlecenie (na początek)
- rozładunek, załadunek samochodów
- sortowanie paczek
- system poleceń pracowników (+600 zł)

Zadzwoń i dołącz do nas:
32 307 93 00

- ◆ Poszukujemy mężczyzn do budowy namiotów w Holandii. Mile widziane prawo jazdy Kat B oraz C, C+E. Praca z zakwaterowaniem. Praca jest sezonowa lub na dłuższy okres. Zainteresowanych proszę o kontakt +31 616955169. ela@vanvugtverhuur.nl www.vanvugtverhuur.nl
- ◆ GAMATEX zatrudni na stanowisko DYREKTOR ZAAPATRZENIA. Miejsce pracy: Stare Bystre, tel.18 26-137-32, e-mail: rekrutacja@gamatex.pl
- ◆ RESTAURACJA W ZAKOPANEM ZATRUDNI UCZNIÓW, STUDENTÓW DO PRACY W WEEKENDY, ŚWIĘTA, FERIE. 601 533 566, 18 20 64 305
- ◆ Przedsiębiorstwo Budowlane Sikora zatrudni pracowników na stanowisko: majster budowy, kierownik budowy. Zatrudnienie w oparciu o umowę o pracę. Możliwość długofalowej współpracy. 602629623 sikorapbt@interia.pl
- ◆ Firma Budowlana Piotr Domalik w Ostrowsku zatrudni - pracownika budowlanego, murarza, mile widziane doświadczenie w pracy na budowie. prosimy o kontakt telefoniczny. 504105320
- ◆ Przedsiębiorstwo Budowlane Sikora zatrudni pracowników w zawodzie: murarz, cieśla, zbrojarz, malarz, pracownik budowlany, płytkarz. 602629623 sikorapbt@interia.pl
- ◆ Firma remontowo-budowlana zatrudni pracowników na stanowisko pomocnik budowlany. 782512782
- ◆ NIEMCY - PODATKI, RODZINNE, TŁUMACZENIA. 50227 9748.
- ◆ PRZYJMĘ PIEKARZA. 607 44 55 66.
- ◆ Piekarnia w Gronkowie przyjmie od zaraz PIEKARZA. Praca stała w dzień. 18 26 560 90.
- ◆ Praca na stanowisku - pokojowa Bez zakwaterowania Okolice Nosała Dobry warunki pracy i płaca - wymagana dyspozycyjność. 602430532
- ◆ SPRZĄTANIE APARTAMENTÓW, prawo jazdy, 791 353 569

- ◆ RESTAURACJA W ZAKOPANEM ZATRUDNI OSOBĘ DO PRACY W KUCHNI. Praca stała + świadczenia. 601 533 566, 18 20 64 305
- ◆ Przyjmę murarzy i cieśli szalunkowych praca Polska-Niemcy. 608729122

EURO LABORA
PRACA W AUSTRII
na warunkach austriackich dla:
**CIEŚLI SZALUNKOWYCH,
MURARZY, ZBROJARZY,
DEKARZY, ELEKTRYKÓW,
HYDRAULIKÓW,
SPAWACZY, ŚLUSARZY,
MONTERÓW, STOLARZY,
OPERATORÓW ŻURAWIA**
Komunikatywny i niemiecki
Kontakt:
praca@euro-labora.com
+48 32 417 20 56, 502 693 712,
535 655 034, 533 550 034
Certyfikat: 14601

- ◆ Zatrudnię SPRZEDAWCĘ w sklepie spożywczym - Biały Dunajec - 888 472 789.
- ◆ Restauracja Chochółów przyjmie na stanowisko KUCHARZ, POMOC KUCHENNA. 601 055 093
- ◆ Ośrodek Szkoleniowy Wypoczynkowy SGGW Marymont w Kościelisku przyjmie do pracy na stanowisko KUCHARZ/ KUCHARKA. Oferujemy pełne świadczenia. Osoby zainteresowane proszę o kontakt tel. 691660270
- ◆ Sklep spożywczy w Poroninie zatrudni SPRZEDAWCÓW. Umowa o pracę. Praca co 2-gi dzień lub codziennie, do uzgodnienia. 601 746 502, 665 00 34 35.
- ◆ LAVARD zatrudni na stanowisko KONSULTANT D.S. SPRZEDAŻY w Salonie Firmowym. Miejsce pracy: Stare Bystre, tel. 18 26-137-32, e-mail rekrutacja@lavard.pl
- ◆ Szukam z Nowego Targu OPIEKUNKI DO STARSZEJ PANI. 793 601 903.
- ◆ POMOC KUCHENNA DO PENSJONATU w Zakopanem. Umowa o pracę, praca co drugi dzień. 502 71 66 94, dpt.zakopane@zaiks.org.pl

UWAGA PRACA
Zatrudnię do pracy
na magazynie w Jabłonce

Praca od 14.00
5 dni w tygodniu
Wypłaty co tydzień
Atrakcyjne wynagrodzenie
Możliwość organizacji mieszkania
Mile widziane doświadczenie na wózku widłowym
Tel. 608 529 511

- ◆ Zakopiańskie TBS jako firma zarządzająca budynkami mieszkalnymi wielorodzinnymi, poszukuje do pracy na etacie inspektora nadzoru budowlanego z uprawnieniami budowlanymi. Oferujemy normowany czas pracy - pełen etat. Praca na terenie Powiatu Tatrzański. 509 628 992 roman.nowak@ztbs-zakopane.pl ztbs-zakopane.pl
- ◆ PIEKARNIA DAŃCA Zakopane zatrudni OSOBĘ DO POMOCY NA ZMIANĘ NOCNA, bez doświadczenia. Wynagrodzenie od 22 zł. Tel. 604 901 207.
- ◆ POSZUKUJĘ PRACOWNIKÓW BUDOWLANYCH - bez doświadczenia - okolic Zakopanego - 694 057 523.
- ◆ NORWEGIA - TYNKARZ, MALARZ, BLACHARZ, STOLARZ. Norwegia (Oslo). Zatrudnimy tynkarzy, malarzy, blacharzy, stolarzy. Języki obce NIE wymagane. Praca z pracownikami z Podhala. Zjazd do kraju (samolot) co 1-3 tygodni wg. własnego uznania - pełna elastyczność i swoboda co do wyjazdów. Zarobki w przeliczeniu 20-27 Euro/godz. ZAPRASZAMY. Tel. 667 602 602.

30 OGŁOSZENIA DROBNE



42/2022

- ◆ Zatrudnię DO ZAKŁADU KUŚNIERSKIEGO. 791 818 377.
- ◆ Poszukujemy do pracy w naszej restauracji spokojnej, uczciwej i pracowitej osoby na stanowisko kucharza.. 720920956 ewaB@aniolowka.pl www.aniolowka.pl
- ◆ Zatrudnię PRACOWNIKA FIZYCZNEGO - ZAKOPANE - 889 889 845.
- ◆ Firma DREWNEK Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością zatrudni pomocnika przy pracach budowlanych do montażu altan i budowy domów drewnianych. 692 193 449.
- ◆ Zatrudnię spawacza lub pomocnika spawacza. Praca wyjazdowa od poniedziałku do piątku. Wynagrodzenie do ustalenia indywidualnie. Szczegóły i warunki pracy pod nr tel. 606817400. 606817400 marcinkucia@wp.pl
- ◆ ZATRUDNIĘ PRACOWNIKA DO ZAKŁADU KUŚNIERSKIEGO - GARBARSKIEGO NOWY TARG. PRACA CAŁY ROK. ZATRUDNIĘ KRAWCOWĄ - SZYCIĘ NA MIEJSCU LUB CHAŁUPNICZO. 601 789 299, 536 740 251.

szukam

- ◆ PRZERÓBKĘ - FUTER, KOŻUCHÓW, ODZIEŻY SKÓRZANEJ. NIEDROGO, PROFESJONALNIE. 606989935.

KANCELARIE PRAWNE

- ◆ Kancelaria Prawna TatraLEX świadczy usługi doradztwa prawnego, mediacji, reprezentacji przed urzędami i sądami oraz udziela wsparcia przy rozwiązywaniu sporów. Rzetelność, poufność i dostępność cenowa gwarantowane. Niemiecki, rosyjski, angielski. Usługi świadczymy zdalnie oraz u Klienta. Kontakt: kancelaria@tatralex.pl, +48 500-372-428.

BIZNES

- ◆ AGENCJA OCHRONY OSÓB I MIENIA „KUGUAR” Security Waldemar Wojtowicz - ochrona fizyczna obiektów i osób, monitoring, konwoje (koncesja MSWiA nr L0011/00) usługi detektywistyczne (koncesja K3/00). 600 345 007

BIURA RACHUNKOWE

- ◆ BIURO RACHUNKOWE - DORADZTWO PRAWNE - PEŁNY ZAKRES ORAZ SZKOLENIA BHP I PPOŻ - PROFESJONALNIE - PRZYSTĘPNE CENY - UL. STOLARCZYKA blok 8, mieszkanie 29 (parter) -182000678, 501515342.

NIERUCHOMOŚCI pośrednictwo

- ◆ PANORAMA Nieruchomości Zakopane, ul. Zamoyskiego 20a. tel.504 331 188, Zapraszamy do współpracy.
- ◆ BESTATE Nieruchomości Zakopane Wielka Krokiew-Czecha 1. www.bestate.com.pl/zakopane + 48 506131463
- ◆ DOMSA NIERUCHOMOŚCI - KUPNO, SPRZEDAŻ, WYCENA - Zakopane, ul. Witkiewicza 14, 608 841 184, biuro@domsa.eu.
- ◆ PROFESJONALNE ADMINISTROWANIE/ZARZĄDZANIE NIERUCHOMOŚCIAMI - licencja TATRA-DOMUS Hubicki Oskar. Kilkunastoletnie doświadczenie. oskarhubicki@tatra-domus.com, tel. 889189154
- ◆ PERFECT NIERUCHOMOŚCI ul. Kościuszki 8 Zakopane, tel. 600820576, 886896759 www.perfect-nieruchomosci.pl
- ◆ CHATA POD TATRAMI - nieruchomości, Zakopane, Gimnazjalna 1 pok. 205 (Dom Rzemiosła), 606 701 770, 660 503 770, www.nieruchomoscizakopane.com.pl
- ◆ DOMATOR - BIURO NIERUCHOMOŚCI - Zakopane. 665105040, www.domator-nieruchomosci.pl
- ◆ VISITZAKOPANE.PL - NIERUCHOMOŚCI, SPRZEDAŻ, WYNAJEM. Ul. Zwierzyniecka 31, Z-ne, tel. 600494949.

- ◆ VEGA - NIERUCHOMOŚCI ZAKOPANE, UL. DROGA NA BYSTRĘ 5 600223020, 609999989 www.vega.biz.pl
- ◆ RE/MAX DUO - MIĘDZYNARODOWE BIURO NIERUCHOMOŚCI. ZAKOPANE 182073773, NOWY TARG, 182755541, KRAKÓW. www.remax-polska.pl/duo
- ◆ Biuro Nieruchomości TRZY KORONY - Monika Mastalska, licencja nr6224, SZCZAWNICA, Główna 28, Galeria Centrum II p. 182622708, 607282401, www.nieruchomosci.018.pl, e-mail: biuro@nieruchomosci.018.pl

wynajem

- ◆ Do wynajęcia od grudnia MIESZKANIE, IV p., centrum Nowego Targu, (tylko z umową okazjonalną). 510 854 951.
- ◆ DO WYNAJĘCIA POKÓJ NA DŁUŻEJ - 502 162 104.
- ◆ DO WYNAJĘCIA HALE NA WARSZTAT SAMOCHODOWY, LAKIERNIĘ, PRALNIE, HURTOWNIĘ. 505 783 742
- ◆ Wynajmę busa 9-osobowego wraz z kierowcą imprezy, wesela itd. 608729122
- ◆ MAŁY POKÓJ W CENTRUM do wynajęcia - 502 879 648.
- ◆ DO WYNAJĘCIA DOM - NA MAGAZYN. 502 658 638
- ◆ DO WYNAJĘCIA PLAC POD MAGAZYN. 505 783 742
- ◆ DO WYNAJĘCIA LOKAL NA PIZZERIĘ W ZAKOPANEM. 502 658 638
- ◆ Wynajmę działkę w Ludzkiem koło trasy Nowy Targ-Czarny Dunajec 21 arów oraz przyjmę reklamę. 608729122
- ◆ SZUKAM na wynajem działki w Zakopanem na min 10 lat. 513 835 301
- ◆ WYDZIERŻAWIĘ PLAC 265 m2 STARA TARGOWICA. WJAZD OD UL. ŚW. DOROTY. 883 052 427.
- ◆ NOWY TARG RYNEK - STOISKO do wynajęcia ok. 60 m2, 2.500 zł. 517 600 205.
- ◆ KAWALERKA oraz MIESZKANIE - ZAKOPANE KRZĘTÓWKI - do wynajęcia. 604 882 870.
- ◆ Do wynajęcia POWIERZCHNIĘ MAGAZYNOWĄ - Zakopane - 693 126 743.
- ◆ Szukam do wynajęcia PARTER DOMU na biuro i magazyn - 513 835 301

kupno

- ◆ MIESZKANIE kupię. 791 236 577.
- ◆ KUPIĘ POLE, KUPIĘ LAS. 505 783 742
- ◆ Kupię działkę w Jabłonce ul. Leśna „u dzikich” 660 491 435
- ◆ Witaj. Górol kupi działkę na terenie Podhala. 667907986
- ◆ KUPIĘ działkę, dom, mieszkanie - 513 835 301
- ◆ Kupię NIEWIELKI DOM NA DZIAŁCE DO 10 arów - do zamieszkania - okolic Zakopanego do 15-17 km. Tel. lub sms: 884 284 375

sprzedaż

- ◆ ZAKOPANE - PENSJONAT blisko centrum. DOMATOR 665 105 040
- ◆ LAS 30 arów - Gorce. 514 711 530.
- ◆ SPRZEDAŻ PAVILON HANDLOWY - NOWY TARG. 517 600 205.
- ◆ ZAKOPANE, DZIAŁKA BUDOWLANA 1200m2, cena 670000zł. DOMATOR. 665105040
- ◆ Zakopane - CENTRUM NOWE APARTAMENTY Z GARAZEM PODZIEMNYM. DOMATOR 665105040
- ◆ DZIAŁKA BUDOWLANA W MURZASICHU ok. 19 arów, widokowa, kameralna. Kontakt: 517 018 380.

SPRZEDAŻ budowlane

- ◆ PŁAZY, POŁÓWKI, DESKI JESION SUCHE, SZALÓWKI, IMITACJE, TARASY 693 459 730
- ◆ Sprzedam DOM DREWNIANY DO PRZENIESIENIA - 508 092 657.
- ◆ Sprzedam KANTÓWKĘ, KROKWIĘ, DESKI - 661 867 363.

STUDNIE GŁĘBINOWE

system szwedzki, w 1 dzień
MOŻLIWOŚĆ PROJEKTÓW

POMPY CIEPŁA

ODWIERTY DO 150 m

Tel. 607 980 682
605 632 978

- ◆ DRZWI ALUMINIOWE. 786 869 786.
- ◆ KANTÓWKĘ 16x16, 8m długości. Tel. 793 876 176

Studnie Głębinyowe

Pompy Ciepła

**Od projektu
do realizacji**
510 018 800
604 907 204

**Brak wody
zero kosztów**

- ◆ OTOCZAK KAMIEŃ. 537 216 395
- tv,agd,komputery**

- ◆ SERWIS KOMPUTERÓW, LAPTOPÓW I KONSOL - TANIO I PROFESJONALNIE - 505451211.
- ◆ TELEWIZJA: SATELITARNĄ/NAZIEMNĄ, TELEWIZORY, INTERNET, KAMERY, PRĄD. SPRZEDAŻ, MONTAŻ, SERWIS INSTALACJE INDYWIDUALNE I ZBIORCZE. Tel: 603 055 556, 18 207 42 27
- ◆ INSTALACJE TV SAT DVB-T, MONITORING. 505451211.

różne

- ◆ SPRZEDAŻ CIELECINĘ. 505 783 742
- ◆ Sprzedam 4 WĘDKI - 2 MUCHÓWKI, 2 SPININGI - 18 20 68 677.
- ◆ Sprzedam pianino używane, kompletne bez ubytków klawiszy, niestrojone kilka lat. 693665331 k.gasienica_jozkowiy@onet.pl Budzowa, 45H
- ◆ OPAŁ IGLASTY - 661 86 73 63
- ◆ BRAMY GARAZOWE PRODUCENT Tel. 18 3331597, 508656559.
- ◆ PALUSZKI PASZOWE. 538 853 926.
- ◆ SILNIK 7,5 KW - 722 074 712.
- ◆ 2 KREDENSY Z JASNEGO DĘBU (bawarski styl), WITRYNA DĘBOWA, SKÓRZANY KOMPLET WYPOCZYNKOWY (angielski styl) - w bardzo dobrym stanie - 511 225 770.
- ◆ TANIO! STARE SKRZYPCE I AKORDEONY. 511 91 88 01.
- ◆ NOWE KILIMY RĘCZNIE TKANE (z owczej wełny). Wzór: jarzębina (60/80). Tel. 793 887 893
- ◆ Profesjonalne oświetlenie LED Budynków 510 557 980
- ◆ ZIEMIANKI JADALNE, ZIEMIANKI ODPADOWE - OD ROLNIKA. 517 752 815.
- ◆ KORBACZE BIAŁE. 536 421 761.
- ◆ FOTOWOLTAIKA SOLARY DO BACÓWEK - 510 557 980
- ◆ LED do kostki brukowej na wymiar, 510557980
- ◆ GRUBE KLOCKI LIPOWE. 18 27 552 39.
- ◆ Sprzedam GOBELIN - pejzaż zimowy - (145/80). TORBY JUHASKIE. CHODNIKI TKANE NA KROŚNIE. Tel. 793 887 893
- ◆ Drewno opałowe. 784-137-761
- ◆ DREWNO OPAŁOWE - cięte lub metrowe. 508 007 181.
- ◆ LEDy na wymiar do Hotelu Pensjonatów 510 557 980

zwierzęta

- ◆ 2 CZARNE JAGNICE - 889 439 881 dzwonić wieczorem.
- ◆ COCKER SPANIEL. 730 519 594.
- ◆ Dwie KROWY. Likwidacja stada. 18 26 597 56.
- ◆ MŁODE BARANKI. 880 810 670.
- ◆ KROWĘ 604 211 105
- ◆ JAŁÓWKI zaciłone - 505 816 864
- ◆ ŻREBIĘTA ŚLĄSKIE. 664 218 177.
- ◆ Sprzedam dwie KROWY zaciłone z powodu likwidacji. Cena do uzgodnienia. Tel. 519 107 782
- ◆ Sprzedam Owczarki podhalańskie. 696 273 683
- ◆ Sprzedam INDYKI. 500 789 382

ANTYKI

- ◆ ANTYKI - SKUP, SPRZEDAŻ - Zakopane, Kościuszki 3 (Granit, III p.). Tel. 601 464 133

KUPNO

- ◆ Kupię BALE SIANA. 696 973 159
- ◆ KUPIĘ KSIĄŻKI, PŁYTY. Dojazd. Gotówka. Tel. 508-245-450.
- ◆ Kupię DRZEWO W LESIE na pniu - 661 867 363.

SKUP AUT

SPRZEDAŻ CZĘŚCI

NAJLEPSZE CENY

**Nowy Targ,
ul. Ceramiczna 7A
Tel. 696 774 738**

MOTORYZACJA

kupno

- ◆ Kupię SAMOCHÓD/MOTOCYKL z okresu PRL, również do remontu 696 110 317

ZŁOMOWANIE POJAZDÓW

WŁASNY TRANSPORT

SKUP ZŁOMU

Tel. 606 523 404
Najlepsze ceny!
Nowy Targ, ul. Ceramiczna 10
**SPRZEDAŻ CZĘŚCI
UŻYWANYCH**
Tel. 18 26 637 50

- ◆ SKUP SAMOCHODÓW, PŁACĘ LEPIEJ OD INNYCH. GOTÓWKĄ. 600225631.

sprzedaż

- ◆ HYUNDAI LANTRA 1.6gl, r.p.1999, 139tys. granat metalic 114km, hak 2700zł. 510 933 787

AUTO-COMPLEX
Nowy Targ
**SERWIS SAMOCHODÓW
JAPONSKICH I KOREAŃSKICH**
**TOYOTA, MITSUBISHI
SUZUKI, SUBARU, NISSAN,
HYUNDAI, KIA I INNE**
**OFERUJE: PRZEGLĄDY,
NAPRAWY, DIAGNOSTYKĘ
KOMPUTEROWĄ,
CZĘŚCI ZAMIENNE**
tel. 18 264 14 50
501 454 148
serwisnt@auto-complex.pl

AUTA OSOBOWE DOSTAWCZE TERENOWE 4X4

KUPIĘ

531 666 333

- ◆ HYUNDAI GETZ 2004r. 793 186 038.
- ◆ FIAT DOBLO 1.3 diesel, 2008r. 604401542.

Dorabiamy KLUCZE SAMOCHODOWE

z immobilizatorami
do samochodów europejskich,
japońskich, amerykańskich.
**AWARYJNE OTWIERANIE
ZATRZAŚNIĘTYCH SAMOCHODÓW**

AUTO SERWIS GALICA

ul. Piłsudskiego 19
34-520 Poronin
Tel. 18 20 741 74
605 610 691, 601 56 11 18

RÓŻNE

- ◆ OBWOŻNY SKUP ZŁOMU - dojazd do klienta. 536269912.

USŁUGI

budowlane

- ◆ Montaż paneli. 668266881

MAXMIL STACJA PALIW

OLEJ OPAŁOWY ekoterm plus PALIWA ORLEN

NOWY TARG
ul. Skłodowska 12b
tel. 18 26 48 019,
609 820 296

ZAKOPANE
ul. Żeromskiego (COS)
tel. 18 20 614 71

- ◆ POKRYCIA DACHOWE, RYNNY, OBRÓBKĘ, PODBITKI, MALOWANIE DACHÓW, WYKOŃCZENIA WNĘTRZ, FASADY, ELEWACJE, OCIEPLENIA, KOMINY, MONTAŻ OKIEN DACHOWYCH. 531 001 608.

Strama PALIWA

Tel. 601 500 321
609 456 201

Stacja Paliw MOYA
Szafłary, ul. Zakopiańska 2k

Strama EKO

Tel. 607 500 231
601 500 321

- ◆ PARKIETY, UKŁADANIE, CYKLINOWANIE BEZPYŁOWE - NOWOCZESNYMI MASZYNAMI. MONTAŻ PODŁÓG: deski, panele. PBogacz, Zakopane. 18 20-160 09, 602 138 575
- ◆ OGRODZENIA, www.hajdukowie.pl. 692 069 284.
- ◆ TYNKI, WYLEWKI MASZYNOWE. PROFESJONALNIE, TANIO. 606433864.
- ◆ USŁUGI BUDOWLANE ocieplenia, rozbudowa budynków, remonty poddasza i ogrodzenia. 692806021
- ◆ USŁUGI STOLARSKIE NA ZAMÓWIENIE. 880 321 013.
- ◆ Malowanie wnętrz. 668266881
- ◆ Tynki maszynowe, usługi remontowo-budowlane. 500 290 144
- ◆ TYNKI TRADYCYJNE Z BIAŁEGO KWARCU, POD MALOWANIE - ATRAKCYJNA CENA, WYLEWKI MASZYNOWE. 665719051.

- ◆ Montaż rynien, obróbki blacharskie, śniegolapy. 668266881
- ◆ CYKLINOWANIE Bezpyłowe REPERACJE parkietu PODŁOGI Profesjonalny Montaż, Szczotkowanie, Barwienie Odnowianie Schodów Zapraszamy 500170610. 500170610 dom.technika@interia.pl www.PARKIET-MICHAŁ.pl
- ◆ USŁUGI BLACHARSKO-DEKARSKIE, KRYCIE I PRZEKRYCIA DACHÓW, KOMINY, BALKONY, RYNNY, GZYMSY. 534 428 571, 889 388 484..

NAGROBKI GROBOWCE KOMINKI

Telefon:
601 958 378

- ◆ ŁAZIENKI. 667 063 354.
- ◆ DOCIEPLANIE STYROPIA-NEM - 606433864
- ◆ OKUCIA BALKONÓW, RYNNY, OBRÓBKĘ BLACHARSKIE. 600 998 377.
- ◆ Wykonam tynki maszynowe. 698197928
- ◆ KOMINY. 882080371.
- ◆ FASADY - DOCIEPLENIA - NA MATERIAŁACH WYSOKIEJ JAKOŚCI. ATRAKCYJNE CENY. 507581818
- ◆ ELEKTRYK - Tel. 662 140 933.
- ◆ MALOWANIE DACHÓW, ELEWACJI. Wieloletnia praktyka, dobór materia-



tatrynet
Internet service provider
34-500 Zakopane
ul. Chałubińskiego 5A
tel. 18 20 149 46
e-mail: info@tatrynet.pl

łów. 338730601, 602882325 www.malu-ty.com.pl

- ◆ REMONTY, WYKOŃCZENIA. 882080371.
- ◆ MALOWANIE DACHÓW I ELEWACJI. 602 882 325.
- ◆ TYNKI MASZYNOWE I TRADYCYJNE NA PIASKU KWARCOWYM, WYLEWKI MASZYNOWE, 507581818.

inne

- ◆ Specjalistyczny ZAKŁAD ZWALCZANIA OWADÓW I GRYZONI. 18 20 63 868 w.21, 602 229658
- ◆ Firma „Wymarzony dzień” oferuje atrakcje na imprezy okolicznościowe! Fotobudka, napisy LED, dekoracje balonowe! 787 992 901

GABINET STOMATOLOGICZNY - MEDYCYNA ESTETYCZNA - STOMATOLOGIA ESTETYCZNA

lek. stom.
Justyna Kędzierska

ul. Chyców Potok 26
(CH „Szymonek”), Zakopane
tel. **506 36 58 56**

- ◆ PROFESJONALNA WYCINKA DRZEW, GAŁĘZI Z PODNOŚNIKA I Z UŻYCIEM LINY. 889 105 476
- ◆ WYCINKA, PRZYCINKA DRZEW W TRUDNYCH WARUNKACH - 691 317 098.
- ◆ ZABEZPIECZANIE OBIEKTÓW PRZED SZKODNIKAMI zgodnie z założeniami GMP, GHP, HACCP. 18 20 63 868 w.21, 602 229 658

TŁUMACZENIA

- ◆ ROSYJSKI, NIEMIECKI: tłumaczenia pisemne, ustne. Biznesowe, prawnicze, inne. Tel. 500-372-428. tłumaczenia@tatralex.pl
- ◆ TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE WSZYSTKIE JEZYKI - M. WAGNER. N. Targ, Rynek 11. 182661033, 502279748.
- ◆ TŁUMACZ PRZYSIĘGŁY - JEZYKA NIEMIECKIEGO - mgr Magdalena Rysula. Zakopane, Pod Lipkami 10. tel. 18 20 17 239, 602 632 368.
- ◆ TŁUMACZENIA RABKA. CH MAŁGOSIA. 606504790



**OBUIE
ROBOCZE**
»»» duży wybór!

Fryda - Salon Firmowy Kegel-Błażusiak
ul. Skłodowska 26, Nowy Targ, tel. 18 266 99 96
Zamów online! - www.odziez.fryda.com.pl



**ZAK-COP
OCHRONA**

Monitoring Konwoje
Ochrona fizyczna

kom: 0 604 560 918 e-mail: zak-cop@zakopane.biz.pl



**SZYBKO
TANIO
BEZPIECZNIE**

INTER RADIO TAXI
196-21
18 20 142-32
ZAKOPANE



CLI
SYSTEMY KOMPUTEROWE
34-400 Nowy Targ, ul. Sokola 16

**KASY FISKALNE
ONLINE**
SERWIS • SPRZEDAŻ

sklep.cli.pl
tel: 18 266 40 05
OPROGRAMOWANIE DLA FIRM



**RADIO
1490 AM**

"Na Góralską Nutę"

Wojciech Dorula
773 401-1518

OGŁOSZENIE

Przed Sądem Rejonowym w Zakopanem pod sygnaturą I Ns 196/22 toczy się postępowanie z wniosku Joanny Skowry o **uwłaszczenie nieruchomości położonej w Groniu**, składającej się z działek 2295/9 i 2321/12 o łącznym obszarze 0,6992 i położonej w Leśnicy, składającej się z działek nr 2335/19 i 2335/22 o łącznym obszarze 0,2175 ha.

W księgach wieczystych NS1T/00014662/3, NS1T/00014650/6, NS1T/00014664/7 ujawnieni są jako właściciele: Jan Gał, Helena Gał, Aniela Gał, Stefania Czubiak, Jan Gil, Stanisław Gil, Maria Gil, Aniela Janik, Aniela Gał, Franciszek Gał, Tekla Gał, Ludwik Gał, Józef Gil, Katarzyna Gil, Stanisław Gil, Ludwik Bafia, Aniela Jankowska, Agnieszka Stefaniakowa, Władysław Czubiak, Maria Czubiakowa, którzy nie żyją lub są nieznani z miejsca pobytu.

Sąd w z y w a, wymienione wyżej osoby albo ich następców prawnych oraz wszystkie osoby zainteresowane, aby w terminie 3 miesięcy od daty zamieszczenia ogłoszenia zgłosiły się do tut. Sądu i wykazały swoje prawa do przedmiotu postępowania pod rygorem pominięcia.

Jeżeli w tym terminie nikt się nie zgłosi albo praw swoich nie wykaże, Sąd stwierdzi zasiedlenie, o ile zostanie ono wykazane.

OGŁOSZENIE

Przed Sądem Rejonowym w Zakopanem I Wydziałem Cywilnym pod sygn. akt I Ns 375/17 toczy się postępowanie z wniosku Józefy Oracz o zasiedlenie położonych w Zakopanem dz. ewid. nr 1/21, dz. ewid. nr 27/1, dz. ewid. nr 43 i dz. ewid. 4/6 obręb 27,

Działki te powstały z parceli gruntowych objętych KW nr NS1Z/00000926/5 i NS1Z/00062202/6, NS1Z/00060622/2.

Sąd wzywa następców prawnych Krystyny Krawczyk, aby w terminie trzech miesięcy od daty ogłoszenia zgłosili się do Sądu Rejonowego w Zakopanem i wykazali swoje prawa do opisanych wyżej działek, w przeciwnym razie postępowanie będzie się toczyć bez ich udziału.

REKLAMA



**TYGODNIK
PODHALAŃSKI
KŁAMIE!**

„Świetni autorzy, poruszające teksty, wygrzebane historie i zyciorysy. Crème de la crème Tygodnika Podhalańskiego. O miejscach, ludziach i wydarzeniach, które powinny być mi obce, bo nie znam Podhala, a jednak, nie mogłem się od tych reportaży oderwać.”

Cezary Łazarewicz

Zamów już dziś w naszej Redakcji
tel. 18 2 000 000

**TYGODNIK
Podhalański**

Tygodnik Podhalański **kłamie!**
Tygodnik Podhalański **kłamie!**
Tygodnik Podhalański **kłamie!**

Fot.: Bartłomiej Jurecki

Mistrz Dawid Kubacki

W drugiej serii letnich Mistrzostw Polski w skokach rozgrywanych na Średniej Krokwi w Zakopanem Dawid Kubacki ustanowił nowy rekord skoczni - 108,5 metra.

Po pierwszej serii wtorkowych zawodów na igelicy prowadził właśnie Kubacki, zwycięzca tegorocznej Letniej Grand Prix. Skoczek z Gronkowa uzyskał 105,5 metra. Tyle samo skoczył drugi Stefan Hula, ale dostał niższe noty za styl. Trzecie miejsce po skoku na odległość 99,5 metrów zajmował Piotr Żyła. Dopiero na siódmym miejscu uplasował się Kamil Stoch (96,5 metra). W drugiej serii Kubacki umocnił się na pierw-

szej pozycji ustanawiając nowy rekord obiektu 108,5 metra. Na drugą pozycję wskoczył Piotr Żyła (99,5 m), a trzecie miejsce zajął Stefan Hula (102 m). To już szósty złoty medal Dawida Kubackiego w mistrzostwach na igelicy, więcej tytułów na swoim koncie ma tylko Adam Małysz.

Wśród pań bezkonkurencyjna okazała się Nicole Kondrela, która ustanowiła żeński rekord skoczni - 102 m. Reprezentantka AZS AWF Katowice wyprzedziła Natalię Słowik i Sarę Tajner.

pp



Podium MP: od lewej Piotr Żyła, Dawid Kubacki i Stefan Hula.

Mężczyźni:

1. Dawid Kubacki - 309,3 pkt
2. Piotr Żyła - 295,2
3. Stefan Hula - 294,9
4. Kacper Juroszek - 292
5. Paweł Wąsek - 284,5
6. Jan Habdas - 281,4
7. Kamil Stoch - 279,2
8. Klemens Murańka - 279

Kobiety:

1. Nicole Kondrela 90,5 i 102 m - 243,2 pkt.
2. Tamara Mesikova (Słowacja) 82,5 i 90,5 m - 197,3
3. Natalia Słowik 76,5 i 87 m - 179,2
4. Sara Tajner 83 i 84,5 m - 176,9

Fot.: Maciej Jonek

PIŁKA NOŻNA. III liga

Nieudany pościg Podhala za rezerwami ekstrakligowca

Piłkarzom Podhala Nowy Targ nie udało się pójść za ciosem i po wygranej przed tygodniem nad Lublinianką, tym razem nowotarzańanie w wyjazdowym spotkaniu XII kolejki rozgrywek 3. ligi przegrali z rezerwami Cracovii 2:3.

Podhale źle weszło w mecz i konsekwencją tego była strata gola już w 2. minucie. Niefrasobliwość w defensywie nowotarzań wykorzystał Kapek. Z czasem goście złapali swój rytm gry i na parę minut przejęli inicjatywę. Dobre okazje, by wyrównać, mieli m.in. Żurek i Szyńska. W 38. min. znów to jednak gospodarze wyprowadzili cios. Po zagranii z bocznej sektora boiska po raz drugi głową do bramki Podhala trafił Kapek.

Początek drugiej połowy należał do Podha-

la, które w 2. minuty odrobiło straty. Najpierw po świetnej akcji trafił Żurek, a za moment graczy z Nowego Targu wyręczył Pieńczak, który po zagranii Burnata niefortunnie interweniował tuż przed własną bramką. Kolejne fragmenty spotkania znów jednak należały do „Pasów”. Długo ataki gospodarzy dzielnie odpierał Szymajda, ale w 76. minucie nie miał nic do powiedzenia przy strzale Budzińskiego. W końcówce zrobiło się nerwowo. Podhalanie mieli wiele uwag do pracy arbitra i w efekcie posypały się kartki. Czerwone obejrzała Szyńska i Rakowski, a także trener Hajnos.

PIŁKA NOŻNA. IV liga

Wierchy postraszyły lidera, pewna wygrana Lubania

13. kolejka spotkań IV ligi przyniosła wyjazdową porażkę Wierchów Rabka na boisku lidera z Jaśkowic i pewną wygraną Lubania Maniowy w Brzesku.

Wiślanie Jaśkowice - Wierchy Rabka 5:2 (2:2)

Bramki: 1:0 Seweryn 2, 1:1 M. Dudek 16, 1:2 Krzyżak 21, 2:2 Monsuru 31, 3:2 Seweryn 59, 4:2 Monsuru 76, 5:2 Cholewa 87.

Wierchy: Zhuk - Witek, M. Dudek, Twaróg, Gruszkowski - Florek (65 Sobek), Dara, Wójcik (75 Lutsenko), Misiura - Krzyżak, T. Dudek.

Wierchy zaczęły od szybkiej straty gola, bo już w 2. minucie Zhuka pokonał Seweryn. Minęło niespełna 20 minut i rabczanie nie dosyć, że odrobili straty po голу Michała Dudka, to po chwili na prowadzenie wyprowadził je Kornel Krzyżak. Z czasem jednak przewaga gospodarzy przełożyła się na ich kolejne gole. W 31. minucie do re-

misu doprowadził Monsur. Po zmianie stron już tylko Wiślanie ciszyli się z bramek. - Plaga chorób, kontuzji i pauz za żółte kartki spowodowała, że od początku tygodnia mieliśmy problem, by w pełni zrealizować jednostkę treningową. I to widać było w meczu. W pierwszej połowie jeszcze mieliśmy siły i postawiliśmy się gospodarzom. Po przerwie ubytek sił spowodował spadek jakości w naszej grze, a Wiślanie to doświadczone i mocna kadrowo drużyna, która bezlitośnie to wykorzystwała - ocenił trener Wierchów Karol Niewolnik.

Okocimski Brzesko - Lubań Maniowy 0:3 (0:2)

Bramki: 0:1 Kasperczyk 5, 0:2 Zaika 27 z karnego, 0:3 Kasperczyk 90.

PIŁKA NOŻNA. V liga

Potknięcie Watry, Jarmuta znów na dnie

W 11. kolejce spotkań żadnej z dwóch naszych drużyn nie udało się wygrać. Liderująca w tabeli Watra bezbramkowo zremisowała przed własną publicznością z Kolejarzem Stróże, z kolei Jarmuta Szczawnica przegrała w Zakliczynie z Dunajcem i spadła na ostatnie miejsce.

Watra Białka Tatrzańska - Kolejarz Stróże 0:0

Watra: Kudła - Lajcak, Zając, Drozd (75 Mroszczak), Lupa, Kobylarczyk, Flerias, Płonka, Masłowski, Dudek, Styrenczak.

Pierwsza połowa rozczarowała. Niewiele ciekawego działało się pod obiema bramkami. Co prawda zaraz na początku Zając trafił do bramki gości, ale arbiter dopatrywał się faulu zawodnika Watry. W 20. minucie na strzał z dystansu zdecydował się Masłowski, ale trafił w sam środek bramki, gdzie stał Lepucki. W 40. minucie po

raz pierwszy przyjezdni groźnie zaatakowali, ale z uderzeniem Michalika poradził sobie Kudła. Po przerwie mecz tylko trochę się ożywił. W 57. minucie kolejny raz Michalik sprawił sporo problemów bramkarzowi Watry. Odpowiedział w 67. minucie Kobylarczyk, którego uderzenia z narożnika pola karnego z trudem obronił Lepucki. Bramkarz Kolejarza poradził sobie także z „główką” Mroszczaka w 76. minucie. Po chwili akcja przeniosła się na drugą stronę i Kmak postraszył Kudłę. - Mecz walki. Zabrakło nam decyzyjności w kilku okazjach, które sobie stworzyliśmy. Szanujemy punkt. Wracamy do pracy, bo wiemy, o co toczy się gra - podsumował trener

Lubań: Świerad - Hajdara, Zaika, Bałos (80 Firek), Majerski, Potoniec (67 Quintanilha), Jandura, D. Duda, Bryja (70 Diaz), Kasperczyk, Skydan (55 Pluta)

W 5. minucie Kasperczyk wykorzystał błąd obrońcy do spółki z bramkarzem Okocimskiego i otworzył wynik. W 27. min. na 0:2 podwyższył z rzutu karnego Zaika. Tuż przed przerwą okazją na swojego drugiego gola w meczu miał Kasperczyk, ale przegrał pojedynek sam na sam z bramkarzem gospodarzy. W drugiej połowie już niewiele działało się na boisku. Niemniej maniovanie, którzy w pełni kontrolowali to spotkanie, w 90. minucie przypieczętowali wygraną kolejnym golem.

mz

Watry Kamil Lupa.

Dunajec Zakliczyn - Jarmuta Szczawnica 6:4 (3:2)

Bramki dla Jarmuty: Kuziel 5, Kwit 18, Mlonzi 67, 73.

Jarmuta: Olchawa - Mrówka, Kwit, H. Michałczak, D. Michałczak, Wojtanek, Kuziel, Wiercioch, Weber, Mlonzi (85 Dlamini), Falryn.

Mecz zaczął się wyśmienicie dla szczawniczana, którzy szybko objęli prowadzenie, a po chwili je podwyższyli. Z czasem sprawy zaczęły się mocno komplikować dla Jarmuty. Nie dość, że gospodarze straty odrobili, to jeszcze poważ-

nej kontuzji nabawił się Kwit. A że na ławce rezerwowych był tylko Dlamini (dwóch zawodników utknęło w drodze na mecz), który w myśl przepisów mógł zastąpić tylko swojego rodaka Mlonziego, goście zmuszeni byli grać w liczebnym osłabieniu. Zakliczanie szybko z tego skorzystali i jeszcze przed przerwą objęli prowadzenie. Mimo problemów Jarmuta nie złożyła broni i w 67. minucie do remisu 3:3 doprowadził Mlonzi. Ten sam zawodnik chwilę później wyprowadził szczawniczana na prowadzenie. Końcówka należała jednak do miejscowych, którzy w ostatnich 10. minutach przechylili szalę zwycięstwa.

mz

TYGODNIK
Podhalanski

Więcej zdjęć
w internecie na
www.24tp.pl

e-mail:
p.pelka@24tp.pl

Bez zwycięstwa na własnym lodowisku

Hokeiści Tauron Podhale Nowy Targ przegrali kolejne dwa ligowe mecze w rozgrywkach Polskiej Hokej Ligi. Zdecydowanie wyżej „Szarotki” zawiesiły poprzeczkę drużynie GKS Tychy, której ulegli 0:2. Lekcję gry w hokeja nowotarzanom udzieliła za to Comarch Cracovia.

Tauron Podhale Nowy Targ – Comarch Cracovia 1:8 (0:3, 0:4, 1:1)

Bramki: 0:1 Racuk - Brynkus, Csamango (02:25), 0:2 Wronka - Kapica, Polak (06:41), 0:3 Csamango - Brynkus (13:09), 0:4 Kapica - Wronka, Polak (27:59), 0:5 Husak - Kapica, Wronka (35:17), 0:6 Saur (36:18), 0:7 Wronka - Polak, Sawicki (37:34), 1:7 B. Wsół - Kamiński, Słowakiewicz (50:41), 1:8 Arrak - Saur, Dziurdzia (59:45)

Podhale: Bizub (od 7. min. Klimowski) - Mrugała, Jelinek, Worwa, Neupauer, Wielkiewicz - Zorko, Aleksandrow, B. Wsół, Słowakiewicz, Kamiński - P. Wsół, Vorlab, Bochnak, Worona, Maunula oraz Szlembarski, Fric, Svitana, Przygodzki.

Podhale jako pierwsze miało okazję, by otworzyć wynik spotkania, ale pojedynek z Davidem Zabolotnym przegrał Rene Svitana. Skuteczna w swoim pierwszym ataku na bramkę gospodarzy była za to Cracovia. Gol Marka Racuka był konsekwencją indywidualnego błędu Ondreja Vorlaba. W 7. minucie prowadzenie „Pasów” podwyższył wychowanek „Szarotek” Patryk Wronka i miejsce Pawła Bizuba w bramce Podhala zajął Szymon Klimowski. Czyste konto zachował on niespełna 6 minut. Po tym okresie sposób na niego znalazł Stephan Csamango. Nowotarżanie gola w tej odsłonie nie potrafili zdobyć nawet wówczas, gdy dwukrotnie grali w liczebnej przewadze. Kolejny okres gry 5 na 4 Podhalanie zmarnowali na początku drugiej tercji. Swojej liczebnej przewagi nie wykorzystywała też Cracovia, ale chwilę po tym, jak na lod wrócił ukarany gracz Podhala, na 0:4 trafił kolejny nowotarżanin w krakowskich barwach Damian Kapica, któremu świetnie zza bramki asystował Wojtek Polak. Kolejną okazję na gola Cracovia miała w 35. minucie, kiedy grała o jednego zawodnika mniej. Martin Kasperlik w sytuacji sam na sam z Klimowskim nie trafił jednak w bramkę. Minutę potem „Pasy” dopięły swego i z bliska tra-

fił Patrik Husak. W 37. minucie gospodarze sami sobie strzelili gola. Po uderzeniu Jakuba Saura, Robert Mrugała trafił krążek ręką i ten wpadł za plecy Klimowskiego. Strzelanie goli w tej tercji efektownie zakończył Wronka. Co prawda do bramki Podhala trafił jeszcze Kasperlik, ale sędziowie po analizie video orzekli, że było to już po syrenie kończącej tą odsłonę. W trzeciej tercji goście już mocno spuścili z tonu. To przełożyło się na okazję Podhala i w 51. minucie honorowe trafienie dla gospodarzy zaliczył Bartłomiej Wsół. Ostatnie słowo należało jednak do gości, a konkretnie do Roberta Arraka.

Tauron Podhale Nowy Targ – GKS Tychy 0:2 (0:0, 0:1, 0:1)

Bramki: 0:1 Pocięcha - Mroczkowski, Sedivy (29:12, 5/3), 0:2 Mroczkowski - Youan, Szturc (59:20, 5/6 - do pustej bramki)

Podhale: Lindskog - Mrugała, Jelinek, Kamiński, Neupauer, Wielkiewicz - Zorko, Aleksandrow, B. Wsół, Słowakiewicz, Worwa - P. Wsół, Vorlab, Bochnak, Vorona, Mau-



Kolejne dwie porażki na koncie nowotarzańskich hokeistów.

nula - Fric, Svitana Przygodzki.

Pierwsza tercja bez bramek. Bliżej ich zdobycia byli nowotarżanie, którzy m.in. dwukrotnie grali w liczebnej przewadze. Raz, po strzale Patryka Wsola, w sukurs bramkarzowi gości przyszedł słupek. Druga tercja zaczęła się od strzału Martina Przygodzkiego, po którym zadźwięczała poprzeczka. W 29. minucie, podczas gry 5 na 3, tyszenie trafiło do bramki Podhala, ale arbiter, posilując się jeszcze analizą video, gola nie uznał. Kilkanaście sekund później przyjezdni jednak dopięli swego i po efektywnym strzale Bartłomieja Pocięchy wyszli na prowadzenie. W końcówce tej odsłony tyszenie seryjnie zaczęli łapać kary, ale nowotarżanie, nawet mając na lodzie o dwóch zawodników więcej, nic nie działy. W trzeciej tercji znów obie strony nie potrafiły wykorzystać liczebnych osłabień przeciwnika. Nieco ponad minutę przed końcem trenerzy Podhala zdecydowali się na manewr z wycofaniem bramkarza, tyszenie z tego skorzystali i Christian Mroczkowski przypieczętował wygraną gości.

Tekst i fot.: **Maciej Zubeł**

PIŁKA NOŻNA. Klasa okręgowa

Lider nie zwalnia tempa

Lider podhalańsko-limanowskiej klasy okręgowej LKS Szafłary w kolejnym meczu zaliczył wygraną, pokonując u siebie Babią Górę Lipnica Wielka.

Wiatr Ludźmierz – Huragan Waksmund 1:1 (1:0)

Bramki: 0:1 Sz. Chowaniec 12, 1:1 Siąskiewicz 86.

Wiatr: Cizek - Duda, K. Zubeł, Hrapkiewicz, Żółtek, Siąskiewicz, J. Chowaniec (46 Słowakiewicz), Stopiak, Luberdia (72 J. Zubeł), Hagowski, Karwaczka (72 K. Siuta).

Huragan: Byrnas - Jurzec, Mucha, Mlak, Mroczczak, Kamiński, Krugiółka, Nogueira, Szwajnos (80 Siuty), Sz. Chowaniec (60 Chmielak), Kolasa.

Jordan Jordanów – Słomka Siekierczyna 7:0 (3:0)

Bramki: 1:0 Tyrpa 16, 2:0 Tyrpa 32, 3:0 Wójciak 35 z karnego, 4:0 Jochymek 72, 5:0 Rączka 74, 6:0 Brzana 80, 7:0 Brzana 81.

Jordan: Teper - M. Radoń, Tyrpa, Wróbel (76 Sarna), Dziadkowiec, Wójciak (73 Rączka), Jochymek (73 Drabik), Ryś (77 Wójtowicz), Porębski (76 Brzana), Pietrzak, Moskalski.

Słomka: Gawron - K. Wielek (75 P. Florek), M. Bubula, Bartłomiej Florek, Kornaś (75 Hebda), Grzyb (65 Bronisław Florek), Ociep-

ka, Paweł Wielek, Hebda, Zimirski, J. Florek.

KS Szafłary – Babia Góra Lipnica Wielka 3:1 (2:0)

Bramka: 1:0 Bryjak 15, 2:0 Bryjak 33, 2:1 W. Szczurba 56, 3:1 Bryjak 68.

Szafłary: Gawron - Bryjak (70 Mrowca), Francuz (80 Topór), Kasperek (46 Kantor), Kichko (46 Rusnarczyk), Kusper, Otręba (37 Krupa), Pawlikowski (80 Kobylarczyk), Ptak (70 Czech), Rusnak, Hreśka.

Babia Góra: T. Ignaciak (70 Rydz) - Antosiak, Będkowski, Figueroa (46 Niverton), Konieczny, Wątorczyk (70 Ł. Stopiak), Rypel (85 Brenkus), W. Szczurba, A. Stopiak, Targosz, Urban.

Orkan Raba Wyżna – Płomień Limanowa 4:4 (2:3)

Bramki: 1:0 Filipek 3, 1:1 K. Koza 19, 1:2 Gromczak 22 samobójczą, 1:3 Łątka 29, 2:3 Borzęcki 30, 3:3 R. Możdżeń 49, 3:4 K. Koza 51 z karnego, 4:4 Saleh 85.

Orkan: Sarniak - Świder (46 Kojas), R. Możdżeń, Borzęcki (70 Pałasz), Saleh, Worwa, Gromczak (46 Sawina), Lenart, Skawski, Polak (70 Firek), Filipek.

Płomień: Golonka - Gargas (46 Sz. Koza), Wąsowicz, Piwko, Kunc, Kęska, Giza, K. Koza, Wyżycki, Łątka, Puch.

Krokus Przyszowa – Zawrat Bukowina Tatrzańska 1:1 (0:0)

Bramka: 1:0 Trela 73, 1:1 Łukaszczyk 82.

Zawrat: Bużek - M. Grela, W. Kuchta, Floryn, Janczy, Leniewicz, J. Kuchta (74 G. Grela), Łukaszczyk, Kassowski (58 Buńda), Cudzych, Chowaniec (46 Rządkosz).

W pozostałych meczach: Wierchy Pasierbiec - Gorce Kamienica 1:1, AKS Ujanowice - Turbacz Mszana Dolna 3:1.

Mecz Gorce - Jordan na boisku 3:2 zweryfikowano jako walkower 0:3 na korzyść Jordana.

1. LKS Szafłary	11	27	33-15
2. Orkan Raba Wyżna	11	23	43-22
3. AKS Ujanowice	11	22	29-24
4. Huragan Waksmund	11	18	27-21
5. Krokus Przyszowa	11	18	20-19
6. Wiatr Ludźmierz	11	17	23-20
7. Płomień Limanowa	11	17	27-25
8. Jordan Jordanów	11	15	34-24
9. Zawrat Buk. Tatr.	11	12	24-25
10. Babia Góra Lipn. W.	11	11	21-38
11. Słomka Siekierczyna	11	10	22-28
12. Gorce Kamienica	11	9	13-27
13. Turbacz Mszana Dol.	11	8	17-31
14. Wierchy Pasierbiec	11	7	18-38

Następna kolejka

22 października: Szafłary - Zawrat 15, Turbacz - Wiatr 15, Babia Góra - Ujanowice 15, Płomień - Jordan 15.

23 października: Wierchy - Krokus 15, Huragan - Orkan 15, Gorce - Słomka 15.

PIŁKA NOŻNA. Podhalańska klasa A

Faworyci wygrali

Jedenasta kolejka spotkań w podhalańskiej klasie A nie przyniosła zaskakujących rozstrzygnięć.

Lubań Tyłmanowa – Unia Naprawa 2:0 (0:0)

Bramki: Zep 69, 2:0 Zacher 74.

Lubań: Goldyn - Ziemiarek, Lizoń, Hebda, Kołodziej, Kurnyta, Talarczyk, A. Kozielec (55 Zacher), K. Kozielec, Matyszok (52 Świtecki), Zep.

Unia: Kania - Drobny, Jagódka, Flaga, Kulka, T. Święchowicz, Janiak, Bal, M. Święchowicz (77 Nowak), Mirek, Masłowicz.

Skalni Zaskale – Dunajec Ostrowsko 3:2 (1:1)

Bramki: Truty 27, K. Chorążak 80, Król 88 - Kozieł 9, A. Kamiński 85 karny.

Skalni: Cisoń - Bryja (46 Król), K. Strama (55 S. Strama), G. Gacek, Truty, J. Chorążak, Luberdia, Sternal, Józefczak, K. Łęczycki (88 P. Gacek), K. Chorążak.

Dunajec: D. Gucwa - Ambroź, Budz, Gacek, A. Kamiński, Szczepaniak, Kozieł, Brynkus (85 Ksawery Kamiński), Skałuba, Sral, R. Gucwa (65 Kołodziejczyk).

Przełęcz Łopuszna – Wierchy Lasek 1:1 (1:1)

Bramki: Drożdż 7 - Truty 14.

Przełęcz: Klamerus - A. Chmielak, Drożdż, Sowa, Łęczycki, Antoszek, J. Kamoń (42 M. Chmielak) W. Chowaniec (90 P. Kamoń), Maciasz, B. Chowaniec, Goleniowski (68 D. Chmielak).

Wierchy: J. Nykaza - Duda, Gał, Biernat (67 Pudysz), Bocheński, R. Nykaza, Trzoniec, G. Plewa, Włodarczyk, M. Plewa, Benedyk.

Biali Biały Dunajec – Bór Dębno 0:5 (0:2)

Bramki: Dutkiewicz 12, 44, 87, Kozioł 81, K. Potoczak 90.

Biali: Bukowski - Gąsior, Bobak, Polak, Jamrozowicz, Czernik, Łapka, Łojas, Zapotoczny, M. Karpiel, Polak.

Bór: Śliwa - K. Potoczak, Kucharski, Gąsiorek, Grzywnowicz, Brynczka, M. Myśliwiec (55 Kozioł), M. Potoczak, Błachut, Dutkiewicz, K. Myśliwiec (70 Janeczek).

Orawa Jabłonka – Lubań II Zapora 0:0

Orawa: Potaczek - Skoczyk, M. Bełciak, Joniak, Dworszczak, D. Bełciak (46 K.

Andrasiak), Kasprzak, Męderak, D. Smutek (75 K. Zahora), K. Sikora (46 Zubrzycki), Styruła (60 I. Zhora).

Lubań II/Zapora: M. Sikora - Jazgar, Jarkiewicz, Jandura, Charniański, Dziatkowicz, Quintanilha (76 Nazarenko), Kopytko, J. Sikora, Chłipała, Ostachowski.

GKS Łapsze Niżne – Granit Czarna Góra 3:2 (2:1)

Bramki: Kubasek 2, Truty 28, Chmiel 67 karny - Milon 10, Waksmański 69.

GKS Łapsze Niżne: M. Bryja - Fąk, Dudas (83 B. Handzel), Borowski, Chmiel, Kuruc, D. Handzel, Kubasek, Truty (90 Turcki), P. Bryja, Fryżlewicz (86 Milniak).

Granit: P. Gogola - S. Kiernoziak, Milon, M. Sarna, Michalski, K. Kiernoziak, P. Sarna, Sztuczka (60 Szyszka), Gnida (46 Mirga), Bigos, Waksmański.

Lokomotiv Chabówka – Czarni Czarny Dunajec 2:3 (0:2)

Bramki: P. Czyszczon 56, Łukaszk 61 - Wesołowski 19, 77, Stopka 36.

Lokomotiv: Polaniak - K. Pyka, Łukaszk (62 Petryła), Sularz (79 Świder), Smętek, Nawara, Macioł, P. Czyszczon, D. Rapacz, K. Pyka, Florczyk.

Czarni: Slesarchuk - Krzysiak, Obrochta, Cikowski, Stopka (60 Zjác), Kulman, Wesołowski, Pająk, Marusarz, Pachabut, Bukowski.

1. Bór Dębno	11	28	36-10
2. Czarni Cz. Dunajec	11	25	38-17
3. Lubań Tyłmanowa	11	24	48-14
4. Skalni Zaskale	11	23	29-16
5. Lubań II Maniowy/Kluszkowce	11	20	33-13
6. Wierchy Lasek	11	19	22-11
7. Granit Czarna Góra	11	18	30-29
8. Przełęcz Łopuszna	11	14	14-15
9. Lokomotiv Chabówka	11	12	30-39
10. Orawa Jabłonka	11	9	19-28
11. Dunajec Ostrowsko	11	8	29-40
12. GKS Łapsze Niżne	11	7	20-43
13. Unia Naprawa	11	5	16-36
14. Biali Biały Dunajec	11	3	16-68

XII kolejka

22 października: Bór - Unia 15, Granit - Orawa 15, Dunajec - Łapsze Niżne 15, Czarni - Skalni 15.

23 października: Biali - Przełęcz 15, Wierchy - Chabówka 13, Lubań II/Zapora - Lubań Tyłmanowa 11.

zk

PIŁKA NOŻNA. Podhalańska klasa B

Komplet wygranych AP Wisły

AP Wisła Czarny Dunajec kroczy od zwycięstwa do zwycięstwa i jest na najlepszej drodze do awansu, tym bardziej, że najgroźniejsi rywale niespodziewanie tracą punkty.

Tak było w Rokicinach Podhalańskich, gdzie miejscowa Szarotka przegrała z Deltą Pieniążkowice. W grupie drugiej Zakopane dogoniło w punktach Sokolicę Krościenko, ale to tylko pozór, wszak Sokolica ma rozegrany jeden mecz mniej i na rozkładzie Zakopane 3:0. Zakopaniecznicy w ostatnim meczu „tylko” zremisowali z Gronikiem i ten remis jest dla nich niekorzystny w kontekście walki o awans. Wydaje się, że zarówno Sokolica jak i Zakopane ostatnie swoje mecze wygrywają i o wszystkim zadecyduje runda rewanżowa. Mimo wszystko powinno być ciekawie

Grupa I:

AP Wisła Czarny Dunajec - KS Luboń Skomielna Biała 4:1, Podgórk Krauszów - Janosik Sieniawa 1:1, Bystry Nowe Bystre - Krokus Pyżówka 4:3, Szarotka Rokiciny Podhalańskie - Delta Pieniążkowice 2:4.

1. Wisła Czarny Dunajec	7	21	40-6
2. Szarotka Rokic. Podh.	7	16	20-8
3. Skawianin Skawa	7	16	19-11

zk

Grupa II:

Bór Dębno II - Gorc Ochotnica 1:1 łęgi Nowa Biała - Spływ Sromowce Wyżne 7:0, Gronik Gronków - Zakopane 0:0

1. Sokolica Krościenko	5	13	25-2
2. KS Zakopane	6	13	9-3
3. Gronik Gronków	6	10	13-4
4. Gorc Ochotnica	5	8	9-6
5. Spisz Krempachy	5	6	7-15
6. Bór II Dębno	6	5	10-17
7. Łęgi Nowa Biała	5	4	10-8
8. Spływ Sromowce W.	4	0	0-28



BASENY TERMALNE

BASENY-SAUNA-RESTAURACJA-STREFA ZABAW DLA DZIECI

PARK LINOWY-30 METROWA HUSTAWKA BIG SWING

www.goracypotok.pl | info@goracypotok.pl | +48 727 525252



KS Szarotka dziękuje Basenom Gorący Potok za wsparcie



Miejskie Centrum Kultury w Nowym Targu finalistą konkursu i z nagrodą Marszałka Województwa Małopolskiego

28 września 2022 r. na Zamku Królewskim w Warszawie odbyło się uroczyste wręczenie nagród w ramach Ogólnopolskiego Otwartego Konkursu „Modernizacja Roku & Budowa XXI w.”.

Miasto Nowy Targ zostało nagrodzone za przeprowadzoną modernizację budynku Miejskiego Centrum Kultury. Autorem projektu jest architekt pan Jarosław Głosek, właściciel Pracowni Architektonicznej PA&B w Łodzi. Wykonawcą

prac było konsorcjum firm: lider konsorcjum: PHU POTOCZAK Stanisław Potoczak ze Skawy, partner konsorcjum: Podhalańska Grupa Budowlana ROBEX-BUD Robert Potoczak ze Skawy. Nagrodę ufundowaną przez Marszałka Województwa Małopolskiego odebrała w imieniu Miasta pani Joanna Iskryńska-Steg, Zastępca Burmistrza Miasta Nowy Targ, wraz z autorem projektu panem Jarosławem Głosem. Jest nam niezmiernie miło, iż trud, jaki został włożony w przebudowę budynku, został dostrzeżony w tak prestiżowym Konkursie, przyczyniając się jednocześnie do promocji tego miejsca na arenie ogólnokrajowej.



Eksploatacja pozaklasowych urządzeń grzewczych

Przesunięto termin w „uchwale antysmogowej” dla Małopolski, natomiast lokalne uchwały pozostają bez zmian.

Podczas LIX Sesji Sejmiku Województwa Małopolskiego 26 września br. została przyjęta uchwała nr LIX/842/22 w sprawie zmiany uchwały nr XXXII/452/17 Sejmiku Województwa Małopolskiego z 23 stycznia 2017 r. w sprawie wprowadzenia na obszarze województwa małopolskiego ograniczeń i zakazów w zakresie eksploatacji instalacji, w których następuje spalanie paliw (tzw. uchwały antysmogowej dla Małopolski).

Zmiana uchwały dotyczy wskazania daty granicznej umożliwiającej eksploatację pozaklasowych urządzeń grzewczych. Urządzenia niespełniające parametrów emisji i sprawności

co najmniej klasy 3., zgodnych z normą PN-EN 303-5:2012, mogą być eksploatowane do 30 kwietnia 2024 roku.



Ten sam termin dotyczy również ogrzewaczy pomieszczeń, które nie spełniają wymagań:

- w zakresie sprawności cieplnej co najmniej 80% lub

- wymogów ekoprojektu lub
- wyposażenia w urządzenia redukujące emisję pyłu.

Uchwała Sejmiku Województwa Małopolskiego, zawierająca uzasadnienie oraz w załączeniu zbiór opinii i uwag otrzymanych w procesie konsultacji projektu uchwały, dostępna jest na stronie Biuletynu Informacji Publicznej Urzędu Marszałkowskiego Województwa Małopolskiego.

Zmieniona uchwała antysmogowa jest aktem prawa miejscowego i obowiązuje w całej Małopolsce z wyłączeniem terenów miast i gmin, dla których w przeszłości wprowadzono odrębne regulacje prawne, normujące kwestie jakości powietrza, tj.:

- Miasta Kraków, - Gminy Niepołomice, - Gminy Krzeszowice, - Gminy Skawina, - Gminy Czarny Dunajec, - Miasta Oświęcim, - Gminy Rabka-Zdrój - stre-

fa uzdrowskowska A i B, - Miasta Nowy Targ - obszar centrum miasta (<http://edziennik.malopolska.uw.gov.pl/legalact/2021/5547/>)



Oznacza to, że na terenie powyższych gmin (w Nowym Targu - obszar centrum Miasta) nie nastąpiła zmiana terminów wprowadzania zakazów w zakresie eksploatacji instalacji, w których następuje spalanie paliw.

Dzień Seniora



DZIEŃ SENIORA
Bezpiecznie i zdrowo 20 i 23 października 2022

20 PAŹDZIERNIK / wtorek	23 PAŹDZIERNIK / piątek
OKRESY WARSZTATÓW WYKŁADOWYCH 10:00-11:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”	OKRESY WARSZTATÓW WYKŁADOWYCH 10:00-11:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”
11:00-12:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”	11:00-12:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”
12:00-13:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”	12:00-13:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”
13:00-14:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”	13:00-14:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”
14:00-15:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”	14:00-15:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”
15:00-16:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”	15:00-16:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”
16:00-17:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”	16:00-17:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”
17:00-18:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”	17:00-18:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”
18:00-19:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”	18:00-19:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”
19:00-20:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”	19:00-20:00 Wykład: „Bezpieczeństwo i zdrowie seniorów”

Wykaz nieruchomości przeznaczonej do zbycia

Zgodnie z art. 35 ustawy z 21 sierpnia 1997 roku o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. z 2021 roku poz. 1899 z późn. zm.) Burmistrz Miasta Nowy Targ informuje, że w siedzibie Urzędu Miasta w Nowym Targu, przy ul. Krzywej 1, został wywieszony na okres 21 dni wykaz nieruchomości położonej przy ul. gen. Andrzeja Galicy

w Nowym Targu, przeznaczonej do zbycia, ogłoszony Zarządzeniem Burmistrza Miasta Nowy Targ nr 0050.138.2022 z 13 października 2022 r. Szczegółowe informacje udzielane są w Wydziale Gospodarki Nieruchomościami i Spraw Lokalowych Urzędu Miasta Nowy Targ, pok. 109, tel. 18 26 11 295.

Komunikat dotyczący kontroli właścicieli nieruchomości wyposażonych w zbiorniki bezodpływowe lub przydomowe oczyszczalnie ścieków

W związku z realizacją przez Gminę Miasto Nowy Targ obowiązku dotyczącego kontroli właścicieli, których nieruchomości wyposażone są w zbiorniki bezodpływowe lub przydomowe oczyszczalnie ścieków, pracownicy Referatu ds. Gospodarki Komunalnej Urzędu Miasta Nowy Targ sprawdzają błąd regularności wywozów nieczystości ciekłych oraz posiadanie umów na świadczenie ww. usług, które powinny zostać zawarte z przedsiębiorcą posiadającym stosowne zezwolenie. Ponadto przypominamy, że właściciele nieruchomości wyposażonych w zbiorniki bezodpływowe, mający możliwość przyłączenia się do istniejącej sieci kanalizacyjnej, mają obowiązek podłączenia się do niej, o czym mowa w art. 5 ust.

1 pkt 2 ww. ustawy, a zgodnie z art. 152 ust. 1 i ust. 3 ustawy z 27 kwietnia 2001 r. Prawo Ochrony Środowiska (Dz.U. z 2021 r. poz. 1973 z późn. zm.) w powiązaniu z § 2 ust. 1 rozporządzenia Ministra Środowiska z 2 lipca 2010 r. w sprawie rodzajów instalacji, których eksploatacja wymaga zgłoszenia (tj. Dz.U. z 2019 r. poz. 1510) osoby fizyczne użytkujące przydomowe oczyszczalnie ścieków (o przepustowości do 5 m³/d) mają obowiązek zgłoszenia ich eksploatacji Burmistrzowi Miasta Nowy Targ. Apelujemy o przestrzeganie ww. obowiązków, gdyż niewywiązywanie się z nich podlega karze grzywny, a przede wszystkim wpływa niekorzystnie na jakość wód podziemnych i powierzchniowych. Więcej informacji na stronie Urzędu Miasta: www.nowytarg.pl

Ogłoszenie

Burmistrza Miasta Nowy Targ o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego NOWY TARG 27 (Gliniki)

Na podstawie art. 17 pkt 9 i pkt 11 ustawy z 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (tj. Dz.U. z 2022 r., poz. 503 z późn. zm.) oraz uchwały nr XL/441/2022 Rady Miasta Nowy Targ z 25 kwietnia 2022 r. o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego **NOWY TARG 27 (Gliniki)**, w dniach od 27 października do 18 listopada 2022 r. w siedzibie Urzędu Miasta Nowy Targ, ul. Krzywa 1, pok. 201, w godz.: pon. 7.30-16.00, wt.-pt. 7.30-13.00. Zainteresowani mogą zapoznać się z niezbędną dokumentacją: osobiście w siedzibie Urzędu w godzinach przyjmowania interesantów, po uprzednim umówieniu się i z zachowaniem zasad reżimu sanitarnego, w Biuletynie Informacji Publicznej pod adresem: www.nowytarg.pl oraz w zakładce PARTYCYPACJA w Systemie Informacji Przestrzennej pod adresem: http://mapa.inspire-hub.pl/partycypacja/nowy_targ

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie zmiany planu rozwiązaniami odbędzie się **16 listopada 2022 r.** w siedzibie Urzędu Miasta Nowy Targ, w Sali Obrad, o godz. 12.00.

Zgodnie z art. 57 pkt 2 i art. 58 pkt 3 ustawy z 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (tekst jednolity Dz.U. z 2022 r., poz. 1029 z późn. zm.) Regionalny Dyrektor Ochrony Środowiska w Krakowie pismem z 24 maja 2022 r., znak: OO.410.9.18.2022. AZ oraz Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu pismem z 13 maja 2022 r., znak: NNZ.90831.4.1.1.2022 zgodzili wniosek Burmistrza Miasta Nowy Targ o odstąpienie od przeprowadzenia strategicznej oceny oddziaływania na środowisko dla projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego **NOWY TARG 27 (Gliniki)**. Informacja o odstąpieniu

niem od przeprowadzenia strategicznej oceny oddziaływania na środowisko dla projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego **NOWY TARG 27 (Gliniki)** została ogłoszona do publicznej wiadomości 10.10.2022 r.

Zgodnie z art. 18 ust. 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym każdy, kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie zmiany planu miejscowego, może wnieść uwagi.

Uwagi należy składać w nieprzekraczalnym terminie do 2 grudnia 2022 r. z podaniem oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, a także imienia, nazwiska albo nazwy oraz adresu zamieszkania albo siedziby.

Uwagi można wnosić w formie papierowej lub elektronicznej, w tym za pomocą środków komunikacji elektronicznej, w szczególności poczty elektronicznej lub formularza zamieszczonego w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej: www.nowytarg.pl, za pośrednictwem platformy usług administracji publicznej eUAP oraz w zakładce PARTYCYPACJA w Systemie Informacji Przestrzennej pod adresem: http://mapa.inspire-hub.pl/partycypacja/nowy_targ. W przypadku poczty elektronicznej - uwagi należy kierować na adres: urbanistyka@um.nowytarg.pl

Uwagi w formie papierowej należy wnieść:

- osobiście w Urzędzie Miasta Nowy Targ, w Wydziale Obsługi Mieszkańców i Przedsiębiorców, ul. Krzywa 1 (Dziennik Podawczy - pok. 1),
- drogą pocztową na adres: Urząd Miasta Nowy Targ, Wydział Rozwoju i Urbanistyki, ul. Krzywa 1, 34-400 Nowy Targ,
- poprzez przekazanie wypełnionego formularza w czasie prowadzonej dyskusji publicznej.

UWAGA: Liczy się data wpływu uwagi do tut. urzędu, a uwagi niespełniające powyżej wskazanych warunków pozostawi się bez rozpatrzenia.

Klauzula informacyjna:

Złożenie uwagi stanowić będzie odpowiedź na niniejsze Obwieszczenie. Zgodnie z art. 13 ust. 1 i ust. 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) Urząd Miasta Nowy Targ informuje, iż:

1. Administratorem danych osobowych jest Burmistrz Miasta Nowy Targ.
2. Z Administratorem można kontaktować się poprzez adres e-mail: umnt@um.nowytarg.pl lub pisemnie na adres siedziby Administratora: Urząd Miasta Nowy Targ, 34-400 Nowy Targ, ul. Krzywa 1.
3. Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych - Pana Wiesława Kowalskiego, z którym można się kontaktować poprzez e-mail na adres: iod@um.nowytarg.pl.
4. Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane w związku z realizacją obowiązku prawnego ciążącego na administratorze (art. 6 ust. 1 lit. c RODO) oraz wykonywaniem przez administratora zadań realizowanych w interesie publicznym lub sprawowania władzy publicznej powierzonej administratorowi (art. 6 ust. 1 lit. e RODO).
5. Pani/Pana dane osobowe mogą być udostępniane innym organom i podmiotom na podstawie obowiązujących przepisów prawa.
6. Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane do chwili realizacji zadania, do którego dane osobowe zostały zebrane a następnie, jeśli chodzi o materiały archiwalne, przez czas wynikający z przepisów ustawy z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach (Dz. U. 2020. poz. 164)
7. Pani/Pana dane osobowe nie będą przetwarzane w sposób zautomatyzowany i nie będą podlegały profilowaniu.
8. Przysługuje Pani/Panu prawo do: dostępu do swoich danych osobowych, sprostowania swoich danych osobowych, żądania ograniczenia przetwarzania swoich danych osobowych, żądania przeniesienia swoich danych osobowych, a także - w przypadkach przewidzianych prawem - prawo do usunięcia danych, a także prawo do wyrażenia sprzeciwu wobec przetwarzania Państwa danych, wniesienia skargi do organu nadzorczego, tj. Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych ul. Stawki 2. 00-193 Warszawa.
9. Jeżeli przetwarzanie danych odbywa się na podstawie zgody na przetwarzanie danych, osoba której dane są przetwarzane ma prawo do cofnięcia zgody na przetwarzanie swoich danych osobowych w dowolnym momencie, bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem.
10. Podanie danych osobowych jest wymogiem ustawowym. Osoba, której dane dotyczą jest zobowiązana do ich podania. Inne dane osobowe podane przez Panią/Pana - nie na podstawie obowiązującego prawa, są podawane dobrowolnie, jednak brak ich podania skutkować może m. in. ograniczeniem form komunikacji.

POŻEGNANIA

35

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 12 października 2022 r. zmarł nasz kochany Syn, Brat, Szwagier, Wujek

JÓZEF ŁOJEK

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 15 października 2022 r. zmarła nasza kochana Mama, Tęciowa, Babcia i Prababcia

Janina Cudzich
z domu Stachon-Mikuda

„Można odejść na zawsze, ale stale być blisko”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 5 września 2022 r. zmarła w wieku 77 lat nasza kochana Mama, Babcia, Prababcia i Siostra

ANNA RAJSKA KŁOCEK
zam. Nowy Targ ul. Zielona 8a

„Odeszła ale w sercach naszych pozostanie na zawsze”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 13 października 2022 r. odeszła od nas w wieku 91 lat zaprzeczona Siostra, Nasza Najkochanieszka Mama, Tęciowa, Babcia, Prababcia, Dziadek i Ciotka

Zofia ZIĘBA
Zam. Koniówka 232

„Spocyni się kochani bracia, ale cyknie oddecha...”
Al. Jan Prochocinski

WŁADYSŁAWA FILIPEK
NAJUKOCHAŃSZA MAMA, BABCIA I PRABABCIA.
Przeżywszy lat 89, zaprzeczona Św. Sakramentami zmarła w Pannu dnia 12 października 2022 r.

Ś.P. IRENA NOWAK - PRANICA

„Dla świata byłaby tylko cegółką, dla nas całym światem”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 12.10.2022 r. odeszła od nas w wieku 87 lat zaprzeczona siostrzenica i nasza najkochaniej i najpiękniejsza Mama, Tęciowa, Siostra, Wujek, Nola i Cieszy

Emilia STASIAK
zam. Podwilk 392

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 13 października 2022 r. zmarł nasz kochany

mgr inż. JERZY BOGDAN ZEMBRZUSKI
HERBU DOLIWA

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 13 października 2022 r. zmarł nasz kochany

STANISŁAW ŁUKASZCZYK
„TADY,”

Świętej Pamięci

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 15 października 2022 r. zmarł w wieku 82 lat, zaprzeczony Sakramentami Świętymi, nasz kochany Tata, Dziadek i Brat

JAN CHORAŻY
zam. Wiktor, ul. Nowotarka 238

Z głębokim smutkiem i żalem, zawiadamiamy, że w dniu 3 października 2022 r. zmarł w wieku 81 lat

ANTONI TALAGA
NAJUKOCHAŃSZY MĄŻ, TATA, DZIADEK.

„Odeszła ale w sercach naszych pozostanie na zawsze”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 13 października 2022 r. odeszła od nas w wieku 78 lat zaprzeczona Siostrzenica Św. Nasza Najkochaniejsza Mama, Tęciowa, Babcia, Prababcia, Siostra i Ciotka

Bronisława JARZĄBEK
Zam. Bustryk 80

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 14 października 2022 r. odeszła do wieczności w wieku 71 lat nasz ukochany Mąż, Tata, Dziadek i Brat

Ś.P. MAREK LIGAS

Ś.P.

IRENA ŚWIETLIK
z domu BYKOWSKA
KOCHANA MAMA, BABCIA, PRABABCIA I PRAPRABABCIA

Świętej Pamięci

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 17 października 2022 r. zmarła w wieku 92 lat, zaprzeczona Sakramentami Świętymi, nasza kochana Mama, Babcia, Prababcia i Siostra

ANNA PRZYBYCIN
z domu Regiec
zam. Sromowce Niżne, ul. Piłnicka 24

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 13 października 2022 r. zmarła nasza kochana

Władysława Krupa

„Kto żyje w pamięci innych, ten nie umiera, lecz się tylko oddala”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 16 października 2022 r. zmarł w wieku 53 lat zaprzeczony Sakramentami Świętymi nasz kochany Brat, Szwagier i Wujek

KAZIMIERZ MYRDA
„MALY”
Zam. Morawczyna 107

„SPRZĘDZNY RUK WOGNAŁ LUDZI, TAK DUCHOWO OCHŁODZIŁ...”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 15 października 2022 r. w U.S.A. Odeszła od nas w wieku 78 lat zaprzeczona Siostrzenica Św. Nasza Najkochaniejsza Mama, Tęciowa, Babcia, Prababcia, Siostra i Ciotka

Władysław KRZYSIAK
Zam. U.S.A. - Chochołów

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 16 października 2022 r. zmarła nasza kochana

MARIA CHOWANIEC

Świętej Pamięci

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 15 października 2022 r. zmarła w wieku 85 lat, zaprzeczona Sakramentami Świętymi, nasza kochana Mama, Babcia i Prababcia

ZOFIA SURMA
z domu Wach
zam. Kępno, ul. Długa 6

Z żalem zawiadamiamy, że dnia 16 października 2022 r. zmarł nasz kochany

JAN GŁĄB

STYKS

Zakład Usług Pogrzebowych
K.M.Janiczek S.C.
34-700 Rabka-Zdrój
ul. Zakopiańska 58B, ul. Kilińskiego 46B
tel. 18 26 79 260 kom. 609 106 956
www.styksrabka.pl
km.janiczek.styks@op.pl

ZAKŁAD POGRZEBOWY

CENTRUM KONTAKT: 515 540 000

NOWY TARG, UL. NORWIDA 59

NAJNOWSZY I NAJNOWOCZĘSZEJSZY ZAKŁAD POGRZEBOWY NA PODHALU Z WIELOLETNIM DOŚWIADCZENIEM

NAJNIŻSZE CENY

JABŁOŃSKI Zakład Pogrzebowy

DOM POGRZEBOWY W MIĘTUSTWIE OBOK CMENTARZA

KOMPLEKSOWA ORGANIZACJA CEREMONII POGRZEBOWYCH

JABŁONKA 601-966-905

RATUŁÓW 661-429-750

CZARNY DUNAJEC 661-429-750

KAPLICA DO MODLTW I POŻEGNAŃ ZMARŁYCH

AR BRZOSTOWSCY

ZAKŁAD USŁUG PORZEBOWYCH

NOWY TARG ul. Św. Anny 46

TEL. CAŁODOBOWY 18 266 98 94
kom. 601 46 57 59 kom. 507 52 33 34
www.arbrzostowscy.pl

Filia Lapsze Niżne, ul. Jana Pawła II
tel. 18 265 92 21

„Jest na świecie taki rodzaj smutku, którego nie można wyrazić łzami.”

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 15 października 2022 r. odeszła od nas w wieku 71 lat zaprzeczona Sakramentami Świętymi Nasza Najkochaniejsza Mąż, Tata, Dziadek, Pradziadek, Brat i Wujek

Jan SZWAJNOS
Zam. Ciche 267

Świętej Pamięci

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 26 sierpnia 2022 r. zmarł w wieku 81 lat, nasz kochany Tata, Dziadek i Brat

KRZYSZTOF KLISZCZYŃSKI



-25%

**KAŻDY
PRODUKT
MARKETOWY**

LISTOPAD

GRUDZIEŃ

PRZEBUDOWA MARKETU

WIELKA WYPRZEDAŻ -25% NA WSZYSTKO !!!
w związku z planowaną budową nowego marketu.

Zmieniamy się dla Was.
Zapraszamy już niebawem
do Nowego Marketu w tej samej lokalizacji.



Market Budowlany

pszczołka

Kasprowicza 21

ZAKOPANE

**NOWE GODZINY
OTWARCIA**

7:00 - 17:00
PON. - PT.

7:00 - 14:00
SOBOTA

*REGULAMIN AKCJI PROMOCYJNEJ DOSTĘPNY W SKLEPIE